





ISTITUTO STORICO  
ITALIANO



FONTI

PER LA

STORIA D'ITALIA

PUBBLICATE

DALL'ISTITUTO STORICO  
ITALIANO

---

SCRITTORI . SECOLO XIV



ROMA

NELLA SEDE DELL'ISTITUTO  
PALAZZO DEI LINCEI, GIÀ CORSINI,  
ALLA LUNGARA

---

1889



1898

W. S. W. W. W.

W. S. W. W. W.



W. S. W. W. W.

W. S. W. W. W.

W. S. W. W. W.

# HISTORIA

## IOHANNIS DE CERMENATE

NOTARII MEDIOLANENSIS

DE SITU AMBROSIANAE URBIS ET CULTORIBUS IPSIUS

ET CIRCUMSTANTIUM LOCORUM

AB INITIO ET PER TEMPORA SUCCESSIVE

ET GESTIS IMP. HENRICI VII.

NUOVA EDIZIONE

A CURA

DI

LUIGI ALBERTO FERRAI

---

VOL. UNICO

CON UNA TAVOLA

ILLUSTRATIVA

---

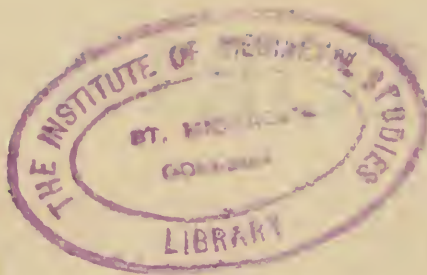
ROMA

FORZANI E C. TIPOGRAFI DEL SENATO

PALAZZO MADAMA

---

1889



NOV 17 1947  
13778

---

DIRITTI RISERVATI

---



## PREFAZIONE

### CAPITOLO I.

#### *La Historia.*

« Suavissime me saepe adlexit Iohannis historia Me-  
« diolanensis, tam apte, tam eleganter scripta, ut mihi  
« veras iam redolere videatur latinas Musas, quibus se  
« totum fere aequalis Iohanni Petrarcha, et multi alii viri  
« eiusdem aetatis dedicarunt. Naturali pulchritudine, ni-  
« tore quodam Sallustiano et Liviano, quorum stylum  
« non imitari, sed imbibisse eum dicamus, ornatus est,  
« in exprimendis et depingendis hominum moribus miram  
« artem, h. e. naturam suam adhibuit; rebus ipsis quarum  
« pars magna fuit, eisque quidem quae patriam praeclaram  
« civitatem Mediolanensem attinebant, adeo commotus  
« erat, ut tanquam verus Ghibellinus divino quodam spi-  
« ritu adflatus, et affectis vehementissimis inspiratus in-  
« timam illarum partium animam nobis exhiberet »<sup>1</sup>. Così  
di Giovanni da Cermenate lasciò scritto cinquanta anni  
or sono G. Dönniges; nè tale giudizio può sembrare oggi  
inspirato da una ammirazione soverchia.

Un fuggevole sguardo al proemio di questa cronaca,

<sup>1</sup> G. DÖNNIGES, *Acta Henrici VII*, I, VII.

dove meglio apparisce il riflesso di un'arte d'imitazione, e un attento esame di quei capitoli ne' quali le libere interpolazioni liviane sono collegate al testo per connessioni d'ingegnosa e sottile orditura, persuadono facilmente che l'opera di Giovanni da Cermenate, pei pregi della lingua e dello stile, si scosta notevolmente dalla istoriografia medioevale<sup>1</sup>.

Una più comprensiva intelligenza di quella grande rivoluzione che è l'umanesimo, permette oggi di ampliare quei precisi confini entro i quali la critica letteraria volle per lungo tempo chiuso e ristretto il rinnovamento dell'antichità classica. Tra i primi documenti che lo attestano in sul cominciare del secolo XIV, non esitiamo a porre la cronaca del C. Anche l'illustre critico, che per primo tentò la storia della risorta latinità, riprendendo dopo molti anni la sua fatica, colloca il C. tra i precursori dell'umanesimo<sup>2</sup>.

La scrittura infatti che sotto nuova veste presentiamo al pubblico, sebbene breve, e per più ferite ancor lacera e sanguinante, sebbene modesta di forma e di tuono, come la disse recentemente Isidoro Del Lungo, appartiene tuttavia a quella ricca letteratura storica del primo trecento che ha dato alla Toscana un miracolo d'arte nella cronaca di Dino Compagni, e ai Lombardi la *Historia augusta* di Albertino Mussato, e i libri del vicentino Ferreto. Ma come il C. per certa trascuratezza di disegno e di proporzioni, e per certa ingenua credulità in quella serie di favole che precedono la cro-

<sup>1</sup> Cf. i capp. I, II, III, IV, V della *Historia*.

<sup>2</sup> GIORGIO VOIGT, *Il risorgimento dell' antichità classica, ovvero il primo secolo dell'umanesimo*, traduzione italiana di D. Valbusa; Firenze, Sansoni, 1888, p. 21.

naca, e che egli trae col Fiamma dalla *Graphia aureae Urbis*, dalla enciclopedia di Benzo d'Alessandria <sup>1</sup>, da un testo di Sicardo cremonese, diverso da quelli che a noi pervennero, si avvicina assai più del Ferreto e del Musato alla rozza istoriografia del secolo XIII, così in compenso egli si muove tra i costrutti e le desinenze latine assai più liberamente di tutti gli scrittori contemporanei; e per vivacità di rappresentazione, per semplicità ed eleganza di stile, e per la decisa affermazione di sè medesimo nell'opera propria, è il più degno di stare a fronte all'antico storico fiorentino. Fonte sicura e ricchissima per la storia d'Italia dal novembre del 1309 sino alla morte dell'imperatore Enrico VII, e in seguito per gli avvenimenti di Lombardia fino a tutto l'anno 1314, la cronaca del C., come è una delle fonti più largamente usate di quel breve e fortunoso periodo, così è uno dei testi più diligentemente studiati per il loro intrinseco contenuto. Narratore di avvenimenti, di cui molte volte era stato parte egli stesso, scrittore scrupoloso ed onesto, quanto non vide coi propri occhi, il C. raccolse da persone degne di fede; e come spesse volte appare più esatto e veritiero dei singoli cronisti lombardi, così raramente avviene ch'egli si trovi in contrasto con le testimonianze irrefragabili dei documenti editi dal Dönniges, e dal Bonaini. Pochissimi e lievi in lui gli errori di fatto, `scarse

<sup>1</sup> È il codice dell'Ambrosiana B, 24, inf., magnifico volume membranaceo scritto nel sec. XIV. Che veramente esso contenga il *Chronicon Bentii* citato da Galvano Fiamma e dall'anonimo autore del *Flos florum* (v. nota più innanzi), lo dimostrarono G. BUGATI, in *Memorie storico-critiche intorno le reliquie ed il culto di s. Celso martire*, Milano, 1782, p. 132 e sgg. e modernamente P. RAJNA, in *Archivio storico lombardo*, XVI (1887), nella memoria « Il teatro di Milano e i canti intorno ad Orlando e Ulivieri », p. 18.



le inesattezze cronologiche, e le più dovute a trascuratezza d'indotti copisti.

Per alcuni avvenimenti della storia interna di Milano il C. è l'unica, ma abbondantissima fonte; gli storici milanesi posteriori, quali Tristano Calco, il Merula, il Corio stesso, o se lo appropriano con bell'arte, o lo traducono liberamente. I molti particolari che questi scrittori ci danno sul viaggio e la coronazione di Enrico VII in Roma non hanno altra base che il racconto del C. nella parte della cronaca irremissibilmente perduta <sup>1</sup>. Tanto è vero che, reintegrandola parzialmente, è avvenuto per buona ventura a noi di rintracciare la fonte di una serie di notizie che non ci erano date se non dagli storici lombardi dei secoli xv e xvi <sup>2</sup>.

Di tutte le cronache lombarde del trecento, quella del C., che abbraccia un periodo di tempo relativamente ristretto, è la più ampia e diffusa in special modo per quanto si attiene agli avvenimenti della città di Milano dall'ingresso di Enrico VII sino all'elezione di Matteo Visconti a vicario imperiale. Da ciò l'immenso profitto che ne hanno tratto i cronisti contemporanei al C., o di poco a lui posteriori. Tali Galvano Fiamma per il suo *Manipulus florum* <sup>3</sup> e la inedita *Galvagnana* <sup>4</sup>, Bonin-

<sup>1</sup> Cf. B. CORIO, *L'istoria di Milano, ecc.*; Padova, 1646, p. 343 e sgg.

<sup>2</sup> Cf. TRISTANI CALCHI *Mediol. historiae lib. XX*, in principio del libro XX; Mediolani, MDCXXVIII.

<sup>3</sup> Cf. MUR. *Rer. Ital. Scr.* XI, capp. CCCXLIX e CCCL.

<sup>4</sup> È il ms. AE, X, 10 della Braidense, membranaceo, del sec. XIV (1396): Eccone il titolo: *Incipit chronica de antiquitatibus civitatis Mediolanensis, quam edidit frater Galvaneus de la Flamma ordinis fratrum Praedicatorum, sacrae theologiae lector. Et nomen chronicae est chronica Galvagniana.*

La *Chronica maior* di GALVANO FIAMMA, con la *Politia novella* e la *Chro-*

contro Morigia, scrittore del *Chronicon Modöetiense*, e gli anonimi compilatori degli *Annales Mediolanenses* e della cronachetta dal titolo *Flos florum*, ancor inedita nella biblioteca Braidense <sup>1</sup>. Ma quanti hanno fatto uso diretto o indiretto della nostra fonte, avendo impreso a narrare gli avvenimenti della storia lombarda di assai più lunghi periodi, si trovarono nella necessità di abbreviare e condensare la materia che aveano tra mano. Questo metodo, che è comune alla istoriografia nascente d'ogni letteratura, mentre non impedì loro d'inserire intieri brani del C. nelle nuove compilazioni, li obbligò tuttavia a trascurare tutta quella parte della cronaca che non è strettamente pragmatica e narrativa. Gli storici invece del Rinascimento, ritessendo una tela più ampia e più vasta, dietro un prestabilito disegno, si valsero del C. anche più largamente degli stessi cronisti, assimilandosi quei primi elementi d'arte, di cui il C. avea dato saggio, tentando ritrarre con vivezza drammatica gli uomini e i tempi suoi <sup>2</sup>.

*nica extravagans*, conservasi nel ms. Ambrosiano A, 275, inf., bellissimo volume in membrane del sec. XIV. La *Chronica maior* e la *Chronica extravagans* vedile per estratti pubblicate dall'ab. A. CERUTI in *Miscellanea di storia italiana*, Torino, 1869, vol. VII. La prima di esse è più conosciuta sotto il titolo *Chronicon maius*, ma inesattamente; cf. in proposito P. RAJNA in cit. art.

<sup>1</sup> Cf. MUR. *Rer. Ital. Scr.* XVI; è da osservare tuttavia che gli *Annales Mediolanenses*, in quanto contengano molto materiale integralmente cavato dalle cronache di Galvano Fiamma (specialmente dalla *Galvagnana*, v. nota precedente), attingono dal C. per il tramite di quel cronista. La cronachetta dal titolo *Flos florum* conservasi in un ms. della Braidense segnato AG, IX, 35, cartaceo in-8 picc. del sec. XV.

<sup>2</sup> Cf. ad esempio l'orazione di Antonio dall'Acqua, tenuta nel Consiglio generale di Lodi e riferita dal C. nel cap. XXIX, con la stessa orazione in TRISTANO CALCO, op. cit. lib. XX, p. 457.

## CAPITOLO II.

*Giovanni da Cermenate.*

Se le notizie che il Picinelli <sup>1</sup>, l'Argelati <sup>2</sup>, il Muratori <sup>3</sup>, il Grevio <sup>4</sup>, il Fabricio <sup>5</sup> e il Tiraboschi <sup>6</sup> raccolsero intorno a Giovanni da Cermenate e alla sua famiglia, sono scarse ed incerte, le ricerche da noi tentate negli archivi e nelle biblioteche di Milano non raggiungono un risultato tale da togliere ogni incertezza e dissipare ogni dubbio.

Sulla origine più antica de' Cermenati non so qual migliore documento potrebbe aversi del nome medesimo; tuttavia non è che in sul principio del decimoquarto secolo che nella nota borgata lombarda trovansi tracce della parentela di Giovanni il cronista <sup>7</sup>. Che il ramo de' Cermenati mi-

<sup>1</sup> *Ateneo dei letterati milanesi*; Milano, 1670, p. 293 e sgg.

<sup>2</sup> *Bibliotheca Scriptor. Mediol.* I, par. altera, p. 410.

<sup>3</sup> Nel II e IV volume degli *Anecdota latina* e nei *Rer. Ital. Scr.* IX.

<sup>4</sup> *Thesaurus antiquitatum et historiarum Italiae*, IV, par. I.

<sup>5</sup> Cf. IO. ALB. FABRICII *Bibliotheca latina mediae et infimae aetatis*; Patavii, 1754, vol. III.

<sup>6</sup> *Storia della letteratura italiana*; Milano, Bettoni, II, 400.

<sup>7</sup> È notevole che sulla fine del secolo XIII trovinsi dei Cermenati a Como esercitanti l'arte del notariato. In una pergamena di Como del 19 giugno 1261, si cita il nome di un notaio comasco « Giacomolo figlio di Tomaxio de Cermenate »; cf. BERNASCONI, *Settanta documenti relativi a S. Fedele in Como*; Como, 1887, p. 37. Ci rimane dallo stesso notaio rogata una copia di un atto nel quale Napoleone della Torre podestà di Lodi s'accorda col comune di Como per certe ragioni di commercio: « Ego Iacobus « de Cermenate notarius cumanus filius ser Tomaxii de ser Grasso de Cermenate de Cumis hautenticum huius exempli vidi et legi sanum et integrum « et non viciatum, et sicut in eo continebatur prout continetur in presenti « exemplo per me exemplato ex ipso hautentico scripsi hoc anno, die



lanesi s' iniziò col cronista medesimo, o con Lorenzo suo padre, non lo si può affermare con sicurezza ; nell'unico documento che ci ha conservato la paternità di Giovanni, il padre suo Lorenzo apparisce come defunto. Però un solo e assai debole argomento rimane a favore dell'ipotesi che ad esercitare il notariato il nostro Giovanni si recasse a Milano e vi eleggesse stabile domicilio ; il fatto, cioè, che il Fagnani nelle sue ricchissime notizie sulle famiglie di Milano discorre del cronista come del capostipite della famiglia Cermenati stabilita a Milano ; il che fa sospettare che nelle carte da lui spogliate non gli sia mai occorso il nome di Lorenzo da Cermenate. Al qual proposito giova notare che la paternità, che ormai diamo per sicura al cronista di su un documento di cui avremo occasione di parlare in seguito, l'Argelati non l'apprese sicuramente dal Fagnani. Il Fagnani, da noi diligentemente esaminato, evidentemente non la conobbe, o per

« lunae .xxii. suprascripti mensis ianuarii ». Cf. VIGNATI, *Codex diplomaticus laudensis*, III, 372, doc. n. 377. Perfino gli statuti dei consoli di giustizia e dei consoli dei mercanti di Como, compilati nel 1281, ci danno un: « Beltramus de Cermenate » tra i quattro statutarii dei due collegi dei giudici e dei notai compilatori di quelli statuti. Cf. gli *Statuti di Como* in vol. I (1879) del *Periodico della Società storica di Como*, pp. 15 e 33, e facsimile. Considerando che l'arte del notariato perpetuavasi assai di frequente nelle famiglie, e che inoltre i due sunnominati Tomaso e Beltramo furono cittadini comaschi, e che il nome « de Cermenate » non potè per essi trarsi dalla borgata lombarda, donde invece lo trassero assai probabilmente gli avi loro che per primi si stabilirono in Como, propenderei a credere che il padre di Giovanni il cronista fosse pure comasco. Del resto non manca nemmeno la tradizione che i Cermenati milanesi fossero oriundi da Como. « Giovanni da Cermenate è annoverato tra i milanesi perchè portatosi fra quelli « vi esercitò l'impiego di notaio. I medesimi lo spedirono nel 1313 a Guarnieri vicario di Arrigo VII, ecc. ». Così il conte G. B. GIOVIO, *Gli uomini della Comasca diversi illustri, ecc.*; Modena, 1784, p. 56 e sgg.

lo meno non la fece conoscere. Se poi consideriamo che nell'opera veramente monumentale del Fagnani non sono pochi gli errori e le omissioni, non ci meraviglieremo da vero ch'egli non abbia conosciuto de' Cermenati milanesi un più antico rappresentante del cronista Giovanni <sup>1</sup>. Tutto infatti induce a credere che Giovanni da Cermenate non trasportasse già l'arte sua a Milano, ma vi sia nato in sullo scorcio del secolo XIII. Da un luogo assai noto della cronaca <sup>2</sup> rileviamo infatti che nel 1313 il C. fu inviato sindaco per il comune di Milano, con Edoardo da Pirovano e Francesco da Garbagnate, alla città di Lodi. Il nome suo comparisce inoltre costantemente nelle liste decurionali del 1335, 1336, 1340 <sup>3</sup>. Ora, se noi consideriamo che il C. era in vita ancora nel 1344 <sup>4</sup>, ammettendo pure che in quell'anno egli toccasse già la settantina, egli avrebbe adempiuto l'ufficio di sindaco a Lodi in età di 39 anni circa. Come è supponibile ch'egli fosse insignito di così alto onore senza aver a lungo se-

<sup>1</sup> R. FAGNANI, *Famiglie milanesi*, mss. in Ambrosiana, par. II, p. 9 t; sotto la rubrica, *Cermenatorum*, sono raccolte per prime le notizie biografiche del cronista.

<sup>2</sup> Cap. XLV.

<sup>3</sup> Il Muratori (v. appresso nella sua prefazione) afferma che dal *Man. flor.* di G. FIAMMA si deduce che il C. era ancora in vita nel 1330: « Sed - aggiunge « l'ARGELATI in op. cit. p. 410 - nondum obiisse anno .MCCCXXXVI. citatis « publicis tabulis in pergamenò conscriptis apud se extantibus nos monuit amicissimus pariter et humanissimus I. C. et advocatus Sitonius ». Difatti in un registro conservato nell'archivio di S. Carpoforo di Milano, che contiene le liste decurionali milanesi dal 1330 al 1515, il nome del C. comparisce due volte, non solo nelle più antiche del 1335, ma anche in quelle del 1340. Quest'ultima fu anche pubblicata dal SORMANI in *Apologismorum Mediolanensium*, vol. I, nella seconda dissertazione: *De anathemate s. Ambrosii contra Gallos*; Mediol. MDCCXL, p. 195.

<sup>4</sup> Ne daremo la prova più innanzi.

duto nei consigli del comune? Se il C. nel 1313 fu sindaco di Milano a Lodi, come non è dubbio, egli dovè esercitare da parecchi anni i diritti di cittadino milanese. Non ignoriamo che la cittadinanza per speciali benemerenze concedevasi in via straordinaria anche agli abitanti del contado e ai cittadini d'altra comunità e giurisdizione venuti ad abitare entro il comune, e a preferenza agli esecutori della giustizia, ai giureconsulti, ai professori di diritto, ai notai; ma vi era però una condizione voluta dalle consuetudini e dalle leggi. Gli statuti di Milano del 1211 stabiliscono, per esempio, che solo dopo 30 anni di stabile domicilio ai forestieri può essere concesso il diritto di cittadinanza <sup>1</sup>. Non vogliamo credere che quel limite non fosse riducibile in casi eccezionali, ma ognun vede come, nel caso nostro, non possa ammettersi che il C., già sindaco del comune a 39 anni circa, avesse acquistato il diritto di cittadino per lunga dimora fatta in Milano. D'altra parte le particolari notizie ch'egli ci dà sopra una delle più tempestose sedute del Consiglio maggiore tenuta durante la permanenza dell'imperatore Enrico VII in Milano, provano ch'egli era presente, come decurione, alla scena disgustosa delle violenze di Niccolò Bonsignori, vicario imperiale <sup>2</sup>. Ma più che le prove di fatto valgano a dimostrare il nostro assunto lo spirito e il sentimento che animano tutta la cronaca. Il generoso compianto della libertà minacciata dai soprusi del tracotante toscano, invettiva ed elegia insieme che serbano un

<sup>1</sup> Di questa antica redazione degli statuti milanesi ci ha lasciato memoria B. CORIO, op. cit. p. 154 e sgg. Cf. anche GIULINI, *Memorie della città e campagna di Milano*; Milano, par. VII, p. 272.

<sup>2</sup> Cf. cap. XIX.



più vivo calore nella nuova redazione della cronaca <sup>1</sup>, manifesta tal profondo sentimento di affetto a Milano, che difficilmente si comprenderebbe in chi non vi fosse nato ed allevato. Per questo, e per il rispetto dovuto ad una tradizione costante degli storici posteriori, noi riteniamo che Giovanni da Cermenate nascesse in Milano intorno al 1280, nella parrocchia di quella chiesa che da una antica statua di Giano quadrifronte si disse di S. Giovanni dalle Quattro faccie, presso la quale probabilmente ebbe la sua casa il padre Lorenzo <sup>2</sup>. Che questi poi traesse direttamente l'origine sua dal paesello di Cermenate o da Como, dove pure sulla fine del secolo XIII ritroviamo un ramo de' Cermenati, o, se pur vuolsi, un'omonima famiglia, lo lasceremo risolvere a un più fortunato ricercatore di antichità milanesi. Certo si è che del cronista e notaio Giovanni non rimane nell'archivio Notarile di Milano nemmeno un rogito; e in quei pochissimi dei notai a lui contemporanei che si conservano ancora, non mi fu dato imbattermi nel nome suo e nemmeno in quello di qualche suo congiunto <sup>3</sup>.

<sup>1</sup> « Heu quam parvo discrimine perditur, quod nullo pretio emi potest, « quodque viris carius est omni vita! etc. ». Cap. XIX. Cf. questo passo con l'altra redazione nelle Varianti.

<sup>2</sup> « Filius hic (Giovanni da C.) fuit Laurentii, qui intra fines parochialis « ecclesiae Sancti Iohannis cui cognomen est ad Quatuor facies in regione « portae Comensis sitae habitabat ». F. ARGELATI, op. cit. p. 410. Sulla chiesa di S. Giovanni dalle Quattro faccie cf. GIULINI, op. cit. II, 363 e sgg. Evidentemente l'Argelati trasse le notizie di cui sopra da un instrumento; ma non mi è stato possibile rintracciarlo, nè trovarne altri che lo confermino nell'arch. Notarile di Milano.

<sup>3</sup> I più antichi notai del sec. XIV, di cui oggi nell'archivio Notarile di Milano si conservino parzialmente i rogiti, sono un Cagnola Franzola del fu Gualterio, di cui non si hanno che pochi instrumenti del 1335, un Giovanolo Calderari (1340-1360) ed un Giovanni Degani « quondam Laurentii ». Nei loro atti non m'imbatterei mai nel nome di Gio. da Cermenate. Tuttavia nei

La singolare importanza che nei secoli xiv e xv acquistarono i pubblici notai, può in parte spiegare l'altissima fama goduta dal C. e attestataci dagli scrittori di poco a lui posteriori, quali Galvano Fiamma e Bonincontro Morigia. Tuttavia, se noi consideriamo che la classe dei notai, secondo ci attesta Bonvesino da Ripa nel *De magnalibus urbis*, parzialmente serbatoci dal Fiamma <sup>1</sup> stesso, era in Milano numerosissima, e che inoltre il nome del notaio Giovanni non figura che in alcuni pochi e solenni atti pubblici della sua nativa città, dovremmo persuaderci che la notorietà da lui acquistata era massimamente dovuta a certa fama di profonda dottrina che giustamente gli si attribuiva, nonchè all'attiva parte da lui presa alle cose pubbliche, nel momento stesso in cui risorse, con Matteo Visconti, la fortuna dei ghibellini. Non si può infatti negare che, quantunque egli si manifesti, come scrittore, scrupolosamente imparziale, egli non abbia avvivato il suo impareggiabile stile al fuoco della sua stessa passione politica <sup>2</sup>; e che

rogiti di ser « Raffael de Cermenati quondam Dionigi » trovasi una ricevuta d'affitto del 6 novembre 1394 di un Giovanni da Cermenate « filius domini « Marchioli » abitante a porta Nuova in parrocchia di S. Martino alla Noce. In altro strumento dello stesso giorno e dell'anno stesso comparisce come testimone un Giovannino da Cermenate di porta Comasina in parrocchia di S. Michele al Gallo, e forse trattasi di un nipote del cronista. Negli atti dei notai posteriori, della fine del sec. xiv e del principio del seguente, i nomi dei Cermenati sono frequentissimi.

<sup>1</sup> Nella *Galvagnana*, ms. Braidense AE, X, 10, a c. 113 t: De quadam descriptione civitatis Mediolanensis, e parzialmente nella *Extravagans*.

<sup>2</sup> Tale apparirà sempre, non ostante certe singolarità di costruito e ardittezze grammaticali, a chi ponga a riscontro con la prosa del C., oltre i cronisti lombardi dell'età sua, il Mussato ed il Ferreto. Lo stile del C. fu giudicato rude dall'ARGELATI, op. cit. l. c.; ma forse egli intendeva raffrontarlo agli istoriografi lombardi della Rinascenza.



questo non vada gradatamente smorzandosi nel corso del suo racconto, dettato, come è nostra opinione, a più riprese e in più tempi, testimonio insieme degli impeti giovanili e dei successivi sconcerti nell'età più matura.

Che Giovanni da Cermenate si trovasse in Milano nei giorni della coronazione di Enrico VII, e più tardi in mezzo ai tumulti del febbraio 1311, quando la tracotanza e l'avidità dei cancellieri imperiali, aggravando enormemente con donativi forzati le finanze comunali, accordarono in un pensiero di rivolta le parti avverse, può dedursi dalle sue affermazioni, nonchè dalla vivace pittura di quella sanguinosa rivoluzione, nella quale la precisione del disegno anche negli accessori non è vinta se non dall'armonica varietà dei colori <sup>1</sup>. Nè è necessario da vero un grande sforzo di fantasia per scorgere il buon notaio nella schiera di quei pacifici ghibellini che, secondo egli narra <sup>2</sup>, circondavano il vescovo di Padova, poi patriarca d'Aquileia, Pagano della Torre, quando coraggiosamente, al primo cozzar delle spade, col pastorale e la mitra e in abito episcopale si pose innanzi alla porta della casa di suo fratello Zonfredo, sperando con la sua presenza di sedare il tumulto e di soffocare il grido: *Moriantur Theutonici omnes!* Quello che diciamo sul famoso tumulto del febbraio può con più positivi argomenti ripetersi per quella parte non meno interessante della cronaca, in cui si descrivono l'assedio di Brescia, l'atroce supplizio di Tebaldo Brusato, la dedizione della città. Il C. stesso afferma d'essersi trovato durante quelli avvenimenti nel campo imperiale coi principali fautori

<sup>1</sup> Cf. i capp. XXVI, XXVII, XXVIII, XXIX della *Historia*.

<sup>2</sup> Cf. cap. XXIX, 117 e sgg.

di Matteo Visconti <sup>1</sup>. Però è notevole un fatto che la più antica redazione della cronaca manca di alcuni particolari della storia bresciana, che solo accolsero le redazioni più recenti, onde l'ipotesi che, o il C. stesso arricchisse il suo racconto di quei fatti, che non trovano nemmeno riscontro nel cronista bresciano Malvezzi, o meglio che il testo più recente, per opera di copisti e a sfogo di odii famigliari, patisse interpolazioni molte volte inopportune. Alludiamo più specialmente al fatto della strage de' Federici commessa da Tebaldo Brusato e non attestata se non dal C., ma una sola volta e fuggevolmente, nella redazione più antica della sua cronaca <sup>2</sup>. La prova maggiore della estimazione pubblica in cui era tenuto il C. a Milano, rimane pur sempre la sua elezione a sindaco del comune, con Edoardo da Pirovano e Francesco da Garbagnate, presso il vicario generale di Lombardia conte Werner di Homberg <sup>3</sup>; e nulla vieta di credere ch'egli seguisse il vicario imperiale nelle imprese contro il castello di Soncino, sotto le cui mura cadde Guglielmo Cavalcabò, e contro Cremona difesa dai Guelfi.

Assicuratasi in seguito la signoria di Matteo Visconti, con la piena vittoria della sua parte sulla lega guelfa, il C. visse tranquillamente nella sua città natale; ma non pare che dall'antica devozione alla causa ghibellina traesse compenso di onori e di dignità. Forse durante la signoria di Matteo, e più sotto quella dei suoi successori, Galeazzo

<sup>1</sup> « Eo tempore militabat Pisis nobilis et egregius miles Struffa Brancia gente, cuius nomen in castris iuxta Brixiam clarum ac regi carum videram ». Cf. cap. LXIII.

<sup>2</sup> Cf. il testo e le Varianti del cap. XVIII.

<sup>3</sup> Cf. cap. XLV.

ed Azone, lo ritennero dalla vita pubblica il rammarico delle violate libertà e la lunga e accanita lotta de' Visconti con la Chiesa di Roma. Che il C. sia appartenuto alla schiera di quei Ghibellini che audacemente resistettero alle minacce spirituali di Clemente V, di Benedetto XII e dei loro successori, non c'è ragione per dubitarne; ma certo egli non fu de' più fanatici dissidenti, chè altrimenti non intenderemmo l'ossequio ed il rispetto ch'egli dimostra nella cronaca per quello stesso pontefice che con le esorbitanze dei due ben noti decreti intorno al giuramento imperiale e con le pretese di supremazia sull'impero dette origine a quel dissidio <sup>1</sup>. Devesi inoltre tener conto dell'indole propria del C., che tra gli studi sereni e tranquilli forse divenne con l'avanzare degli anni sempre più schiva dei rumori e delle agitazioni pubbliche, e insofferente delle lotte personali. Il cronista di Monza, Bonincontro Morigia, nel secondo libro della sua cronaca, ci ha infatti abbozzato del C. un ritratto morale, che non è senza importanza storica; egli ha affermato, cioè, che fu uomo discreto, intelligente ed erudito <sup>2</sup>. Noi non abbiamo alcuna prova sicura di questa prudente riservatezza; ma egli stesso conferma indirettamente l'acquistata fama di dotto nel proemio della sua propria cronaca, scusandosi quasi di averla scritta per non essere accusato di esser sempre « alieni scrutator operis » <sup>3</sup>. Pare infatti che nella sua casa, a differenza dei giureconsulti del tempo

<sup>1</sup> Cf. CLEMENT. ROMANI *De iureiurando, pastoralis, De sent. et re iud.*; cf. RAINALDI *Hist. Eccl.* ad ann. 1313, nn. 18 e 28; ann. 1314, n. 2.

<sup>2</sup> Cf. BON. MORIGIAE *Chron. Modōet.* nell'esordio del l. II in *Rer. Ital. Scr.* XII.

<sup>3</sup> Cf. il Proemio della cronaca.



suo, il C. non custodisse soltanto i ferri del proprio mestiere, le *Summae*, le *Artes dictandi* e i *Decreta* <sup>1</sup>, ma avesse raccolto un numero considerevole di codici classici che in sul principio del secolo xiv pagavansi a carissimo prezzo, perchè l'uso delle copie calligrafiche non era allora molto comune.

Veramente Galvano Fiamma non ci ricorda come posseduto dal nostro cronista che un codice contenente le *deche* di T. Livio <sup>2</sup>, che, a quanto pare, egli ebbe a prestito dal compiacente amico; ma come si può credere che ad esso si limitasse tutta la suppellettile letteraria del C., se la sua cronaca stessa attesta non poche reminiscenze di altri prosatori e fin'anco di poeti latini?

Il C. ebbe, non vi ha dubbio, il merito d'iniziare in Milano il risveglio degli studi profani; nè parrà strano o fortuito che, in quei pochi e tardi documenti che ci ricordano il buono e dotto notaio, egli sia chiamato con altri giureconsulti del tempo suo ad accrescere con il suo voto, o a sancire col suo nome intemerato la solennità e l'importanza di atti che implicavano la pace e la dignità della patria. Quando infatti l'arcivescovo Giovanni e Luchino Visconti, succeduti ad Azzone nella signoria di Milano e delle minori città lombarde, per l'acquisto dell'arcivescovado di Milano e la definizione delle molte e gravi questioni che si agitavano tra i Visconti e la Santa Sede, elessero a loro procuratore Gui-

<sup>1</sup> Intorno ai manuali dell'arte notarile nel medio evo cf. BETHMANN-HOLWEG, *Der civil Prozess in Mittelalter*; Bonn, 1874, par. III, p. 159 e sgg.

<sup>2</sup> A questo manoscritto posseduto dal C., Galvano Fiamma accenna nei proemii delle sue cronache. Cf. *Man. flor.* I, 539 in *Rer. Ital. Scr.* XI; *Chron. mai.* in ed. cit. p. 508; in *Chronica Galvagnana* (cit. ms. Braidense), in cap. II sotto la rubrica: *De libris sive chronicis ex quibus ista chronica est compillata.*



dotto del Calice <sup>1</sup>, con le cittadinanze di Pavia, di Vercelli, di Novara, di Como, i decurioni milanesi delegarono, il 27 ottobre 1340, lo stesso del Calice a perorare presso il papa la revoca delle censure ecclesiastiche che aveano colpito lo Stato. Ci è rimasto l'istrumento di procura dei novecento cittadini intervenuti al pubblico consiglio in quell'occasione sotto la presidenza del podestà Francesco de Oramara marchese di Malaspina; e tra i Novecento compare Giovanni da C. <sup>2</sup> Ma vi è un documento anche più tardo che, come abbiamo accennato, consente di protrarre di quattro anni ancora la vita al nostro cronista.

Il documento di cui parliamo è uno strumento notarile del 30 dicembre 1654, nel quale Francesco Osio, sindaco e procuratore dell'inclita città di Milano per la conservazione delle pubbliche scritture, produce un transunto di diplomi imperiali in favore di Milano debitamente legalizzati per atto notarile l'anno 1344, e ne fa eseguire una nuova copia per man di notaio. Il nuovo atto è rogato dal notaio Carlo Ripa di Giovanni di porta Romana, della parochia di S. Nazaro « in brolio Mediolanensi ». Di esso, che in sé comprende l'istrumento più antico, esistono un esemplare a stampa in una mi-

<sup>1</sup> L'istrumento di procura pubblicato dal RAINALDI, *Ann. Eccl.* ad ann. 1341, n. 29 e sgg., senza la data intiera, è sommariamente riprodotto in un atto posteriore e con data esatta dall'UGHELLI, *Italia sacra*, IV, 216. Cf. in proposito GIULINI, op. cit. X, 386.

<sup>2</sup> Cf. SORMANI in *Apologismorum*, etc. 196; GIULINI, X, 388. Nello stesso consiglio dei Novecento, detto anche di Credenza o Generale consiglio, furono eletti per lo stesso fine due ambasciatori, ambedue giurisperiti, cioè Leone da Dugnano e Manfredo de Serazoni. Parmi notevole il fatto che per queste ed altre trattative diplomatiche, di cui parlavamo più innanzi, non fosse chiamato dalla fiducia pubblica il C., che pure aveva assunto l'ufficio di sindaco presso il conte Werner di Homberg, a nome de' Milanesi.

scellanea Braidense <sup>1</sup> e due copie manoscritte nell'archivio Notarile di Milano. Delle due copie manoscritte da me trovate nei rogiti di Carlo Ripa, l'una è legale, in carta grave, di pagine 18 non numerate, l'altra è esemplata sulla prima in caratteri calligrafici, di pagine 52, ed evidentemente eseguita per la stampa <sup>2</sup>. Or bene, in questo strumento è riprodotto integralmente un atto del 9 marzo del 1344 rogato da Paganolo Panigarola, in cui la copia dei diplomi imperiali è per di più autenticata dalla firma di nove notai milanesi che furono presenti alla lettura dell'instrumento <sup>3</sup>.

« Quorum quidem notariorum qui praedictam ascul-  
« tationem et examinationem fecerunt nomina sunt haec:  
« Ioannes de Cermenate filius quondam Laurentii, Ia-  
« cobus dictus Minitius, Cuminius filius quondam To-  
« masii, Ioannes de Nuxigia cancellarius communis Me-  
« diolani filius quondam Philipponi, Ambroxius de Nuxigia  
« filius quondam Arasmi, Ambrosius de Ruzolo filius  
« quondam Andreae, Iacobinus Gullasicca filius quondam  
« Maffei, Marchiolus Canis filius Henrici notarius ad  
« provisiones communis Mediolanensis, et Paulus de An-  
« tignate filius Alberti, omnes auctoritate imperiali pu-

<sup>1</sup> Porta la segnatura A E, 13, 36.

<sup>2</sup> Arch. Notarile milanese. Cf. rubrica del notaio Carlo Ripa di Giovanni Paolo (cc. 181-4): « 1654 die .xxx. decembris »: « transumptum alterius transumpti privilegiorum concessorum per imperatores furore (*sic*) inclitae civitatis Mediolani ». Delle due copie che si trovano di questo transunto, la seconda, calligrafica, fu indubbiamente preparata per la stampa, di cui rimane un esemplare nella biblioteca di Brera; infatti a tergo dell'ultima pagina leggesi: « Li facci stampare ».

<sup>3</sup> Di quest'atto, inserito nel transunto del 1654, non si conserva l'originale del 1344. Del notaio Paganolo Panigarola non rimane alcun istrumento nell'arch. Notarile milanese.

« blici notarii <sup>1</sup>. acta et gesta fuerunt suprascripta in  
 « choro Mediolanensis ecclesiae, praesentibus litteratis  
 « solemnibus et discretis personis reverendo in Christo  
 « patre domino fratre Giulio <sup>2</sup> Dei et Apostolicae Sedis  
 « gratia Novar. episcopo <sup>3</sup>, et comiti Francisco de Vaiano  
 « vicario, et venerabilibus viris dominis Roberto archie-  
 « piscopo Mediolanensis ecclesiae, fratre Antonio Sancti  
 « Ambrosii <sup>4</sup>, fratre Karolo Sancti Simpliciani, fratre Lan-  
 « franco Sancti Celsi monasteriorum Mediolani abbatibus,  
 « providis viris dominis Folchino de Schitiis praefati do-  
 « mini archiepiscopi vicario <sup>5</sup>, Manfredo de Serazonis  
 « utriusque iuris professore Mediolanensi <sup>6</sup>, Anselmino  
 « de Coabellis et Giulio de Parma iudicibus domini po-  
 « testatis Mediolani, nec non Algisio de Cusano, Con-  
 « radino de Bernadigio iurisperitis, Iacobo de Ostiolo,  
 « Beltramo de Villanis, Amarotto Corbo, Laurentio Dul-  
 « cebono, Philippo de Castelletto et Enrico Cani de  
 « duodecim praesidentibus provisionibus et negotiis com-  
 « munis Mediolani. praedicta etiam fieri instantibus eis

<sup>1</sup> La precedenza concessa alla firma di G. da Cermenate, più che una prova di ossequioso riguardo al suo nome, confermerebbe ch'egli fosse il più anziano tra i nove firmatari, e perciò in età assai avanzata.

<sup>2</sup> « Guillelmo », postilla manoscritta in margine.

<sup>3</sup> Giovanni Visconti era passato dalla sede vescovile di Novara all'arcivescovado di Milano fino dal 17 luglio 1342. In suo luogo era stato eletto Guglielmo Amidano cremonese. Cf. UGHELLI, op. cit. IV, 209 e 714; A. BASILICAPETRI, *Novaria sacra*, Novara, 1612, p. 465.

<sup>4</sup> Frate Antonio Visconti, abate di S. Ambrogio, comparisce anche nell'atto di pacificazione tra Luchino Giovanni Visconti e la Santa Sede, del 6 agosto 1341. Cf. GIULINI, op. cit. X, 423.

<sup>5</sup> Ser Folchino degli Schizi, cremonese, vicario dell'arcivescovo Giovanni. V. GIULINI, l. c.

<sup>6</sup> Già ambasciatore de' Visconti ad Avignone con Giovanni da Sormano. V. GIULINI, l. c.



« modis et nominibus, testibus, et quam multis aliis ad  
« praemissa adhibitis et rogatis.

« Subs. antepositis signis tabellionatum debite reffe-  
« rendo.

« Ego Ioannes de Cermenate notarius praedictus  
« praedicta originalia privilegia vidi, et ea cum praedictis  
« transumptis ex eis diligenter auscultavi, et quia ipsa  
« originalia cum dictis exemplis transumptis concordare  
« inveni, ad eorum exempla plenam fidem et testimo-  
« nium me subscripsi, apposito signo meo consueto ».  
Seguono le firme degli altri notai.

Per questo documento siamo dunque autorizzati a ritenere che Giovanni da Cermenate abbia vissuto oltre il mese di marzo del 1344, mentre L. A. Muratori, per deficienza di prove, non altro potè con sicurezza affermare se non ch'egli era ancora in vita nel 1330, e Filippo Argelati, sull'autorità di Camillo Sitoni, che il nome di Giovanni da Cermenate compariva ancora nelle liste decurionali del 1336<sup>1</sup>. La nuova data avrebbe certo maggior valore, se sopra documenti ci fosse lecito fissare anche l'anno della nascita del C.; tuttavia essa viene in soccorso di due opinioni che ci sembrano assai probabili: che cioè la cronaca avesse una molto maggiore estensione cronologica di quella che fin ad ora ci era lecito di supporre; e che, secondariamente, constasse di più parti, scritte in tempi diversi e diffuse in Milano e in Lombardia separatamente. Ricerare infatti quando precisamente il C. abbia scritto la *Historia* può sembrare una questione affatto oziosa, trattandosi di una scrittura

<sup>1</sup> Cf. nota 3 della p. xiv.



contemporanea, e tanto più quando, com'è il caso nostro, non difettano le prove intrinseche che anche i sessantotto capitoli che ne sono a noi pervenuti, furono scritti dal C. in varî momenti della sua vita, a mano a mano che gli avvenimenti svolgevansi sotto i suoi occhi. Nel cap. XXV, per esempio, si accenna a Castone della Torre come al titolare effettivo della sede arcivescovile di Milano <sup>1</sup>; dunque per lo meno tutta la prima parte della cronaca, cioè tutto il racconto del viaggio dell'imperatore sino alla sua entrata solenne in Genova, se non forse fino al capitolo XLII inclusivamente, fu compilato dal C. prima del 1317, nel quale anno, come è noto, Castone della Torre passò dall'arcivescovato milanese al patriarcato d'Aquila <sup>2</sup>. Nè è, come accennavamo, improbabile che varî manoscritti di questa prima parte della cronaca si diffondessero per Lombardia pochi anni appresso agli avvenimenti stessi che vi si narrano; non si saprebbe comprendere altrimenti come Bonincontro Morigia, quasi al C. contemporaneo, si sia valso del suo racconto fino al cap. XLII, e non abbia poi fatto tesoro della continuazione <sup>3</sup>. La quale, se non ci inganniamo, sembra ripresa dallo scrittore a qualche distanza di tempo dai fatti narrati ch'essa contiene, come può rilevarsi dal cap. LXVI. Ivi, accennando il C. ad uno dei fatti d'arme combattutosi tra i seguaci di Simone e Francesco della Torre e

<sup>1</sup> «Inde Castonus, nunc archiepiscopus, et caeteri fratres eius, «quorum mentio facta est, nati sunt». Cf. cap. XXV, in Varianti.

<sup>2</sup> Cf. GIULINI, op. cit. X, 107.

<sup>3</sup> Il DÖNNIGES (*Kritik der Quellen für Geschichte Heinrich VII des Luxemburgers*; Berlin, 1841, p. 100) sospettava che Bonincontro non avesse conosciuto di G. da Cermenate che una parte del racconto, o ch'egli non si fosse fidato delle sue notizie che per la storia esclusivamente lombarda.

le milizie assoldate da Matteo Visconti, narra che in Milano, risaputosi l'esito dello scontro avvenuto presso Gaggiano, sorse questione se fosse degna di lode la sfortunata resistenza del conte di Serraponte, caduto in quella giornata prigioniero de' nemici insieme col figlio, o non più tosto il prudente consiglio di Zanaccio de' Salimbeni piacentino, podestà di Milano, che, considerata la sfavorevole posizione dei Ghibellini, dissuadeva dal combattere e proponeva la ritirata. Il C. aggiunge: « hodie etiam in urbe  
« nostra saepe huius (comitis) quaestio ventilatur »<sup>1</sup>. Evidentemente quando il C. narrava il fatto erano già trascorsi parecchi anni. Tale induzione è suffragata anche dall'opinione sopra espressa, che cioè la cronaca del C., quale è a noi pervenuta, sia mutila in sulla fine, manchevole cioè di tutti i capitoli che continuavano la storia di Lombardia e dei Visconti dalla fine del 1314 sino alla morte di Matteo il Grande. Lo intravide il Giulini, ma non ne ebbe certezza<sup>2</sup>. È sfuggito infatti a lui, e dopo di lui al Dönniges, un passo di Bonincontro Morigia, che convalidato da altre testimonianze contemporanee, dissipa ogni dubbio. Nell'esordio del lib. II del *Chronicon Modöetiense* il Morigia si scusa dell'opera propria: « licet in-  
« tellexerim quod duo primi ex nostris temporibus, scilicet  
« Benzius maximus philosophus et frater Gualvanus de  
« Flamma ordinis praedicatorum, Mediolani doctor egre-  
« gius, cronicarum canonum multiplicem ediderunt ystoriam  
« regnis similiter ac temporibus ordinatam, post has alii at-  
« que alii. inter quos praecipue discretus, intelligens et

<sup>1</sup> Cf. cap. LXVI, 92.

<sup>2</sup> Cf. GIULINI, op. cit. X, 148.



« eruditus vir Iohannes de Cermenate, civitatis Mediolani  
 « notarius; qui valde bene, veraciter, curioso le-  
 « gentibus stillo ea quae gesta sunt in Italiam  
 « ab adventu Henrici imperatoris usque ad pri-  
 « matum Galeazi Vicecomitis regnantis in Me-  
 « diolano explevit »<sup>1</sup>. Adunque il termine cronologico  
 estremo della nostra cronaca, che al Morigia sembrava  
 scritta in uno stile strano appunto perchè libero dalle con-  
 suete forme curiali, è il giugno del 1322. Ciò concorda  
 perfettamente con le varie attestazioni di Galvano Fiamma.  
 Questi citando, com'è suo costume, a imitazione del divul-  
 gatissimo Martino Polono, le varie fonti di cui ha fatto uso  
 per la compilazione delle sue cronache, dichiara che pel *Ma-  
 nipulus florum* ebbe anche ricorso ad un codice di T. Livio,  
 alla cronaca di Iacopo da Lodi e al *Regestum commu-  
 nitatis* « apud Iohannem de Cermenate », posseduti cioè  
 da Giovanni da Cermenate<sup>2</sup>. Nel prologo della *Gal-  
 vagnana* scrisse: « apud I. de Cermenate: Titus Livius,  
 « Iacobus *Cronica Laudensis, Registrum communitatis,*  
 « *Historia legati ad Mattheum Vicecomitem* »<sup>3</sup>. Nella  
*Chronica maior* noi ritroviamo la identica citazione. Ora  
 se noi teniamo conto che è assai frequente nel linguaggio  
 curiale lo scambio tra *Regestum* e *Registrum*; che  
 G. Fiamma citando il *Regestum communitatis* intendeva  
 riferirsi alla storia della città di Milano scritta dal C.;

<sup>1</sup> Cap. II, nel prologo. Il passo è assai scorretto nel MURATORI; lo abbiamo collazionato sul ms. Ambros. D, 271, inf.

<sup>2</sup> Cf. *Man. flor.* col. 1: *Chronicae e quibus praesens opus compilatum est.* È da osservare che l'ordine delle fonti citate da G. Fiamma varia da codice a codice anche per il *Manipulus florum*.

<sup>3</sup> Cf. ms. della Braidense A E, X, 10, cap. II, col. 1.

che ad esso regesto egli si riporta nel corpo delle sue cronache anche per fatti posteriori al 1314<sup>1</sup>, dobbiamo riconoscere ch'egli si accorda perfettamente con Bonincontro Morigia. Che cosa è infatti questa *Historia legati ad Mattheum Vicecomitem* ch'egli nelle citazioni della *Galvagnana* e della *Chronica maior* pone immediatamente dopo al *Regestum*? Essa non è che la continuazione, forse irremissibilmente perduta, della nostra cronaca, che il Morigia non possedette, ma che Galvano usò largamente e che conteneva il racconto del lungo dissidio politico-religioso sorto tra la Santa Sede e i Visconti, e più specialmente tra Matteo Visconti e il legato pontificio di Giovanni XXII, Bertrando del Poggetto, dissidio che è il fatto capitale della storia lombarda dalla venuta del legato in Asti (agosto 1320) sino alla morte

<sup>1</sup> Cf. ms. Ambros. A, 275, inf. a c. 60, e l'edizione che per estratti ci ha dato il CERUTI, op. cit. VII, 509 e sgg.

Nella *Galvagnana* (ms. cit.), G. Fiamma, dopo avere accennato alla scomunica fulminata dal cardinal legato Bertrando del Poggetto, ricorda (come già nel *Man. flor.* ccclxi) le condizioni imposte a Matteo per riammetterlo in seno alla Chiesa e stipulare pace con la comunità di Milano, e aggiunge di più che queste notizie leggonsi nel *Registro di G. da Cermenate*. La citazione ricomparisce negli *Annales Mediol.* XCII, 698, che contengono buona parte della *Galvagnana*, ed anche nel *Flos florum*. Così il *Flos flor.* in ms. Braiddense AG, IX, 35, c. 198 t: « Isto tempore (.mcccxxi.) legatus Ecclesiae contra « Mattheum Vicecomitem duras protulit sententias depositionis haeresis et multorum talium, et fecit predicari crucem contra eius Statum et contra omnes « eius complices cum plena indulgentia a pena et a culpa. deinde fecit citari « sex abbates nigros de Mediolano S. Ambrosii, Sancti Simpliciani, Sancti Dionisii, Sancti Celsii, Sancti Vincentii et Sancti Victoris ad corpus, qui eum « recedere debuissent. Mattheus Vicecomes eis commisit qui dicerent legato quod ipse fuerat filius Ecclesiae et quod pacem volebat, et legato « omnem obedientiam promittebat; quod cum legato relatum fuisset gavisus « est valde et misit Mediolanum episcopum Parmensem, ut habetur in Registro Iohannis de Cermenate, volens scire si illa verba erant vera ».



di Matteo Visconti (24 giugno 1322). È avvenuto insomma al C. quello stesso fatto che recentemente è stato osservato per il Salimbene; dalla sua cronaca si sono staccate alcune parti, che per certa unità intrinseca potevano considerarsi come singole scritture, e tanto più facilmente nel C., che attese a dettare la cronaca in più tempi e a più riprese la divulgò. Il titolo stesso di essa prova il nostro asserto; esso consta infatti di più parti aggiunte mano mano che agli antichi capitoli si aggiungevano i nuovi. Onde la persuasione in noi che tra i due testi di cui ci rimangono le tarde copie, il più breve sia anche il più antico e il più presto diffuso e conosciuto, vivente l'autore.

---

## CAPITOLO III.

*I Manoscritti e la nuova edizione.*

Per dare in luce la cronaca del Cermenate L. A. Muratori non potè far uso diretto di alcun manoscritto del secolo XIV. All'età sua della *Historia de situ Ambrosianae urbis* non esisteva in Milano che un solo manoscritto di quel secolo presso i conti Pirro e Carlo De Capitani. Di questo codice, che per esser passato in altre mani era ritornato in quelle dei suoi proprietari mutilato e guasto in più parti, trasse copia Camillo Sitoni, e la comunicò al Muratori, che se ne valse la prima volta per il vol. II degli *Anecdota latina*. Nella Prefazione che vi si legge egli avvertiva che non gli era concesso colmare, con lo aiuto d'altri manoscritti, le gravi lacune, nè offrire sempre una lezione esatta e corretta. Ma in seguito il dotto novarese Lazzaro Agostino Cotta gli fu cortese di una seconda copia, tratta non sappiamo bene se da un manoscritto del secolo XIV, o da un apografo di un codice forse perduto; di essa il Muratori si valse per dare in luce nel volume IV degli *Anecdota* i noti *Supplementa ad historiam I. de Cermenate*, pei quali a due gravi scontri si pose rimedio, colmando le ampie lacune dei capi XXIX e XLII. Che il testo del manoscritto conosciuto, e forse posseduto dal Cotta fosse molto diverso dal codice De Capitani non pare probabile; il Muratori non avrebbe

mancato di darci le varianti di un testo, ch'egli avesse considerato quale una redazione diversa della cronaca. Ma d'altra parte non è nemmeno ammissibile che il ms. del Cotta fosse una pura e semplice copia del testo De Capitani, prima che esso soffrisse i danni surriferiti, perchè non si saprebbe comprendere come la copia comunicata al Muratori giovasse a sanare i ricordati capitoli, e non abbia colmato le più gravi lacune dei capi XV e XVI e del L. Dalla simmetrica ampiezza infatti di queste lacune può facilmente arguirsi che esse provenivano dalla perdita di alcuni fogli nel codice sfasciatosi fin dal secolo scorso. Comunque, non ci è possibile in nessun modo affermare che all'età del Muratori esistesse in Novara un secondo codice del C. del secolo XIV. Queste erano ancora le condizioni del nostro testo quando il Muratori ne curò una nuova edizione nel vol. IX dei *Rer. It. Scr.* In essa si lamentano ugualmente le lacune dei capi XV, XVI e L. Non pago tuttavia il Muratori della parziale reintegrazione della cronaca, per migliorarne la lezione troppo spesso incerta e scorretta si procurò la collazione dell'antico manoscritto De Capitani. Questa, che, sebbene eseguita da Filippo Argelati, non pecca da vero di eccessiva esattezza, formò l'appendice delle *Variantes lectiones etc.* che il Muratori pubblicò dietro la cronaca. Di una terza edizione del C., che poco appresso comparve nella collezione del Greivio<sup>1</sup>, stimo inutile di parlare in quanto che il testo è riprodotto scrupolosamente sulla seconda edizione Muratoriana, premessivi gli schiarimenti che il Muratori pubblicò negli *Anecdota latina*.

<sup>1</sup> Cf. *Thes. antiq. et histor. Italiae*, IV, par. I.



Ma attualmente le condizioni del nostro testo sono molto diverse. Il chiarissimo comm. I. Ghiron, prefetto della biblioteca Braidense, ci ha fatto conoscere un supplemento inedito del C. fatto eseguire da Camillo Sitioni, e posteriormente aggiunto ad una copia del testo De Capitani, che trovasi in un manoscritto miscellaneo della biblioteca di Brera <sup>1</sup>. Tale supplemento è tratto da un codice, oggi smarrito, già posseduto dai signori Della Chiesa, e passato poi nelle mani dell'abate Biffi. Di questo nuovo testo rimane inoltre una copia sufficientemente corretta, pure nella biblioteca di Brera, che contiene i primi quarantadue capi della cronaca. Tale copia ci offre una redazione affatto nuova della cronaca, e che, per buona sorte, colma la più grave delle lacune lamentate nell'edizione Muratoriana, quella dei capi XV e XVI. Prima quindi di intraprendere una nuova edizione della cronaca del C. ci siamo sentiti in dovere di risolvere una questione preliminare. Delle due redazioni della cronaca che ci rimangono, quale è la più antica? Quella del perduto codice Della Chiesa, che si arresta al cap. XLII, o l'altra seguita dal Muratori, che comprende sessantotto capitoli? Dopo quanto abbiamo sopra esposto, noi rispondiamo senza esitazione: la prima. Mentre infatti non è ammissibile che nè l'una nè l'altra sieno le redazioni del testo quali furono in tempi diversi divulgate all'età del C., perchè, sebbene non si accordino nella lezione che assai raramente, e diversifichino nella forma per interi capitoli, presentano tuttavia comuni lacune, il che

<sup>1</sup> Cf. « Aggiunte e correzioni al Muratori ed al Grevio » in *Arch. stor. lomb.* anno IV, fasc. IV.

fa sospettare ragionevolmente a una lontana e comune derivazione, non vi ha dubbio che molte volte il codice De Capitani non apparisca nella forma il testo Della Chiesa semplicizzato e abbreviato, e tal'altra arricchito di interpolazioni ed aggiunte, forse anche di tempi posteriori all'autore, e più spesso alterato non con danno intrinseco, ma con lo scopo evidente di togliere certe audacie e singolarità di stile che sono proprie della prosa del C. e che non sempre giovano alla chiarezza delle cose narrate. Ma vi ha un argomento anche più decisivo. Bonincontro Morigia, che dettava il suo *Chronicon* tra il 1340 e il 1360<sup>1</sup>, si valse della più incompleta redazione della cronaca del C., e se pure conobbe, certo non usò che il testo Della Chiesa, che, secondo noi, formò il nucleo originario più antico. Non è infatti il caso di credere che i due testi Della Chiesa e De Capitani abbiano avuto la stessa ampiezza; essi mancano di quelle parti della cronaca che successivamente vi si aggiunsero, e che conducevano il racconto fino alla morte di Matteo Visconti. Tanto è vero che nel frammento dell'antico codice De Capitani che per buona ventura ci è rimasto, e a suo luogo descriveremo, la cronaca si arresta al capitolo LXVIII, nè vi è indicazione alcuna sotto le ultime parole di quel capitolo che attesti la mancanza delle rimanenti parti. Che se questa indicazione trovasi nella copia del testo Della Chiesa, di cui ci siamo valse per la presente edizione, ciò deve attribuirsi alla consapevolezza di chi eseguiva o aveva fatto eseguire la copia che in altri codici la cronaca conteneva un numero maggiore di capitoli.

<sup>1</sup> Cf. DÖNNIGES, op. cit. loc. cit.

Ma la priorità del testo Della Chiesa richiede una convincente dimostrazione; e noi l'abbiamo cercata non soltanto nel contenuto e nella forma di quel testo assai più ampio, grammaticalmente meno corretto, ma molte volte assai più efficace dell'altro, non scevro di difetti per frequenti ripetizioni di costrutti e di parole, per sovrabbondanza di digressioni, che nelle redazioni posteriori parvero ai trascrittori inutili e dannose all'economia del racconto; ma più che tutto nella persuasione che il Morigia avesse sott'occhio il testo Della Chiesa e non l'altro che riteniamo appunto per ciò più recente. Veggasi dai raffronti:

CERMENATE  
(testo De Capitani).

Cap. XXXV.

Rex subito, exercitu congregato, paucis diebus Cremonae moram traxit, deinde versus Brixiam tendit, sed in itinere non quos repudiet obvios Brixiensium honores, aut ulla reverentiae signa usquam videt. verum procedens clausas urbis portas reperit, et Guelficis signis armisque rebellibus plenos muros. agnoscisne, Henrice, quid egeris ad te conversum Supramontem, et criminis poenitentem carceris poena damnans? tunc contra te clausisti portas, et armasti cives Brixiae, peremisti militiam tuam.

B. MORIGIA  
(*Chronicon Modòetiense*).

Lib. II, cap. VIII.

Rex itaque, magna equitum atque peditum multitudo de cunctis partibus Lombardiae subito congregata, paucis diebus Cremonae traxit moram; deinde versus Brixiam tendit. sed in itinere, prout respuit Cremonensibus nullos Brixiensium obvios, cum non veniant repudiat honores. procedens, clausas urbis portas reperit, et Guelficis signis armisque rebellibus plenos muros. bone rex, indignam quam Supramonti et reliquis ad te conversis contulisti poenam, rebellem facit tibi Brixiam, quae altis muris

CERMENATE  
(testo Della Chiesa).

Cap. XXXV.

Rex itaque, magna equitum atque peditum multitudo de cunctis Lombardiae partibus subito congregata, paucis diebus Cremonae moram traxit, deinde versus Brixiam tendit. sed non in itinere quos repudiet obvios Brixiensium honores, aut ulla signa reverentiae usquam videt. verum procedens, clausas urbis portas reperit et Guelficis signis armisque rebellibus plenos muros. agnoscisne nunc quid egeris, bone rex, Supramontem et reliquos ad te conversos, et criminis poenitentes carceris poena damnans? tunc contra te



profecto, priusquam potiaris urbe, gentes quae tibi serviunt ante muros Brixiae, more diu stantis aquae longa in statione, languebunt morbo. hoc tibi soli imputes. certe civitas ista altis turribus murisque ac fossis vallata, inexpugnabilis est etc.

fossisque vallata et inexpugnabilis est.

clausisti portas et armasti cives Brixiae, permisti militiam tuam. profecto, priusquam potiaris urbe, gentes quae tibi serviunt ante muros Brixiae, more diu stantis aquae longa in statione, languebunt morbo. hoc tibi soli imputes. neque enim contra clementiam ullus numquam audiendus est. huius tamen consilii auctorem nescio; utinam solus liceret, cuius inductu poenam sufferant innocentes, et qui huius adventu principis requiem sperabant post laborem, solutis perturbationibus et angustiis, laborabunt iterum sine culpa! certe civitas Brixensis, altis muris fossisque vallata, portis etiam firmis, repagulis clausis, inexpugnabilis est etc.

#### Cap. XXXVI.

Rex iuxta Brixiam in statione sex mensibus fuit. parum ibi memorabilis pugnae commissum est, verum repentinis incursionibus aliquando etiam a primoribus pugnatum est.

Dum itaque Tebaldus, cui huius vallis iter cu-

Itaque, cum maxima multitudine equitum atque peditum in stationem iuxta Brixiam stetit rex a mense aprilis usque ad mensem octobris. parum memorabilis pugnae interim ibi fuere, sed tantum repentinis incursionibus aliquorum ex primoribus periculo pugnatum est. nam circa initium maii Tebaldus

#### Cap. XXXVI.

Itaque, cum maxima multitudine equitum atque peditum in statione iuxta Brixiam stetit a mense aprilis usque ad mensem octobris. parum ibi memorabilis pugnae interim commissum est, verum repentinis incursionibus, aliquorum ex primoribus periculo, pugnatum est. nam circa initium Thebaldus mon-

rae nimium fuit, vicinum urbis montem visitat praesidio muniendum, ac inde insultus frequentibus iter vallis fiat a Theutonis, ultra quam credibile fuerat serpentibus equis suis undique per devia montem, subito una cum his qui secum erant circumventus, modica in defensione accessus peracta pugna, pluribus receptis vulneribus, equo prostratus est. plerique comitum eius ibi caesi, ut fortuna sinit, per devia montis utcumque fugiunt. iam incognito Tebaldo victor Theutonus recedebat, cum qui spoliandi causa remanserant, inter cadavera adhuc vivum cognovere Tebaldum frustra sperantem se moribundum fingere, qui illico ad regem pertractus, antiqua crimina, quae non minus novis publica sibi allegabantur in causa etc.

Cap. XXXVII.

Itaque, cognitis a se novis antiquisque sceleribus, quae tamen ore vulgi nota iam erant, « Satis est, inquit rex etc. »

Cap. XLII.

Dum itaque rex no-

visitans montem urbi vicinum, a Theutonicis subito circumventus, una cum plerisque qui secum erant, primum defensione peracta pugna, pluribus receptis vulneribus, humi prostratus est; caeteri, fortuna iuvante, fugiunt.

Qui spoliandi causa remanserant inter cadavera vivum cognovere Tebaldum fingentem se mortuum, qui illico ad regem pertractus, antiqua crimina, quae non minus novis publica sibi allegabantur in causa, obliiti sibi audivit.

Lib. II, cap. x.

Ianuæ itaque rex mo-

tem vicinum urbis visitans, a Theutonis, ultra quam credibile fuerat serpentibus equis ubique per devia montem, subito circumventus una cum plerisque qui secum erant, modica pro defensione peracta pugna, pluribus receptis vulneribus, humi prostratus est. caeteri, fortuna sinente, per devia utcumque fugiunt. iam incognito Thebaldo victor Theutonus recedebat, cum qui spoliandi causa remanserant, inter cadavera adhuc vivum cognovere Tebaldum frustra sperantem se moribundum fingere. qui illico ad regem protractus, antiqua crimina, quae non minus novis publica sibi allegabantur in causa etc.

Cap. XXXVII.

Itaque, cognitis etiam a se novis antiquisque sceleribus, quae tamen ore vulgi iam nota erant, « Satis est, inquit etc. »

Cap. XLII.

Dum itaque rex noster

ster Ianuae moram trahit, simpliciter ambulans, et bona fide pacem appetens cum rege Roberto, ad quam procurandam summus pontifex operam suam dabat, dum tanti mediatoris opera et auctoritate confidit, ipsum regem Robertum, sicut iam alios, ad solemnia consecrationis suae amicaliter convitavit, suscitans canem dormientem. nam Robertus iste, susceptis literis regis nostri, ipsius successus in Lombardiam nimium aegre ferens, ac videns quod sibi nihil profuerant in Lombardia iacta seditio- nis semina aut ullius Guelficae factionis opera, quin ille, quem solo odio, quod in eum occulte gerit, extimat inimicum, iam prope sit ut aureum diadema suscipiat, ad impediendum ipsius regis nostri propositum, Romanam illico destinat Iohannem fratrem suum cum quatuorcentum equitibus, falso tamen testificans regi, quod ipsum destinat ad solemnia coronationis suae, cum ad id, ut desiderabat, personaliter interesse non posset.

ram trahit, bona fide pacem appetens cum rege Roberto quam totaliter summus pontifex fieri procurabat. sed Robertus rex videns quod in Lombardia contra factionem suae Guelficae partis adventus Henrici regis nocivus erat, qui ei nihil profuerat, omne mandatum sibi de pace per summum pontificem occulte sprexit, quia Iohannem fratrem suum, quem promiserat honoris causa ad eius coronationem Romae ei fore hilarem in occursum, ad impediendum ipsum regem cum .cccc. equitibus destinavit, et per potentes Romanos spargere fecit.

Ianuae moram trahit, simpliciter ambulans, et bona fide pacem appetens cum rege Roberto, ad quam procurandam summus pontifex operam suam dabat, dum tanti mediatoris opera et auctoritate confidit, ipsum regem Robertum, sicut iam alios, ad solemnia coronationis suae amicaliter convitavit, canem suscitantem dormientem. nam Robertus iste, susceptis literis regis nostri, ipsius successus in Lombardia nimium aegre ferens, ac videns quod nihil sibi profuerant in Lombardia iacta seditionis semina aut ullius Guelficae factionis opera, quin ille, quem solo odio, quod in eum occulte gerit, extimat inimicum, iam prope sit ut aureum diadema suscipiat, ad impediendum ipsius regis nostri propositum, Romanam illico destinat Iohannem fratrem suum cum quatuorcentum equitibus, falso tamen testificans regi, quod ipsum destinat ad solemnia coronationis suae, cum ad id, ut desiderabat, personaliter interesse non posset.



Questi raffronti provano chiaramente che B. Morigia conobbe la prima redazione della cronaca; la quale non vogliamo affermare che si arrestasse al punto in cui essa si arresta nella copia che del testo Della Chiesa è giunta a noi, ma probabilmente non andava oltre alla morte di Enrico VII. Difatti il Morigia si è valso del C. per tutte le notizie che si riferiscono al *De adventu et de itinere Henrici VII*<sup>1</sup>, e per la sua fedeltà al C. ci offre il modo di colmare, come meglio è possibile, l'unica lacuna che del nostro testo rimane scoperta, quella del cap. L, in cui si riprende il racconto troncato a mezzo nel cap. XLIII. Nè questa è prova di poco conto per convalidare la priorità del testo Della Chiesa. Quando questo primo nucleo del C. servì al *Chronicon Modöetiense* di Bonincontro, esso non presentava nemmeno quelle poche e brevi lacune che attualmente lo guastano, e che attestano come la copia unica che è a noi pervenuta deriva da un codice che è derivazione di altri, e alquanto lontano cronologicamente da quello ch'ebbe tra mano il Morigia. Da ciò l'importanza capitale del *Chronicon Modöetiense* per la nostra edizione. Già il Dönniges aveva osservato come molte storpiature di nomi di persone e di luoghi potevano facilmente togliersi nel testo del C. ricorrendo al *Chronicon Modöetiense*, e che inoltre col testo del Morigia potevansi anche colmare alcune gravi lacune. Le nostre ricerche non solo confermano le asserzioni del Dönniges, ma hanno posto in chiaro, se pure non c'inganniamo, come il *Chronicon Modöetiense* rappresenti, nelle parti che hanno avuto per base la *Hi-*

<sup>1</sup> Cf. DÖNNIGES, op. cit. loc. cit.

*storia* del C., quel nucleo originario più antico, che oggi possediamo per gran parte nella copia del codice Della Chiesa, sicura derivazione di un più antico manoscritto della prima metà del secolo XIV, di cui giungono a noi non scarse reliquie pel tramite di Bonincontro.

Degli antichi manoscritti che ci rappresentassero integralmente le due redazioni non uno è a noi pervenuto; solamente, come sopra accennavamo, dell'antico codice De Capitani rimane un frammento posseduto oggi dall'avv. Emilio Seletti di Milano. La descrizione che del codice De Capitani ci ha lasciato il Picinelli, come già fu da altri osservato <sup>1</sup>, toglie ogni dubbio sulla sua origine. « Il libro, scrisse il Picinelli, è scritto con caratteri gotici, in cartapeccora ed in foglio grande » <sup>2</sup>, ed il frammento consta di un ternione membranaceo a doppia colonna in-4 grande, della prima metà del secolo XIV. Aggiungasi che vi si trova la divisione dei capitoli, esclusiva alla seconda redazione, e che un'attenta lettura persuade assai facilmente come su quel manoscritto fu eseguita la collazione da Filippo Argelati.

Per la nostra edizione, avendo rappresentato con A e B gli antichi manoscritti perduti che ci davano la duplice redazione, chiamammo il frammento De Capitani il framm. B. Esso comprende l'ultima parte della cronaca dalle parole: « ad solemnia coronationis suae » del cap. LV

<sup>1</sup> Nel frammento di cui parliamo riconobbe per primo l'ultima parte della cronaca del Cermenate F. Novati, ed a lui pure dobbiamo la dimostrazione che quel fascicolo in membrane apparteneva al codice De Capitani. Cf. « I manoscritti della *Hist. Ambr. urbis* di G. da Cermenate » in *Arch. stor. lomb.* anno XIII, fasc. II (30 giugno 1886).

<sup>2</sup> Cf. PICINELLI, op. cit. p. 293.



[illegible]

qui nec feceris qd possis. & in frequentē hostiū acies. quos eosq; pmo impetu in fugam vertit. Tūc militū pedatū strage facta euasit equos. tota cedis clades pedatū fuit. qd quia effusa fuga spurcos neq; militū locū psequitē quibellū? uno suate viribus picto actus. sigs receptū dato viderē inuit. Comes philipo ubi pures pressit sensu seu quidulā te inqt dilandū suus. expulsiue ne qut te taret hennaus. q Teulidū dūm in nū. ante muros hūic vilit more canis traci dilacerant dilandūq; in spectu gentū. spectulū hōidū atq; vilit actus gentibz dedit. Itaq; horrenda voce totos ferū qm se leuat. qm. qd ubi p Custodes iudicatū est. Salus Insallum solandi ac suadi Comitis causa ad eum ut iubet. Cui hos fluos moros. aīas pmonbz inēpati Inqt Comeo. Cur frust solā egū. aum meū conans Amice quid nī usq; spea est. Epd papien suat me us cu omia que vere nō suā. p filio meo dedita vsu meo erit. dicta cessit. Lucifinus filius meus in q. siqd usq; spea miso mīxist. sperare licet p fida philipi. de Galaudia. Dum sequim



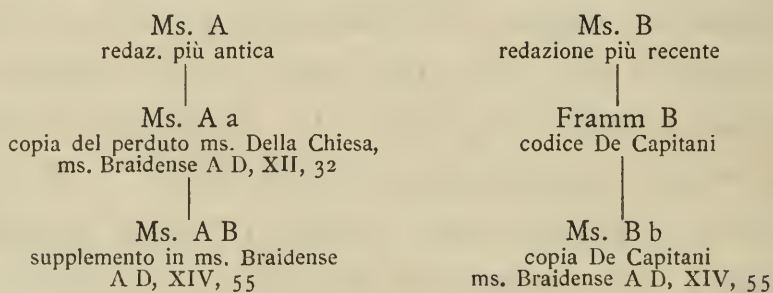


sino alla fine. Di due altri manoscritti ci siamo inoltre giovati. Entrambi conservansi nella biblioteca Braidense. Il primo porta la segnatura AD, XII, 32; è cartaceo, in-8, di pp. numerate 175, della fine del secolo XVII, e contiene una miscellanea di scrittori milanesi; da p. 1-38 una breve storia dei vescovi di Milano; da p. 40-69 la così detta cronaca di Daniele, più volte citata da Galvano Fiamma; finalmente da p. 69-167 la copia della cronaca di G. da Cermenate nella più antica redazione, senza divisione di capitoli dal principio sino alle parole: « excitat ad passum aegro animo », con le quali, nell'altra redazione, si chiude il cap. XLII. Il secondo manoscritto è pure cartaceo, della seconda metà del secolo XVII, in-8, di pp. numerate 755, e porta la segnatura AD, XIV, 55. Sul frontespizio leggesi: *Mediolanensium rerum scriptores aliquot necdum typis editi (hoc anno 1676), quorum nomina sequens indicat pagella*, v. I. Anch'esso è miscelaneo, e vuolsi appartenesse a Camillo Sitoni<sup>1</sup>. Le scritture che vi si trovano sono queste: 1° alcuni opuscoli di A. Alciato; 2° la cronaca di Arnolfo; 3° *A. Billi commentaria rerum gestarum sub Io. Gal. et Philippo Maria ab anno 1402-1435*; 4° la cronaca di G. da Cermenate; 5° la *Storia* di Scipione Vegio dal 1515 al 1522; 6° finalmente *Benvenuti opusculum: de origine et memorabilibus urbis Mediolanensis ex eiusdem auctoris chronico universali excerptum*. L'attribuzione di quest'ultima scrit-

<sup>1</sup> Non è però ammissibile che questa copia sia quella fatta eseguire di sul codice De Capitani per la prima edizione della cronaca curata dal MURATORI nel vol. II degli *Anecdota*, perchè essa contiene i capitoli XXIX e XLII integralmente; e noi sappiamo che per sanare le due lacune il Muratori ebbe ricorso a copia d'altro manoscritto.

tura è evidentemente erronea; trattasi invece della rubrica: de Mediolano florentissima civitate, tolta dal lib. XIV del *Chronicon* di Benzo d'Alessandria. Il testo del C. che trovasi in mezzo a queste scritture, tra le pp. 429 e 578, è una copia del codice De Capitani fatta eseguire dopo le mutilazioni ed i guasti ch'esso soffersse. Tra le pp. 578 e 579 nello stesso manoscritto fu più tardi inserito il *Supplementum historiae mutilae I. de Cermenate petitum ex integriori codice ms. dominorum ab Ecclesia, nunc penes haeredes abbatis Biffii*. Tale supplemento posteriormente aggiunto consta di 55 pagine numerate.

Dei due apografi il primo lo abbiamo contraddistinto con la sigla A a; il secondo con la sigla B b. A maggior schiarimento valga la seguente tavola:



Rifatta per tal modo la storia del testo, ci si presentava bella e tracciata la via per condurre la presente edizione. Bisognava anzitutto, e fin dove era possibile, reintegrare la cronaca; perciò abbiamo dato in luce il testo Della Chiesa rappresentatoci dal codice A a, e abbiamo confinate a piè di pagina le varianti del testo De Capitani seguito dal Muratori. Così per bene quarantadue capitoli apparisce evidente di quanto la nuova edizione si avvantaggia sulla prima, non soltanto per la reintegrazione, ma per la efficacia della forma, anche se talvolta meno corretta ed elegante. Nè mi sembra che



nelle condizioni presenti, e forse immutabili<sup>1</sup> in cui si trova il testo del C. si potesse tenere altra via. Difatti le correzioni e le aggiunte sono tolte dal perduto testo Della Chiesa, rappresentatoci da una copia non sempre diligente, e dal *Chronicon* di Bonincontro Morigia; nè sarebbe stato sistema migliore rimaner fedeli al testo Muratoriano, integrandolo e correggendolo con l'aiuto di un testo che è indubbiamente una redazione affatto diversa, per confinarne le infinite varianti nelle note. Dal cap. XLII sino alle parole: « ad solemnia coronationis » del cap. LV abbiamo ripreso il testo del Muratori, in quanto surroga, in mancanza di codici, il ms. De Capitani sfasciato; e del frammento di questo ci siamo finalmente giovati per l'ultima parte della cronaca, procurando ch'esso ci offrisse una lezione più sicura ed esatta di quella che l'Argelati offriva a Lodovico Antonio Muratori.

Nell'apprestare una edizione che vuole essere essenzialmente critica, riproducendo la redazione nuova dei quarantadue primi capitoli, ci siamo attenuti alla lezione e alla ortografia del ms. fin dove e l'una e l'altra non apparivano manifestamente erronee per colpa dell'amanuense; e per non aggiungere o togliere arbitrariamente parole e proposizioni, abbiamo chiuso tra parentesi tonde quanto crediamo debbasi espungere, e tra parentesi quadre quanto, trovandosi in altri manoscritti, ci è sembrato necessario inserire nel testo a stampa. Pei nomi poi di persona

<sup>1</sup> Prima d'intraprendere la presente edizione, in condizioni certo non favorevoli, si tentò, per quanto era possibile, di indagare se ne esistessero altri mss. non solo nelle biblioteche nostre e straniere, ma nei principali archivi del Regno. Debbo all'onorevole Giunta dell'Istituto Storico Italiano le più sentite grazie per queste preliminari ricerche.

e di luogo, scritti in forme ortografiche varie, abbiamo preferito la corretta, quando, tra le altre, anche questa aveva l'autorità del ms. da noi seguito.

Nelle varianti, per aver seguita una redazione nuova della cronaca, avremmo dovuto omettere del testo da noi abbandonato quanto non manifestava diretta attinenza, nella composizione formale, con la redazione nostra; ma abbiamo preferito riprodurre in tutte le sue varietà, anche per interi periodi, l'altro testo, onde ne riuscisse agevole allo studioso la ricostruzione in questa edizione stessa, senza aver ricorso al Muratori ed al Grevio.

Intorno al metodo delle citazioni nel commentario storico facciamo osservare che i testi più frequentemente posti a riscontro sono indicati col doppio numero romano del libro e del capitolo, e che la citazione del volume e la indicazione per pagina o per colonna è serbata soltanto a quei testi, che mancano, nelle collezioni in cui si trovano, della partizione in libri e capitoli, o l'hanno parziale. Per ritrovare con più facilità i luoghi citati nelle varie edizioni dei testi che abbiamo avuto tra mano, ne diamo l'elenco in apposita tavola.

Queste le norme alle quali ci siamo attenuti preparando un'edizione, a cui forse, per l'assoluto difetto di manoscritti del secolo XIV, era il caso di rinunciare, se nel *Chronicon* di B. Morigia non avessimo trovato un validissimo aiuto <sup>1</sup>.

Gennaio 1889.

L. A. FERRAI.

<sup>1</sup> Rendendo il dovuto tributo di gratitudine all'antico cronista di Monza, non sapremmo dimenticare quanti con utili indicazioni, o in qualunque altro

modo aiutarono il nostro compito; e perciò ringraziamo pubblicamente gli amici nostri Francesco Novati e Filippo Salveraglio, il commendatore I. Ghiron prefetto della biblioteca Braidense, il cav. F. Calvi vicepresidente della Società Storica Lombarda, l'avv. E. Seletti, l'ing. E. Motta, gli egregi direttori degli archivi Municipale e Notarile di Milano.

Memori delle esortazioni benevole che a compire questa edizione ci rivolgeva in Milano il defunto presidente dell'Istituto Storico Italiano, pensavamo di dedicare il presente volume alla venerata memoria di Cesare Correnti. Avremmo espresso il rammarico ch'egli più non potesse rileggere il vivace racconto dei tumulti milanesi del febbraio 1311, e ripensare forse su quello alle gloriose giornate e agli ardimenti della sua giovinezza. Ma poichè egli stesso si dichiarò contrario a che i volumi di questa collezione recassero in fronte alcun nome, ci terremo paghi di aver manifestato, sia pure modestamente, l'animo nostro.

---



## IN IOHANNIS DE CERMENATE HISTORIAM

## PRAEFATIO

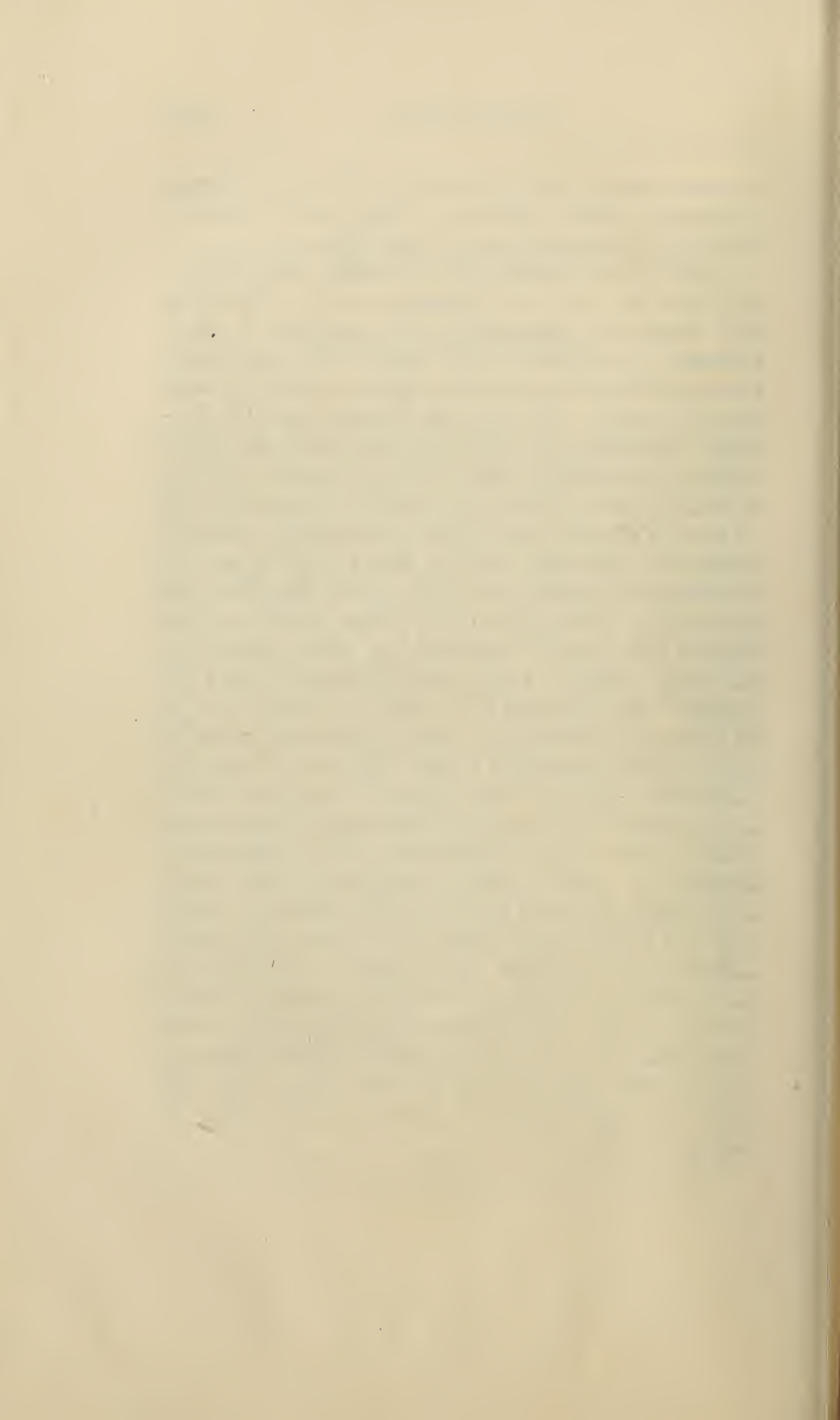
LUDOVICI ANTONII MURATORII.

HISTORIAM hanc anno 1698 primus ego e tenebris in lucem protuli tom. II pag. 31 *Anecdotorum* meorum, dignam plane, quae rursus in collectionem nostram inferatur. Eius auctor Iohannes de Cermenate, patria Mediolanensis, arte notarius, cuius perspecta prudentia in rebus agendis, simulque doctrina, ipsum patriae carum effecere, ubi etiam ad publica negotia adhibitus syndicum reipublicae Mediolanensis egit. Postquam, cap. 46, Warnerium ab Henrico VII Caesare generale Langobardiae vicarium constitutum scripsit, haec addit: « Ad illum Laude morantem legantur per commune Mediolani Franciscus de Garbaghate, et Adoardus de Pirovano, et ego ut syndicus ». Quibus ex verbis intelligas, Cermenatensem floruisse et scripsisse circiter annum 1310, eaque retulisse, quae sub eius oculis versabantur. Sed et in Praefatione se tractaturum ait « de serenissimi ac mirabilis principis Henrici de Lucimborgo, quem primum nostra aetate imperatorem vidimus, in Italiam adventu ». Castonum quoque de la Turre nunc archiepiscopum appellat, ut alia loca omittam: quae omnia aetatem hominis luculentissime produnt. Illum vero adhuc in vivis fuisse circiter annum 1330 ex *Manipulo florum* Gualvanei de la Flamma, qui in hac ipsa collectione occurret, facile evincere possumus. Scribebat per ea tempora Gualvaneus, enumeransque historicos, quibus ad suam illam historiam contexendam usus fuerat, inter ceteros libros commemorat Titum Livium apud Iohannem de Cermenate adservatum. Tum in *Politia novella*, quam ante nonnullos annos promulgaverat, haec addit: « apud Iohannem de Cermenate liber T. Livii; chronica « Iacobi de Laude de historiis Laudensium contra Mediolanenses »;

« quaedam *Historia legati ad Matthaeum Vicecomitem; Registrum* « *communitatis civitatis Mediolani* ». Ergo, cum haec scriberet Gualvaneus, Cermenatensis noster adhuc vivebat.

Iisdem quoque temporibus floruit Albertinus Mussatus Patavinae urbis cum civis, tum historicus praecellens. Eius stilum atque eloquentiam commendarunt alii, commendavi et ego in Praefatione ad eundem in tomo sequenti edenda, qui nempe Franciscum Petrarcham praecesserit in restituendo Italiae latinarum literarum splendore. Sed nunc mihi dicendum Iohanni de Cermenate Mediolanensi civi eiusmodi gloriam potiori iure adscribendam, quemadmodum etiam de Ferreto Vicentino praefabar. In Mussato habes stilum non raro asperum ac salebrosum, verbis a Latinorum elegantia longe interdum abhorrentibus. Contra in Cermenatensi perspicuum plerumque dicendi genus, in quo gravitas numquam desideratur, et laudabilis latinitatis sapor fere ubique deprehenditur. Ceterum quum tomo primo *Anecdotorum* hanc historiam edidi, deerant, in exemplari, quo utebar, laciniae duae, non exigui momenti. Verum procedente tempore cura Lazari Augustini Cottae doctissimi et amicissimi viri factum est, ut ne illa quidem pars desideraretur. Quare supplementum ex alio integro exemplari depromptum subinde edidi, tomo IV, pag. 211 *Anecdotorum*: quae omnia simul coniuncta in nupera hac editione rursus prodibunt. Heic autem non repetam quae de genere mortis Henrici Septimi Augusti in prolegominis ad hunc ipsum librum adnotavi; haec enim ex *Anecdotis* meis petet, qui volet. Unum addere sufficiat, non solum Iohannem XXII pontificem maximum literis suis ubique evulgatis instituisse, ut calumnia ordini Praedicatorum impacta de veneno eidem Caesari in sacris propinato destrueretur (quod Gualvaneus Flamma eorum temporum scriptor memoriae tradidit); sed etiam Iohannem regem Bohemiae eiusdem Henrici filium anno 1346 suas patentes literas dedisse quibus excreandum illum, atque iniustum rumorem penitus silere iussit. Hasce literas habes apud C. V. Leibnitium in codice *Iur. Gentium*, par. I, n. 87.

---





HISTORIA  
IOHANNIS DE CERMENATE

NOTARII MEDIOLANENSIS

DE SITU AMBROSIANAE URBIS ET CULTORIBUS IPSIUS  
ET CIRCUMSTANTIUM LOCORUM  
AB INITIO ET PER TEMPORA SUCCESSIVE  
ET GESTIS IMP. HENRICI VII.



---

HISTORIA IOHANNIS DE CERMENATE NOTARII MEDIOLANENSIS DE  
SITU AMBROSIANAE URBIS ET CULTORIBUS IPSIUS, ET CIRCUM-  
STANTIUM LOCORUM AB INITIO, ET PER TEMPORA SUCCESSIVE, ET  
GESTIS IMP. HENRICI VII, ET DE HIS QUAE GESTA SUNT POST  
EIVS ADVENTUM IN ITALIA, PRAECIPUE PER MEDIOLANENSES. (1)

MULTIS naturae dotibus atque gratiis hominem divina potentia  
decoratum ceteris animantibus dominari voluit, dum pro-  
funda rationis radice humanis solum mentibus insita cunctis sub sole  
viventibus nobilior factus est; cui proprium eloquentiae beneficium  
5 concessum est, quae dum discreta sit, velut omnium rerum do-  
mina efficit, ut uberius ipsius rationis vigor prosit; per quam multa  
percipiuntur et cognoscuntur ignota <sup>(a)</sup>, et percepta eadem igno-  
rantibus ministrantur. huius eloquentiae beneficio succurrimus  
persaepe miseris, hortantes, consolantesque territos et afflictos; pul-

c. 69 A

(a) Bb percipiuntur ignota

(1) Tale titolo apparteneva al ms. B, e Filippo Argelati lo faceva conoscere al Muratori assieme alle varianti del testo che trovansi pubblicate nel volume IX degli *Scriptores*, dietro la cronaca. Nella copia che del cod. De Capitani fece eseguire il Sitoni, il titolo della cronaca trovasi abbreviato così: « Ioannis de Cermenate notarii medio-  
« lanensis, historia de situ, origine et  
« cultoribus Ambrosianae Urbis, ac de  
« Mediolanensium gestis sub imperio  
« Henrici septimi ab anno .MCCCVII.  
« ad annum .MCCCXIII. ». Certamente tale rubrica è moderna, perchè la cronaca (v. Prefazione) originaria-

mente non si arrestava a quell'anno. Al titolo, pure nel ms. B, seguiva questo epigramma:

Si referam quae multa mihi iam visa notavi,  
Nulla fides dictis dicitur esse meis.

Quis mihi, sinarrem per summa cacumina Lambrum  
Esse reversurum, dicat habenda fides?

Omnia nunc credo, quia plus mirabile vidi.  
Sic, lector, scriptis tu quoque crede meis.

Nell'apografo del cod. Della Chiesa, che noi diamo in luce, mancava ogni titolo, e d'altra mano vi si trova aggiunto quello, che probabilmente il Sitoni stesso avea dedotto più brevemente dal cod. B.



c. 69 B chra etiam oratione superbos || saepissime refraenantes, et quos sen- 10  
 timus iracundiae nimis pronos. huiusmodi tamen miseriae hu-  
 manorumque vitiorum remedia plus prodesse videmus si non modo  
 praesentibus velut ante oculos sculpta <sup>(a)</sup> sed etiam posteris nota-  
 bilibus mandentur exemplis, utpote per scripturam, quae unica  
 scientiarum atque artium liberalium fidelis custos mortalibus ac 15  
 ministra semper fuit <sup>(b)</sup>. cum itaque antiquorum praeclaris ope-  
 rum studiis, scrutatis undique libris, gratia Dei, aliquando profece-  
 rim, ne digne redargui possim ac dici alieni semper scrutator operis,  
 nihil deponens aut posteris perlaborans; quae occurrunt prae oculis  
 nostris relatu digna decrevi, prout gesta sunt, describere <sup>(c)</sup>. et <sup>(d)</sup> 20  
 ea quidem lectoribus multum prodesse existimo <sup>(e)</sup>, nam dum rerum  
 c. 70 A atque hominum || eventus examinant atque cernunt quid vitent quidve  
 sequantur ibidem exemplo capiunt. verum ne me ignarum mo-  
 dicitatis ingenj mei forte lectores putent, dum viribus maiora pro-  
 mitto, protestor, volui plures ad hoc aptiores inducere si potuissem. 25  
 ne itaque tam monstruosae rerum moles, quas tristis <sup>(f)</sup> aetas no-  
 stra vidit, quasque ipsa horribilis et nova rerum enormitas mirabiles  
 ac relatu dignas effecit, pereant, immo vivant memoria <sup>(g)</sup>, rem ar-  
 duam aggredior, non sine praesumptione, tantum opus sumens,  
 onus scilicet viribus impar meis; verum spero, cum <sup>(h)</sup> inconditus 30  
 sermo meus a lectione reiiciet, ipsa miranda rerum novitas qua-  
 dam delectatione aliquando poterit provocare lectorem. dignum  
 itaque atque aptum narrandis rebus principium quaerens, diuque ||  
 c. 70 B haesitans, suspenso mentis calamo, tandem de serenissimi ac mi-  
 rabilis principis Henrici de Lucimburg <sup>(i)</sup>, quem primum nostra 35  
 aetate imperatorem vidimus, in Italiam adventu in primis tractare  
 aptius visum est, qui magnam scribendi causam nobis dedit. ve-  
 rum priusquam initium dicendi <sup>(j)</sup> faciam, Ambrosianae urbis situm,

(a) Bb si non modo praesentibus sed etiam posteris velut (b) Bb quae unica scien-  
 tiarum atque artium liberalium fidelis custos est ac rerum gestarum memoriam servat. cum  
 itaque (c) Bb cum itaque antiquorum praeclaris operam studiis usus multis eorum scru-  
 tatis undique libris, praevia gratia Dei aliquando profecerim, ut digne redargui possim ac  
 dici alieni semper scrutator operis nihil reponens aut posteris perlaborans; quae occurre-  
 runt prae oculis relatu digna decrevi (d) Bb describere ea quidem (e) Bb suspicor  
 (f) Bb testis (g) Aa immo vivant.... rem arduam (h) Aa e Bb quem (i) de Lu-  
 cimburgo (j) Bb narrandi

40 quique eum et vicina sibi loca ab initio et per tempora [successiva]  
coluere, exponere paucis libet <sup>(a)</sup>. cuius urbis angustias et labores,  
saltem quos ipsi vidimus, mandare volumus posteris in exemplum.

I. Ut (superius) multis accepimus <sup>(b)</sup> documentis, Tubal nepos  
Noë ex tertio filio eius Iaphet, qui Ispanos et Italos genuit navi <sup>(c)</sup>,  
primus, per ora maris Venetiarum veniens, hanc partem Europae,  
quam || appellamus Italiam, intravit, et urbem constituit, quam a  
5 ratibus, vento et navibus, quibus ministrantibus iter eius illuc ve-  
nerat, Ravennam dixit. cuius filius Subres, adhuc vivente proavo <sup>(d)</sup>,  
per Liguriaie campos veniens hunc sibi gratum situm visitans inter  
Ticinum et Abduam elegit sedem, urbem aedificans quam nomine  
suo Subriam nominavit, ut Papias meminit <sup>(1)</sup>. ab hac Subria civi-  
10 tate tota postmodum contrata inter utrumque flumen Subria dicta  
fuit, ut ex dictis Siccardi et Eutropii evidenter <sup>(e)</sup> colligitur <sup>(2)</sup>. hoc

C. 71 A

(a) Bb Ambrosianae urbis situm originem et vicina sibi loca ab initio et per tempora  
successiva exponere paucis libet (b) Aa, Bb accepimus; Mur. excepimus (c) Bb natus?  
(d) Bb cuius filius Subres, per Liguriaie (e) Bb et Eutropii colligitur

(1) Intorno a Papia, il noto autore del vocabolario e d'altre operette oggi perdute, cf. ENGELMANN, *Bibl. class.*, suppl. 43 e; OUDIN, *De scriptoribus ecclesiasticis*, 1722, II, 621-3. Per le stesse notizie Papia trovasi citato anche da BENZO ALESSANDRINO nel suo *Chronicon* (cod. B, 24 in-f.<sup>o</sup> membr. sec. XIV, in Ambrosiana). Il Benzo, cui accenna anche come a notissimo storico e filosofo del sec. XIV Bonincontro Morigia, cronista di Monza, nel libro XIV, dove tratta delle origini delle città italiane, cita Papia e Uguccone. Intorno all'importanza della enciclopedia di Benzo e all'età da lui vissuta cf. P. RAJNA, *Il teatro di Milano e i canti intorno ad Orlando ed Ulivieri*, Milano, 1887, pag. 18, in nota. Così il BENZO, conformemente al C., che gli fu di pochi anni posteriore, sulle origini di Milano: «Tubal filius Iafeth in Italiam venit, et in ripa maris civitatem con- struxit quam a ratibus et navibus et

«vento appellavit Ravennam; filius  
«vero Tubal nomine Subres planum  
«Lombardiae ingressus, civitatem con-  
«struxit et ex suo nomine Subriam de-  
«nominavit a qua et cetera regio cir-  
«cumposita dicta est Subria». «Haec  
«autem exronicis Siccardi Cremo-  
«nensis haberi dicunt, et quae idem  
«ex Eutropio et Papia evidenter col-  
«ligi». Cf. ms. cit. a c. 144B. Tali  
strane favole saranno poi ripetute sulla  
fedele del Benzo e del C. da G. FLAMMA,  
*Manip. flor.* IV e V, p. 540, e dall'au-  
tore del *Flos florum*, cf. ms. A G, IX,  
35 (cart. sec. XV) della Braidense a  
c. 11, sotto la rubrica: De con-  
structione civitatis Mediolani.

(2) Nè dai testi di Sicardo quali sono giunti a noi, nè dalla *Historia miscella* che comprende il testo di Eutropio, potevano cavarsi questi favolosi racconti. Per i testi di Sicardo cf. ERICH KOMOROWSKI, *Sicard bischof*



c. 71 B nominis signum per Ticini littora adhuc Ambrosianus [ager] tenet :  
 licet corrupto vocabulo de Subria in Seprium mutato saepius sono  
 linguae reductum sit illud nomen. nam Noë, (qui) secundum Eusto-  
 dium et Graphiam aureae Urbis, cum duobus filiis suis, || post dilu- 15  
 vium natis, per mare navigans, non longe a loco ubi nunc est  
 Roma, Italiam intrans urbem statuit quam nomine suo dixit. Noë,  
 hebraicam, et deinde Saturnus graecam linguam his Italiae par-  
 tibus attulere<sup>(1)</sup>. postmodum vero, regnante in Italia Latino, ipsius  
 Saturni post multa tempora successore, quem nunc tenemus lati- 20

von Cremona, Königsberg, 1881. Il K. non avverte tuttavia che il Sincardo citato dai cronisti lombardi del sec. XIV non è certamente quello che noi conosciamo. È supponibile infatti che fin dal sec. XIV andesse perduto il testo più ampio della cronaca del vescovo cremonese, e che i cronisti milanesi lo citassero di seconda mano, mentre è indubitato che sulla fede loro si riportavano al perduto Sincardo gli stessi storici di Cremona, il Bordigallo, il Gadi, il Campi ed altri. È però notevole che il BENZO (v. nota precedente) scrivesse dubitativamente: « Haec autem ex chronicis » Sycardi haberi dicunt ».

(1) Così il BENZO ALESSANDRINO (l. c.): « Noë cum venisset ibi iuxta locum cum in quo nunc est Roma, civitatem construxit, et eam ex suo nomine appellavit, in qua et laboris et vitae terminum dedit cum regnasset in Italia annos .CLII. Hoc autem testari dicunt Excodius et in Graphia aureae Urbis contineri Martinus Polonus ». Quanto a Estodio od anche Extodio, favoloso scrittore di un'antichissima cronaca citata, oltre che dalla *Graphia aureae urbis Romae*, da GIOVANNI D'OUTREMEUSE nei *Myreux des histores* e da Martino Polono, cf. IO. ALB. FABRICII *Bibl. lat. mediae et infimae aetatis*, Patavii, 1754, e la prefazione del WEILAND alla edizione

della cronaca di Martino Polono, *Mon. Germ. Hist., Scr. XXII*, 407, a commento del noto passo: « Compilavi autem praesens opusculum ex scriptis T. Livii, idem ex chronicis Damasi papae: *de gestis pontificum et imperatorum*, item ex chronicis Pauli Romani diaconi cardinalis, item ex chronicis Richardi monachi cluniacensis, item ex chronicis Gervasii, item ex chronicis Excodii, item ex chronicis Gothofredi Viterbiensis, item ex chronicis fratris Vincentii Beluacensis ». Cf. sulle fonti di M. Polono VATTEMBACH, *Deutschlands Geschichtsquellen*, Berlino, 1885, vol. II, pp. 426 e sgg. La *Graphia aureae urbis Romae* è la più antica scrittura che citi Excodio; vedine il testo nella edizione che ne fece A. F. OZANAM, *Documents inédits pour servir à l'histoire littéraire de l'Italie depuis le VIII<sup>e</sup> siècle jusqu'au XIII<sup>e</sup>*, Paris, I. Lecoffre et C<sup>ie</sup>, 1850, pp. 155-154. Cf. anche GIESEBRECHT, *Geschichte der deutschen Kaiserzeit*, I, 814. C. L. URLICHS che ristampò la *Graphia urbis Romae*, nelle molte redazioni, nel suo *Codex urbis Romae topographicus*, Wirceburgi, 1871, a p. 113, crede che l'Estodius citato nel proemio da Martino Polono sia una cosa stessa con il Methodius di cui si valse Mariano Scoto, e di Methodius afferma esistere un libro, non sa bene quale, nel cod. Reg. (Vatic.) 219.



nus sermo nobis datus est, qui a principe Latino nomen <sup>(a)</sup> sumpsit <sup>(1)</sup>. verum, ante latini sermonis originem, Tuscos ex Asia in Italiam profectos accipio, ut ex dictis Titi Livii atque aliis antiquis historicis || colligi mihi posse videtur <sup>(2)</sup>. nam, ut idem testatur  
 25 Livius, Tuscorum opes ante Romanum imperium adeo latae atque magnificae fuere, ac terra marique patuere, ut inter utrumque mare cuncta tenerent superum <sup>(b)</sup> atque inferum; quibus Italia insulae modo cingitur. quantum etiam Hetrusci potuerint utriusque maris argumenta nomina sunt. nam alterum communi vocabulo Thu-  
 30 scum, alterum Atriachum mare ab Atria Thuscorum colonia vocavere Italae gentes <sup>(c)</sup>. haec ipsa maria a Graecis Thirrenum et Atriachum appellata sunt. hi autem Thusci primum quod inter montem et inferum mare agri situm est, positis ibi duodenis urbibus, occuparunt. deinde totidem urbes inter Padum et Alpes,  
 35 quarum primordia fuere Thuscorum coloniae illuc missae, a se conditas possidentes et Liguriam et cetera loca circumstantia, excepto angulo Venetorum, qui sinum maris colunt usque ad Alpes Gallicas et Germanicas tenere <sup>(3)</sup>. deinde <sup>(d)</sup>, regnante Prisco Tarquinio, Romae inde Gallica gente <sup>(e)</sup> pulsi sunt. nam, ut ipse Livius  
 40 meminit libro quinto <sup>(f)</sup>, eo tempore || Celtarum quae tertia pars est

c. 72 A

c. 72 B

(a) B b ipsum nomen    (b) B b superum scilicet atque    (c) B b Italicae gentes    (d) B b donec  
 (e) B b vi pulsi    (f) B b l. quinto primae decadis

(1) EUTROPII *Breviarium cum additamentis*, 6.

(2) Cf. TITO LIVIO, I, II, § 8. È a tener conto delle citazioni che il C. fa di Tito Livio, perchè dalla testimonianza di Galvano Flamma siamo fatti certi ch'egli ne possedeva un ms. di cui lo stesso Galvano dichiara d'aver fatto uso tanto per il *Manipulus florum* come per il *Chronicon maius*. Nel *Manipulus florum*, XI, c. 539, dove enumera le cronache « e quibus praesens « opus compilatum est », dice: « T. Livius est apud Iohannem de Cermenate »; nel *Chronicon maius* pubblicato con la *Chronica extravagans* dello stesso autore di sul manoscritto

Ambrosiano A, 275 inf., membr. del sec. XIV a due colonne in-f.º, dall'abate ANTONIO CERUTI (*Miscellanea di storia italiana*, edita per cura della R. Deputazione di storia patria, t. VII, Torino, 1869) sotto la rubrica: « Prelibatio « contra detractores huius cronice », trovo: « apud Iohannem de Cermenate: « Titus Livius - Iacobi cronica laudensis - Registrum comunitatis - Ystoria « legati ad Matheum Vicecomitem ».

(3) Cf. T. LIVIO, V, xxxiv. Dalle parole: « Nam, ut idem &c., Tuscorum opes ante Romanum imperium &c. » sino a « vocavere Italae gentes » il passo di Livio è riportato con leggere varianti dal C.

Galliae, penes Bituriges summa imperii erat. hi Celtico regem dabant; ex quibus nomine Ambigatus tunc rex erat virtute ac fortuna tum sua tum publica praepollens. in cuius imperio Gallia adeo frugum atque hominum fertilis fuit ut abundantem populi multitudinem haud facile regendam credens, eo iam senescente<sup>(a)</sup> 45  
exonerare praegravante turba regnum voluit. cuius rei causa impigros iuvenes Bellovesum et Segovesum sororis filios ad se vocans eos se missurum dixit, in quas Dii dedissent auguriis sedes<sup>(b)</sup>, quantum ipsi vellent numerum hominum excirent, ne qua gens arcere advenientes possit. tunc Segoveso sortibus Hernici saltus 50  
dati, Beloveso vero latiore in Italiam dederunt sortes viam. hic, ||  
c. 73 A quod populis avunculi sui abundabat [regio], Bituriges, Arnenos, Senones, Eduos, Ambares, Carnutes<sup>(c)</sup> et Aulercos eduxit. profectus ingenti multitudine peditum equitumque in Transalpinos venit. Alpes inde oppositae erant easque insuperabiles existima- 55  
bant, quippe nondum ulla inde via fuerat, quod continens memoria foret nisi si credere fabulis libet, Hercule superatas ferunt<sup>(d)</sup>. cum itaque ut septos altitudo montium teneret Gallos, circumspectarentque quonam per iuncta coelo iuga in alium orbem terrarum transire viderentur, iurasse dicuntur, ut quem primum, in terram 60  
ingressi, occuparent locum, patentibus sylvis, communirent. per Taurinos Iuliaeque Alpibus saltus transcendere; fuisque acie Tuscis, ||  
c. 73 B haud procul a flumine Ticino, cum, in quo consederant<sup>(e)</sup>, agrum Insubriam appellari audissent, cognomine Insubribus pago Eduorum, ibi, omen sequentes loci<sup>(f)</sup>, condidere urbem Mediolanum ap- 65  
pellantes<sup>(1)</sup>. alia subinde manus Germanorum<sup>(2)</sup>, Titonio<sup>(g)</sup> duce, vestigia priorum secuta, eodem saltu, favente Belloveso, cum tran-

(a) Bb ridens eo iam senescente (b) Aa in quas dedissent Dii Augures sedes (c) B Carnites, cf. *Variantes lectiones et suppl. ad hist. I. de Cerm.*, IX, 1295. (d) Bb Hercule iam superatas fuisse dicebantur (e) Aa, Bb conscenderant (f) Bb ibi omnes sequentes loci (g) Così Aa, Bb.

(1) Cf. T. LIVIO, V, xxxiv. Il capitolo è quasi inserito nel testo della *Cronaca*.

(2) Continua il testo di Livio del cap. xxxiv, lib. V. *Germanorum* leggesi in quasi tutti i codd. Liviani, e probabilmente leggevasi anche in quello

che avea sott'occhio il C. e ch'egli sfruttava così ampiamente. Tuttavia dalla edizione di Basilea in poi, del 1535, è accettata la sostituzione: *Cenomanorum*. Cf. su Κενομαῖνοι POLYB. II, 17; PLINIO, III, 19.



scendissent Alpes, ubi nunc Brixia et Verona urbes sunt, locos tenere. Libui considunt post hos, Salluvi[que] prope <sup>(a)</sup> antiquam gentem Laevos Ligures incolentes circa Ticinum amnem. [Poenino] <sup>(b)</sup> deinde Boii Lingonesque transgressi, cum iam inter Padum et Alpes omnia tenerent, Pado ratibus traiecto, non Etruscos modo sed etiam Umbros agro pellunt. intra Apenninum tamen sese tenuere <sup>(1)</sup>.

II. Post hos, longo temporis intervallo, duce Brenno, Senones in Italiam venisse comperio, quos dulcedine frugum et maxime vini quendam Clausinum nomine Aruntem provocasse ferunt, ira corruptae <sup>(c)</sup> uxoris ab lucumone <sup>(d)</sup>, cuius ipse Arons tutor fuerat. cum ipse iuvenis adeo potens foret, ne ipsius iniuriae ultio, neque poena expeti posset, nisi esterna vis quaesita foret <sup>(2)</sup>.

Hic Arons, transeuntibus Alpes Gallis, ad expugnandum Clausinum dux atque auctor fuit. Clausini <sup>(3)</sup> vero, bello territi, cum multitudinem atque novas hominum formas cernerent, et genus armorum, audirentque saepe Thuscorum acies inter Padum et Alpes ab ipsis fusas, licet nullum foedus aut societatis ius cum Romanis eis foret nisi quod Veientes consanguineos adversus populum Romanum non defendissent, legatos tamen Romam <sup>(e)</sup> qui || auxilium peterent, misere. de auxilio nihil impetratum. legati missi qui, senatus ac populi Romani nomine, agerent cum Gallis, ne a quibus nullam iniuriam accepissent, socios populi Romani et amicos oppugnarent; Romanis eos quoque bello, si res cogat, tuendos <sup>(f)</sup> esse. sed melius visum, si bellum posset amoveri, et Gallos novam gentem

C. 74 A

C. 74 B

(a) Bb considunt post hos Saluvii quippe; Aa Boii considunt post hos Salluvique qui prope (b) Bb Apenninum deinde Boii (c) Così Bb; Aa per errore provocatae (d) Bb corruptae uxoris Alucumenae (e) Aa legatos tamen qui (f) Aa erroneamente timendos

(1) Col cap. cessa l'inserzione quasi testuale del cap. xxxiv. Il testo Liviano di questo ultimo passo, quale ci è dato dal C., diversifica non poco da quello che sui codici che ci rimangono troviamo nelle vecchie edizioni; ma viene però a confermare l'emendamento

proposto da Iacopo Gronovio ed accettato anche dal Weisseborn.

(2) Cf. T. LIVIO, V, xxxiii. La imitazione del passo è questa volta più libera.

(3) Cf. T. LIVIO, V, xxxv, § 4. Il testo è abbreviato e semplificato.



pace potius quam armis cognosci. mitis legatio <sup>(1)</sup> in praeferoces <sup>(a)</sup> legatos, Barbarisque magis quam Romanis similes habuisset. quibus, 20 postquam mandata ediderunt, in consilio a Gallo <sup>(b)</sup> responsum datum fuit: etsi nomen novum audiant Romanorum, tamen credere viros fortes esse, quorum auxilium a Clausinis in re trepida implo-  
 ratum, et quoniam legatione adversus se maluerint, quam armis  
 c. 75 A tueri socios, nec se pacem <sup>(c)</sup> || quam illi adferant, aspernari, si Gallis 25  
 egentibus agro, quem latius possideant, quem colant, Clausini partem finium concedant. aliter pacem impetrari non posse, et responsum coram Romanis accipere velle, et si negetur ager coram  
 eisdem Romanis dimicatu- ut nunciare domino possent quantum Galli virtute ceteros mortales praestarent. quodnam id ius 30  
 esset agrum a possessoribus petere aut minari arma, Romanis quaerentibus, et quid in Etruria Gallis rei esset, cum illi se in armis <sup>(d)</sup> se ius ferre et omnia fortium virorum esse ferociter dicerent, <sup>(e)</sup> accensis utrinque animis, ad arma discurritur, et proelium conseritur. ibi, iam urgentibus Romanam urbem fatis, legati contra 35  
 c. 75 B ius gentium arma capiunt. nec id || clam esse potuit, cum ante signa Tuscorum, tres nobilissimi legati gentis Fabiae Romanae iuventutis fortissimi pugnarent. tantum eminebat temerarius armorum vigor, plerumque consilii immemor. quin etiam Q. Fabius, unus ex Romanis legatis, evectus extra aciem equo, quendam 40  
 ex ducibus Gallorum ferociter in ipsa signa Etruscorum incursantem perlatus transfixum hasta occidit, spoliaque eius legentem agnovere Galli; illico tota acie Romanum legatum esse signum Gallis datum est. omissa inde in Clausinos ira receptui canunt, minantes Romanis. fuerunt qui <sup>(f)</sup> illico Romam eundum cen- 45  
 serent. vicere seniores ut legati prius mitterentur, questum iniurias <sup>(g)</sup> postulatumque, ut pro iure gentium violato, Fabii dederentur. legati Gallorum cum mandata || exposuissent <sup>(h)</sup> Senatui

(a) B b perferoces (b) B b Gallorum (c) B b nec se quidem pacem (d) A a cum.... Galli in armis; B b cum Galli in armis se ius ferre (e) A a, B b dixerunt (f) B b erant ex Gallis, qui (g) B b questum postulatumque (h) B b cum sicut erant, mandata

(1) Cf. T. LIVIO, V, xxxvi, sino al § 11, cioè all'ultima proposizione: « Tribuni militum &c. ».

nec factum placebat Fabiorum, et ius postulare Barbari putabantur.  
 50 sed ad cernendum quid iuris erat in viris tantae nobilitatis ob-  
 stabat ambitio. itaque ne penes senatores culpa esset, si quid si-  
 nistrum <sup>(a)</sup> accideret, cognitionem de postulatis Gallorum ad popu-  
 lum rejiciunt <sup>(b)</sup>, ubi tanto plus gratia et opes valere ut quorum  
 de poena agebatur, tribuni militum consulari potestate in sequen-  
 55 tem annum creati sint. quo facto, haud secus quam dignum erat,  
 infensi Galli bellum propalam minitantes <sup>(c)</sup> ad suos redeunt, eosque  
 relatis incitant <sup>(1)</sup>. tunc postquam honorem collatum ultro ac-  
 cepere <sup>(d)</sup> violatoribus iuris humani, legationemque suam elusam <sup>(e)</sup>,  
 flagrantibus ira, cuius impatiens est illa gens, confestim signis con-  
 60 vulsis, citato agmine iter || aggrediuntur. ad quorum praetereuntium  
 raptum tumultum cum territae urbes ad arma concurrerent, fugaque  
 agrestium fieret, Romam se ire magno clamore significabant <sup>(2)</sup>.

c. 76 B

III. At Fabii, et qui tribuni militum secum creati erant, nu-  
 mero sex, <sup>(f)</sup> ut fit ex pravis initiis, nullo utili consilio capto, nullo  
 sociorum aut amicorum auxilio expectato, nec <sup>(g)</sup> forte requisito, sic  
 eos praecipites agebat commissi criminis furor, ut non minus temere  
 5 adventu <sup>(h)</sup> eorum pugnatum sit, quam sua legatione pactum <sup>(i)</sup>. nam  
 extenuantes <sup>(j)</sup> etiam famam belli, subito et tumultuario exercitu  
 in occursum hostibus tendunt ad .xiv. lapidem parum infra viam  
 Tiberinam, ubi cum || multitudinem hostium cernerent, sua paucitate  
 percussi, <sup>(k)</sup> extenuatis in cornua copiis, ne circumveniri hostium  
 10 multitudine possent, frontes <sup>(l)</sup> tamen aequare nequeuntibus contra  
 hostium acies se exponunt. primo impetu Romanorum acies fusa,  
 quorum cum nihil apud duces, nec milites soliti ordinis foret, pavor,  
 et fuga animos occuparat, tanta eorum oblivio fuit ut maior pars  
 Veios, hostium urbem, cum Tyberis arceret, quam <sup>(m)</sup> recto itinere  
 15 Romam ad coniuges et liberos fugerent. qui, hostis <sup>(n)</sup> gladium  
 a tergo insequentis, in fluminis undis <sup>(o)</sup> evasere, plerique, immo

c. 77 A

(a) B b si quid inde sinistrum (b) B b reiecerunt (c) B b nunciantes (d) B b post-  
 quam accepere ulterius honore collato (e) B b elisam esse (f) B b qui erant numero sex  
 (g) B b imo (h) B b conductu (i) B b peractum (j) A a extimantes iam (k) B b  
 perculsi (l) B b frontem (m) B b cum Tyberis arceret quin (n) B b Qui autem hostis  
 (o) B b et fluminis undas

(1) Cf. T. LIVIO, V, xxxvi, § 11.

(2) Cf. T. LIVIO, V, xxxvii, § 4 e 5.



maior pars incolumis Veios profugit. unde non modo praesidii quicquam, sed ne quidem nuncius Romam missus est. a destero cornu quod procul a flumine, et magis sub monte steterant, Romam omnes petiere. et, nec etiam urbis clausis portis, in arcem Capitolium<sup>(a)</sup> confugerunt<sup>(1)</sup>. Galli tam repentinae victoriae miraculo stupefacti, non eodem die, cum spolia cadaverum legentes prius, ut sui moris est, in || cumulum coacervarent, urbem eis paratam apertis portis intrare voluerunt, et cum prope patentes portas urbis accessissent, insidias suspicantes, timuere, et idoneum temporis spatium iuventuti Romanae ad defendendam urbem, dum fata sinerent, dabant. quae solo Capitolio contenta, relictis senibus, ac caetera turba utriusque sexus vulgi orantibus etiam patritiis, ac triumphalibus senibus ad mortem devotis, ut nemo inutilis armis oneraret inopiam, obsessis arcem ascendit<sup>(b)</sup>, locum ipsum frumento atque armis, ut possunt, muniunt. haec inter consulares seniores morti destinatos iactata solatia. versae inde adhortationes ad iuvenum agmen, quos in Capitolium atque arcem prosequebantur, commendantes virtuti eorum quaecumque esset reliqua fortuna urbis olim victricis omnibus bellis<sup>(2)</sup>. pleraeque tamen matronarum || suos usque in arcem persecutae sunt, nec prohibente ullo nec vocante, quia, quod utile erat, obsessis minuere scilicet imbellem multitudinem, id parum humanum erat<sup>(3)</sup>. plerique et maxime seniores captae urbis, exitio non superesse statuentes, vestimenta

(a) *Aa* et nec clausis etiam portis Urbis inane Capitolium (b) *Aa* erroneamente oneratur inopiam absessis arcem ascenderent

(1) Tutta la prima parte del capitolo, che il ms. B non ci dava intiero (cf. nota più sotto), fino cioè alle parole: « Galli tam repentinae victoriae &c... », trova il suo fondamento nel capo xxxviii del libro V di Livio. Nel cod. B, il testo del Nostro lo troviamo semplicizzato così: « At Fabii &c. Et nec clausis etiam portis Urbis, inane Capitolium confugerunt. Ubi, capta, et incendio posita reliqua Roma, obsidione sola iuventus, quae de conflictu Romam evaserat, turpiter clausa fuit, senibus potius mor-

tem eligentibus, quam obsessorum inopiam augere. Gladiis datis haec iuventus consumpta foret, ac perditum nomen Romae, nisi postmodum prudentis &c. ».

(2) Nel codice B mancava tutto il racconto della presa di Roma pei Galli che il C. toglie di peso da T. Livio. Per il primo periodo: « Galli tam repentinae victoriae &c. » cf. T. Livio, V, 39, § 1.

(3) Cfr. T. Livio, V, xl, § 1. Il periodo è riprodotto con semplici trasposizioni di parole.



40 augustiora, et quae gesserant in magistratibus ornamenta sumebant,  
 ut expectantes hostium adventum, obstinato ad mortem animo, in  
 prioris fortunae bonorumque ac virtutis insignibus vitam darent,  
 eisque vestiti, in medio aedium eburneis sellis sedere <sup>(1)</sup>. interim  
 Galli, prius tamen missis exploratoribus circa moenia ac singulas  
 45 portas urbis, quatenus hostibus in perdita re consilia essent, ipsisque  
 nuntiantibus nihil praeter ploratus in urbe audisse, nondum in urbe  
 creditur, neminem praeter eos, qui Romam ex acie profugerant,  
 superesse, comploratis omnibus || vivis pariter mortuisque tota urbs  
 erat plena lamentis <sup>(a)</sup>, ante portas non clausas, non armatorum sta-  
 50 tione munitas haesitant, et de introitu deliberant <sup>(2)</sup>. tandem, cum  
 prope solis occasum foret, noctem timentes, appropinquantem expe-  
 ctant lucem. introitum tamen postmodum, omni deposito vano  
 metu, quo plus pavoris inferrent hostibus usque ad noctem distu-  
 lere. tunc demum urbem intrarunt, totamque, praeter Capitolium,  
 55 occupaverunt, ipsamque arcem obsidentes, frustra tamen oppugna-  
 tione tentata, quae postmodum, prudentis et egregii Camilli, qui  
 tunc invidia civium quindecim millibus gravis aeris damnatus, exu-  
 labat ab urbe, virtute, confusis Barbaris liberata (est), et ingratis  
 civibus reddita est <sup>(b)</sup>. tunc cum iam in Capitolio obsessi, adeo  
 60 fame confecti <sup>(c)</sup>, ac stationibus et vigiliis superati ut obruerent ||  
 infirmum corpus arma, se auro redimebant, si fortuna saevisset et <sup>(d)</sup>  
 fidelis Camillus parumper tardasset adventum <sup>(e)</sup>. qui superveniens  
 oblatum aurum foedae redemptionis pretium, et in statera iam po-  
 situm, de medio auferri, et Gallos submoveri iussit allegantes sese  
 65 pactos esse, quibus eam pactionem ratam esse negavit. quae post-  
 quam ipse dictator creatus foret [dictator enim creatus exul et  
 absens fuerat iniussu suo ab inferioris iuris Magistratu] denunciavit  
 Gallis ut ad proelium se expedirent <sup>(f)</sup>; et duobus proeliis com-  
 missis, adeo utroque fusos afflixit Gallos ut vix superesset nuncius,  
 70 ut refert T. Livius memoratus <sup>(3)</sup>.

c. 78 B

c. 79 A

(a) A a a ploratis omnibus vivis periere, V. *il riscontro liviano*. (b) B b foret (c) B b  
 adeo fame ac morbo affecti (d) B b sivisset, utpote (e) adventum *concordemente* A a,  
 B b; eventum *Mur*. (f) A a expedian

(1) Cf. T. LIVIO, l. c., § 3, xli,  
 § 2.

(2) T. LIVIO, V, xxxix, § 4.

(3) T. LIVIO, V, xlii, xliii passim.

c. 79 B

IV. Hi Galli, ut ex his existimo, priusquam Clusium atque Romam accederent, Mediolanum iam dirutum renovarunt<sup>(1)</sup>, Ticinum civitatem, quae nunc vocatur Papia, fundarunt, Brixiam aedificarunt. et a Brenno dicta fuit Brixia<sup>(2)</sup>. verum alios scripsisse reperio ipsum Brennum a Romanis confusum in Sueviam rediisse; et post multos 5 annos, resumptis viribus, iterum, cum maxima armatorum copia, veniens Mediolanum et plures urbes Italiae, quas, primo eius adventu, priusquam cum Romanis contulisset vires, dextruxerat, quasi inde penitus<sup>(a)</sup> reparavit, pluresque denuo construxisse ferunt ad impugnandum iterum Romanos frustra vadens<sup>(3)</sup>. unde Gotto- 10 fredus

Nunc arma tonat Dux Breno creatque Veronam,  
Nam quasi veh! Roma dicta Verona sonat;  
Brixia fundatur, et Ticina Papia paratur  
Et Mediolanum Breno satagente novatur<sup>(4)</sup>.

15

c. 80 A

V. Ex his autem quae recitat T. Livius de adventu || Gallorum in Italiam tractans, colligi potest .cc. annorum fuisse spatium inter adventum Bellovesii, qui de Subria Mediolanum fecit, et Brenni qui Mediolanum renovavit et Papiam fundavit, ut dictum est. deinde 5 post multa tempora, recentissimi advenarum Longobardi, una cum Albuino rege suo, Italiam accessere, qui totam fere Italiam penitus<sup>(b)</sup> occuparunt; sed demum intra huius terrae tractus<sup>(c)</sup>, quam Lombardiam dicimus<sup>(d)</sup>, fines sese tenuere. a quibus haec contrata ipsum Lombardiae nomen assumpsit<sup>(5)</sup>. hanc gentem Ibor

(a) Aa, Bb quasi inde penitens; Mur. corresse quasi penitus (b) Bb primitus  
(c) Bb intra fines huius tractus terrae (d) Bb quam nunc Lombardiam

(1) « Sunt preterea et alii autentici « testes manifeste scribentes Mediolanum a Gallis non reedificando sed « edificando constructum vel conditum &c. ». Così BENZO ALESS. nel ms. cit. sotto la rubrica: De Mediolanum florentissima civitate. Cf. *Manipulus florum* di G. FLAMMA, XI, c. 550.

(2) « Igitur ab ipso Brenno usque in « hodiernam diem Brixiana civitas « vocitata est ». Cfr. I. MALVECHI *Chronicon*, XII, 786.

(3) Cf. G. FLAMMA, *Man. flor.* XI, 544.

(4) Così veramente nel *Pantheon*:

Nunc super arma tonat dux Brenno, creatque  
[Veronam &c.]

Cf. *Pantheon sive Universitatis Libri qui Chronici appellantur* XX &c., per V. C. GOTTOFRIDUM VITERB., Basileae, ex off. I. Parci, 1559, lib. IX, p. 231. Cf. anche in PERTZ, *Mon. Germ. Hist.*, v. XXII, p. 118.

(5) Cfr. EUTROPII *Breviarium cum additamentis*, 374 sgg.



10 et Ayones, cum Gambara matre sua, Scatinavia <sup>(a)</sup> quae est in finibus  
Germaniae, iuxta Oceanum, eorum primi duces cum parvulis et  
uxoribus attraxere, quibus necessitas exilii, sortibus ductis, evenerat  
ut ceteris minor inopia victus foret <sup>(1)</sup>. nam ipsa regio tunc tanta  
15 erat gentis multitudine || populata, ut terrarum fructus non suffice-  
rent <sup>(b)</sup> tantam alere gentem. nec mirum cum ipsa contrata sub  
Arcto sita a solis aestu remota, ideoque alendis corporibus ho-  
minum minus <sup>(c)</sup> apta, plus quam ceteris germinans, Germania dicta  
sit <sup>(2)</sup>. hi Germanici, postmodum in itinere, a longis bardis idest  
20 longis barbibus Longobardi dicti sunt <sup>(3)</sup>. nam per multos annos, ac  
plurimas <sup>(d)</sup> hominum aetates, sub pluribus ducibus sive regibus,  
successive incertis sedibus vagabundi, priusquam Italiam attinge-  
rent, erravere multum periculi atque cladis per quas pergebant gen-  
tibus inferentes. nam post Ibor et Ayone <sup>(4)</sup>, priusquam ad Ita-  
liam pervenirent, decem de se successive reges habuere: quorum  
25 decimus fuit Alboynus <sup>(e)</sup> || de quo dixi. post quem plures in  
Italia regnarunt reges, quorum plerumque fuerunt sedes inter Ti-  
cinum et Abduam <sup>(f)</sup> aliquando Mediolani, sed <sup>(g)</sup> plerumque Pa-  
piae; cum inter utrumque flumen eo tempore nullae aliae urbes  
forent. haec de urbis nostrae situ atque incolis dicta, quae etiam  
30 timeo ne lectori taedium dederint, sufficiant. promissimus enim  
magnifici imperatoris Henrici gesta scribere <sup>(h)</sup>. verum, ut debitus  
honor detur rebus, priusquam de tanto principe sermonem tenea-  
mus, ne velut illotis manibus ad laeta convivia discumbentes, ru-  
dicitate nimia redarguamur, praefari placet in hunc modum <sup>(i)</sup>.

c. 80 B

c. 81 A

(a) *A a erroneamente* Scatavia (b) *B b* ut nec terrarum fructus sufficerent (c) *In B b manca* minus (d) *B b* multas (e) *Più brevemente in B b*: Nam per cunctos annos.... vagabundi priusquam ad Italiam pervenirent decem de se Reges successive habuerunt, quorum decimus fuit robustissimus (f) *B b* intra Ticenum et Addam (g) *A a erroneamente* scilicet (h) *B b* scribere enim magnifici imperatoris Henrici gesta promisi (i) *B b* faciam ne velut illotis manibus ad laeta convivia discumbentes rudicitate nimia redarguamur. Praefari

(1) PAULI DIACONI *Hist. Lang.* I, § 1.

(2) « Germania .... morbis abundat  
« et educandis minus est apta morta-  
« libus. Unde fit ut tantae populorum  
« multitudines Arctoo sub axe orian-  
« tur:.... multae quoque ex ea pro  
« eo quod tantos mortalium germi-

« nat &c. gentes egressae sunt ». Idem,  
l. c.

(3) Idem, in op. cit., I, 413.

(4) Il LINDENBROG nella edizione  
da lui curata di P. Diacono (Ham-  
burgi, 1611) si attenne alle due forme  
di *Ajone* e *Agione*.



c. 81 B

VI. Humanum genus tanta utriusque parentis vitio fragilitate laborat, ut eius misera conditio prona naturaliter et labilis ad peccandum non modo ad conservationem, verum etiam ad esse sui exigat ut iusto et sancto regum supponatur imperio <sup>(a)</sup>: quo correctis vitiis, erroribus etiam depulsis salubriter in pace quiescat <sup>(1)</sup>. 5 inde luminaria duo divina <sup>(b)</sup> videntur fuisse provisione statuta, ne qua sui parte destituta regimine titubet compositio tam nobilis <sup>(c)</sup>, papalis dignitas scilicet, et imperialis potestas, quibus terrarum orbis universitas tam in spiritualibus quam in temporalibus gubernetur <sup>(2)</sup>. neque, ullo iure, quisquam ab his subtrahere sese putet, cum caeteris animalibus, quibus nullum inest rationis regimen, ad nostrum, 10 ut puto, urgente natura <sup>(d)</sup> || solummodo documentum habere principem, et sub ipso tremere datum sit, ut aperte videmus. nonne pecudum tremor leonem sibi regem esse demonstrat? aquilam pavent aves, ut dominam in apibus asseritur esse rector unus, quem 15 etiam vulgo ipsarum principem appellamus <sup>(3)</sup>. itaque natura, omni arte solertior, cuncta animalia praeter hominem praeesse ac subesse docet. solus homo, sicut expedit, imperare aut parere nesciens, quiescere nescit in pace. Verum cuius sit ille defectus aut unde prodeat tam letiferi causa mali, nescio. sed a regnante videmus 20 plerumque procedi, qui ad conservandam iustitiam, sine qua nihil recte agitur, eminenti loco locatus plerumque deficiens <sup>(e)</sup> vitio vel defectu suo, indignus efficitur, et indignitate despicitur. || est ne in

c. 82 A

c. 82 B

(a) B b ut sancto et iusto regimini supponatur (b) B b inde duo luminaria Mundo  
(c) B b nobilis creaturae (d) B b urgente natura (timere) esse principem (e) A a proximiori loco locatus

(1) Cf. il principio del cap. II del libro II della *Cronaca di Monza* di BONINCONTRO MORIGIA, IX, 1089: « Quorum humana generatio subiacet vitio- rum cogitationibus &c. ».

(2) « Hi duo luminaria, scilicet Papa et Imperator, in Mundo sunt a Deo concessa per sanctas de eis factas electiones a sapientioribus et dignioribus Mundi, prout nobis manifestum est &c. ». Idem, 1091. Il MORIGIA amplia e suffraga queste dottrine politiche, che aveano avuto il

loro pieno sviluppo nel *De regimine principum* di S. TOMASO, con citazioni bibliche, e di S. Agostino. Cf. principalmente il cap. XXIV del libro V *De civitate Dei* (S. AURELII AUGUSTINI *Opera omnia*, Venetiis, typis I. Antonelli, MDCCCLIII, vol. VIII, p. 155).

(3) « Est enim apibus unus rex et in toto universo unus Deus factor omnium et rector &c. » D. THOMAS AQUINAS, *De reg. principum*, Lugduni Batav., 1643, libro I, p. 12.

bestiis leone, in avibus aquila nobilior? cur, inter homines, qui  
 25 prae caeteris esse desiderat <sup>(a)</sup> ut veneratione dignus sit, (cum) vir-  
 tute caeteros non excellit? omni <sup>(b)</sup> carens iniquitatis aculeo, prin-  
 cipis apium exemplo, qui neminem iratus laedit. procedit etiam a  
 subditis, quos morum discordia nimium turbat, aliquando causa  
 mali; nam nulla pax erit in populo, quem uniformitas voluntatum  
 30 vinculo iustitiae colligata non excitat ad studium communis boni,  
 quae sola exprimitur uniformi motu, et dependet ab unitate populi  
 voluntatum. haec vero unitas humani generis bene disposita non  
 nisi per iustum principem et monarcham feliciter perducitur in  
 effectum, qui suis sacris legibus subditos ordinet et disponat, quae  
 35 si servantur ad unguem, sunt vincula societatis humanae. || quis  
 itaque princeps, quovis nomine censeatur, aut quamvis mundi par-  
 tem inhabitet, si se hominem animal rationale fatetur, negabit se  
 iusto imperio Romanorum <sup>(c)</sup> rationabiliter fore subditum et su-  
 biectum? <sup>(1)</sup> quorum si gesta revolve totius mundi principatum,  
 40 quod imperium appellamus, liquet sibi coelitus fore concessum, et  
 perductum <sup>(d)</sup> utpote iusto bello pactum.

c. 83 A

VII. Hoc autem imperandi mundo ius populus Romanus, a  
 quo partum fuerat diutius et possessum, olim in unum conferens  
 in personam Iulii Caesaris <sup>(e)</sup>, et eum imperatorem nominans, mo-  
 narcham et principem mundi fecit. unus enim <sup>(f)</sup> creator om-  
 5 nium Deus est, unus papa, et unicus imperator cui ab ore divino  
 praecipitur tributum dari. huius dignitatis electio, atque sedes ||  
 Romani imperii, tempore Constantini imperatoris ad Graecos trans-  
 latae sunt <sup>(g)</sup>, qui gravi morbo leprae beati Sylvestri pontificis inter-  
 cessione liberatus, ad eam partem Graeciae accessit, ubi conditam

c. 83 B

(a) B b cur inter homines qui caeteris praeesse desiderat virtute (b) B b saltem omni  
 (c) A a iusto Romano imperio (d) B b per duellum (e) B b possessum in unum contulit,  
 in personam scilicet I. Caesaris (f) B b igitur (g) A a electio, atque sedes imperii  
 tempore Constantini imperatoris ad Graecos translatus est

(1) « Quis ergo negabit facere sancta  
 « praecepta tanti pontificis, idest papae  
 « maximi principis sacerdotum, qui  
 « omnes sacros ordines ecclesiasticos  
 « disponit? ipse enim quidquid unus-  
 « quisque facere debeat, ostendit, et

« non fore subiectum Romano imperio,  
 « cuius sacris legibus, respublica, salva  
 « iustitia, ordinatur, amplificatur et re-  
 « gitur ». B. MORIGIA, *Chr. Modôet.*  
 1090-91.

a se urbem Constantinopolim appellavit <sup>(1)</sup>. inde in Germaniam le- 10  
 gimus sanctae sedis apostolicae auctoritate devolutum [imperium],  
 Graecorum incuria, dum eorum subsidium frustra literis et legatio-  
 nibus implorantem Ecclesiam saevientem Astulphum Longobar-  
 dorum regem persequi et opprimere passi sunt. cuius iniuriam  
 Carolus Magnus aegre ferens, seque ad partes Italas transferens, 15  
 propulsare curavit, qui Germanorum primus, ob id meritum,  
 Romanum suscepit imperium. indigne etenim superis visum est  
 c. 84 A gentibus imperare, qui subditorum || iniurias propulsare non audent,  
 quique, dum tyrannorum <sup>(a)</sup> monstra mundo regnare sufferunt, cae-  
 teros innocentes perdunt. nonne omnis potestas desuper concessa 20  
 est et constituta <sup>(b)</sup>, ut eius potentia et virtute, mutuis inter sub-  
 ditos sublatis iniuriis, populus conquiescat et vivat sub sacris legi-  
 bus <sup>(c)</sup> quas, sine malo reipublicae, violare nequit ulla subdita po-  
 testas? nec iustum puto arbitrium violandi leges dari, cum metu  
 impediens cupiditatis <sup>(d)</sup>, quae possunt scriptis legibus terminari, 25  
 non sint ullis iudicibus relinquenda. unde autem <sup>(2)</sup>, aut qua de  
 causa huiusmodi dignitatis electio ad septem principes Alamanniae  
 pervenerit, non cognovi, utpote archiepiscopos Maguntinum, Co-  
 loniensem, et Trevirenses <sup>(e)</sup>, comitem Palatinum <sup>(f)</sup>, ducem Saxo-  
 niae, || marchionem Brandeburgensem, et regem Bohemiae, qui olim 30  
 ducis titulum habebat. hic tamen non est vocandus, nisi <sup>(g)</sup> cum  
 caeteri discordant.

VIII. Cum itaque, post clarae memoriae obitum regis Alberti,  
 vacaret imperium, et praefati electores, huiusmodi prosequendae  
 electionis causa, convenientes in unum, inter se dissiderent, Phi-  
 lippus rex Francorum, in spem imperialis dignitatis adductus, pre-

(a) B b tyrannorum saevientium (b) B b desuper constituta est (c) B b populus con-  
 quiescat sub sacris legibus vivens (d) B b cum metu cupiditatis (e) A a Trevirium  
 (f) B b comitem Reni (g) B b ut dicitur nisi

(1) Cf. GOFFREDO DA VITERBO, *Speculum regum*, II, 81 nel commento e  
 TOMASO D'AQUINO, op. cit. III, XVIII,  
 XIX.

(2) Da questo luogo a tutto il ca-  
 pitolo XLII il racconto del C. fu messo

a profitto con singolare intelligenza  
 da B. MORIGIA, *Chron. Modœt.* II, VI,  
 1096 e sgg. Vedi DÖNNIGES, *Kritik der  
 Quellen für Geschichte Heinrich VII des  
 Luxemburgers*, Berlin, 1841, p. 100 e  
 sgg.



5 cibus, nec non pontificis et quorumlibet amicorum intercessionibus, electores sollicitare coepit <sup>(1)</sup>. de quorum numero illi, quibus tantae dignitatis iura et iurisdictiones ac honorem obtinere animus et amplior cura fuit, caeteros, quos precibus, aut donis, aut spe illusos curare senserunt, favorem regis adorti, rogitare coeperant  
 10 non || alieni quam suimet favoris honorisve promptiores forent <sup>(a)</sup>. idque si cautus Gallorum rex obtineat occupandi deinceps ius imperii, initium Gallicae nationi fore, dicentes. cumque inter caeteros, quos tetigerat favor regis, Treverensis archiepiscopus tenacior foret propositi et durior ad placandum in ipso negotio,  
 15 tanto imminenti periculo haud temere provisum est <sup>(2)</sup>. nam electores confestim, ut reprimatur omnino Gallici regis mentio apud archiepiscopum supradictum, quod, ut creditur, expectabat, Theutonum nominant cariorem sibi <sup>(b)</sup>.

c. 85 A

IX. Itaque Henricum comitem de Lucimburg fratrem ipsius archiepiscopi Treverensis, non tam strenuitate morum ac virtute virum insignem <sup>(c)</sup>, licet fortunae viribus et potentia plerisque principibus Alamanniae impar foret, cognito periculo, cuncti unanimes  
 5 elegerunt. qui, anno ipso a nativitate Domini .MCCCVIII. apud Aquisgranam <sup>(d)</sup> solemniter coronatus est <sup>(3)</sup>. hic admodum magnanimus || quamplurium praedecessorum suorum vestigia minime secutus est, quorum nostra aetate nullus aureum atque ferreum diadema suscepit, immo sola argentea corona contenti, sexaginta  
 10 et plurium <sup>(e)</sup> annorum tempore infra <sup>(f)</sup> Theutones sese tenuere <sup>(g)</sup>,

c. 85 B

(a) B b non alieni qui suimet favoris honorisve promptiores forent, aliis concedant  
 (b) L'ultimo periodo manca in A a. (c) B b dignum (d) A a erroneamente Aquilegiam  
 (e) A a erroneamente contenti plurium annorum (f) B b intra Cf. Ducange. (g) B b tenuerunt

(1) Ciò non è esatto. Filippo IV il Bello s'adoprava per l'elezione di suo fratello Carlo di Valois. Vedi lettera del cardinal Raimondo in BALUTII *Vitae paparum Avenonensium*, Parisiis, 1693, II, 119; Gesta Balduini in BALUTII *Miscellaneorum* parte I, 113, e G. VILLANI, *Cronaca*, VIII, ci. Vedi in proposito DÖNNIGES, op. cit., p. 90.

(2) L'elezione di Enrico VII fu favorita dall'accordo di Baldovino arcivescovo di Treveri e fratello del conte di Lussemburgo con Pietro arcivescovo di Magonza. Cf. *Chronicon Aulae Regiae* in DOBNER, *Monumenta*, V, 283.

(3) La coronazione avvenne il 6 gennaio. Cf. BÖHMER, *Regesta Imperii* (*Die Regesten des Kaiserreiches von 1246-1313*, Stuttgart und Tübingen, 1844), p. 258.

licet plerisque praedecessorum regum multo maior thesauri copia foret, atque earum rerum, quibus magna parari possunt.

X. Vere itaque labente, iste magnanimus<sup>(a)</sup>, post paucos dies, electione suscepta, secum inquirens: nonne Romanorum rex intitulator et augustus! convocatis principibus, quorum assensum ad haec habere voluit, comitem Sabaudiae, Delphinum de Vienna, Guidonem comitis Flandriae filium, et cum his venerabilem episcopum de Curia<sup>(b)</sup> legavit ad papam. qui ubi almam accessere in curiam<sup>(c)</sup>, quae || tunc erat in civitate Vigniono, illico venerabilis Hostiensis cardinalis nec non (s.) prioris Oddonis<sup>(d)</sup> de Grandisono<sup>(e)</sup> iuvamine freti, a summo pontifice, qui tunc erat papa Clemens, clementer exauditi, ab eodem liberum in Italiam, deinde 10 Romam, praefati regis impetrarunt<sup>(f)</sup> accessum<sup>(1)</sup>. in cuius comitiva idem summus pontifex quatuor cardinales, qui vice sui eidem Romae coronam darent, destinare promisit. deinde rex ipse incommutabilis, propositi sui constans, solemnes legatos undique per Italiam destinavit suum felicem nunciantes adventum: 15 cuius rei causa, episcopus Constantiae Mediolanum venit, et in pleno palatio maiori, quod palatium Novum nos Mediolanenses vocamus, praesente Guidone de la Turre capitaneo, Bregadino || de Sancto Nazario potestate communis et populi Mediolani, inde plurimum odiosis, huius regis Henrici pulchra admodum et 20 acceptabili oratione<sup>(g)</sup> nunciavit adventum; ipsum asserens in Aquisgrana corona argentea, in praesentia et de voluntate principum Alamanniae solemniter coronatum<sup>(2)</sup>; deinde sumpturum<sup>(h)</sup>

(a) B b Vere igitur Henricus iste magnanimus (b) A a, B b Tuora (c) B b qui ubi almam accessere curiam (d) B b ordinis (e) A a Gradisono B b Graddisono (f) B b impetravit (g) B b et acceptabili oratione proposita (h) A a deinde sumpturus ferreum

(1) Sulla ambasceria, inviata al pontefice nel giugno 1309 (*labente vere*), composta dei vescovi Ottone di Basilea e Sifrido di Coira, del conte Amedeo di Savoia, di Giovanni Delfino conte di Albona e di Vienna, di Guido di Fiandra consanguineo dell'imperatore, di Giovanni conte di Saarbrück e di maestro Simone di Marville, cf.

PERTZ, *Monum. Germ. Leg.* IV, 492 e F. BONAINI, *Acta Henrici VII et mon. quaedam alia*, Florentiae, 1877, I, doc. II. Su Ottone di Grandson cf. *Regestum Clementis papae V*, anno VI, p. 208, Romae, 1887.

(2) Cf. in BONAINI, op. cit., I, doc. nn. VI, VIII, IX, XII, XIII, XIV, XV, XVI e XVIII dal 26 maggio ai 27 giu-

ferreum diadema in territorio Mediolani ab archiepiscopo vestro.  
 25 «quod autem ferreum diadema significat, inquit, quod sicut per  
 ferrum et instrumenta ferrea, caetera metalla domantur <sup>(a)</sup>, sic per  
 salubre consilium, nec non praeclaram armorum potentiam, et  
 Italicorum virtutem, praecipue Mediolanensium, domare debet im-  
 30 perator et subigere caeteras nationes. vosne, inquit, Mediola-  
 nenses, qui immediate subestis imperio, omni alio servitutis iugo  
 liberi deeritis? || vestrumne favorem subtrahetis, quin <sup>(b)</sup> tam iustus,  
 et clementissimus princeps vester tertium Romae aureum diadema  
 suscipiat, et eo ipso qui romano more vivimus, et quasi domestici  
 et familiares imperii Romani sumus, iurisdictionem habeamus in  
 35 omnes gentes mundi? nonne quidem haec potestas a Deo est?  
 negabiturne Romanum imperium adeo stabilitum, ac etiam ore  
 prophetico nunciatum fore, quod expositio Danielis super somnio  
 Nabuchodonosor, publice manifestat; qui statuae caput aureum,  
 quam somnians viderat, Chaldeorum, pectus argenteum Grae-  
 40 corum, tibias ferreas Romanorum imperium portendi <sup>(c)</sup> nunciavit.  
 inducimini <sup>(d)</sup>, inquit, itaque recipere dominum vestrum, aequatis  
 passibus et stratis, et reffectis pontibus, bonis et praeambulis  
 undique factis || itineribus, parate viam domini. moneo insuper,  
 inquit, cunctos comites, barones et satellites suos, ac <sup>(e)</sup> universos  
 45 qui iure tenentur imperio, ut se praeparent sicut decet; et cum  
 senserint adventum domini sui, ad pedes montium veniant in  
 occursum » <sup>(f)</sup> <sup>(1)</sup>.

c. 87 A

c. 87 B

XI. Ad haec Bonifacius de Fara iurista, ipsius Guidonis prae  
 caeteris familiaris, et domesticus consultor, tanti principis lega-  
 tionem, tum ipsius destinantis reverentia, tum etiam auctoritate  
 legati, longa praefatione asserens maximam et verendam esse, re-

(a) B b quod inquit, clarissimi cives significat, quod sicut per ferrum caetera metalla do-  
 mantur (b) A a suscipiat, et quasi (c) B b portendere (d) B b inducamini  
 (e) B b nec non etiam (f) B b sibi veniant hilares in occursum

gno 1310. Cf. PERTZ, *Monum. Germ. Leg.* IV, 499 e FERRETO, *Historia*, IV, 1053.

(1) Pel contenuto di questa orazione del vescovo Gherardo di Costanza cf. in BONAINI, op. cit., il doc. n. VI dalle

parole «in primis intimaverunt seu no-  
 « tificaverunt &c. », ove trovansi le  
 condizioni imposte alle città lombarde,  
 per accogliere degnamente l'impera-  
 tore.



spondit <sup>(1)</sup>: « quae maxima sunt <sup>(a)</sup>, inquit, maximam deliberatio- 5  
nem volunt; ex quo non praesentialiter his, quae tanti ponderis  
et momenti sunt, respondendum censeo <sup>(b)</sup>, verum, deliberato  
consilio, mature responderi ». quid autem postmodum aut si quid ||  
c. 88 A responsum sit, parum mihi constat. verum cito multis indiciis  
patuit huius eventum principis infestissimum Guidonis voluntati 10  
fore; nam primo occulte tantisque comminationibus civibus inhi-  
bere coepit, deinde publice per frequentes armatos complices  
et satellites suos per vias <sup>(c)</sup> et plateas cunctis civibus minari, ne  
de adventu Romanorum regis sermonem teneant. immo plerique  
civium et nobilium comitatus Mediolani cum paratis equis et 15  
armis, ac nobili iuvenum comitiva, augendi <sup>(d)</sup> honoris causa, in  
Italiae finibus occurrere parabant regi, summo studio honorificare  
cupientes adventum eius, quorum iter minantis Guidonis superbus  
ac terribilis furor tenuit.

c. 88 B XII. Interim principes <sup>(e)</sup> guelficae factionis Lombardiae || Me-  
diolanum vocati, in aula Guidonis de la Turre conveniunt, ut  
super tanto rerum eventu, si fortuna consentiat, aliqua salubri  
consilio captetur via. verum ibi nihil pro re agitur, quin immo di-  
sceptantes <sup>(f)</sup> consilio quisque suo se arguit, plus in iurgiis quam 5  
consiliis pluribus diebus tempus terunt. cuius rei primus auctor  
fuit comes Philippus de Langusco <sup>(2)</sup>, qui tunc Papiæ regnantis

(a) B b quae maxima sunt ea (b) B b esse censeo (c) B b per vicos (d) B b agendi  
(e) B b primores (f) Così in A a e B b; Mur. discrepantes

(1) Che Bonifacio di Fara giurispe-  
rito milanese si trovasse presente alle  
dichiarazioni del vescovo Gherardo di  
Costanza e di Sifrido di Coira appa-  
risce dal doc. XI (pubbl. dal BONAINI,  
op. cit., I, 15) che appunto le con-  
tiene, e porta la data dell'8 giugno  
1310: « Actum in civitate Mediolani  
« de super palatium Novum, presenti-  
« bus testibus vocatis et rogatis do-  
« mino Bonifacio de Fara iurisperito,  
« domino Iacobo de Modö[e]cia, do-  
« mino Iohanni Henrico de Domo mi-  
« lite, domino Fredelico de Reno mi-  
« lite &c. ».

(2) I Langosco, di fronte ai Becca-  
ria ghibellini, capitanavano in Pavia  
la fazione guelfa, ma Filippone conte  
di Lomello, che era il capo della fa-  
miglia, fu de' primi a dichiararsi per  
l'imperatore. Cf. DINO COMPAGNI  
in edizione DEL LUNGO, Firenze, Le  
Monnier, 1879, lib. III, cap. xxx  
e G. VENTURA, *Chron. Ast.* LXI.  
Filippone apparisce come testimonio  
nell'istrumento della pacificazione di  
Piacenza, cf. in BONAINI, op. cit., doc.  
n. LXXVIII; nella relazione che gli  
ambasciatori inviarono ad Enrico VII,  
dopo aver compiuta la legazione in

nobilium factionis primus ac rector erat. hic se satellitem regis vocat, seque ac domum eius multis imperialibus donis et gratiis dotatum asserens: « minime, inquit, domino meo rebellis esse volo ». haec audita vox comitis insolens nimium plerisque visa est. quippe si pro <sup>(a)</sup> se nihil sollicitudinis gerere, generum eius Guidonem solliciti timoris non modicam causam sibi fore credebant, cui, || obtinendae dominationis, si rex venerit <sup>(b)</sup>, parum spei erat. stupentibus itaque caeteris, Antonius de Fissiraga <sup>(1)</sup>, in cuius cura et potestate Laudensis civitas erat <sup>(c)</sup>: « postquam nihil, inquit, cuius gratia ad id vocati sumus, agi video, ipso, de quo minime dubitabam, impediante conventum <sup>(d)</sup>, pro <sup>(e)</sup> se quisque agat. quaeremus et nos in aula regis locum ». ad hoc <sup>(f)</sup> Guilielmum Cavalcabovem, cuius Cremonae pollebat auctoritas <sup>(2)</sup>, nobilitate gentis divitiarum et armorum copia <sup>(g)</sup>, et cum eo Simonem Advocatum <sup>(h)</sup> suae partis, principem in Vercellis, accepimus in eo colloquio, ad propositum comitis submovendum, frustra plurimum

c. 89 A

(a) B b per (b) B b cuius obtinendi dominatus in adventu regis (c) B b e Mur. civitas erat, licet absque titulo privatus viveret in urbe sua (d) B b impediante, per (e) B b per (f) B b tunc vero (g) B b nec non divitiarum et amicorum copia (h) B b Advocatum de Collobiano

Italia è detto di lui e dei suoi: « Monsieur Phelip de Langouse et tous « chiaus de Langouse respondirent « plainement que il estoient apareil- « lié si comme bon suget et vasal d'o- « beir a toutes les requestes », doc. n. xxiv, 4-15 (?) agosto in BONAINI, op. cit., I. Sulla antica rivalità tra i Langosco e i Beccaria cf. G. ROBOLINI, *Notizie appartenenti alla storia della sua patria*, Pavia, 1830, vol. IV, parte I, pp. 205 e sgg.

(1) Antonio di Fissiraga o Fuxerago, podestà di Firenze nel 1288 e duce dell'esercito fiorentino contro Arezzo, era stato uno dei quattro gentiluomini lombardi proposti, da papa Benedetto XI, pure a podestà di Firenze, nel maggio 1304, per coadiuvare il cardinal Niccolò da Prato nel « dare

« esecuzione alla pace universale ». Non pare che alcuno dei quattro accettasse. Cf. D. COMPAGNI, III, IV, e più specialmente i documenti pubblicati dal DEL LUNGO a illustrazione di quel passo. Lo ritroviamo più tardi alla corte di Enrico VII in Milano col conte Filippone di Langosco e Manfredi Beccaria.

(2) « Era allhora (.mcccx.) l'autorità di Guglielmo Cavalcabò, fratello di Giacomo, tanto grande nella « nostra città che tutte le cose pubbliche « che secondo il suo volere s'amministravano. Ma per essere questi « fratelli capi della fattione guelfa poco « erano amici all'Imperatore ». Cf. A. CAMPO, *Cremona fidelissima città et nobilissima colonia &c.*, Cremona, 1585, p. 63.

c. 89 B laborasse, multis inductis causis, periculosum asserentes huius regis adventum, cui affirmabat <sup>(a)</sup> de facili posse resisti, « dum ad || resi- 25 stendum, inquit <sup>(b)</sup>, unanimes sint, qui ex nobis praeesse velint vicinis suis ».

XIII. At Guido de la Turre, quem stimulus ambitionis exagitat, hac inani et longa consultorum disputatione <sup>(c)</sup> fessus, de consilio praeceptis abijt vociferans: « quid hoc video! cur non concorderiter quodcumque unum consilium capitis! ad mortem praecipiti, video, saltu nos urget insania! iratum quidem existimo atque in- 5 festum nobis Deum, qui primum nobis <sup>(d)</sup> consilium aufert, deinde dubito ne deteriora sequantur ». itaque, more bacchantis per ampla fertur atria, totam circuens aulam incerto passu, itque reditque, eundem <sup>(e)</sup> saepius in communi sermonem referens, deinde, interiora aedium repetens, immurmurans <sup>(f)</sup> sibi soli: « quid mihi, 10 inquit, cum Henrico illo Theutonico, quem asserunt huc accedere || turbare quietum statum meum? contraxitne genitor meus secum! teneorne sibi pacto! ignoro, hunc hominem non cognovi, neque unquam vidi ». deinde agitated, diuque huius furoris verberare fatigatus, collaterales suos, qui pavidi turbatum do- 15 minum deiecto sequuntur vultu, ad se vocat, quibus: « dicite, inquit, tenemurne Henrico de Lucimburgh, nescio Theutonico vel Allobrogo! quid nobis unquam contulit, unde ullo iure sibi <sup>(g)</sup> vendicet, quae tenemus? » non defuit, ut fit in aula principum, tyrannici assertor verbi. immo uno ore omnis inquit: « nihil, do- 20 mine <sup>(h)</sup>; cur non igitur iura nostra defendimus? »

c. 90 B XIV. Tandem hi Ligurum <sup>(i)</sup> principes nullo, ut fertur, per commune colloquium fundato proposito inconsulte domum || redeunt. sunt qui asserunt comitem Philipponem, Simonem Advocatum, Antonium de Fissiraga et Guilielmum Cavalcabovem <sup>(1)</sup>, quos supra memoravi, nullis, aut paucis aliis adhibitis, cum prae- 5 fato Guidone, priusquam Mediolano discederent, alia captasse con-

(a) B b affirmant (b) B b manca inquit (c) B b disceptatione (d) A a erroneamente vobis (e) B b manca eundem (f) B b murmurans (g) B b manca sibi (h) B b omnes nihil inquit cur (i) B b Guelphorum Ligurum

(1) Cf. nota più innanzi. Quanto al nome, cf. Nic. BOTR. *Iter Ital.* 892.



silia, quem velut solandi causa aegrum curis adeunt <sup>(a)</sup>, ipsumque in cubiculari camera solitarium et insanientem, comes Philippo <sup>(b)</sup> cui caeteri negotium dant, sermone tali aggressus est.

XV. « Tempus est, inquit Guido, discrete agere, ne post factum poenitendum sit. itaque quoniam an si expediat resistere, an obedire regi, quidque tutius ac utilius nobis sit, adhuc incertum est, id prius explorandum est <sup>(c)</sup> quam executione uti. satis opportuni-  
 5 tatis fortuna, in hoc saltem fida, nobis dedit. || si viri sumus, neque consilii neque <sup>(d)</sup> facti tempus deerit nobis. citati sumus cuncti principes Longobardorum, ut occurramus adventum regis, saltem cum, superatis Alpibus, Astensem descendat in agrum. ibimus videre ac sapere mores regis; si ad eum faciles nobis erunt aditus, brevi per-  
 10 pendemus duri an <sup>(e)</sup> molles sint nobis animi motus eius; adhaereat ne hostibus nostris, an sentiat quid opportunitatis et obsequii conferre sibi possumus <sup>(f)</sup>. quibus exploratis, satis opportunum consilium, ac deliberandi tempus nobis erit. interim intentis amicorum aut sociorum subsidiis iuxta ea quae scripserimus <sup>(g)</sup> Me-  
 15 diolani, pro re et tempore curetur vobis. nos autem apud regem curabimus ne vos absentia suspectum habeat » <sup>(1)</sup>. exploratores || etiam in Alamanniam apud ipsum regem destinari haud inutile plerisque, non tam Guidoni, visum est, qui eos fideles sibi nunciet, atque solos illos esse quibus liceat introytum Italiae dare, arri-  
 20 piatque iter quando velit, in pedibus montium descendenti in occursum ipsos praesto fore.

c. 91 A

c. 91 B

Itaque destinantur ad hoc opus <sup>(h)</sup>, eligunt[que] de ordinibus Mendicantium, apud quos, ad nutum tyrannorum, magna cuiusque generis exploratorum, meo tempore, copia semper fuit. in quibus  
 25 duo praelecti fuere magnae auctoritatis et sapientiae viri Ordinis Praedicatorum Mediolani fratres <sup>(2)</sup>.

(a) B b adierant

(b) A a Philipponus

(c) A a explorare quam executione uti

(d) B b aut

(e) an duri aut

(f) B b possumus

(g) A a scripsimus

(h) A a quos, A b opus

(1) A questo punto del racconto aprivasi la più grave lacuna della cronaca che sul testo che diamo in luce ci è dato sanare. Nel cod. B, oggi frammentario, di cui ebbe copia il Mura-

tori, mancavano alcuni fogli, come egli faceva avvertire con la nota: « de-  
 « sunt folia duo in exemplari ».

(2) I nomi dei due religiosi inviati a Spira, dove era la corte imperiale,

Hi, multis specialibus onerati, ad regem fidei litteras secum  
 ferunt ac causam. invito semper Guidone, haec acta fuisse di-  
 cuntur, quem in huius || consilii discessu dixisse fertur: « summo  
 studio procuramus, video mortem nostram ». nec falsus vates 30  
 fuit. nam nihil dubii est quin eventui regis facile resisti po-  
 tuissent, nec etiam fines Ligurum attigisset, si ad resistendum prae-  
 fati principes convenissent. verum tyrannis modicum regnare  
 concessum est, qui iustitiae bonum nesciunt, quae sola regnantes  
 firmat. insuper Guidonis potentia, adeo maxima laborabat in- 35  
 vidia, ut etiam quos domui suae praefecerat, vicinis suis, ut saepe  
 accidit, nescio livoris veneno magis quam vitio superbiae, aegre  
 ferant penes eundem esse principatus summam partis suae, ipsumque  
 fere cunctis Liguribus ad libitum amicos rectores dare. sic ete-  
 nim <sup>(a)</sup> ab antiquo servatum est, ut qui || in Mediolano praeest, praesit 40  
 etiam in Liguria caeteris factionis suae. neque enim Mediolani  
 etiam intra moenia contra ipsum Guidonem deerat invidia; quin  
 immo multo maior et senior erat domestica quam externa. nam  
 plerique agnatorum etiam proximorum domus suae, ex quo titulum  
 dominationis in cives sumpserat, inexorabile odium eo ipso contra 45  
 se sumptum numquam remiserant; immo hostiliter, ut fertur, cum  
 primoribus adversae partis tractaverant, ac procuraverant turba-  
 tionem status sui. cuius rei fuerat auctor Casto della Turre,  
 Muscae filius archiepiscopus Mediolani, qui per speciem subsidium  
 dandi cardinali de [Peregruo] <sup>(b)</sup>, qui ad defendendam urbem Fer- 50  
 rariam, a Venetis Ecclesiae deditam, a summo pontifice legatus ||  
 fuerat, una <sup>(c)</sup> cum Galeaz Vicecomite, tunc exule Mediolani, oc-  
 culta consilia ibidem habuisse dicitur contra Guidonem, diem sta-  
 tuentes, quo ipse Galeaz cum caeteris exulibus, et cum amicorum  
 exfortio, traiecto flumine Abduae, Ambrosianum agrum occupent, 55  
 deinde urbem accedant. verum, ante huius rei executionem,  
 Guido, id sentiens, Castonem et infradictos fratres eius cepit <sup>(d)</sup>,

(a) *Ab etiam* (b) *Il nome manca in Aa e Ab* (c) *Aa, Ab ubi* (d) *Aa erroneamente coepit*

ci sono dati, sulla fede non sappiamo di quale cronista, dal conte G. GIULINI, op. cit., parte VIII, p. 585.



ipsum tamen ecclesiasticae dignitatis reverentia dimisit, reddito prius castro Trecii, quod in ipso occupaverant tumultu Raynaldus  
 60 frater eius et [Napinus] cunctis fratribus iunior. cuius rei causa hi: Casto, Raynaldus, et cunctis fratribus iunior Napinus, exules facti, desiderabant et totis viribus procurabant regis adventum, ut reliquos fratres suos liberaret, quos || in arce Angleriae, obscuro carcere clausos, ipse Guido crudeliter retinebat: Paganum scilicet,  
 65 Adoardum et Moschinum<sup>(1)</sup>.

c. 93 B

Horum sex fratrum, ut praedictum est, Musca pater<sup>(a)</sup> fuit, cui, una cum praefato Guidone, avus fuerat Paganus natione Miles, qui numero magis filiorum quam divitiarum copia felix fuit. duos autem reliquit, quorum, prae caeteris, hoc loco mentio aptior oc-  
 70 currit nobis, Napoleonem scilicet, et Franciscum. inter hos perpetuus ambitionis et invidiae semper stimulus fuit. caeteris vero quietiores; nec in ea vi animus unquam, ut ipsis fratribus suis pares esse praesumerent, quippe longe inferiores aetatis erant, unico forte dumtaxat excepto Raymundo. hic nisi Ecclesiae fuisset honorum  
 75 gradibus forte promotus, tertius in || fratrum ambitionis seditione fuisset. Sed Ecclesia sibi suam honoris partem tribuit. nam primum episcopus Cumanus, deinde metropolitanae sedis Aquileiensis patriarcha fuit. Napoleo pater Muschae fuit, quem<sup>(b)</sup>, mortuo Philippo de la Turre capitaneo populi, eundem dominationis ti-  
 80 tulum Franciscus, huius Guidonis pater<sup>(c)</sup>, ut puto aetatis reverentia, suscipere passus est, licet ferocitate animi ac virtute corporis superior foret. unde non minor potentia sine titulo penes ipsum fuit; quod patuit divitiarum copia, quas reliquit multo ampliores ipso Napoleone fratre suo. haec seditionis et invidiae  
 85 pestis ipsos, suosque complices demum praecipitavit usque in per-

c. 94 A

(a) A a, A b frater (b) A a, A b qui (c) A a, A b frater

(1) Cf. TRISTANI CALCHI *Med. historiae*, lib. XX, Med., 1627, p. 453; B. CORIO, *L'istoria di Milano volgarmente scritta*, Padova, 1646, parte II, p. 330. Nessuno dei citati storici accenna però al segreto trattato tra l'arcivescovo Castone della Torre e Galeazzo Vi-

sconti. Cf. GIULINI, op. cit., parte VIII, p. 576 e sgg. Che poi l'arcivescovo non ottenesse la libertà se non a patto che i fratelli Rinaldo e Napino cedessero il castello di Trezzo, dove si erano asserragliati, non è affermato che dal C.



c. 94 B ditionem status sui; dum, invidia stimulante, quae inter fratres ni-  
 mium regnat, Franciscus || Napoleonis titulum, et Napoleo Francisci  
 quaestum dolet. uterque tamen, laborantibus et peccatis populi,  
 crudeliter, hic gladio, alter carcere in nobiles cives saevit, donec  
 in burgo Dexio, ab hostibus, quos exilio, caedibus et inopia con- 90  
 sumptos credebant, non in defensione concordēs afflicti sunt. ubi  
 Franciscus mille caesus gladiis cecidit, Napoleo captus in carcere  
 Baradelli, vermibus et fame consumptus, turpem exitum vitae de-  
 dit.<sup>(1)</sup> unde, velut vates, tibi, lector, nuncio, ut expectes ab altero  
 quod iniuria feceris in proximum innocentem. non tamen eorum 95  
 finis misera, ac nimium pernicioſa sibi huic seditioni finem fecit,  
 immo ipsius radicatae pestis laetifer morbus duravit in posteros  
 descendentes. nam hi duo, Muscha et Guido, qui, ob id geni-  
 torum || vitium, seditionis, post conflictum Dexii, poenam carceris  
 c. 95 A in Baradello <sup>(a)</sup> diutius sustinuerunt, et visa turpi Napoleonis nece, 100  
 inde tandem liberati annis .xxv. postmodum a patria exularunt,  
 patrium ac mutuū inter se odium, quod sibi suisque pestiferum  
 viderant, minime obliti sunt: nam postmodum cum suis sequacibus,  
 non sua sed potius adversae partis opera, in urbem reducti, neuter  
 alterum regnare passus est, ac regnandi suspectior fuit, dum solus 105  
 Guido impedit \* consequi valuit intentum suum. nec sibi profuit,  
 quod cum divitiarum copia longe impar foret, numero tamen famu-  
 lorum, conviviis popularium, nec non omnibus aliis, quibus parantur  
 c. 95 B honores, inferior Guidone divite nunquam <sup>(b)</sup> fuit. || itaque cum,  
 defuncto Musca, Paganus primogenitus eius, totus quaestui datus, ad 110  
 colligenda feuda regiminum circuiret comitatum nostrum, Guido  
 subito capitaneatus titulo invasit urbis dominium. cuius rei in-  
 dignitatem Paganus, qui forte conspirabat ad haec, ferre nequivit.  
 neque archiepiscopus frater eius id minus aegre tulit. caeteri  
 Turrianae domus viribus, et sequacium numero impares Guidoni 115  
 favebant, et ipsum dominum aequo animo gratulati sunt. et

(a) *Ab Bardello* (b) *Ab nequaquam*

(1) L'affermazione del C. conferma la versione che sulla morte di Napo Torriani ci ha lasciato il Corio; cf.

sulle opposte versioni GIULINI, op. cit., parte VIII, p. 327.

Zonfredus, Canevarii filius, qui, superstite Musca, quem suspectum dominationis habebat in consiliis, et conventibus civilibus domus suae, minabatur gladio necem quem sentiret procurare dominium civitatis. sed postquam, sumpto sceptro, Guidonem valida manu regnantem vidit, ut fit, animum remisit; || et cum ipso sapientius sese tulit. itaque vetus illa seditio, et dominationis invidia inter proximos, ut supra diximus, longe durior solito atque maior mansit: sibi suisque sequacibus perpetuae pestis causa. haec autem de Turriana inter se seditione sufficiant, ne longius ab incepto trahamur <sup>(1)</sup>.

XVI. Interea praefatus rex Henricus propositi sui tenax, et certus iter suum facere, ad hoc illicitus fidelibus Alamanniae, adeo magnis ac sollicitis apparatibus in Italiam properabat adventum, ut praecursorum iter subito velle subsequi visum sit. neque inde plurimorum procerum opinione, quibus durum id ac nimis arduum videbatur, a proposito regis animus retardatus est, licet omni studio tardare curarent iter eius. verum || alia occurrit felix atque rationabilis occasio. decesserat enim eo tempore Bohemiae rex, virilis sexus successore nullo relicto; relicta Helisabet filia innupta, quae illustri filio regis Iohanni matrimonio iuncta, paternum Bohemiae regnum in dotem tulit <sup>(2)</sup>. itaque rationabiliter priusquam Theutonos linquat fines, rex filium regno ipso coronandum duxit. deinde magno, ac strenuo armatorum praesidio ad obtinendam regni iura sibi dati in Bohemiam dimisit.

Eo tempore partialis studii morbo civitas Mediolanensis plurimum laborabat. hic morbus, humili ortus causa, vacante imperio, adeo lethaliter pullularat, ut, eo solo vitio, status urbis titubans prope casum foret. nam dum || proprii et naturalis divi principis expectant adventum cives, cuius iuvamine freti procurare debebant bonis civibus integram urbem reddere, eis ad id nondum extinctis odiis nihil pensi fuit, quin immo cum partium studia debuere remitti, et reipublicae bonum totis viribus pro-

(1) Per la illustrazione dell'intiero capitolo vedi la tavola genealogica dei Torriani nella storia del Corio; al C. dobbiamo in più la notizia che

Zonfredo era figlio di Canevario. (2) Le nozze si celebrarono in Spira il 30 agosto 1310. Cf. BÖHMER, op. cit., p. 279.



curari, ipsius partialis studii lethifer morbus igne inextinguibili accensus vires sumpsit, et utriusque factionis Mediolani velut novarum partium nomina renovata sunt. nam quae hactenus nobilium pars nominata est, nunc Gibellina appellari coepit, alia vero Guelpha, quae primum pars populi, deinde Turriana fuit. 25

Ea tempestate Matteus Vicecomes, qui pro parte nobilium non modo Mediolani, sed etiam in || plerisque Liguria civitatibus regnaverat multis annis, magis suorum invidia, quam Turrianae partis viribus pulsus, cum paucis sequacibus exulabat ab urbe; et favoris olim exhibiti a fortuna nunc mutata poenas dabat: quae, quoniam stipata semper suis, quem fugit solum relinquit amicis. hic Matteus, dum felix fuit, se nescivit amari; nunc summo culmine lapsus, amicis examinatis usque ad unum, quem legatum ad regem destinet, mendicat amicum, qui miseri exulis causam exponat sibi, et in dulcem patriam reditum impetret. neque ad id Ubertus Vicecomes frater eius induci potuit, cui magna pars facti pendet. non aliqui ex primoribus exulum qui omnia domi saeva impune agebant, et iterum si introducantur in || urbem regnare volent. o superbae olim partis factio, quam bene parata es armis patrios lares quaerere! <sup>(a)</sup> hanc legationem, cunctis optandam suimet desertor, exulum quisque repudiat, quoniam ad exhibendum magna stipendia stolidi communis Mediolani sibi fisculus, ut consueverat, non erat apertus. 30 35 40 45

Erat tunc, in civilibus, lector Paduae, inopem in scholis vitam ducens, Franciscus de Garbagnate <sup>(1)</sup>, vir impiger, tam verbo quam

(a) *Ab querere*

(1) Francesco da Garbagnate, uno degli ultimi ghibellini italiani, e dei più caldi fautori della potenza viscontea, come professore di diritto civile nella Università di Padova non è ricordato da alcuno degli antichi storici di quello studio, nè dal Riccoboni, nè dal Tomasini, nè dal Papadopoli, ma sulla fede del Cermenate lo affermarono gli storici di Milano, che conobbero il testo integro della nostra

cronaca. Col titolo di giudice il Garbagnate comparisce come testimonia nell'atto della restituzione feudale steso in Milano durante la permanenza di Enrico VII in quella città. Il doc. è del 2 gennaio 1311. Cf. BONAINI, op. cit., I, p. 112 e sgg. In esso fu erroneamente stampato: « domino Francisco de Garbamate », nè si può dubitare non si tratti di lui.



factis, multum promptus et audax; qui prae caeteris exulum Me-  
diolani, veteri Turrianæ domus odio concitus, adeo partialibus  
50 studiis deditus semper fuit, ut postquam corporis et animi vires,  
ad id liberas atque promptas dedit, nulla aspera et ardua unquam  
Gibellinae partis negotia frustra || sumpsit. hic postquam ad pera-  
gendam communem Gibellinorum causam, Ligurum nullum ex  
55 primoribus exulum Mediolani, quorum auctoritas ubilibet praepo-  
nenda erat, rationabiliter plus quam sua impelli posse videt, nullo  
privato, communive subsidio adiutus, relicto literarum Studio, ven-  
ditis libris, quamvis potuit pecunia, fide sumpta, equos recuperavit  
et arma. unico itaque ronzino ungaro, per Galeaz Vicecomitem  
Mattei filium sibi dono dato, praefatus Franciscus, propriis stipen-  
60 diis militans in Germaniam, ad regem tendit; ibique brevi prope  
perditam, immo incognitam Gibellinorum causam suscitavit. nam  
cum frequens regis curia neminem ex Lombardis sciret, aut no-  
minaret amicum, praeter Guidonem de la Turre, comitem Phi-  
lipponem, et caeteros || Guelficae factionis principes, quos praefati  
c. 98 B  
65 exploratores religiosi apud regem fictis laudibus praedicarant;  
Franciscus, re cognita propere habito regis consilio et eloquio  
ita egit, ut priusquam de Alamannia decederet, varios ac diversos  
undique per Italiam nuntios et exploratores mitteret, qui cuius-  
cumque generis hominum voluntates sagaciter explorarent. re-  
70 deuntes referunt: Guidonem ac caeteros Lombardos, praecipue Li-  
gures regnantes domi suae, non modo multum avidos, immo potius  
odiosos popularibus rumoribus, suorumque nimium promptis sa-  
tellitum voluntatibus interpretari posse; exules vero civitatum,  
eorumque complices et amicos, reconciliationis spe, cum maxima  
75 laetitia, celerem regis praedicantes adventum, quibus ea etiam ||  
regis mora, quam gerebat, erat plurimum odiosa. hoc ipso facto,  
c. 99 A  
cognita veritate, rex Franciscum postmodum carum semper habuit,  
ipsumque in aulam eius aditum atque locum habere iussit. idque  
primum respiramen Gibellinae partis fuit <sup>(1)</sup>. his atque aliis oc-

(1) Di queste audaci pratiche del Garbagnate, pur tanto noto nella storia successiva, e che dal C. ci è presentato sotto le bizzarre spoglie di un

professore, che, insofferente della toga, pianta l'università dove insegna, vende i libri, e su di un ronzino galoppa in Germania per preparare la fortuna del

currentibus, ut fit, causis, opinione multorum, nostri regis citior 80  
 adventus fuit. demum anno post nativitatem Domini .mcccx.,  
 iam prope collectis ubique messibus, circa festum b. Michaelis  
 arcangeli, Alpibus superatis, Taurinum venit<sup>(1)</sup>. tunc Italicis,  
 praecipue Lombardiae principibus et magnatis, in occursum sibi  
 exeuntibus, adeo benignus et mansuetus apparuit, ut comes Phi- 85  
 lippus et Antonius de Fissiraga, quorum mens minime certa erat,  
 blando clementique receptu victi, literis et nunciis Guidoni nun-  
 ciant: || regem benigne secum agere, eosque familiari ac domestico  
 consilio regis non ultima sede locatos fore, neque dubitari oport-  
 ere, quin ipse et caeteri factionis suae principes, novo regis titulo, 90  
 domi suae regnet, quorum consilio cuncta Lombardorum facta  
 rex disponere velle videtur.

c. 100 A

Haec ubi nunciata sunt Guidoni, ipse, ut natura ferox erat, truci  
 ingenio atque ira concitus, cuius rei prae caeteris impatiens erat,  
 conscientiam regis in re sua in eum metiens, cum spe deposita, 95  
 more furiosorum vestes suas dilacerat, insana ac terribili voce con-  
 tinuo aulam replet, cunctos execratur amicos, eosque proditores  
 vocat, nihil certi aut tutae fidei asserens usquam esse.

c. 100 B

At Mattheus Vicecomes, quem omnis Lombardorum exulum  
 factio, quae in Taurinum praevenerat || adventum ducis, ut pro- 100  
 prium ducem quaeritat, et plorat absentem, tunc temporis in ter-  
 ritorio Veronensi intra moenia Nogarolae <sup>(a)</sup> latitabat inclusus, so-  
 litariam atque inopem vitam degens <sup>(2)</sup>, cuius absentis nomen cum

(a) Aa, Ab Longairoli

suo signore, tacciono tutti i cronisti di questa età.

(1) L'imperatore giunse in Torino il 30 ottobre 1310. Ivi comparvero alla sua presenza i tre più potenti capi di parte guelfa dopo Guido della Torre: Filippone di Langosco signore di Pavia, Simone degli Avvocati di Colobiano signore di Vercelli e Antonio di Fissiraga signore di Lodi. Li seguivano i marchesi Manfredo di Saluzzo e Teodoro del Monferrato. Cf. D. MULETTI, *Memorie stor.-dipl. appar-*

*tenenti alla città ed ai marchesi di Saluzzo*, Saluzzo, 1830, tomo III, p. 109 e sgg.

(2) G. FLAM. in *Man. fl.*, CCCXLIX, 720, scrive: « sed Mattheus Vicecomes, qui « in Brixiensibus privatam vitam duce-  
 « bat &c. ». Ora il C. ci dà per certo ch'egli si fosse invece ritirato in quel di Verona, e precisamente a Nogarola, ai confini del Mantovano. Lo conferma il FERRETO, III, 1021: « Inde Vero-  
 « nam accedens, trium lapsus anno-  
 « rum dum Bartholomeo de la Scala,



omnis exulans Gibellinus invocet, ante horam ingredientis Italiam  
 105 regis ipsemet rex (eam) desiderati exulis amans nomen, Franci-  
 scum de Garbagnate saepe ad se venire iubens, ab eo tantae homi-  
 nis absentiae, velut mirabundus, causam quaerit. itaque pernicious  
 110 famae rumoribus ac crebris nuntiis Matteus venientem segem per-  
 cipit iam fines Italos attigisse, propere non assumptis, sed depo-  
 sitis apparatus, egrediens latibula castrorum, humilis famuli servitio  
 tutior, subitum iter rapit. hic etenim copia virtutum dives, non  
 publicae || paupertatis opum scuto tutus, luce neque palam, aut pu-  
 blicum seu rectum iter capere audet, capitales hostium insidias  
 115 terrarum tractus circueuntes, cunctos sibi occurrentes<sup>(a)</sup> pavet. omnis  
 pedum strepitus et fragor arborum suspendit euntem, quippe scit  
 eius iugulum, praesertim hoc novitatis tempore, cunctis insidiis ac  
 maxima mercede, quaeri. tandem nunc habitu peregrinus, nunc  
 sedulus famulorum armiger, saepius obsequio noctis, properans iter  
 120 suum, venit in Ast<sup>(1)</sup>, ubi traxerat rex iam diebus pluribus mo-  
 ram, expectans plerosque proceres venientes et Theutonae gentis  
 turmas. forte, ea modica equitum turba, quae secum erat, mi-  
 nime reputabat tutum esse ambiguum || fidem Ligurum explorare;  
 nondum etenim omni equitum genere, quos secum ductaverat,  
 125 citra montes ad quingentorum numerum attingebat; quippe pro-  
 missa ducis Austriae, neque plurium aliorum procerum subsidia,  
 relictis Theutonibus finibus, certa erant<sup>(2)</sup>. itaque Matteus sive casu  
 actus, seu consilio suo ausus plebeio amictu, nec non obscurae  
 noctis umbra tectus, ac nulli cognitus, Astensem intrat urbem,

C. 101 A

C. 101 B

(a) *Ab accurrentes*

« qui tunc, defuncto patre, regnabat  
 « ingratus se sciret Baylardini hor-  
 « tatu, Nogarolae rus quod Mantuae  
 « finibus conterminum sedet.... ha-  
 « bitator incoluit ».

(1) Cf. G. VENTURAE *Chron. Ast.*  
 LVIII, 230, ALB. MUSSATO, *Hist. Au-*  
*gusta*, I, rubr. x. Alla venuta di  
 Matteo Visconti in Asti accennano  
 anche B. MORIGIA, I, VI, 1097 e il  
 FERRETO, IV, 1057.

(2) Crediamo più attendibile la te-  
 stimonianza del C., che cioè l'impe-  
 ratore non passasse le Alpi che con  
 un seguito di 500 cavalieri. Il duca  
 d'Austria, Guido ed Ugo Delfino di  
 Vienna, e Filippo di Savoia gli ave-  
 vano promesso in diversa misura un  
 contingente d'uomini e di cavalli per  
 ciascuno; ma tali sussidi non si tro-  
 varono con gl'imperiali in Asti, come  
 vorrebbe il FERRETO, IV, 1058. Così



fidelis Francisci de Garbagnate hospitium petens. cui, cum equo 130  
 descenderet, antequam sit inter familiares amantes <sup>(a)</sup>, ullius con-  
 ditionis mutua inter se vicissitudine rogaret: «vade, inquit, ad  
 regem, nam aditum tibi ad nutum esse ferunt: cui me denuo  
 venturum nuncia, ne tardes vade». ac cum prope conticinium <sup>(b)</sup>  
 c. 102 A esset, Franciscus quaerendi ad regem || aditus minime tempus fore 135  
 dixit. Matteus tamen instat, donec ille rediens responsum refert:  
 «quiescat, et mane veniat», inquit rex. at ille «vade iterum, in-  
 quit, quoniam non cibus, non potus, aut ulla requies erit mihi  
 donec videro faciem eius, quem Dominus mundo destinat». haec  
 tanta hominis affectio nunciata regi nocturnum impetravit acces- 140  
 sum. itaque Matteus, non modo velamine capitis dempto, ve-  
 rum eiecta post terga clamyde, introductus cecidit ante pedes regis,  
 inquit: «tu ne ille es qui miseris periclitantis Italiae divus pater  
 venis? tu ne ille, si bene memini, quem dudum vigilans ac dor-  
 miens reconciliatorem meum video? ecce quos osculor et am- 145  
 c. 102 B plector pedes, exulum quibus pacem, nec non quietis || statum affe-  
 runt!» demum pro se, et qui sui nominis causa exulaverant <sup>(c)</sup> pauca  
 locutus, benigno nutu atque commeatu, cum benedictione regis,  
 habito, rediturus summo mane hospitium petit. non tamen illa  
 nox adeo caeca et obscura fuit ut peregrino habitu se occultantis 150  
 ducis inclytam faciem non perpenderet. quippe non omnino  
 exulabant a vultu eius pristinae fortunae, honorumque ac virtutis  
 insignia; quae quia deinceps faciem viri, pavoris causa, minime  
 tectura erant, reticere noluit adventum eius. nam, ut puto, ab aula  
 regis, cogniti viri aut auditi nominis forte murmur veniens Asten- 155  
 sem urbem volitat et ante lucem comitis Philipponis hospitium re-  
 plet. verum primoribus exulum Italiae, qui, causa reconciliationis,  
 c. 103 A venerant in occursum || regis, certior nuncius venit, quorum fre-  
 quens ac laetus nuncius ea nocte cursitans, undique per hospitia  
 laetificat Gibellinos. ast ubi primus inter astra serenus dies coepit, 160

(a) *Ab* familiares ullius(b) *Ab erroneamente* conaccinium(c) *Aa, Ab* exulant

NIC. BOTR. 887: «in Taurino venit  
 «rex Romanorum 'mense octobris,  
 «tunc cum eo pauci erant». ALB.

MUSSATO, *Hist. Aug.* I, rubr. IX: «inde  
 «movit iter trecentis ferme hastatis  
 «militibus, peditibusque totidem».

ab omni angulo urbis, iam audita fama viri, non solum Italici  
domo pulsi atque sua patria exules et proscripti, verum nonnulli  
etiam adversae factionis, quibus olim pie regnantis clementia pla-  
cuit quibusque profuit, ut fit ex omni virtute, nam cunctis etiam  
165 naturalibus hostibus amicae et gratae sunt virtutes, undique ad  
hospitium iam ore vulgi notum, visendi exulis causa, plenis stratis  
veniunt, ac <sup>(a)</sup> pulsatis crebro foribus, intrantes hospitium magno  
complent fremitu, ipsumque Matteum Vicecomitem somno gra-  
vem excitant, educuntque || atque in publicum dare gaudent. ibi  
170 uno agmine centum equites Gibellini, sub duce Ricardo Titione <sup>(1)</sup>,  
pariter unica signa gerentes, laeto tumultu intra se desideratum  
ducem capiunt, cuncti, profusis gaudio lacrymis, dextris avidis  
tenaciter prae-hensant virum, ipsumque omnes, uno agmine facto,  
ad praesentiam regis trahunt, et ut dominum et principem suum  
175 procedentes publice, cunctis mirantibus, Theutonis ubilibet reprae-  
sentant. taceant a modo qui ubi divitiae non affluunt honori  
locum esse negant! verum adeo undique concurrentium am-  
plexibus retinetur in via; quod, priusquam regis aulam possit ac-  
cedere nuntius frequens ad regem venit: mirabilem virum velut  
180 monstrum apparuisse nuntians, quem ut caeli numen <sup>(2)</sup>, || undique  
calcatis stratis, visendi causa cursitans miratur populus, et omnis  
adorat Italicus Gibellinus. tacitus subrisit rei praescius rex.  
tunc Antonius de Fissiraga Laudensis, qui seu sponte, seu vo-

C. 103 B

C. 104 A

(a) *Ab et*

(1) Riccardo Tizzoni capitanava la  
fazione dei fuorusciti ghibellini di Ver-  
celli. Ci resta di lui un atto del 28  
maggio 1310 indirizzato ad Enrico VII,  
nel quale dichiara di promettere a  
nome suo e della sua parte (*ex parte  
mea et dictae [Gibellinae] partis meae*)  
«... quod incontinenti cum ve-  
«stram imperatoriam magestatem  
«apud Yporrigiam vel Secussiam con-  
«tigerit devenire, ego, cum centum  
«equitibus honorifice munitis, ibidem  
«ero vobis obviam, ex tunc excellen-  
«tiam sanctissimae mihi persone ve-

«stre continue, usque ad terram Ver-  
«cellensem et quamdiu in ibidem  
«manseritis, et proficiscendo, usque  
«ad Mediolanum concomitando, meis  
«et partis meae propriis sumptibus  
«et expensis &c.». Cf. BONAINI, op.  
cit., I, 12.

(2) Queste espressioni del C. su Mat-  
teo Visconti ricordano il noto passo  
di Dino Compagni: «e venne giù  
«(l'imperatore) discendendo di terra  
«in terra, mettendo pace come fusse  
«uno agnolo di Dio». Cf. DINO  
COMPAGNI, III, XXIV.



catus, eo mane, ad regem venerat, parcere nequit irae suae in-  
 quiens: «hic de quo nuncius iste loquitur contratae nostrae olim 185  
 pessimum virus, et totius Lombardiae diu bellicae pestis causa fuit».   
 Matteus tandem aulam regis accedens, atque in conspectu con-  
 sultorum procerum, debita reverentia facta regi, ad comitem Phi-  
 lipponem, quem haud longe a latere regis vidit, tensis brachiis  
 tendit ipsum, si patiat, amplecti volens. verum dum comes be- 190  
 c. 104 B nigne offerentis amplexum fugit in aliam partem sese volvens, ||  
 quod humilis prudentia et prudens patientia tanti viri, illo <sup>(a)</sup> casu,  
 potuit a se fecit.

Nam Matteus indignantis comitis latus, benigno vultu, am-  
 plexus est inquiens: «nunc tempus est oblivisci quae mala sunt, 195  
 et pacis sequi viam, ut inde nobis ipsis utiles placeamus domino  
 nostro regi, cuius adventus, si quid nobis fuerit pensi, quis du-  
 bitat, quin sit nostrae quietis et vitae causa?» ad haec Antonius  
 de Fissiraga, hos humiles Mattei amplexus et ipse reiciens, in tam  
 humilem et mansuetum virum nimium procaci sermone usus, talia 200  
 voce rauca reddit: «Mattee, Mattee, quis tam patiens non turbe-  
 tur, si et vos, qui omnium quos terra sustinet pessimi estis, quique  
 c. 105 A fuistis totius Italici causa mali, dumque regnastis nullius || urbis  
 cives requiescere permisistis, velut communis Lombardorum pestis  
 et hostis, quique fuistis, ubicumque attigit manus vestra, publicum 205  
 semen belli, pacem quaeritis et quietem! nonne, dum potuistis,  
 confundistis et conturbastis mundum et neminem permisistis in  
 pace?» at ille humiliter: «tempus est, inquit, malis nostris  
 finem imponere». subridens itaque rex ait: «iam inter vos di-  
 midia pax facta est». 210

Tunc primum rex Matteum et caeteros Gibellinorum exulum  
 principes propitios habuit, ac consilio suo uti coepit. quod ubi  
 comes et Antonius et Symon de Colobiano Advocatorum fami-  
 liae primus atque in Vercellis Guelphicae partis dux sensere, omni,  
 quam in rege (spem) habuerant, spe posita, sua in perniciem regis 215  
 c. 105 B consilia tunc || primum mutavisse feruntur. quibus, communicato  
 consilio utilius visum est, si quam viam viderint alio quam Me-

(a) Ab nullo



diolanum, regem ducere, aestimantes ubique alibi insidias aptius  
 parari posse. « quod si prius, inquiunt, quam Matteus Mediola-  
 220 num secum intret, fiat, nunquam mutabitur conditio partis nostrae ».   
 neque enim multum a vero aliena erat eorum opinio. nam in  
 Mediolano, plusquam alibi, nobilium pars quae nunc Gibellina vo-  
 cari coepit, altera, quae Turriana est, multum viribus omnique  
 potentia, dum ambo integrae domi sint, superior semper fuit. tum  
 225 praefati duces Guelfi, licet rex eis, quae in consiliis suadebant,  
 videretur aurem dare, quod frustra non modico studio ac sollici-  
 tudine magna ab eis tentatum est, utpote || regem, priusquam ap-  
 plicet Mediolanum<sup>(a)</sup> Papiam ducere, exequi minime valere. nam  
 Matteus sedulus, qui cuncta rimatur et sentit, confestim, eorum  
 230 cognita intentione, et dictis eorum, quae audiebantur in consilio  
 regis, argumenta componens, subdit fideliter in aurem regis ut  
 nulla Germanicae aut alterius tardantis gentis mora propterea in  
 expectatione moretur; nec ob id retineat iter suum, quin propere  
 urbem accedat ubi Italicum diadema sumpturus est: « ibique, in-  
 235 quit, a solo Gibellino expecta vires tuas ». attamen multum so-  
 llicitus rex multa de conditione urbis nec non civium studiis in-  
 quirere coepit. tunc Matteus omnes nobilium stirpes, ac claram  
 popularium multitudinem, Guidoni paucisque sequacibus eius, se  
 modo in urbe || videant, nedum audito imperii nomine, infestos  
 240 et rebelles fieri dicit. « hocque, inquit, ut assero cum tetige-  
 ritis Mediolanensem agrum videbitis manifeste ».

c. 106 A

c. 106 B

Itaque, vadato Pado, paucis diebus<sup>(1)</sup> Novariam venit. ibique  
 Ligurum<sup>(b)</sup> praecipue Ambrosianae gentis explorans mores ac  
 studia voluntatum, pluribus diebus moram fecit<sup>(c)</sup>. deinde traiecto  
 245 Ticino, multis vadis, sic etenim hyemali frigore contractis aquis  
 cuncta flumina viam dabant regi<sup>(2)</sup>, continuo laeta signa nobilium

(a) *A b* Matheum    (b) *B b* Novariam venit, Ligurum    (c) *B b* moram traxit

(1) La partenza dell'imperatore da Asti ebbe luogo il 12 dicembre. Cf. G. VENTURA, *Chron. Ast.* LIX, 231. A Vercelli la comitiva fermossi quattro giorni, dal 15 al 19 dicembre. Cf. DÖNNIGES, *Acta*, I, 13 e 14: De fide-

litate hominum de Vercellis, De marchione Malespinae; e BÖHMER, *Regesta Imperii*, vol. cit. a p. 285.

(2) « Padum cum somariis et curribus sine navigio transivit quod om-

comitatus nostri: deinde popularium urbis laeto fremitu venientium  
in occursum regis apparuere: qui inclinatis signis ante pedes re-  
gis sese sibi liberaliter obtulere. rex itaque promissa Mattei non  
vana, quin immo iam certa esse videns, illo die, si tempus sine- 250  
c. 107 A rit, aut dies || spatium daret, properasset ad urbem. sed quia iam  
propinquantibus vespers, aër nimium spissus <sup>(a)</sup> nivis iam coeperat  
obscurari, in loco Mazenta, qui eo ipso merito factus est burgus, ho-  
spitium petit <sup>(1)</sup>. postero die, qui velut tanti ducis adventum sen-  
tiens, clarior praeterito longe fuit, processit ad urbem. cui priusquam 255  
medium iter capiat, innumerabiles nobilium nec non antiquae gen-  
tis popularium familiae magnis turmis veniunt in occursum. Guido  
de la Turre ultimus, post omnem plebis turbam, obviam regi, non  
solum civibus quin immo cunctis mortalibus, iratus venit: heu quam  
invitus! quamque etiam vitae suae odiosus, iam propinquo urbi do- 260  
mino suo trahitur in occursum, qui impediante superbia pavore <sup>(b)</sup>  
c. 107 B mixta, || nec regem ut hostem repulit, nec ut dominum natura-  
lem, sicut tenebatur, admisit. verum tamen, quoad potuit, nec  
superbi fastus morem oblitus est; nam licet a circumstantibus do-  
ceretur ac etiam, ut aequum erat, cerneret cuncta procerum signa 265  
ante imperiales aquilas humiliter inclinata poni, ausus est, tamen,  
veniens in occursum regi, super verticem eius pati sua alte signa  
ferri, quae usque ad faciem principis taliter ferebantur <sup>(2)</sup>, ni vero <sup>(c)</sup>  
minor suo furor Theutonum indignantium ea de manu deferentis  
dempta turpiter deiecisset in limum stratae <sup>(d)</sup>. attamen, iam 270  
propinquus regi, ad terram equo desiliens <sup>(e)</sup>, osculatus est pedem  
eius. a quo tamen benigno vultu receptus est, cuius temeritati  
c. 108 A atque superbiae rex || satis clementer indulgens: « amodo, inquit,  
Guido pacificus et fidelis sis, et quem negare nefas est, dominum  
recognosce » <sup>(f)</sup>. 275

(a) A a spissum (b) B b timore (c) B b ni non (d) B b eadem manu deferentis  
turpiter deiecissent in limum (e) A a, A b defluens (f) A a recognoscat

« nibus patriotis miraculum videba-  
« tur ». NIC. BOTR. 892.

(1) Questo particolare manca agli  
altri cronisti lombardi contemporanei.

(2) NIC. BOTR. 893 tace il fatto  
delle insegne, ma spiega più chia-

ramente come Enrico VII, con un  
editto pubblicato in Milano, avesse  
invitato i Milanesi d'ogni fazione a  
incontrarlo fuori della città senz'armi,  
in segno di onore.



XVII. Itaque Ambrosianam urbem introivit <sup>(a)</sup> rex, die mercurii .xxiii. decembris, qui illius anni, a nativitate Domini sumentis initium, .mcccx. <sup>(b)</sup> penultimus dies fuit. ibique denuo, convocatis undique Italicis baronibus <sup>(1)</sup>, necnon solemnibus nunciis civitatum, quaecumque partium studia sequerentur, die Epiphaniae in ecclesia beati Ambrosii confessoris nostri a Castone de la Turre archiepiscopo mediolanensi in regem Italiae unctus, ferreo diademate coronatus est. deinde, multis inter Italicos antiquis atque recentibus subito sedatis odiis, ac inhibente clementia tanti  
 10 regis, cuius simplex animus totaliter aspirabat || dare pacem mundo, paucis diebus, ut sibi visum est, partibus Lombardiae compositis <sup>(c)</sup> <sup>(2)</sup>; tota etenim Lombardia subito, absque ulla armorum vi, in regis deditionem et obedientiam sponte venisse videtur, Alexandria et Alba dumtaxat exceptis <sup>(3)</sup>, quarum urbium fides, aut  
 15 ulla deditio, ex parte regis, minime requisita est; credo quia <sup>(d)</sup> ambae Roberto regi erant deditae, qui illum ipsum (habuere) Romanum regem <sup>(e)</sup> in dominum recognoscere et sibi ut superiori obedire, promiserat.

c. 108 B

(a) Bb intrat (b) Bb initium penultimus (c) Bb compositis partibus (d) Bb quod  
 (e) Bb ipsum Henricum Romanorum regem

(1) Il 27 dicembre, « in aula domus « communis », fu steso il verbale della pace tra le due parti dei Torriani e dei Visconti « praesentibus dominis Balduino archiepiscopo Trever., Theobaldo episcopo Leodiensi, Papiniano « Parm., Aymone episcopo Geben., « Vualerano fratre regis, Amedeo comite Sabaudiae, Guyd. et Henrico de « Flandria fratribus, Theodoro marchio Montisferrati, Hugò et Guyd. « Delphini fratribus, Manfredo marchio Saluciarum, Henrico de Spanem proposito Cruciacen., Andrea « de Garretis, Berardo Laiolii de Ast « et pluribus aliis testibus ». Cf. MUR. *Ant. Ital.* IV, 631; LÜNIG, *Cod. it.* III, 207; DUMONT, *Corps dipl.* I, 360. Il doc. originale conservavasi negli archivi reali del castello di Milano; su

di una copia, ora nell'archivio di Torino, il testo fu ripubblicato modernamente dal DÖNNIGES, *Acta*, I, 24. Un secondo diploma relativo alla reciproca restituzione dei beni, del 2 gennaio 1311, vedilo in MUR., op. cit., IV, 631 e in DÖNNIGES, op. cit., I, 24.

(2) Cf. DÖNNIGES, *Acta*, I, docc. nn. XXX-XLIV, XLVII, XLIX, I, LI, LIII, LIV-LIX, LXII, LXVIII, LXIX, LXX.

(3) « Mirabile dictu omnes ferme « Lombardiae civitates ab Alpibus hinc « Veronam usque inde Mutinam inclusive fidelitatis iuramenta praestitere. Vicarium susceperere, novis « legum sanctionibus, ad regis placitum vitae necisque potestatem habituros, Alexandria dumtaxat excepta ». ALB. MUSSATO, I, rubr. XI.



XVII. Ultima tamen urbium Lombardiae, non sine causa, in compositionem <sup>(a)</sup> atque in deditionem venit Brixia. Matteus de Madiis <sup>(b)</sup>, qui Gibellinae factionis princeps ipsa regnabat in urbe, longe post omnes Italicos praecipue Gibellinos ultimus ad regis praesentiam venit; heu! quam invitus quamque dolens 5 ac tristis non <sup>(c)</sup> ut hostis || eius Guelficus ad radices montium Taurinorum, non Ast, non Vercellas, non Novariam, verum cunctis serior Mediolanum ad regem iam expectatione defessum <sup>(d)</sup> venit <sup>(e)</sup>. o caeca hominum mens, quae per tam evidens indicium imminensem tibi minime secernit casum! nonne timor ille 10 tanto Gibellino pessimus omnium fuit? non tam conspectum regis, verum callidi hostis expertas nimium timebat insidias. at brevi tempore, mutato fortunae vultu, plerique Ligures et Lombardi, etiam quos ex proscriptis exulibus suarum terrarum incolas atque cives fecerat, clementis regis periuri ac rebelles facti sunt ut, si, 15 lector, expectes, tibi suo loco per ordinem, diligenter exponam <sup>(1)</sup>.

(a) *Aa* in compositionem regis (b) *Bb* Nam Matteus (c) *Bb* non praesentiam regis sed callidi hostis sui Tebaldi de Brusatis insidias timens non ad radices montium (d) *Bb* iam, post citationes plurimas, expectatione fessum (e) *Bb e Mur.* venit. hic Tebaldus subdolos et cum sibi expedire videat, semper simulare ac dissimulare aptus, et si quando ullius fortunae casus sibi magni patrandi sceleris tempus aptum dederit, nil umquam intentatum linquens, primus tamen Guelphorum morantis Italiam regis pedes amplexus est, exilii sui finem supplicii voce rogans. hoc sensit rector Brixiae, immo etiam certis exploratibus suis, nec non amicorum literis atque nunciis perceperat regem annuisse precibus hostis sui, quippe certus erat animus regis ubique sine ullo discrimine suis civibus integras urbes facere. cuius rei causa non modico pavore percussus, iam cunctis sedatis partibus Lombardiae, invitus comparuit, et tristis ac vultu nubilus ad conspectum regis, ibique Tebaldum frequentis perfidiae ac proditiois accusans, plurima saepius rupti foederis ac violatae pacis documenta publica projicit principis ante pedes, Fredericos Gibellinos ad eius mensam crudeliter caesos narrat, inter quos novum generum nominans: «nec vidnare, inquit, filiam suam timuit quam dolosum ac pestiferum pignus pacis dederat Frederico iuveni magister iste scelerum ac pessimus proditorum, quos terra sustinet. quis Ligurum nescit, quos machinavit, et fecit tractatus innumeros, subitos insultos, ac patratas vicinorum caedes contra iuratae pacis foedera, quorum scriptura nondum erat sicca?» cui rex: «et nos iniurias et offensas tulimus, a quibus postmodum in suam gratiam redeuntibus beneficiis victi sumus, et quos ut hostes odimus, pia mente colimus velut fratres. detis tandem, quaesumus, similiter et vos mutuis iniuriis et offensis, et profecto vestris quoque Deus dabit finem malis». ad haec principis verba obtulit, ac utcunque sedatus est

(1) Intorno alla duplice redazione di questo capitolo veggasi la prefazione. Di questo racconto, certo importante per la storia bresciana, ma che, secondo noi, riesce inutile per quanto

contiene il cap. XXXVI, e affatto inopportuno a questo luogo, trassero largo profitto gli storici di Brescia. Cf. tra gli altri ODORICI, *Storia bresciana*, VI, 284; Brescia, 1856.

XIX. At ubi applicuit Mediolanum rex, ut dixi, cuius urbis ||  
 cives non graves neque duri, sed multum, quin immo quasi natura  
 nimium faciles regendi sunt, quippe cuiquam imperio etiam iniusto  
 parent, illico Ioannem de la Calcea, Gallicum licet natione, no-  
 5 bilem indoctum, atque incultum virum, in ipsa urbe suum con-  
 stituit et fecit vicarium<sup>(a)</sup>. qui vitiis suis ac fatuitate, vix com-  
 pleto mense, velut inhabilis et indignus a dignitate remotus est, et  
 ut contentus taceat in solutione magni temporis, tamquam gesti,  
 regiminis sui, a quo absolvitur, pecunia a communi nostro sibi  
 10 persoluta est, quasi dono data; et sic demptus honor in proprio  
 commodo compensatus est<sup>(1)</sup>. sed neque ipsius rectoris nostri licet  
 rudis abdicatio multum utilis mihi fuisse videtur, immo civibus  
 alter error, priore deterior, subsecutus est. nam rex alium urbis ||  
 Mediolani<sup>(b)</sup> vicarium dedit, qui multo magis pestifer fuit utpote  
 15 thuscum, qui Senensis urbis patriae suae exul erat. hic Nicolaus  
 de Bonsignoribus nomine cuiusdam societatis negotiatorum ma-  
 gister atque rector fuerat: in cuius manu atque custodia illa com-  
 munitas deficiens et penitus dissoluta nulli ex creditoribus respon-  
 debat. Nicolaus<sup>(2)</sup> iste pestifer morbus urbis nostrae, cum in sede

c. 109 B

c. 110 A

quilibet Brixiensis. verum compositis ducibus in vultu varius color fuit. arrisit itaque for-  
 tuna multum regi tanta quiete Ligurum, tam subito prosperans adventum eius. verum brevi  
 tempore facta nubila invidit nimium sibi, immo totius Italicae gentis bono, dum plerique nefandi  
 Ligures et Lombardi, etiam quos ex proscriptis exulibus suarum terrarum incolas atque cives  
 fecerat clementia regis, periuri ac rebelles facti sunt, ut, si expectes, lector (a) B b in ipsa  
 vicarium suum fecit (b) B b urbis nostrae

(1) Di lui non parlano dopo il Cer-  
 menate che G. FLAMMA, *Man. florum*,  
 CCCL, 721 e gli *Ann. Med.* LXXXII, 691.  
 Di un vicario imperiale è però fatta  
 menzione nell'istrumento notarile del  
 2 gennaio, relativo alla restituzione  
 reciproca dei beni, come già osser-  
 vava il GIULINI (op. cit., VIII, 606),  
 nel quale è detto: « quod si de dictis  
 « bonis aut iuribus controversia vel re-  
 « sistentia aliqua fuerit, recurrat petitor  
 « ad vicarium civitatis &c. ». Cf. DÖN-  
 NIGES, *Acta*, I, 24.

(2) Niccolò de' Bonsignori da Siena  
 apparisce precedentemente vicario im-

periale in Asti: « Item dictus dominus  
 « rex cassat et admovet dominum Bo-  
 « nifatium de Vastis de Alice de pote-  
 « staria et regimine civitatis Astensis;  
 « et dom. Robertsonem Troetum de ca-  
 « pitania et offitio capitaniae populi  
 « Astensis; ita quod de caetero dicta  
 « regimina nullo modo exercean nisi  
 « de novo constituerentur, et de salla-  
 « rio provvideantur eisdem sufficien-  
 « ter: et in potestatem dictae civitatis  
 « instituit, et constituit, et praefecit us-  
 « que ad festum circuncisionis Domini  
 « proximo sequentem, et tantum plus  
 « vel minus quantum dicto domino



dignitatis fuit, non vicarii more aut cuiusvis rectoris cives tra- 20  
 ctare coepit, immo saepe velut principalis sine superiore, tyranni  
 more <sup>(a)</sup>, pro modica et laevi causa graves et aliquando capitales  
 subito sumpturus poenas, adeo <sup>(b)</sup> timidos cives reddidit ut cuncta  
 utcunque gravia a cunctis etiam, ultra quam fas sit, obedientibus  
 c. 110 B obtineret <sup>(c)</sup>. hoc stolido etiam || civium timore, ut mihi videtur, 25  
 perdita est diu desideratae libertatis spes; quippe etenim inde  
 surgit initium et omnis causa mali, praecipue nobis, qui cunctis  
 mortalibus stolidiores non metuenda timemus. nam cum ad hoc  
 specialiter electi cives, nostri communis boni nec non indignae  
 ac intollerabilis servitutis nostrae memores, statuta nostra reno- 30  
 vassent salubriter, quibus, ut diu desideratum erat, aequo iure <sup>(d)</sup>  
 viveretur in urbe, iste Nicolaus arrogans et superbus iam cuncta  
 quae gesserant doctus, ipsarum legum conditores ad se venire  
 iussit. quibus velut ignarus: « quid, inquit, libertatis et arbitrii  
 vestris novis legibus auctum est vobis <sup>(e)</sup>? » deinde, ut vidit 35  
 Paganum de la Turre Muschae filium, cui, velut amico, neque  
 c. 111 A ipsius ordinis inimico <sup>(f)</sup>, attribuendae sibi tam || liberae potestatis  
 et iniquae iurisdictionis in cives causam commiserat, amplius dis-  
 simulare nequit inquiens: « Pagane, Pagane <sup>(g)</sup>, quae promiseras  
 facere noluisti, nullum arbitrium, nullamque libertatem dedisti <sup>(h)</sup> 40  
 mihi ». cui in ipsius Pagani, atque omnium sociorum excusatione,

(a) Bb tyrannus pro (b) Bb capitales poenas minitans adeo timidos (c) Aa obtinebat  
 (d) Bb libertatis spes. nam ut fit novo imminente tumultu saepe urbis leges fiunt per bonos  
 et electos viros. iam scriptis legibus quas statuta communis dicimus, quibus aequo iure  
 (e) Bb, Mur. nobis (f) Bb minimo (g) Bb Paganine quae (h) Bb dedistis

« regi placuerit nobilem virum dom.  
 « Nycholaum de Bonsignoribus, mili-  
 « tem de Senis ». Actum 23 nov. 1310.  
 Cf. in BONAINI, op. cit., I, 72; vedi anche  
 G. VENTURA, *Chron. Ast.* LVIII, 230.  
 Che il vicario imperiale fosse propria-  
 mente il Bonsignori e non già, come  
 vorrebbe Dino Compagni, Niccolò Sa-  
 limbene, il veterano della famosa bri-  
 gata godereccia ricordatoci da DANTE  
 (*Inf.* XXIX, v. 121-132), lo conferma  
 G. FLAMMA, *Man. flor.* CCCL, 721, e ce  
 ne assicura un secondo documento

pubblicato dal BONAINI, op. cit., I, 282,  
 pel quale i notabili di Concorrezzo, a  
 dì 20 gennaio 1311, costituiscono un  
 loro sindaco a presentarsi e giurar  
 fedeltà per essi e per il loro comune:  
 « coram dom. Nicolao de Bonsengno-  
 « ribus seren. dom. d. Henrici, Dei  
 « gratia Romanorum imp. vicario in  
 « civitate Mediolani ». Su lo strano  
 equivoco del Compagni cf. le osser-  
 vazioni di I. DEL LUNGO, op. cit., II,  
 596-604.



providus iurista Stephanus de Vicomercato respondens dixit: «eget  
ne libertate et arbitrio, cui totius terrenae legis conditor noster do-  
minus rex, omnem quam habet iurisdictionem, et vices suas com-  
45 misit, totaliter in urbe nostra et nos similiter quantum habet in nos  
libertatem et arbitrium dominus mundi, tantam damus tibi? neque  
Paganus, in hoc negotio, quae voluit, fecit, cui soli non licuit  
leges condere». at ille: «intelligo te, inquit, Stephane. certe  
quid me teneat rubecole nequam, nescio, quin te || acephalum vi-  
50 deri faciam; idque tibi accidet sine mora, nisi statim antequam  
pedes mutes, ut praecepta mea serves, decem millia librarum  
mihi vadem [dederis]». cunctis stolido <sup>(a)</sup> pavore percussis ac stu-  
pentibus, velut unico verbo iugulari possint, solus Paganus de la  
Turre socii dictum laudans, ac saevientis ducis <sup>(b)</sup> iram molliens,  
55 inquit: «socium pro cunctis haud aliter quam iuxte dixisse, neque  
quae dixerat plus quam sua ac sociorum verba esse, et merito,  
si inde sequatur periculum <sup>(c)</sup>, quod absurdum, sua cuique nostrum  
eius [discriminis] portio captanda est. verum omnis vobis tan-  
quam domino obedientia exhibenda est, et praesto sodalis vades  
60 sum». deinde caeteri sese offerunt, receptis itaque ob nullam  
causam vadibus <sup>(d)</sup>, indignatus, seu verius iram fingens, naribus  
tumidis, trepidos <sup>(e)</sup> ac degeneres tantae urbis cives tonat inquiens:  
«nisi statueritis || cum tanta libertate arbitrium mihi, ut nullis te-  
near legibus, quodcumque volam ac mandabo <sup>(f)</sup>, id ratum sit, et  
65 verba mea vestras rumpant leges, nullumque provocationis reme-  
dium habeatis, cives, contra edicta mea <sup>(g)</sup>; accingite vos iustitiae  
nostrae <sup>(h)</sup>, et obedientiae penitus vos parate; sum ne, inquit,  
an vobis videor esse deterior his, qui hactenus hic rexerunt <sup>(i)</sup>,  
quibus semper arbitrium et libertatem in res et personas vestras  
70 ultro velut de consuetudine contulistis <sup>(j)</sup>? » tunc paucis, ut res  
poscebat, id sentientibus, pavidi ac degeneres cives nostri, timentes

C. 111 B

C. 112 A

(a) *Mur.* solido (b) *B b* ac saevientis iram (c) *B b* si inde periculi quicquam sequatur  
(d) *In A a* inanca vadibus (e) *B b* intrepidus (f) *B b* mandavero (g) *B b* contra edicta  
mea sentietis quid aliquando recalcitrantes contra stimulum consequuntur (h) *B b* vestrae  
(i) *B b* regnaverunt (j) *B b* contulistis? » ac licet non quod volebat, tamen plus quam  
iuris tribuere dignum erat, obtinuit, idque paucis subesquentibus diebus effectum est, dum  
stolidae et inanes nimium timentur minae. quae iam relinquitur propinquae libertatis via?  
nam ut terribilem minantis vultum fugiant novum addunt statutis nostri capitulum, quo

plus servitute mortem, non modo suam verum etiam cunctorum civium libertatem ponunt. heu quam parvo discrimine perditur quod nullo pretio emi potest, quodque viris carius est omni vita ! || itaque tam pretiosa res, libertas, et perditae leges populi animum 75 non movere, neque ullius certaminis aut tumultus causa fuere, verum vilissima res, pecunia, murmure primo, tumultum et iram populi suscitans, magnae seditionis ac regi magnae cladis causa fuit (1).

XX. Hic etenim rex noster, vere (a) magnanimus et omnium virtutum dives, erat pecunia et auro nimium pauper, [et] nihil nisi Italicis adiunctis opibus propositi agere omnino volebat (b). convocatis itaque utriusque factionis Mediolani primoribus et magnatibus, propositaque eis necessitate regis, subveniri sibi, non nisi sua 5 sponte, petatum est. verum ante praesentiam omnium (c) intercessor regis erat, penes se scriptorem tenens, cui « nota, inquit, quid tantae urbis cives offerre (d) volunt regi ».

c. 113 A XXI. Tunc (e) ubi sapiens et salubre consilium nostra praesens conditio postulabat, stolidi cives nostri suo more, alii proprio intenti commodo, alii iracundia, forte vel odio moti, utilitatem reipublicae prorsus obliti sunt, ii scilicet qui, prae caeteris civibus, honoris et commodi multum perceperant in urbe sua. itaque 5 quae usui esse debebant, civium detrimenti et communis cladis causa fuere. nam his primoribus urbis nostrae, quibus, quod dignum dono regis foret, facultas data erat dicere, in unum, ante

cavetur, quod iste Nicolaus nullis nostris legibus teneatur, quod licet perdendae libertatis initium foret, nihilo tamen animos percussit populi aut ullius tumultus causa fuit. verum vilissima (a) *In B b manca* vere (b) *B b nihil nisi Italicis adiutus...* valebat (c) ante ora omnium (d) *A a deferre* (e) *Il cap. XXI in B s'iniqia così*: Hoc loco, ut antiquus nobis mos est, nec sapienter promissum est regi, ex qua promissione nec urbis nostrae, nec regis conditio, ut mihi videtur, salubriter tractata est, sprete undique honestate, sine qua nusquam erit utilitas neque salus. nam ubi huius gratia rei principum urbis concilium congregatum est, quibus, quid dignum dono regis foret, dicere facultas data est, praesente tamen ac solitante regio nuncio, cuius praesentiam velut degeneres fortius aequo timent, inter eos diu silentium fuit. tandem cum expectaretur huius promissor muneris, nullo quid offerendum sit nunciante, nobilem et honestum civem Guillelmum de Pusterla inter caeteros minus ambitione suspectum spectant, atque quid super hoc dignum sit dictum excitant. cumque inde se

(1) Delle violenze di Niccolò Bon-signori verso Pagano della Torre e Stefano di Vicomercato non rimane

altra testimonianza all'infuori di questo luogo del C. Cf. GIULINI, op. cit., VIII, 607.



instantis regis nuntios, cum diu silentio facto undique expecta-  
 10 retur huius promissor muneris, ac nemo surgeret dicere quid con-  
 veniens videatur, tandem cuncti, inter caeteros, nobilem atque hone-  
 ustum, minusque ambitione suspectum civem || reputant spectabilem  
 Guillelmum de Pusterla atque suadent, quidque super hoc dignum  
 sit dicturum excitant. cumque inde se excusaret, huius rei onus <sup>(a)</sup>  
 15 et civium invidiam fugiens, uno ore clamantes dixerunt: « dicat  
 Guillelmus, cuius dictum nemo corrigit, sed quod dixerit ratum  
 sit ». tandem diu rogatus, nihil praefatus, paucis verbis, ut sui moris  
 erat, quinquaginta millia florenorum regi dono dari iussit. cuncti  
 assentiebant <sup>(b)</sup>. verum Matteus Vicecomes addens dixit: « et re-  
 20 ginae donandum esse satis videtur idoneum, cui saltem decem  
 millia florenorum <sup>(c)</sup> dentur ». cuius audito sermone, Guido de la  
 Turre calori nimis pronus, cui neque iram occultare unquam ani-  
 mus aptus fuit, adulationis vitium in tanto cive suspiciens, atque  
 inde indignationis causam sumens, || « hic ne, inquit, mos honesti  
 25 civis est, ne decorum ultra communem omnium assensum velle  
 alieni aeris largitione liberalitatis nomen sumere? » deinde de con-  
 silio <sup>(d)</sup> abiens: « cur non, inquit, centum millia cunctis dentur?  
 hic numerus completus est ». hunc sermonem immurmurans <sup>(e)</sup> ac  
 saepius iterans, velut inde pulsus vadit, paucique suae factionis,  
 30 quae plus popularium quam nobilium multitudine vigeat in urbe,  
 de coetu (motis) abeunt, non claro sermone <sup>(f)</sup> laudantes iram suam.  
 caeteri Guillelmi primum dictum laudant frustra, atque firmant <sup>(g)</sup>.  
 verum stolidi Guidonis promissio, utcumque facta <sup>(1)</sup>, quia maior,

C. 113 B

C. 114 A

(a) In A a manca onus (b) B b assentire videbantur. (c) B b floreni (d) B b, Mur. liber-  
 tatis nomen sumere? deinde consilio (e) A a murmurans (f) B b murmure (g) B b affirmant

(1) La versione del C., accettata generalmente dai moderni, è più conforme al vero. Da lui discorda Nic. BOTR. 894: « Dominus Mattheus « dixit, quod bene erat dictum. Et plu-  
 « res alii concordabant. Addidit tamen  
 « unum quod aliquid daretur dominae  
 « reginae pro curia sua tenenda, et  
 « dixit de decem millibus florenorum.  
 « Et pluribus placuit. Tunc dominus  
 « Guido dixit quod civitas erat potens

« et dives, et quod parum erat secun-  
 « dum indigentiam domini. Unde vi-  
 « debatur ei quod non minus quam  
 « centum millia florenorum debe-  
 « bant &c. ». Il MUSSATO, *Hist. Aug.*  
 II, rubr. 1, 341, vorrebbe spiegare la  
 gara delle offerte di Matteo Visconti e  
 di Guido, « ambitiosis utrinque studiis  
 « ostendere potioris dilectionis in re-  
 « gem », ma da un documento pubbli-  
 cato dal Bonaini siamo fatti certi che



c. 114 B

per nuntios regis scripta est, et deinde sibi tamquam solemnibus datur, quae nullis postea querelis nullisque precibus civium apud regem retractari || potuit, aut ullatenus mitigari, immo tota cum maxima difficultate persoluta est <sup>(a)</sup>. cuius rei causa, nobilium atque popularium, sed fortius mediae plebis murmur in regem surgit, cuius pauperies in conferendo non modicum gravata <sup>(b)</sup>.

(a) Bb soluta est      (b) Bb gravata est

una vera gara di offerte a nome del comune non vi fu nè vi poteva essere. Prima ancora che l'imperatore entrasse in Milano, Matteo per lettera pubblica faceva noto ch'egli era pronto a sborsare alla Camera imperiale fiorini 60,00. Quando Guglielmo della Pusterla propose il donativo dei 50,000 per il re, Matteo si dichiarava naturalmente pronto ad anticipar quelli non solo, ma 10,000 in più per la regina, confermando la precedente promessa. Guido della Torre non pensò a competere con l'esclamazione che il C. gli pone in bocca, e se il cancelliere imperiale se ne prevalse, ciò non provocò solo lo sdegno de' Milanesi, ma forse dello stesso Matteo, che si era fatto garante di quella somma, e forse lo indusse più tardi a tentare un colpo di mano. Ecco il tenore del documento: « Ego Mattheus Vicecomes « de Mediolano notum facio universis « presentes litteras inspecturis, quod « propter labores et expensas graves « quos serenissimus dominus Henricus « Dei gratia Romanorum rex facit pro « reformatione pacis et boni status « Lombardiae, cum venero Mediola- « num promitto sibi pro me, in subsidium dictarum expensarum, dare « sexaginta millia florenorum. et ad « hoc faciendum et solvendum me et « mea obligo per praesentes, dans praedicto domino nostro regi has litteras « sigilli mei robore signatas in testimonium super eo ». Datum .XI. kalendas ianuarii (22 dec. 1310). Cf.

BONAINI, op. cit., I, 107 e sgg. I 100,000 fiorini rappresentavano poi un donativo, che per nulla pregiudicava le entrate ordinarie della Camera imperiale. Queste, all'età di Federico I, raggiungevano per Milano la somma di 300 libbre imp. = 200 fl. In seguito l'impero non esigette che 150,000 fiorini, de' quali Enrico VII non pretese, dopo il donativo, che 25,000. Cf. FICKER, *Forschungen zur Reichs und Rechtsgeschichte Italiens* (Innsbruck, 1869, IV, 155) ed anche la diligente memoria del dott. O. FELSBERG, *Beiträge zur Geschichte des Römerzuges Heinrichs VII*, I (Innere und Finanzpolitik Heinrichs VII in Italien), Leipzig, 1886, pp. 41 e sgg. Con la promessa di un donativo straordinario si splendido, e che Matteo Visconti sembra abbia garantito con la lettera d'obbligazione sopra riassunta, l'imperatore s'indusse a passare il Ticino, e continuare la via per Milano, anzichè, cedendo alle istanze di Filippo di Langosco, piegare verso Pavia. « Giunto « lo imperatore su uno crocicchio di « due vie che l'una menava a Milano, « l'altra a Pavia, uno nobile cavaliere, « chiamato m. Maffeo Visconti da Milano, alzò la mano e disse: Signore, « questa mano ti può dare e tórre Milano. Vieni a Milano dove sono gli « amici miei, perocchè niuno ce la « può tórre. Se vai verso Pavia tu « perdi Milano ». DINO COMPAGNI, III, xxv. Cf. anche BON. MORIGIA, *Chron. Modët.* I, VI, 1097.

40 nam ubi ipsius tanti muneris recuperatio post modum tractabatur  
in generali concilio, cuiusdam vilis et imprudentis civis Mediolani,  
Napoleoli <sup>(a)</sup> more dicto <sup>(b)</sup>, statutum fuit, ut ultra viginti quinque  
nec infra <sup>(c)</sup> decem florenos auri nemini civium imponi posset.

XXII. Tunc rex <sup>(d)</sup> forte mussantis populi murmur timens,  
centum obsides ex primoribus civitatis poposcit, nobilis comitivae  
gratia secum usque Romam ducere <sup>(e)</sup> <sup>(i)</sup>. quod, ubi publicatum  
fuit, ipsique obsides nominati, primum popularibus, qui civilis belli  
5 toedio fessi erant, admodum gratum fuit. nam tanta plerosque  
eorum, qui nominati erant || turgebat <sup>(f)</sup> ambitio, ut nimium grave  
foret in urbe sua aequo iure vivere. neque contenti sunt, dum  
caeteris divitiis et honoribus praesunt, ut nec inferant nec patiantur  
iniurias <sup>(g)</sup>. verum iniuriis et damnis eos semper premunt impune,  
10 qui <sup>(h)</sup> sibi usui sunt <sup>(i)</sup>. itaque non immerito <sup>(j)</sup> per cunctos urbis  
angulos exaltat vulgus, atque omnium pupularium coetus laetari  
coepit <sup>(l)</sup>. abeant a nobis longe qui delirant et semper dissident in  
urbe nostro damno! cumque in dies magis magisque haec obsidum  
electio, quam nobilem comitivam appellari voluit rex, procedere  
15 videretur, ipso instante rege, eo magis caeteri gratulabantur<sup>(m)</sup> cives,  
eorum libertatem et concordiam hoc ipso restitutam fore dicentes.  
verum cum plerique ex nominatis ne tam longi itineris comites ||  
regis fierent, de coetu atque conspectu hominum subtracti, quorum  
absentia in dies magis notabatur in foro, nuntiati forent regi, ci-  
20 tati que plurimi minime apparuerint <sup>(n)</sup>, eum non immerito sollicitum  
atque anxium reddunt. duorum tamen iuvenum ex numero obsi-  
dum sibi nunciata consilia aegrius tulit rex: scilicet Galeaz Vice-  
comitis et Francischini de la Turre, quorum alter Mattei, alter  
Guidonis, qui in urbe regnaverant, filius erat. hi, nescio patrum

c. 115 A

c. 115 B

(a) B b civis Napaleoli (b) dicto *manca in A a* (c) B b et infra (d) B b tunc  
primum rex (e) B b deducere (f) B b urgebat (g) B b neque cum ceteris divitiis et  
honoribus praestent contenti sunt, ut nec inferant nec patiantur iniuriam (h) A a ut  
(i) A a fuit (j) In B b *manca* non immerito (l) B b coepit inquiring: abeant (m) B b  
congratulantur (n) B b apparerent

(1) NIC. BOTR. 896 e A. MUSSATO,  
II, rubr. I, 341, vogliono che fossero  
eletti dal re venticinque cittadini per

fazione; è più probabile fossero cin-  
quanta, come attesta il C. Cf. GIULINI,  
VIII, 623.



consensu, vel dissensu, aut ipsis ignorantibus, extra portam Tici- 25  
 nensem non longe a ponte Cretario <sup>(1)</sup> una contra regem collo-  
 quia habuisse dicuntur. verum quia, remotis a se arbitris, quid  
 dixerint, quidve tractaverint, referentibus, parum fidei adhibitum  
 c. 116 A est, id tantum || suspitione non caruit <sup>(a)</sup>. nam cum ab hoc de-  
 cederent colloquio, in signum fidei, dextras dedisse atque acce- 30  
 pisse feruntur; quodque <sup>(b)</sup> videri atque satis manifeste perpendi po-  
 tuit. quid enim tam adversae factionis primorum iuvenum soli-  
 tarium colloquium, quid tam rebellibus et hostilibus iunctis dextris  
 data fides, circumstantium famulorum interpretantibus animis, aliud  
 significare poterat, quam contra nimis odiosam Germanici principis 35  
 sibi vim parantis potentiam nova consilia sumi? verum, cui certa  
 fides adhiberi possit tam vulgatae rei, nullus auctor fuit. sed for-  
 tuna, cuius ordo est cuncta confundere, si suae dentur curae etiam  
 cum prope disposita videantur, haec quoque forent consilia iuvenum  
 c. 116 B tecta, caeca manu <sup>(c)</sup> volvens, ab || insidiis regem subito salvum fecit. 40  
 nam Francischinus, de colloquio rediens, priusquam genitori quae  
 gesserat cum novo Vicecomite <sup>(d)</sup> nunciaret, adeo laeto vultu, am-  
 bigua et <sup>(e)</sup> quae notabantur verba iaciens, aperuit se, ut non modo  
 comitum, verum etiam famulorum inferior turba domus concordiam  
 principum utriusque factionis non solum in aula eius praedicet, 45  
 sed variis sermonibus cunctos urbis vicos repleat <sup>(f)</sup>. Galeaz vero  
 cuncta dissimulare <sup>(g)</sup> doctior, quippe moribus et aetate perfectior,  
 nullum inde suis nec lingua nec vultu notabile signum dedit.  
 quod ubi percepit Guido, nato, sibi quae cum Galeaz in colloquio  
 tractaverat referenti, saepius dixisse ferunt: «solertior in colloquio, 50  
 ac rerum peritior <sup>(h)</sup> tecum fuit. plus te sciet». ||

c. 117 A XXIII. Interim consensu principum utriusque partis plerique  
 obsidum regem adeunt, seque affirmant nec non caeteros collectos  
 aequo animo iter secum facere, dum communi aere stipendia digna

(a) Bb adhibitum est. id tamen neque suspitione caruit, nam (b) Aa idque (c) Bb tecta  
 manu (d) Bb comite (e) In Bb manca l'et (f) Bb replet (g) Bb simulare et dissi-  
 mulare (h) Aa potior

(1) Fuori porta Ticinese, ne' prati  
 vicini al ponte Credario presso la Vec-  
 chiabia. Cf. GIULINI, VIII, 624, e

FUMAGALLI, *Vicende di Milano du-  
 rante la guerra con Federigo I*; Milano,  
 Colombo, 1855, p. 286.



dentur, idque solum hortari <sup>(a)</sup> coeperunt, ne stipendiis suis contra  
 5 ius et aequum secum militare cogantur. at <sup>(b)</sup> id quod require-  
 bant, nec iure negari nec facile obtineri posse <sup>(c)</sup> sciebant; nam nec  
 rex stipendia sibi conferre volebat, nec populus, contributionibus fa-  
 tigatus, ac paene exhaustus, ea, nisi cogeretur, de communi tribui,  
 minime consentiret <sup>(1)</sup>. attamen insidias, ut puto, non perpendens  
 10 rex: « iusta, inquit, petitis, verum per communem vestrum id  
 fieri volumus », atque illico Nicolaum vicarium suum vocans, nego-  
 tium illud sibi committit. qui, vocato senatu, quod consilium ||  
 generale dicitur, rem, prout erat, exponens, executionem habere  
 postulat. verum, sive senatorum avaritia, quibus grave id stipen-  
 15 dium videbatur, sive suae factionis principe quisque corruptus  
 foret, id frustra petatum est. quod nimium aegre tulit rex, sed  
 multo aegrius, quod a mane usque ad octavam inde nullum in  
 senatu responsum (in eis) <sup>(d)</sup> datum est. nam Nicolaus, perditis in  
 senatu prius multis orando verbis, ne domino suo illuderet, dum  
 20 res communis agitur abnegando responsum, de senatu abiens  
 regem <sup>(e)</sup> adiit. « mutum senatum, inquit, sedentem in palatio  
 clausum teneo ». deinde exposita, prout erat, re, dixisse fe-  
 runt: « iube, domine, captivos esse qui sui principis comites  
 esse nolunt. iam utriusque factionis principes, non te auctore, ||  
 25 sed <sup>(f)</sup> inscio, concordēs, quid subditus domino teneatur nesciunt,  
 quin immo in tuae potentiam maiestatis saeviunt. sensisti Galeaz  
 et Francischinum ad colloquium venisse <sup>(g)</sup>, quorum consilia nescire  
 licet. quae igitur conspirationis signa aut argumenta ulterius <sup>(h)</sup>  
 30 hi, vides, stolidi cives sunt; nunquam integra civitate principem

c. 117 B

c. 118 A

(a) A a orare (b) In A a manca l'at (c) A a obtineri sciebant (d) In B b manca  
 in eis (e) B b ad regem (f) B b verum (g) B b ad colloquia convenisse (h) ulterius  
 manca in B b

(1) « Insuper et maiores futuri scan-  
 « dali subiere caussae. Nam illis pene  
 « diebus Caesar Papiam promoturus,  
 « delectos ex maioribus secum ire de-  
 « crevit ad .L. circiter numerum, quibus  
 « de publico stipendia dari statuerat,  
 « ex quibus duplex desidium exortum

« est, alterum plebis praegravatae sol-  
 « vendi aeris, alterum utriusque fa-  
 « ctionis nobilium, hunc extra urbem  
 « exitum non tantum militiae comiti-  
 « vaeque reginae indicium, sed futuri  
 « exilii meditantium esse principium ».  
 A. MUSSATO, *Hist. Aug.* II, rubr. I.

habere volunt. eorum libertas atque vita in manu tua sita est; iube <sup>(a)</sup> retineri, atque illico, dum siveris, gladiis dari possunt, qui principes seditionis sunt. nonne evidenter patet malignantium pravam opus, qui undique criminandae maiestatis tuae occasionem quaerunt? » ad haec vero non <sup>(b)</sup> degener, sed (ex) alto ac tanto 35  
 c. 118 B principe dignum responsum dedit || rex. « non suspicionis arbitrio, Nicolae, iudicandum est, non omni spiritui <sup>(c)</sup> credendum est, non temere, ne poeniteat, quicquam agere regem decet. nec dubitamus; bona fide procedis. sed et nos exploratores per urbis angulos atque vicos misimus; referendarios habemus. pauci in- 40  
 fimae plebis, qui Turrianas domos colunt, de conspiratione loquuntur; caeteri illius rei ignaros <sup>(d)</sup> sese faciunt. in nobilium parte quae Matteum amicum nostrum sequitur, minime suspicionis signa vidimus. alia certiora tuis argumenta in tanto negotio quaerenda sunt. vade, cunctosque licenties, ieiuni sunt. neminem in 45  
 senatu retineas <sup>(e)</sup>, liberi abeant quisque domum. utriusque civis fides bene erit nota nobis, et separabitur a bono pravus ».

c. 119 A XXIV. Hac, igitur, regis benignitate || nulla ad propositum responsione facta, de palatio stolidi et inconsulta discedit turba, ipsamet taciturnitate perpetuo sese vendens. inde, ut fit, pluribus ignorantibus casum, cum damno suo crevit temeritas et audacia; nam paulo post, priusquam ipsius hebdomadae foret finis, subita ar- 5  
 mandis militis ex industria capta causa, Theutonum magna turba in Brolio Mediolani in armis et equis fuit, simulans, ut fertur, nescio quem miserum suisque meritis dignum, iudicio ignis duci. hoc autem non temere, immo consulte actum est; ut hi, velut firma acies, caeteris urbem discurrentibus subsidio pro castris forent. de- 10  
 inde ad arma discurrere caeteros regis milites subito per hospitia  
 c. 119 B nuntiatus est. verum, || in ipso primo tumultu, destinantur nuntii regis armati in equis, qui per urbem domos principum et magnorum civium visitent, haud temere explorantes qui civium in armis sint, quive publice aut <sup>(f)</sup> occulte arma parent. hi primum 15  
 Mattei, deinde Guidonis domos visitant. verum priusquam Mat-

(a) Bb sita est. retineri (b) Bb ad haec non (c) Mur. spiritu (d) Bb ceteri illius rei ignotos (e) Bb nemo in senatu retentus sit (f) Bb quive



20 *tei domum appropinquassent* <sup>(a)</sup>, *hoc sibi nunciato, Ludovicum Vicecomitem, cum aliquibus iuvenibus armatis* <sup>(b)</sup>, *qui invito ac inhi-*  
*bente domino Matteo, paratis in curia armis et equis* <sup>(c)</sup>, *arma sum-*  
*pserat, in secreta aedium cum equis claudit, et ipse cum paucis in*  
*vacua sede porticus togatus, eius rei ignotum sese gerens, ubi per*  
*patentes porticus in spatiosam curiam exploratores regis intrantes*  
 vidit, || *velut interruptis circumstantium sermonibus, sedato vultu*  
 25 *eos quieta sede surgens recepit, vinum afferri clamitans, velut*  
*ignarus quid visitent quaeritentve, rogitat* <sup>(d)</sup>. *qui* <sup>(e)</sup> *ubi insidia-*  
*rum ac machinamenti nullum signum vident, oculorum potius*  
*quam aurium opinioni stantes, Matteum et complices eius insontes*  
*vocant, atque illico, citatis equis, ad Turrianas domos ruunt, ubi*  
*tumultu atque armis omnia plena reperiunt. attamen nondum*  
 30 *frequentes suae factionis turmae convenerant; nam hoc ipso per-*  
*niciose nimium falluntur Turrianae partis duces, qui non eam diem,*  
*sed posteram, ut dicitur, ordinaverant ad tumultum. verum ta-*  
*men, ut subita poscebat res, nihil pigre* <sup>(f)</sup> *actum est. nam cito,*  
*cognito* <sup>(g)</sup> *primi tumultus motu, per primos cursus Theutonum,*  
 35 *quos ego* <sup>(h)</sup> *in foro promptos lingua videram, de primorum iuve-*  
*num, scilicet* <sup>(i)</sup> *Galeaz et Francischini, conspiratione loquentes,*  
*discurrere urbis vicos, illico* <sup>(j)</sup> *ad arma suscitantes vicinos suos,*  
*et quos possunt subdolis et fictis verbis ad Turriana castra* <sup>(k)</sup> ||  
*mittunt, dicentes: « patine vultis ulterius iniurias Theutonum, quos*  
 40 *duces nostri, qui unum facti sunt, amplius pati nolunt? »* *appa-*  
*rebant etiam Guelficae factionis nuncii, ut instructi erant, falso di-*  
*ctantes* <sup>(l)</sup> *: se Galeaz Vicecomitem et Francischinum de la Turre*  
*nunc vidisse armatos in Turrianis castris, ipsosque, data acce-*  
 45 *ptaque osculo pacis fide, in Theutonos una armis ruere. haec nar-*  
*rantes dicebant deinde: « quid agitur? non verbis, sed factis opus*  
*est: ad arma ad arma! deleantur barbari! concordia civium facta*

C. 120 A

C. 120 B

(a) *Bb* propinquassent (b) *Bb* cum aliquot iuvenibus qui (c) *Bb* paratis in curia  
 equis (d) *Aa* et ipse cum paucis in vacua sede porticus locatus, eius rei ignotum sese gerens  
 locat. ibique cum magno strepitu expectat, donec sedentem videant eos lumina per patentes  
 vacuosque viris porticus volvere || videt; quid visitent quaeritentve ignarus rogitat, vinum  
 afferri clamitans (e) *Aa* at ubi (f) *Bb* nihil impigre (g) *Bb* nam cognito (h) *Bb*  
 illi, quos ego (i) *Bb* et (j) *Bb* urbis vicos visi, illico (k) *Bb* ad Turrianas partes  
 (l) *Bb* jurantes



C. 121 A

est ». pauci neutrius factionis communem patriae statum affectantes, decepti vadunt secum, ac <sup>(a)</sup> plerique de parte nobilium haesitantes, quid novum audiant, mirantur. « concordia civium admodum grata est nobis <sup>(b)</sup>, » inquit; sed haec nobis nova res est ». 50  
deinde, ut fit, sedato aliquantulum animo, secum inquit: « nonne hi, qui subito pacem nobis nuntiant, satellites et sequaces Turrianæ domus sunt? non sunt primi factionis suæ? et nos sequaces sumus? cur non et nos haec novimus? nemo partis nostræ horum concordiam ducum nunciat ». itaque de parte nobilium 55  
rari sunt qui tumultum adeant <sup>(c)</sup>, sed quisque viciniam suam armatus tenet <sup>(1)</sup>. verum misera vicinia Braydæ Guercii <sup>(2)</sup>, nunc infra fines portæ Novæ sita, seu quod Vastis affinis, seu nimium

(a) Bb at (b) Aa grata nobis esset (c) Bb qui tumultum adeant, cum eam rem in Turrianis Vastis armis geri sentiant, sed quisque

(1) Come già avvertiva il BÖHMER, op. cit., p. 286, il C. è per il tumulto di Milano del 12 febbraio 1311 la fonte più ampia e più particolareggiata. Seguono in gran parte il C. o meglio G. Flamma che lo abbreviò, gli *Annales Mediol.* LXXXIII 692 e sgg., ma non si accordano col C. nè il FERRETO, IV, 1060 e sgg., nè il MUSSATO, II, rubr. 1. Mentre il C. si studia di nascondere la vera condotta di Matteo Visconti, e di precisare se o meno egli abbia giocato a doppia partita, favorendo da prima l'accordo di Galeazzo suo figlio con Franceschino della Torre, fors'anche per trarre in inganno Guido e poi tradirlo, rivelando all'imperatore le intenzioni di lui e della sua parte (cf. DÖNNIGES, *Kritik der Quellen* &c., op. cit., 91), il FERRETO, l. c., sostiene, senza reticenze, la doppiezza fraudolenta di Matteo, ed il MUSSATO si limita ad esporre le varie opinioni che si formarono su quei fatti. Egli scrive: « Verum hic diversorum diversa certabat opinio. Plurimi namque Mattheum a Caesare tutum omnium fiducialiter agere, quamquam astu Francischinum Guidonis filium ten-

« tandem a Galaaz filio extra... prope  
« S. Dionysii praedia ad colloquium  
« traxisset, nec sic amotis arbitris quin  
« et manum in fidem dare Galaaz  
« Francischinus compertus fuerit; alii  
« verum colloquium fuisse inter se dic-  
« titabant, Caesarem, re cogente, Mat-  
« thei culpam ad tempus dissimulasse.  
« Sed hic veritati locus supersit ». Ma  
a schiarimento del contegno di Matteo sta la testimonianza di Nic. BOTR. 892: « Fuit tamen dictum domino regi, me praesente, et pluribus, quod dominus Mattheus in illa novitate concordaverat, et de consilio suo factum erat totum, et quod filii sui erant armati cum filio domini Guidonis. Et istud fuit motivum quare credebatur, et hodie a multis creditur, quia dum ista novitas inciperet, plures erant cum equis euntes per civitatem, et aliquos ego audivi clamantes: « Moriantur Theutonici omnes; pax est inter dominum Guidonem, et dominum Mattheum ». « Et tunc post istas clamaciones omnes cives sunt armati ».

(2) Cf. GIULINI, IX, 156 e FUMAGALLI, op. cit., p. 258 e sgg.

studiosa Turrianæ partis foret, vicinos suos temere ad caedem <sup>(a)</sup>  
 60 misit; quia immo a caeteris ipsius portae vicis subito, raptis armis,  
 ruit in lata Vasta, <sup>(b)</sup> quorum pauci sine vulnere redierunt domum. ||

XXV. Erant autem in nobili familia de Petrasancta <sup>(c)</sup> duo  
 fratres: Rizardus et Philippus, qui matris plebeiae causa, germani  
 sui Zarrini de Surlaqua capta haereditate, factae divitis et impe-  
 riosae, potius quam suorum ex alia matre germanorum Francisci  
 5 et Guidonis sequentes partes velle, ac totius agnationis suae con-  
 trarii, Turrianæ partis studia celebrabant, semper, ut potuerant, a  
 principio iuventutis suae. nam archiepiscopus Castonus, Paganus,  
 Raynaldus, Adoardus, Moschinus et Napinus Turriano Muscha  
 nati, quorum mater fuerat Alegrancia, nobili et antiqua stirpe de  
 10 Raude nata, eos Rizardum et Philippum, ea matre sua id volente,  
 traxerant ad dilectionem non modo domus, immo etiam totius  
 partis suae. huius tam fecundae matris in Turriana domo || Ale-  
 granciae admodum pulchra fuit genitrix, quae post finem nobilis  
 viri sui \*\* de Raude, plebeio nupta seni, Zarrae de Surlaqua, ipsum  
 15 haeredis avidum parum ante obitum pulchra prole laetum fecit.  
 nam duos in ipsa plebeia domo filios genuit, Rizardum (dictum)  
 Zarrinum et Bonacossam. hic Zarrinus dum olim Turrianæ partis

C. 121 B

C. 122 A

(a) Bb ad tumultum (b) Bb misit. a caeteris etiam ipsius portae vicis subito, raptis armis, ruitur in latis vastis (c) Bb de Petrasancta non plures quam duo, qui Turrianæ partis studia sequerentur, Rizardus scilicet et Philippus fratres. cetera totius stirpis multitudo partem nobilium secuta fuerat ab antiquo, et nunc eandem in Gibellinum nomen mutatam ceteri sequebantur, etiam Franciscus et Guido ipsorum Rizardi et Philippi ex alia matre fratres. nam Bonacosa plebei divitis quondam Zarri de Surlaqua nata, Zarrini fratris successione superba, qui captus in conflictu quo Casso de la Turre cecidit, in carcere morbo sumpto, sine liberis vita functus hanc germanam suam sui aeris divitem fecerat. horum Rizardi et Philippi mater erat. haec germanam uterinam solam nobiliori domo natam habuerat, utpote de stirpe antiqua de Rhaude, quae quia utroque parente nobilis, ut sola genitoris haeres, Napoleonis nurus, utpote filio eius Muschae uxor accepta est. inde Castonus nunc archiepiscopus, et ceteri fratres eius, quorum mentio facta est, nati sunt. hi post mortem matris, quae decessit exul, in patriam reducti nescio quo pacto, quave ratione, eos Rizardum et Philippum non modo ad dilectionem sui domusque suae, verum etiam ad ardentia Turrianæ factionis studia mirabiliter attraxere, cunctis agnatis, fratribus suis, veteris nobilium partis consilia sequentibus, more patrum. hos Rizardum, et Philippum novam pestiferamque sibi partem sequi, plerique ab imperiosa matre coactos esse ferunt. quid carius possideri aut possidendum intolerabilius expectari potest quam divitis mulieris census, quem ea superstite numquam pacifice possidebis? Rizardus praeclaræ formae iuvenis multae virtutis dote florens, quae iuvenili aetate semper gratior fuit, multum vicinis suis ac civibus amabatur. hic etiam, quorum iuventute mirabilis rector ac potestas fuerat Florentinis, Senensibus, Lucanis, Pergamensibus admodum gratus fuerat, ubique magnifice sese gerens, celebre nomen fecerat. ipsos....



studio secum exularet ab urbe, in conflictu Vaprii, quo Casto de la Turre cecidit, captus, in carcere Mediolani, triduanæ febris igniculo, nullo relicto libero, vitam dedit. Bonacossa Pagano de Petrasancta ante mortem fratris nupta, hos Rizardum et Philippum genuit. Rizardus plebei avunculi nomen gerens, praeclarae famae iuvenis, et multae virtutis dote, quae iuvenili || aetate semper gratior fit, quippe Florentiae, Senarum, Lucae et Pergami et aliarum quarundam civitatum rector fuerat, ubique magnifice sese gerens, liquerat celebre nomen eius, et Mediolani cunctis gratus et gratosus, praeterquam germanis eius nobiliore matre natis. ipsos itaque Rizardum et Philippum, plerique ex vicinis et agnatis suis creduli nimium, civili nunciata concordia, armati, contra Theutonos usque ad Turriana Vasta secuti sunt. verum ubi ibidem nullam in armis biveram nullaque Gibellina signa vident, Bellinus et Colombinus de Petrasancta illico se deceptos vocant ac primi, flexis fraenis, redeunt domum; idem caeteri Gibellinae factionis faciunt <sup>(a)</sup>.

XXVI. Dumque de cunctis portae Novae partibus <sup>(b)</sup> illuc curritur, Zonfredus de la Turre <sup>(1)</sup>, || cui cuiusvis quaerentis in urbe dominatum displicuit semper ambitio, clamore audito excussus, quo dormiebat aut aliquantulum alteratus quiescebat lecto, ad speculam <sup>(c)</sup> sese trahit, quanta voce potuit clamitans: « heu quid hic vos coitis, insani! hinc abite, non tardetis, abite; quae temere sumpsistis arma, deponite: quibus, vestra urgente insania, heu, non modo vestram, quin immo meam cunctorumque una civium necem quaeritis ». haec ita frustra vociferante Zonfredo, dumque instantis pavore

(a) Bb fecerunt  
specula

(b) Bb Cum igitur de cunctis partibus portae Novae

(c) Aa

(1) È il figlio di Canevario della Torre e fratello a Pagano vescovo di Padova. Cf. il C. stesso al cap. XV. La parte di paciere che il C. attribuisce a Zonfredo della Torre, il FERRETO, IV, 1062, la assegna erroneamente allo stesso Guido della Torre; ma la versione del nostro è confer-

mata da A. MUSSATO, *Hist. Aug.* II, rubr. I, che non fa comparire nel tumulto Guido della Torre, e si limita ad affermare: « quo statim conflictu » Guidonis domus excisa est, ipso non « comperto, supellectilia direpta, aenea » argentea vasa, gravis aeris arma, « equi caeteraque quae &c. ».



10 mali iniustique doloris angustia stimulante, totum se dilacerat, et e specula <sup>(a)</sup> prospicit Theutonos rapido venientes cursu <sup>(b)</sup>.

XXVII. Iohannes itaque <sup>(c)</sup> de la Calcea, quem supra memoravi, deinde Henricus de Flandria regis marescalcus, primi ad tumultum, non <sup>(d)</sup> magna equitum || manu, veniunt, et porticum et plateam Sancti Fidelis celeri transeunt gressu. verum, in ipso  
 5 Vastorum aditu capientes campum, sistunt gradum, ibique in adversa Vastorum parte, frequentibus conspectis hostibus, in agmine sese cogunt, dumque <sup>(e)</sup> utrinque subita venientium expectant subsidia, ex Theutonis pauci cum balistis tensis, sive suamet, sive suorum licentia ducum, in medium prodeunt adversus hostium sagittantes <sup>(f)</sup> globum. ac, ut fit, in frequenti civium agmine <sup>(g)</sup>, paucis volatili ferro tactis <sup>(h)</sup>, subitus pavor una omnes turbat. itaque, volatilis ferri periculum modicum Turriani vitare volentes, in extremam bellicae cladis sortem ruunt. nam dum ex aperto et nimium patenti sagittis loco, post templum S. Benedicti <sup>(i)</sup> sinistro lateri  
 15 proximum reducere sese volunt, ubi || undique praecurrentes <sup>(i)</sup> expectare tutius visum est, Theutoni eos fugere rati, citatis equis ac nudatis ensibus, nudatum clypeis incursant dexterum latus, eosque turbant ac subito in veram fugam vertunt. ibi magna peditum strages fuit. Franciscus et Simon fratres (et) Guidonis  
 20 filii, suae salutis magis quam languentis in lecto patris memores, de tumultu, cuius auctores fuerant, citatis equis, cum paucis, sese subtrahunt, et per braydam Guerci, ubi phalerati vectoris sui pendentia resecat atque iacit sua quisque picta terga bovis, inutile onus fugae, per pusterlam Sancti Marci <sup>(2)</sup> urbe exeunt, et Montis Orphani, fessis equis, tutam arcem petunt, ac caeteri equites, qua quisque venerat, aut qua liberior paratiorque fuga visa est, evadunt <sup>(j)</sup>. || Rizardus tamen et Philippus de Petrasancta, dum ingruen-

c. 123 B

c. 124 A

c. 124 B

(a) *A a* totus se dilacerat e speculo (b) *B b* venientes ausu (c) *In B b* manca itaque (d) *In B b* manca il non (e) *B b* dum (f) *A a* sagittantem (g) *B b* frequenti agmine (h) *B b* paucis sagittantibus (i) *B b* succurrentes (j) *B b* fuga visa est, citatis equis, tendunt. plures tamen equitum in quorum numero fuit... de Bernardigio

(1) Lungo l'antico corso di porta Nuova, sulla destra. Cf. GIULINI, op. cit., IX, 157, FUMAGALLI, op. cit., p. 251. (2) Cioè la pusterla di Borgo Nuovo, fuori della quale trovavasi la chiesa di S. Marco. Cf. GIULINI, op. cit., IX, 156.

tium impetum cum paucis frustra <sup>(a)</sup> sustinere conantur, tardae memores fugae fuisse videntur; nam Philippus, equo stratus, semivivus, diu inter cadavera plebeia, spoliatus armis atque nudus, 30 iacuit duro solo. Rizardus inde tardior, ab instantium furioso impetu utcumque subtractus <sup>(b)</sup>, pedes in Guidonis domum evasit, tutior factus clausa porta. deinde invalidi Guidonis lectum petit, cui haud modicum opportunus venit, nuncians suum <sup>(c)</sup> miserimum casum. « hinc prorsus, inquit, abeundum est. hosticus 35 furor post tuorum terga gladio ruit ». non plura inquires, invalidum e lecto tollit, quem, vicinum murum transiens <sup>(d)</sup>, per hortalia monasterii Horoni, in monialium interiora domus secum defert, ubi Guido se nimia vicinitate tutum non || putat. immo inde per multorum posteriora sediminum in domum fratris Iacobi de Be- 40 chalöe <sup>(e)</sup>, religiosi militis beatae et gloriosae Virginis Mariae, translatus est. quae domus, distantia loci, quaerentibus ipsum minus suspecta erat. tarda peditum turba latius caeditur, et commune urbis crimen luit.

XXVIII. At Matteum, summa ratione et celeri consilio <sup>(f)</sup> usum, in tanto rerum turbine, multo spe felicior fortuna secuta est. nam primo armorum fremitu, priusquam horrisonis civium vocibus ad arma clamantium auditis, non solitae calliditatis oblitus, Galeaz primogenito suo, ne arma capiat mandans, per posteriora 5 domus in propinquum episcopi Tridentini hospitium, qui tunc erat regis cancellarius, propere, paucis <sup>(g)</sup> comitantibus, inermis || tendit, cui, « ad regem, quaeso, inquit, mecum venies, ad cuius nutum vivere atque mori paratus sum; nam sine te furibundos insultos eorum, qui vota mea nesciunt, timens, nunc meum domi- 10 num non accedo ». itaque, comite cancellario, Matteus per frequentem turbam Theutonum, trepidam tunc regis custodiam, ad ipsum regem togatus venit. quo habitu, reddita spe, cuncti undique gratulantes Matteum, cuncti fidelem vocant amicum.

XXIX. At ubi rex Matteum vidit, quem in se conspirasse

Ottonis filius nuper ex adversa factione Turrianus factus in conflictu caesi sunt. Rizardus etiam et Philippus (a) *Bb* impetum frustra (b) *Bb* subtractus, relicto equo hostibus, pedes (c) *Bb* nuncians sibi suum (d) *Bb* quem transacto vicino muro (e) *Aa* Bochalöe (f) *Bb* celeri atque utili consilio (g) *Aa* cum paucis



acceperat assertione multorum, eius praesentia laetatus, cuius horrebat absentiam: « Mattee, inquit, ubinam Galeaz filius tuus, quem quidam nobis infestum dicunt? et tu haesisti in fide titubans, sed fortius obloquitur contra te vulgus; nam conspirasse diceris in dominum et reconciliatorem tuum, || communicando consilia cum his quos, tui causa, nobis infestos fecimus. cur tam tardus huc venisti? <sup>(a)</sup> » at ille: « summe regum, inquit, tua clementia sum quod sum, et qui me sequuntur semper erunt tecum <sup>(b)</sup>, quibus quodcumque iusseris non exequi nefas est. quod potui, audito tumultu, ut ocius huc accederem, tutus feci <sup>(c)</sup>. sed ne, tuis gentibus nescientibus vota civium, ad te veniens insultarer, vicinum hospitium cancellarii per <sup>(d)</sup> posteriora domus accessi; obsecrans atque obtestans sibi <sup>(e)</sup> ut, se comite, iter mihi tutum ad vos faceret; ipse <sup>(f)</sup> praesens audit, et innocuae veram causam morae novit ». at cancellarius benigne suscipiens amici causam, eum ab initio novitatis ad se fuisse asserit, || et opportunam atque creditam dilationis causam dicit, utpote princeps notam quamque sibi commiserat eo die <sup>(g)</sup> <sup>(1)</sup>. interim Galeaz contra mandatum patris arma

C. 126 A

C. 126 B

(a) B b venisti? nonne dudum armorum fremitus totam urbem movit? at (b) B b et qui me sequetur semper erit tecum (c) tutus fui (d) B b cancellarii prius per (e) B b obsecrans atque instans sibi (f) B b quippe (g) B b utpote principis moram. interim

(1) Così Nic. BOTR. 897: « Tunc illa hora ego eram cum rege, qui mandavit quod dominus Matthaeus caperetur cum filiis. Ego autem, qui veniendo ad regem de domo Praedicatorum, per domum cancellarii (il vescovo di Trento) transiveram, ubi dictum dominum Matthaeum cum uno filio suo dimiseram sine armis, dixi: "Domine! dominum Matthaeum in domo cancellarii dimisi". Nullus voluit mihi credere. Praecipit mihi dominus quod ego irem, et adducerem eum. Ivi cum maximo periculo, et ipsum adduxi ad capellam domini. Tunc dixit mihi dominus publice, quod servitia feceram tibi; sed istud erat maximum, quia istum innocentem mandaverat capi ad eum interficiendum, si ego non

fuissem, quia ab omnibus accusabatur, et adhuc etiam accusatur, et dicunt quod ipse consensit; sed quando vidit quod res non poterant fieri, propter festinationem nimiam Theutonicorum armatorum, dimisit alios in briga, et se extra posuit ». « Damit », aggiunge il DÖNNIGES, *Kritik der Quellen* &c. op. cit., p. 92: « fällt Johannis hübsche dramatische Darstellung von c. 28 bis 29 zu den Worten: "Interim Galeaz" fort ». Ma la testimonianza di Niccolò da Botrintò se rettifica le asserzioni del C. per tutto il cap. XXVIII, non esclude che tra Matteo Visconti e l'imperatore passassero le parole che il C. ci riferisce nel capitolo seguente; dacchè quello che era avvenuto, anche seguendo il racconto di Niccolò da Botrintò, non



capiens, et proximos <sup>(a)</sup> sequaces suos ad arma provocans, cum 20  
 magna turba, ad nobilem plateam de la Pissina <sup>(b)</sup> sese tulit <sup>(1)</sup>;  
 ea namque caeteris partibus urbis plenior Gibellinis, ac etiam armis  
 et equis opulentior semper fuit, ibique, frequentibus turmis, se-  
 quaces partis nobilium portae Ticinensis propere glomerantur in  
 unum, quid primo agant, ignari; nam stolidus furor Theutonum 25  
 paucis placet quibus, velut a natura evenit, amicitias suis pravis  
 moribus ubique praecipue per Italiam confundere, cuius contratae  
 incolas suo damno nimium spernunt, quod vacationis imperii  
 per tot tempora maximam, immo solam causam || puto. heu quod  
 c. 127 A antiqua et fida imperialis aulae hospitia pravus ordo Germanicus 30  
 a se pellit culpa sui! cum itaque de cunctis partibus portarum  
 Vercellinae et Ticinensis ad Viperina signa concurritur, dumque  
 iam, ibi frequenti agmine facto, Galeaz et qui secum erant, versus  
 propinquum vicum, quem vulgo Curiam Ducis <sup>(2)</sup> dicimus, frontem  
 darent, ibi sollicitam Germanorum turbam vident, quippe quos- 35  
 cumque in armis cives timent. tunc Boschinus Mantegacius,  
 nuper, beneficio regis, de exule factus civis, ut paventium animos  
 Germanorum firmet, de suorum agmine, nullo quod eum com-  
 positorem aut nuntium esse significet signo dato, ad eos solus  
 tendit. contra quem iratus Theotonus hostiliter eum accedere 40  
 c. 127 B ratus, nudo ense, sponte venit. || verum Boschinus illico de ver-  
 tice galeam tollens, civiliter ac blando vultu ad eum tendens, se  
 suum probat amicum: deinde secum ad sociorum turbas pergit,  
 quos omnes per paratos interpretes illico securos et multum laetos  
 fecit, docens, Galeaz Mattei filium, cunctos etiam, quos armatos 45

(a) Bb Aa pessimos (b) Bb Piscina

poteva dissipare dalla mente di Enrico VII ogni dubbio sulla fede di Matteo, nè è fuori del vero che, condotto alla presenza dell'imperatore, egli abbia sentito il bisogno di raffermarla per ciò che la voce pubblica diceva di lui.

(1) La piazza della Piscina trovavasi presso il monistero di Boccheto; cf. GIULINI, op. cit., VIII, 631; IX,

153. Anticamente il monistero e la chiesa prendevano nome da s. Ulderico. Il titolo di Boccheto comparisce la prima volta in una pergamena Ambr. del 1154. Cf. FUMAGALLI, op. cit., p. 266.

(2) Il luogo è precisamente quell'attuale laberinto di strette vie della vecchia Milano che ancor oggi chiamasi *Cordusio*. Cf. GIULINI, op. cit., VIII, 631.

vident regi fideles fore: « cuius beneficio cuncti cum familiis nostris, inquit, olim dispersi in dulcem patriam reducti sumus. sinite, volumus atque parati <sup>(a)</sup> in armis sumus vobis atque nobis et nostris rebus dare subsidium ». itaque, his actis, illico Galeaz et  
50 qui cum eo convenerant congratulantur. reddita sibi mente, Theutoni, et iunctis fide dextris, uno agmine una equitant per amplam stratam Sancti Thomae usque ad latum vicum veteris pontis portae Cumanae <sup>(1)</sup>. anteibat || Galeaz cum episcopo, illius agminis Germano duce. cui, « quidnam, inquit Galeaz, nobis agendum est,  
55 dicite ». et ille: « scitis, inquit, ducem Austriae cum omni turba eius, quae non modica est gentis nostrae, non intra urbis moenia, verum etiam extra urbis muros iuxta coenobium S. Simpliciani portae Cumanae foris hospitio fore. hi clausis foribus ad nos introire ac nobis subsidio esse nequeunt ». tunc\*\* Guelphorum circumstan-  
60 tiam <sup>(b)</sup> vis pontis Veteris amplum locum occupat, ibidem relictis pedibus, Cresone Crivello cuius Turrianae nurus vinculum, Iohanni filio eius nupta, nunquam sedavit animum, quippe nimis insidet alta mente caesi patris iniuria, prope ripam Guasae <sup>(2)</sup>. Galeaz ad portam Cumanam tendit, et pandita porta, quingentos || praefati ducis  
65 Austriae equites introduxit. qui [cum] urbem intrarunt, dominum suum solum quaerunt: ipsum, suamque salutem, aut discrimen illico scire volunt. hic enim dux primus puer, paulo ante tumultus initium, paucis comitatus alumnis, quibus eum genitrix mandarat alendum in armis, visitans hospitium regis et inde re-  
70 diens, (heu miserae genitrici) paene <sup>(c)</sup> crudeli fato innocens puer ereptus est. nam iuxta communem porticum S. Marcellini temere volat lancea, inerme pueri crudeliter latus petens; sed fidelis baiulus <sup>(d)</sup>, velut subito facto amens, ocius occurrens inermis, et ipse prono corpore nimium saevum capit telum. o praeclara et utilis  
75 mundo <sup>(e)</sup> fides! o grata Deo virtus! qui fideliter protexit dominum suum, a Domino, cuncta merito cernente, || servatus est, cuius  
fortis manus venientem hastam torquens per summa vestimentorum

C. 128 A

C. 128 B

C. 129 A

(a) B b pacati (b) In A a tunc renabilis Guelphorum B b tunc\*\* Guelphorum circumstantiam (c) Mur. paene a crudeli (d) B b e Mur. bailus, A a baiulus (e) B b modo

(1) Cf. FUMAGALLI, op. cit., p. 261. (2) Cf. GIULINI, op. cit., VIII, 293.



fidelis militis, omnem periculosi corporis locum vitans, innocens  
 rexit ferrum. pluribus itaque, qui viderant, asserentibus salvum  
 ducem, una omnes laeti ad Veteris pontis locum veniunt <sup>(1)</sup>. ibi 80  
 Creso Crivellus antiquis et novis offensionibus et iniuriis turbidus  
 ac patriae caedis non immemor, quem Turrianus gladius percus-  
 serat ad flumen Guasae, multis referentibus, confusos Guelfos atque  
 Turrianos Vastis victos fore percipit. quod Galeaz et Theutonis  
 secum redeuntibus nunciat, alta voce vociferans: « delendam ubique 85  
 per urbem Guelficam gentem censeo ». cuius vocem laudant Theu-  
 toni ac nudos ostentantes gladios: « sinite, inquiunt, his gladiis  
 utiliter || rem vestram geri; ut securi in urbe semper sitis, provideatis  
 semel vobis ». tum barbarorum dictum cuncti probant, et <sup>(a)</sup> stolidi  
 cives nostri. solus in ea turba principum iunior Galeaz, Dei atque 90  
 hominum, ea die, memor fuisse videtur. nam primum, sermone  
 blando alloquens, Cresonis iram mitigat. deinde, cunctis audien-  
 tibus: « locus, inquit, certaminis ante omnia visitandus est: ibi  
 quod periculi atque ambigui est, de medio tollendum, ac seditionis  
 duces, sicubi reperiantur, gladio puniendos puto ». omni itaque 95  
 agmine ad Turriana Vasta ruitur: ibi ex Turrianis sequacibus ple-  
 risque caesis ac rubicundo solo stratis, per fugam caeteros evasisse  
 reperiunt, per plenas domos Theutonis praedam quaerentibus plus-  
 quam caedem. || spoliabantur non modo Guidonis agnatorum atque  
 sequacium eius, verum etiam innocentium vicinae nimium miseris 100  
 Turrianis domus iuxta Turriana Vasta <sup>(2)</sup>. miserum certaminis  
 locum habitabat dives et popularis familia de Segazonibus, qui con-  
 ductores ac studiosi Gallicae et Britannicae lanae erant negotia-  
 tores. horum domos adductis de Gallia aut permutata lana drappis  
 plenas, manus Theutonum occupat vi, et violatis famulis, cunctas 105

c. 129 B

c. 130 A

(a) B b etiam

(1) Il duca Leopoldo d'Austria incominciò la serie delle sue imprese militari in questo tumulto. Cf. *Gesta Trev.* in HONTHEIM, 805 e *Chron. Salisb.* in PEZ, I, 407. Cf. anche BÖHMER, op. cit., p. 288.

(2) Molto più diffuso in questa narrazione del saccheggio delle case dei

Torriani è il FERRETO, IV, 1062; ma è tale la imprecisione dei particolari, che egli ha raccolto su questo famoso tumulto, che non è azzardato il dubbio ch'egli abbia un po' troppo fantasticamente colorita, anche a proposito di quelle spogliazioni, la sua prosa elegante.



domus: capiunt claves, et quae <sup>(a)</sup> intus sunt, iure belli, sua esse volunt. nec ullo Galeazii dicto aut facto illius boni civis pacificam innocentis familiae domum testantis, inde praedo barbarus educi voluit, nocentibus innocuo rebus suis, aut qui secum erant, aliorumve bonorum civium de horum || popularium domo minime  
 110 bellicosa omnique causa seditionis ignara, divitiis ac rebus suis sibi nocentibus deduci valere hi praedones barbari: immo, pluribus diebus, non modico rerum damno, claves domus tenuit praedo, donec continuo crescere sua damna videns, tam pacificus civis  
 115 noster auro redimeret quae remanserant in domo sua, utpote reliquias praedae <sup>(1)</sup>.

c. 130 B

Erat tunc Mediolani Paganus de la Turre <sup>(2)</sup> episcopus Paduanus, innocentis Zonfredi frater, qui primi tumultus vocibus stupefactus, illico apicem et baculum pastorem <sup>(b)</sup> sumens, in ecclesiastici pastoris habitu, ante germani sui portas aedium verendus  
 120 stetit, aliquot pie circumstantibus pacificis Gibellinis; cui sacrae religionis et circumstantium reverentia vix servaverat vitam <sup>(c)</sup>, boni || fratris domo penitus spoliata. interea Matteus, consensu regis, tumultus loca visitans, tollendi iniurias ac sedandi praedas gratia,  
 125 domum dilecti civis fratris Jacobi de Bechalöe Virginis gloriosae militis, quid ibi latitet ignarus, petit <sup>(3)</sup>. ubi nunc divitis Guidonis

c. 131 A

(a) *Mur.* et qui (b) *Mur.* pastores (c) *Bb*, *Mur.* vix sua \*\* vita, *Aa* reverentia vix \* sua rica boni; *probabilmente nei codici perduti*: uir suauat vita

(1) Cf. su questa famiglia GIULINI, VIII, 633.

(2) Pagano della Torre fu chiamato alla sede vescovile di Padova nel 1302, e nel 1319 elevato alla dignità di patriarca di Aquileia. Per altre notizie intorno a lui cf. CAVACIUS, *Hist. coenobii S. Iustinae Pat.*, Patavium, 1696 e UGHELLI, *Italia sacra*, V, 447 e sgg. Pagano della Torre compare tra i testimoni del solenne atto di obbedienza e di fedeltà prestato da Milano e da altre città lombarde; vedilo in BONAINI, I, 113 e sgg. Su Pagano della Torre e i collegi delle arti dello studio di Padova, cf. il doc. illustrato da FRANCESCO MARIA COLLE,

*Storia scient.-lett. dello studio di Padova*, Padova, 1824, vol. I, p. 94 e sgg.

(3) Che Guido della Torre avesse trovato rifugio nella casa di Iacopo da Beccaloe, frate gaudente, non è affermato che dal C. Anche sulle vicende del Torriano è inesatta la versione del FERRETO, IV, 1062. Più conformemente al vero DINO COMPAGNI, III, xxvii: « Messer Guidotto era malato di gotte; fu trasportato in altra parte; disse che scampato era nelle « forze del Delfino ». Come Dino potesse accogliere la falsa voce di questo volontario esilio nel Delfinato, cf. DINO COMPAGNI in ed. DEL LUNGO, II, 367.

superbia, qui patria urbe vivere aequo iure nesciens, nunc, dum plebeii civis domi latitans volantium stridorem avium timet, Mattei Vicecomitis famulis pulsantibus stridentes domus fores sentit? ad quas currit ille sedulus et fidelis frater Iacobus, nullius servi 130 domus fidens: qui patefactis portis Matteum licet amicum videns, non pro se, sed pro deposito eius praesentiam timuit, ac tantum utcumque timore presso, satis claro vultu, inquit: « quid vultis, quidve quaeritis || a domo nostra? » at ille: « nihil, nisi ut domus et quae in ea sunt, dum possumus, segura sint ». deinde, paratos 135 in armis famulos ostentans, offert quos secum teneat praesidii causa domus. cui ille inquit: « nec praesidium vestrum repudio, nam scio praesto erit, nec dubito, si necesse erit. verum sedabitur illico, vestra opera, existimo, furor iste, et omnis innocens civis securus erit. ite, nullum discrimen cunctos defendentibus cives 140 vestros, et bonum vobis fuit, erit ». etenim verbum illum subitum, ac cunctis notandum civibus, si animus nobis foret ratus. nam tunc primum, hac <sup>(a)</sup> prospera in tam periculoso rerum discrimine aspiratione fortunae <sup>(b)</sup>, Theutonus furor effraenis factus exultat nimis, et licentius in quoslibet cives saevire coepit. || itaque, non 145 modo eorum <sup>(c)</sup>, qui arma sumpserant contra regem, spoliantur domus, verum innocentium, immo etiam quorum Turriani nominis ac suae factionis studium extiterat odiosum. huius rei non modica causa fuit pestifer invidiae morbus inter cives, tunc nimium perdita charitate laborans: nam ob prava, quae diutius in urbe 150 fuerant, partium studia, multis veteribus ac novis offensionibus et iniuriis, ut fit, mutuo datis, multorum, apto, ut sibi est visum, tempore suscitantur odia; inde neque verso pollice multorum barbaris signantur domus. haec adeo crevit pestis ut plerique, qui ad suorum civium spolia causam dederant, suscitatis deinde in eos 155 praedonibus, spoliarentur <sup>(d)</sup>. sic saepe digna meritis praemia mortalibus reddit Deus. o vilissimi || vilium cives, quos canina nimium rabies vexat, saltem vos moveant ridiculi praedonum risus! ridet Theutonus et omnis barbarus, qua utitur, amentia vestra gaudens. offendere, non tegere potestis vicinos vestros; non Mattei, et qui 160

(a) A a B b haec

(b) B b aspirante fortuna

(c) A a modo qui

(d) A a spoliantur



iniuriam aegre ferunt, opera, tollitur illa pestis. quippe cum se opponere Theutonis non audeant, protectione parum prosunt. utrum instantia, qua possunt, ad regem et eius principes atque humili intercessione proficiunt. quippe nec ipse Matteus, qui prae caeteris erat civibus ac Gibellinae partis primus, se in urbe tenere nequit et innocens vivere domi suae. nam post paucos dies Matteus in Ast <sup>(a)</sup>, Galeaz filius eius Tarvisium, iussu regis, in exilium pergunt <sup>(1)</sup>. verum sibi plurimum nocuit invidia atque plurimorum || pavor, et <sup>(b)</sup> magnatibus Gibellinis, quibus sua crescens potentia aut odiosa nimis aut pavoris causa fuit <sup>(c)</sup>. nam plerique eorum, olim cum ipso Matteo magna vi regnante, militantes, in castris facta conspiratione cum hostibus iuxta <sup>(d)</sup> Meltium, adeo procuraverant casum eius, ut eorum opera sub specie tractandae pacis in manus Alberti Scotti, quem comes Philippo de Langosco et Antonius de Fixiraga contra eum incitaverant, traditus, ex dominio urbis suae ac magnae partis Liguria factus sit exul usque ad huius regis adventum <sup>(2)</sup>. reliqui vero, dum mente recolligunt et examinant regnantium morem, specialiter in urbe nostra ne eius potentia civium occupet libertatem, timent. sed brevi tempore

C. 133 A

(a) *Mur.* in Astam    (b) *B b* nam    (c) *B b* aut odiosa nimis fuit, aut pavoris causa.  
(d) *Mur.* iusta

(1) Dell'esilio di Matteo e di Galeazzo, ricordato da tutti i cronisti lombardi, tace Niccolò da Botrintò. In una istruzione dei priori fiorentini agli ambasciatori Gherardo de' Postici, Bonifazio da Signa e ser Giovanni de' Siminetti presso la Curia romana, in cui si accenna alle persecuzioni dei Guelfi in tutta Lombardia, dopo il tumulto di Milano, è detto: « Posuit etiam  
« (Henricus) in confinibus dominum  
« Mapheum Viscontem et dominum  
« Galassum eius filium, et bonos viros  
« quasi omnes expulit de ipsa civitate  
« (Mediolani), et ipsa civitas est in  
« continuo tumultu et rumore, ita  
« quod vere dici potest quod subiecta  
« sit servituti et morti: et generaliter  
« dicere possumus quod ubicumque  
« gens sua posse habet, ad nichil aliud

« intendit quam ad praedam et rapi-  
« nam, caedem, mortem et destructio-  
« nem Guelforum... ». Data Florentiae  
die kalendarum aprilis, nonae indictionis (1311). Cf. in BONAINI, II, 18.

(2) La defezione dei Ghibellini a Matteo Visconti, cui allude il C., risale al giugno del 1303, quando Alberto Scotti, capo della lega guelfa, condusse le sue genti a Besenrate e per andargli incontro il Visconti con i suoi e con i Ghibellini accorsi da Bergamo, Pavia, Novara e Vercelli, pose il campo fra Melzo e il luogo di S. Erasmo. Cf. GIULINI, VIII, 537 e sgg. Cf. tutto il passo con F. PIPINI *Chron.* IV, XXVII, 730: « Anno. MCCCIII. « Mattheus Vicecomes, qui erat capiteus Mediolani et imperii vicarius « generalis, quum iam dominium Me-



- c. 133 B operosi cura Francisci de Garbagnate, || omni suspitione regis cum 180  
 maxima ac solerti solitudine prorsus dempta, uterque in patriam  
 ac regis gratiam revocatus est. nam plerique eorum, qui Mat-  
 teum ambitionis vitio accusaverant apud regem, nec sua vitia oc-  
 cultare valuerunt; quin ipsius Francisci opera atque iudicio rex  
 perpenderet, eos etiam, neglecto reipublicae ac communis boni 185  
 studio, pro se quemque <sup>(a)</sup> ac pro sua magnitudine laborare. quo  
 fit, ut ubi sic vivitur, quod vitio civium commune bonum propriae  
 utilitati postponitur, potentiores, qui etiam prae caeteris vicinis suis  
 molestius servitutis iugum ferunt, tyrannicum imperium in urbe  
 provocent. nam dum impune more suo proximos inferiores pre- 190  
 munt, humiles populares, etiam invitos, ad creandum dominum  
 c. 134 A ex primoribus urbis cogunt, || de quo licet, ut fit, simulent, non  
 confidunt, ut saltem pravorum civium iniuriis sub quocumque <sup>(b)</sup>  
 regimine vivant tuti, unicum potius, quam plures, volentes do-  
 minum. 195

At Matteus, per literas regis, exilii liber factus, in patriam re-  
 diens, Papiam venit, quo, visendi gratia antiqua imperialis urbis  
 moenia, venisse regem senserat <sup>(1)</sup>; ibique benigno regis vultu  
 receptus, sperare coepit intentum suum. nam cum discumberet  
 ante regis faciem, oblato sibi primo regis ferculo, puer Lupoldus 200  
 Austriae dux, in quo Matteus magnam spem praesidii gerebat,

(a) quemquam *in Mur.* (b) *B b* quoque

« diolani et fere omnium civitatum  
 « Lombardia superioris tenuisset, a...  
 « sustinentibus eorum fautoribus et  
 « complicibus, dum esset apud Trivi-  
 « lium cum exercitu suo restitutus  
 « hostibus, Alberto videlicet Scoto Pla-  
 « centiae, Philippono comiti de Lan-  
 « gusco Papiæ et Antonio de Fuxi-  
 « raca Laudæ dominis, qui adiunctis  
 « sibi Turrianis hostiliter comitatum  
 « Mediolanensem intraverunt, desertus  
 « a suis..... renuntiavit dominio in  
 « manibus hostium ».

(1) Non questa la causa del viaggio  
 dell'imperatore a Pavia. Egli vi si

trattenne dal giorno 11 a tutto il 15  
 aprile (cf. BÖHMER, op. cit., p. 289):  
 « quia his diebus Mediolani divina  
 « non poterat audire propter inter-  
 « dictum positum per dominum de  
 « Peregrue ». NIC. BOTR. 898. L'in-  
 terdetto non fu tolto che nell'ago-  
 sto del 1311. Cf. in proposito la let-  
 tera pontificia n. 7274, del 28 agosto:  
 « Datum in prioratu de Grausello ve-  
 « nerabili fratri Arnaldo episcopo Sa-  
 « binen. Apostolicae Sedis legato » in  
*Regestum Clementis papae V*, an. VI,  
 vol. VI, 316 e sgg., Romae, ex typo-  
 graphia Vaticana, 1887.

« signum, inquit, alta voce clamitans, Mattee, tibi maturae promotionis nuncio ». quid hic moror? quid amplius super his hoc loco disserendum est, nisi quod puer iste, ut || apparebit inferius, veridicus et verus vates fuit? ad alia transeundum est, ut haec aptius nobis occurrant. c. 134 B

Interim fama volax pulsi Guidonis nuncia undique variis rumoribus per Italiam sparsa multos mortalium sollicitos ac nimium pavoris plenos fecit, quorum plerique regi, varia intentione, rebelles fiunt. verum illa nova seditio, pessima res non modo regi, immo etiam cunctis eius subditis, prius tres Ligurum ac proximas urbes nobis monuit, Laudam scilicet, Cremonam et Brixiam. sed astu callidi Antonii de Fixiraga, qui de coetu consilii regis Laudam armatus fugerat <sup>(1)</sup>, ille prius scrutato victu <sup>(a)</sup>, nec non

(a) B b annona

(1) L'atto della pacificazione di Lodi è del 15 gennaio 1511; lo avevano concordato, alla presenza dell'imperatore in Milano, i sindaci e i procuratori delle due parti, cioè: « dominus Baxianus » « filius domini Florii condam de Fuxiraga et Roffinus de Paterno filius » « domini Michelis de Paterno, sindaci » « et procuratores comunis populi et » « civium civitatis Laude; item, dominus Basianus de Vistarinis iuris » « peritus et dompnus Georgius de Ricardis sindaci et procuratores partis » « extrinsece &c.... Acta sunt haec in » « civitate [Mediolani, in palacio] veteri comunis Mediolani, ubi testes » « fuerunt vocati et rogati dominus » « Papinianus Parmensis, Ugucio episcopus Novariensis, episcopus Vincetinus, Walleranus, Antonius » « de Fuxiraga et plures alii ». Cf. BONAINI, op. cit., I, p. 374 e sgg. Il documento fu pubblicato posteriormente da C. VIGNATI nel *Codice diplomatico Laudense*, in *Bibl. hist. ital.*, Mediolani, 1883, p. 476 e sgg. dal *Liber iurium civitatis Laudae*, ma con molte lacune. Non è conforme al vero ciò

che in questo luogo è affermato dal C. che, cioè, Antonio da Fissiraga, dopo il tumulto di Milano, fuggisse armato e segretamente a Lodi; che anzi, dopo la fuga di Guido della Torre, per mandato dell'imperatore, si recò a Brescia, a Cremona, a Crema e poi a Lodi per mantenerle in devozione all'Impero: « post haec dominus Antonius petivit licentiam eundi in Laude; quae licet partem Guebelinam expulsisset, sicut et aliae tres praedictae [civitates], tamen adhuc vicarium regis tenebat et sibi obediebat. dominus rex non libenter dedit ei, propter ea quae dicebantur de eo, et quia prudentior homo Lumbardiae. Tamen, quia multi instabant, receptis fideiussoribus, pro eo, quod ad talem diem reverteretur, licentiaavit eum. Fideiussores sui fuerunt comes Philipponus et dominus Symon de Vercellis ». Cf. NIC. BOTR. 898. L'inesattezza del C. fu rilevata prima di ogni altro dal DÖNNIGES, *Kritik zur Quellen* &c., op. cit. alla p. 92. Però la versione del C. avrebbe l'appoggio del FERRETO, IV, 1063.



- c. 135 A per Laudensia horrea || modico bladi reperto, consilium rebellionis, 215  
temere sumptum, ponit, et comitis Sabaudiae spe <sup>(a)</sup>, eius literis  
ac nunciis et sub fide data fretus, Mediolanum veniens, praefatae  
Laudensis urbis claves ad pedes regis prostratus offert: et non re-  
verentia, neque cupidine pacis motus, sed urbem ad longae stationis  
obsidionem minime dispositam atque paratam sentiens, dixit: « pec- 220  
cavi, fateor, domine, miserere mei, urbis dominium cape ». idem a  
tergo Bassanus <sup>(b)</sup> eius frater [et] Antonius de l'Aqua et complures  
quos, maioris fidei causa, secum Lauda duxerat, supplici voce fe-  
runt. at rex indignatus nullam faciem aut miseris vocem sup-  
plicantibus dedit. tunc comes Sabaudiae, non miserorum causam 225  
deserens, nam ubi <sup>(c)</sup> Italiae || fines tetigit rex, seu quaestu, ut fit, seu  
conscientia consilioque regis per industriam hic Guelfico semper  
favet, ad reginae cameram, post regem, tendit, Antonium de Fixi-  
raga quasi pavore perditum secum trahens. at ubi clemens re-  
gina, signo per comitem cognatum suum dato, Antonium vultu 230  
confusum vidit, benigno mota spiritu, ac miseris compatiens suo  
more, inquit viro: « domine mi, miserere, quaeso, revertentis amici,  
et cunctis mortalibus certum spei signum dabis ». tunc, sumpto  
animo, venales preces reparat, ac spe \*\* opportunus infestusque  
nimium Gibellinis comes. hinc utriusque, non una intentione ro- 235  
gantis, prece victus rex, inquit: « Antoni, tota Ligurum in te fallit  
opinio, dum te partialibus studiis deditum obstinatumque || perverso  
vocabulo contumacem vocant. explorabimus <sup>(d)</sup> item fidem tuam:  
attende, si quam hic tam libera voce dedis, atque paratam aper-  
tamque nobis asseris, civitas de facto detur nobis, non salvus 240  
modo, verum etiam in aula nostra electus eris; quod si aliter, certe  
pro meritis dignam poenam dabis ». deinde Henricum de Flan-  
dria marescalcum ad se vocari iussit; cui cuncta prius docto, ne-  
gotium dat, commendans sibi Antonium de l'Aqua et Bassanum de  
Fixiraga, qui una secum veniant, ac dum pateant Laudensis urbis 245  
aditus, obsides sint <sup>(1)</sup>. itaque cum magno equitatu ad urbem Lau-

(a) B b comitis spe (b) B b idem Basanus (c) B b deserens ubi (d) B b deplorabimus

(1) « Claves de suo (regis) man- « Antonium et alium custodiri fecit ».   
« dato maraschalcus recepit, et dictum NIC. BOTR. 898.



- densam properans, haud longe a portis, Henricus sistit iter suum,  
 unde portas clausas, muros armatis viris plenos sentit. tunc electa  
 arbore, || qua illico miseri pendant vades, exutis superioris togae  
 250 vestibus: «festinate, inquit vadibus, nuntium bonum et fidum  
 nobis mittite. cui, si qua vobis est in urbe fides, detur qui nun-  
 ciet, vos atque alterum Antonium et qui cum eo Mediolani in  
 aula regis sunt, ni vestrae urbis moenia illico patefiant, passuros  
 horridae necis <sup>(a)</sup> casum; nuncientque Laudensem agrum incendio  
 255 futurum». nec plura inquit, iam ad famulos versus: «inijce,  
 lictor, amborum laqueum collo». at Antonius de l'Aqua in tam  
 arcto atque extremo casu, nec sui immemor, nec desertor fuit, in-  
 quiens: «maresciale, non hac intrabis urbem via: opinione sua  
 fallitur quicumque putat intentum regis exequi morte nostra. non  
 260 sic panditur ulla urbis porta; quin || immo cuncti civium animi  
 claudentur vobis, cum senserint casum nostrum, et spe salutis  
 posita <sup>(b)</sup>, priusquam de deditione loquantur, cuncta extrema pati  
 volent; armatos etenim per muros cives cernitis; eos non aspera  
 et furiosa crudelitas, sed magnanimis clementia revocabit ab armis.  
 265 credite, inquit, mihi, licet miseris minima fides detur, nullo praeter  
 me nuntio in hac parte opus est: profecto sine me mittitur qui-  
 libet alius frustra. ego autem solus, quisquis fortunae casus ferat,  
 utcunque respondeant cives, in potestatem vestram illico rediturus <sup>(c)</sup>,  
 placeat modo, vadam, explere mandatum ac voluntatem regis queo».
- 270 his itaque, quae veri similitudinem continebant, dictis, data fide,  
 dimissus propere <sup>(d)</sup> in urbem Antonius || venit; cunctos cives in-  
 cursans amplexansque, plerisque spem vultu simulans, bonam regis  
 voluntatem nunciat, cunctosque uno ac generali sermone laetificans,  
 eis sperandi causam dabat: alios, utpote domesticos et familiares,  
 275 lacrymans suum et suorum extremum casum docet. tandem cun-  
 ctis familiaribus, proximis et amicis precibus oneratus <sup>(e)</sup>, ac sua  
 cuique data cura, in iam frequentis senatus pavidam turbam va-  
 dit, ibique huiusmodi verba habuisse dicitur. «post pestiferum,  
 inquit, cives, quibus cuncta scire licet, Guidonis de la Turre et

c. 136 B

c. 137 A

c. 137 B

(a) *Mur.* mortis    (b) *Bb* seposita    (c) *Bb manca* illico    (d) *Aa* prope    (e) *Aa*  
 oneratis

filiorum suorum casum, quos, si vera fateri volumus, non rex, sed 280  
 sua temeritas expulit urbe sua, temere rebellionis arma sumpsimus  
 c. 138 A contra regem || more catuli a longe latrantis ad aprum, quem solo  
 sentit odore et venientem expectare non audet. deinde post tam  
 stolidam audaciam vestram, tarde, et forte frustra, nisi invenissetis 285  
 amicos quaerentes consilium rebus vestris, examinare voluistis  
 quid intra moenia victus erat et aliarum rerum, quae hostem in  
 statione minantem timere minime patiuntur; quarum rerum mo-  
 dicum invenistis; quo territi, ad iratum nobis regem nos nuncios  
 destinastis, purgandi criminis causa. periculum caute indignationis,  
 maximo cum pavore, subivimus, et amici nostri comitis Sabaudiae 290  
 comitiva freti, iratum regis vultum vidimus, et una cum tanto in-  
 tercessore veniam orantes, frustra irato principi obtulimus urbem  
 c. 138 B et urbis iura: || ille, praesentia nostra offensus, immo eo loco pulsus  
 indignationem augens, torvo vultu vadit immurmurans saeva nobis.  
 itaque, dum in tanto ac tam tristi discrimine laboramus, et dum 295  
 quisque nostrum sese reputat in extremae vitae situm, fortuna,  
 quae nec semper miseros linquit, paulum aspirans nobis, ad re-  
 ginae cameram dirigit gressus regis, quo, per amicum nobis co-  
 mitem introducti, iterum miseriarum ac lacrymarum pleni fun-  
 dimur ante pedes regis, ubi dum, more suo, pro nobis spargit 300  
 preces comes, regina clemens et semper pia, miseros, sedula prece,  
 suscepit, et relevat miseram ac prope perditam causam nostram.  
 attamen rex primus gravia et nimium horrenda nobis verba iacit,  
 c. 139 A et velut nobis || increpitans <sup>(a)</sup>, sed fortius Antonio de Fixiraga in-  
 constantiae crimen imputat. deinde serenus, ac subito placidior 305  
 vultu factus: “moneo vos, inquit, debitae fidei memores, ac dein-  
 ceptis commodo vestro constantes sitis”; deinde, dum promissae  
 fidei idem semper simus, multa promisit nobis bona; et contra  
 multa minatus est nobis; verum multo fortius Antonio de Fixiraga,  
 cui: “experiemur, inquit, fidem tuam: ni urbem promissam nobis 310  
 dederint cives, tuique complices nostrae genti, quam hic a longe  
 nobis deditam ac paratam nobis asseris, pro meritis poenas dignas  
 dabis. verum si dedita nobis civitas in te adhuc fidem sperari

(a) B b increpans

dederit, non modo salvus, verum etiam in aula electus eris". interea Henricus || marescalcus ad se vocatus venit, cui Bassanum de Fixiraga meque secum custodiendos dedit, atque: "his<sup>(a)</sup> tecum vadibus, inquit, accedas urbem Laudae, et si quid rebellionis invenies, fac ambo pendeant laqueo, in conspectu rebellium, prope portas; deinde captis caesisque colonis, Laudensem agrum undique incendio ponas; quid de hoc Antonio et reliquis proditoribus fiat, per huius incendii signum significans nobis statim". itaque, cives<sup>(b)</sup>, vestram ac nostram scitis conditionem; igitur<sup>(c)</sup> si indigna ac misera vestrorum legatorum mors, quos non regis, verum sententia vestra necat, nullius vestrum mentes mollit, vos saltem moveat proximus ac certus casus famis, quae vobis obsessis iam primo et subito malorum comes aderit. esto, quod multi iam clarissimi viri, et nos || similiter pro populo moriamur, dum hoc sine crimine vestro fieri possit, et saltem dum certa maneat vobis aliqua salutis via, dicite, quaeso, unde novum apparuit consilium tam salubre vobis? crevitque hac nocte, quae heri vacua reliquimus, in horreis granum? redibo, quoniam ita sedet animo vestro, aliis legatis vestris certus comes necis. sustinebitisne tristem abeuntis faciem ad tam deforme patibulum, latronis more, quod non merui? sed video, placet vobis peccato vestro peream cum caeteris, quos perdit sola fraus vestra. credite tamen in extremis, mihi; vaticinor moriens: haec erit vobis post magnam pestem fames praeambulum vestrae necis. an creditis vos veniam meruisse post mortem nostram, si rebellionem vestra moriamur? || nulla causa nostri, nisi forte pro causa simplicitas imputetur nobis. at si vobis incredulis nulla regiae promissionis boni restat spes, in ipsius saltem principis consorte thori sperare licet, cuius benigna vox nos in aula sua liberavit a nimio regis furore; deinde suaviter inquit nobis, iam sua intercessione securis: "recipite beneficia regis, quae, si vultis, vobis parata sunt; nusquam deerit favor noster". unde nescio emergat amplius vobis timoris causa, neque quicquam molesti inferant milites regii timendum est. nam edictum regis sciunt, ut omni domo

c. 139 B

c. 140 A

c. 140 B

(a) B b tradidit. his tecum

(b) A a itaque vestram

(c) A a itaque



c. 141 A

libera, et rebus hospitum salvis, mercato vivant <sup>(1)</sup>, quippe florenorum mediolanensium ad vos veniunt pleni. exponite per vicos venalia, quibus egent, et implete bursas || vestras nummis ». deinde, largas fundens lacrymas, post stuporem, ultimum verbum dixit: 350  
 « Deliberate; malitis potius, cum tanto discrimine vestro, mortem nostram, quam vos vestro commodo nobiscum salvos esse? » his lacrymis cives victi, pandunt Theutonis urbis portas. tunc omnes introducuntur extorres et antiquorum exulum natorum nati, quorum plerique nesciunt domos suas <sup>(2)</sup>. 355

c. 141 B

At ubi rex deditam urbem recepit, exercitum, quem contra Laudenses edixerat, illico atque instantius parari <sup>(a)</sup> iussit, Cremonensibus ac Brixiensibus publice hostibus nunciatis, quorum nova defectio exagitat nimium mentem eius. itaque, iterata praeconis voce, edicitur in foro iustitium || tabernas clausas, quas stationes vocamus, victualia parata <sup>(b)</sup>, atque vehicula intra urbem coram officialibus ad hoc deputatis praesentari, cunctosque qui per aetatem arma 360  
 ferre possunt, equis et armis illico paratos esse. tunc tanta ex agris in urbem plaustorum(que) copia introducta est, ut non modo fora et alia loca communia, verum coenobiorum et aliarum religiosarum domorum spatia plaustis illico plena fiunt. quippe ad hoc conferunt burgorum atque oppidorum communia, quibus, obsequio regis, quod insolita atque nova res est, immunitas, et antiqua privilegia nihil prosunt, quin id grave semper onus rusticis, verum hoc tempore solito durius maximo damno ferunt. nam Theutoni <sup>(c)</sup>, 370  
 postquam urbem undique vehiculis || plenam vident, non modo

c. 142 A

(a) *Mur.* pacari (b) *Mur.* pacata (c) *Bb* quin vehicularia obsequia, grave semper onus rusticis villarum, praestare cogantur. verum hoc tempore solito durius ac maximo cunctorum burgensium, oppidanorum ac rusticorum damno illud onus fuit; nam Theutoni

(1) Cf. in proposito l'atto della pacificazione di Lodi pubblicato e illustrato dal VIGNATI, op. cit. III, xcvi e sgg.

(2) Questi fatti esposti dal C. con tanta vivezza drammatica si riportano agli ultimi giorni di quaresima del 1311. Lo provano l'ordine del racconto nella nostra cronaca, e la preziosa testimonianza di NIC. BOTR.

898, che a proposito del pericolo minacciante Lodi scrisse: « praedicta acta sunt circa finem Quadragesimae »; infatti, a mezzo il cap. XXIX, il C. dopo avere accennato al viaggio di Enrico VII a Pavia, e alla conciliazione di lui con Matteo Visconti, avverte: « Ad alia transeundum est ut haec aptius nobis occurrant ».

conferendi militibus <sup>(a)</sup> victualis causa, verum ea <sup>(b)</sup> pro usu militum in castris militantium civium certo ordine distribui more nostro, nec non ducibus et praelectis suae <sup>(c)</sup> gentis dari singuli  
 375 viam quaestus nacti, undique per civitatem praedabundi cum bobus  
 plaustra capiunt, neque more solito ullus ordo dari potuit plaustis,  
 quin <sup>(d)</sup> rusticorum magna pars, priusquam rediret exercitus, Theu-  
 tonum violentia, perderet boves suos. quippe nullus <sup>(e)</sup> timor aut  
 reverentia eos tenuit, quin verberatis bubulcis <sup>(f)</sup> ac maximo eis  
 380 magnis minis pavore a se pulsus, retentos boves edendos vende-  
 rent, vel mactarent <sup>(g)</sup>.

XXX. Itaque, celebrato paschate <sup>(1)</sup> <sup>(h)</sup>, praemisso equitatu ||  
 magno ac mercenariis peditibus, rex Laudam processit, ubi contra  
 cives publico defectionis crimine reos, etiam in ipsius rei auctores  
 nihil asperae saevitum est <sup>(2)</sup>. utinam in vos, miserrimi Cremonenses,  
 5 eodem crimine noxii, tam clementer dominus noster agat,  
 ut caeteris timentibus adventum eius sperandi detur occasio! ve-  
 rum (stolidus) frater <sup>(i)</sup> regis Valeranus ignobili ac vili facto, nec  
 se digno, nimium regio detraxit honori. hic, ubi hospitium intravit  
 Iacobi Dardanoni <sup>(3)</sup> pacifici hominis et honesti, non ut hospitem,

C. 142 B

(a) B b non modo militibus ferendi (b) B b ipsa plaustra (c) B b Germanicae  
 (d) B b potuit plaustis quia (e) A a nullis (f) A a bebulcis (g) B b ac maxime eis  
 imposito magnis minis a se retentos boves venderent, aut edendos mactarent (h) B b  
 paschate Mediolani (i) B b verum frater

(1) Intendasi passata l'ottava di pasqua, cioè il 19 aprile.

(2) « In crastino octavae paschae  
 « de Mediolano recessit dominus, et  
 « ivit Laude..... et expulsos secum  
 « introduxit, et etiam dominum Anto-  
 « nium, et eis pepercit ». NIC. BOTR.  
 899. Il secondo atto della pacifica-  
 zione di Lodi de' 22 aprile 1311 fu  
 pubblicato dal BONAINI, op. cit., I, 176;  
 prestò il giuramento nella cattedrale,  
 a nome del comune, e degli uomini  
 di Lodi il procuratore e sindaco  
 Lorenzo de Lacirata giurisperito,  
 « praesentibus reverendis in Christo  
 « patribus ac dominis Balduyno ar-  
 « chiepiscopo Treverensi, Gerardo Ba-  
 « siliensi, Henrico Tridentino cancel-

larioque domini regis predicti,  
 « episcopis; dominis Amedeo comite  
 « Sabaudiae, Jofredo de Vercellensi-  
 « bus, magistro Henrico de Geldonia,  
 « Iohanne de Fasola de Pisis, Nicolao  
 « iudice de Burgo, et aliis pluribus &c. ». Questo documento sfuggì al Vignati, e non trovasi nel *Codice diplom. Laudense*.

(3) Iacopo Dardanoni apparisce tra i membri del Consiglio generale di Lodi in un atto del 24 novembre 1297, nel quale Airolfo Cadamosto, sindaco del comune di Lodi, restituisce solennemente a Uberto Cavalcabò marchese di Vitaliana una grossa somma di denaro presa a prestito dal comune di Lodi. Cf. il doc. in VIGNATI, *Codice diplom. Laudense*, III, 435 e sgg.



verum ipsum tractavit ut hostem. nam illico reperta est aquila 10  
olim imperialis, ut puto, reverentia in secretis aedium muro picta,  
quam laqueus nuper carbone factus, stipite similiter carbone signato,  
c. 143 A suspensam tenet <sup>(a)</sup>, vanum ac stolidum || opus, ut fertur, famuli Cre-  
monensium legatorum Guelficae partis, qui paulo ante ibidem  
hospicio fuerant. hoc garrulus adulator suo nuncians domino, ac 15  
velut saevum ac periculosum ostendens facinus ille servus nequam:  
« vide, inquit, domine mi, Guelfici hospitis nostri perfidiae magnum  
signum ». hoc igitur ridiculoso <sup>(b)</sup> crimine apud quemlibet ma-  
gnanimum, ignarus hospes indigne ac saeve in obscurum ac turpem  
pertrahitur carceris locum <sup>(c)</sup>; ubi hoc crimine innocens civis as- 20  
seritur vitae reus. demum, testantibus vicinis suis, ipsum hone-  
stum virum, nec more agnatorum suorum unquam partium studiis  
deditum, mediantibus quingentis florenis auri, bonae <sup>(d)</sup> famae viri  
donatur vita.

c. 143 B XXXI. Interea cum undique deditae urbes atque oppida festi-  
natum exercitum Mediolanensem, magnis apparatibus, sequerentur  
versus Cremonense territorium non uno itinere properantes, rex  
illico Cremonam tendit, dimisso Laudae <sup>(e)</sup> idoneo subsidio suae  
gentis <sup>(e)</sup>, ut in urbe exules reconciliatos, qui longo exilio velut 5  
advenae facti, cuncta pavebant, mente confirmet. verum ut sint  
tutiores Antonium de Fixiraga et plerosque suae factionis prin-  
cipes, velut sibi caros, ac consilio suo uti volens, ubilibet secum  
esse iubet. quid itaque Cremonae actum sit disseram <sup>(f)</sup>. verum,  
priusquam ulterius procedam, ipsius civitatis miseram conditionem 10  
paucis exponendum puto.

c. 144 A XXXII. In Cremona, cunctis Gibellinis olim pulsus, Guelfica  
potentia adeo senuerat, || ut novae partes, invidia prosperis ac laetis  
rebus orta, iam maximis odiis pullularent. nam cum multae su-

(a) B b signato, laqueo carbone picto turpiter pendens latronis more, vanum (b) B b  
ridiculo (c) A a protrahitur locum (d) B b florenis, bonae (e) B b subsidio gentis  
(f) B b actum sit disseram. XXXII. In Cremona

(1) « De Laude audiavi quod Cre-  
mam ivit, et introduxit secum ex-  
« pulsos, et eis pepercit in omnibus,  
« nec intellexi quod aliquid ibi fecerit

« aliud, nisi quod mandavit Pergamen-  
« sibus, quod venirent ad eum, et ipsi  
« tunc venire noluerunt ». Così Nic.  
BOTR. 899.



perbae nationum stirpes <sup>(a)</sup> in ipsa Guelfica parte nimia exulum  
 5 patientia securam pacem dante, opibus atque gloria inter Ligures  
 claruissent, duae prae caeteris <sup>(b)</sup> familiae potentia ac nobilitate  
 praeibant, Cavalcaboves scilicet et Amati; quarum principes fami-  
 liarum diversis moribus in urbe viventes, odiis ac prope seditio-  
 nibus laborabant, utpote Guillelmus Cavalcabos et Supramons de  
 10 Amatis. uterque, inter nobiles, clarus, amabilis et gloriosus erat.  
 verum multitudini et plerisque ex magnatibus, qui commune bo-  
 num summo studio curabant, Supramons carior fuit, quippe a  
 iuventute publicola || bonis moribus <sup>(c)</sup> ac reipublicae utilis habe-  
 batur. contra Guillelmus, quem divitiarum copia superbum ac ma-  
 15 gni fastus reddidit, turbator <sup>(d)</sup> iustitiae, iudicia plerumque confun-  
 dens, haec sibi licere ac se unum in urbe plus caeteris posse, dum  
 saeva impune suadet, gloriosum et decorum stolide reputabat.  
 cuius rei causa invisus erat popularibus. verumtamen una cum  
 plerisque sequacibus suis cuncta impune saeva gerentibus, sine  
 20 titulo, maximo reipublicae damno regnabat in urbe. sic enim,  
 haud parum dissimilius eius progenitores, velut more suo viventes,  
 olim, periculum quandoque turbandae reipublicae, ac seditionis  
 causam dederant. huius mali humilis multitudo, ac plerique ho-  
 nesti ordinis populares, Supramontis adolescentuli olim favore ||  
 25 freti, haud temere aliquando, aliquod habuere remedium, legem  
 ferentes, qua, maxima moderatione, non urbs velut exulibus et  
 proscriptis, sed nimia urbis frequentatio atque mora primoribus,  
 immo credo singulis familiae Cavalcabovum, interdicta erat. cuius  
 obsequio legis, dum Cavalcaboves oppidis ac dulcibus agris suis,  
 30 quorum magna eis copia erat, magnifice vitam agunt, diu tran-  
 quilla pace, velut integra, floruit Cremona. iam Gibellinis extor-  
 ribus omnis in urbem suam reditus spe posita, oblitaque dulce-  
 dine patriae, quiescentibus alienis terris, donec mutata conditione  
 partium Mediolani et Cremonae similiter, sublata confinium lege,  
 35 perniciose perverti coepit (in) quilibet urbis ordo <sup>(e)</sup>. nam ubi

c. 144 B

c. 145 A

(a) B b multae nationum stirpes (b) B b duae caeteris (c) A a a iuventute bonis moribus (d) B b turbatae (e) B b Mediolani et plerarumque vicinarum urbium status ac vivendi mores, turbatis studio partium rebus, mutati sunt, et Cremonae multitudo timere coepit potentiam hominum plus quam legum; nam ubi

- c. 145 B    Matteus Vicecomes, qui usque ad || eum diem caeteris tyrannis propior <sup>(a)</sup> regi rexerat, cunctis fere Liguribus, quorum plerosque maximis beneficiis placasse debuerat, etiam domesticis et proximis suis, quos maximis explerat divitiis, temere, sed non impune id procurantibus, Melzico campo confusus, nullo Marte commisso, 40 sua nescio virtute an ignavia, sine ullo suorum vulnere, integer regno cessit <sup>(b)</sup>. et Turriana domus illico, fortuna volente, de exule facta civis, Ambrosianae urbis dominium accepit <sup>(c)</sup>, ocius, quam opinabatur, ipsius novitatis stolidus auctor Petrus Vicecomes et magna pars nobilium aemula suique boni impatiens. verum iusto <sup>(d)</sup> 45 ac divino iudicio accidisse reor, quod <sup>(e)</sup> stolidi pars Mediolani hunc temerarium secuta ducem, illico quod || gesserat recognovit suo damno <sup>(f)</sup>, quorum, post tanti principis depositionem quisque regnare, aut cum maxima laetitia regnantibus adhaerere credebat <sup>(g)</sup>. hi, postquam delusos ac sua opera <sup>(h)</sup> frustratos sese 50 viderant, contra Turrianam domum, ut fit, ad se redeuntes, secundo conspirare coeperunt. contra vero Turriani, ut perpenderunt suae factionis vires, ut sui antiqui moris erat, in unum trahere <sup>(i)</sup>, ac fortificare coeperunt. tunc itaque, roborandae Guelficae partis causa, praefato Guillelmo Cavalcabovi et caeteris ipsius 55 altae et magnanimae stirpis <sup>(j)</sup>, ut puto, Guidonis de la Turre opera, ea conditio <sup>(k)</sup> legis, de qua supra diximus, Cremonae sublata est, quod ipsius civitatis, maxime Guelficae partis, perniciosae cladis causa fuit. hic Guillelmus Cavalcabos, || ubi regis adventum percipit, eorum, quae cum Guidone de la Turre eum tractasse 60 contra regem <sup>(l)</sup> creditur, intrinsecus conscientia saeva tactus, ac (in se) suo odium regis <sup>(m)</sup> metiens, ipsum expectare non audens, ex urbe profugit, cuius fugam frequens turba sequitur, suae sectae stolidae rebellionis ac patriae suae totius causa mali <sup>(1)</sup>.
- c. 146 A
- c. 146 B

XXXIII. At Supramons cum plerisque magnatibus et ma-

(a) B b caeteris propior *Mur. corresse* propior (b) così in A a c B b; *Mur.* reprocessit  
(c) B b cepit (d) B b impatiens boni, rerum iusto ac divino (e) B b reor, ut et stolidi  
(f) A a ducem quod recognosceret suo damno (g) B b credebant (h) B b spe (i) B b in  
unum contrahere (j) B b altae stirpis (k) B b opera, et conditio (l) B b eum tractasse  
creditur (m) B b in se odium regis

(1) Per tutto questo capitolo esamina cremonesi, più particolarmente del  
le concordi testimonianze degli storici CAMPO, nell'op. cit., p. 64 e sgg., e di



gnis popularibus, quorum mentibus, licet Guelficae factionis forent, iniquitas ac dolus satis minor inerat, tanti principis clementiam existimans suis praevalere delictis, per lutum miserando cultu <sup>(a)</sup>,  
 5 quippe laqueis ad collum positis, pergentes praesentiam regis iuxta Padernum decem millibus passuum || ab urbe sua distans, in agris  
 quaerunt <sup>(b)</sup>; et ante pedes vectoris <sup>(c)</sup> sui profusi, lacrymis vitam petunt <sup>(1)</sup>, [etiam vicinis hostibus miserandi!] o fida regni comes clementia, quam cito regem nostrum deseris! heu sine te iam  
 10 non modico damno tardum iter faciet Romam. hi primum miserrimi Cremonenses te pulsam vultu regio <sup>(d)</sup> sentiunt! nam sese dedentium, humiles ac despectos vultus et habitum, flexo in laevum vertice videre respuens, precatus humiles, nec non duros motura lapides, Supramontis verba non audit. qui illico saevae

c. 147 A

(a) *Bb*, *Aa* per luctum miserando habitu (b) *Bb* positis, cuncti uno agmine pergentes quaeritant praesentiam regis ad quem iuxta Padernum, qui locus decem millibus passuum Cremona distabat, procul in agris visum tendunt: et ante (c) *Aa*, *Ab*, *Bb* rectoris; *tutto il periodo è corretto sul testo del Chron. Modöet. di B. Morigia, II, VIII.* (d) *Bb* te pulsa regis mentem

LOD. CAVITELLI, *Cremonenses Annales* (Cremonae, MDLXXXVIII, apud Christ. Draconium), p. 105 e sgg.

(1) « Lo imperatore cavalcò verso « Cremona. L'imbasciatori di là li « forno a' piedi dicendo, come non « poteano portare l'incarichi erano « loro posti, e che erano poveri e « che senza vicario il voleano ubbi- « dire. Lo imperatore non rispon- « dendo, furono ammaestrati, per let- « tere segrete, che se volessino per- « dono, vi mandassino assai di buoni « cittadini a domandare merzè, però « che lo imperatore voleva onore. « Mandoronne assai, e scalzi, con « niente in capo, in sola gonnella, con « la coreggia in collo, e dinanzi a lui « forno a domandare merzè ». DINO COMPAGNI, III, XXVIII. Cf. anche NIC. BOTR. 899 e ALB. MUSSATO, op. cit., III, rubr. III e IV. Poco innanzi, II, rubr. X, lo stesso MUSSATO scrive: « Cremonenses..... hunc non regem « sed tyrannum divulgabant, eum iam

« tyrannides in urbibus exercendas de- « creverit antiquatos tyrannos titulis « imperialibus approbans, alios ad « libitum dominantium constituens, « dejci populos, quos introduci fece- « rat, iubens, et pellentes subsidiis fo- « vens, totumque parti Gibellinae dedi- « tum, Guelfam in Lombardiae partibus « opprimens, ad Tuscos eiusdem partis « elevandos aspirans. Haec dictita- « bant Cremonenses, per litteras po- « pulis nuntiabant subsidia, quaere- « bant a finitimis, a longinquis &c. ». Che veramente Cremona fosse, sino alla fine d'aprile del 1311, il focolare dell'opposizione ad Enrico VII lo conferma un nuovo documento pubblicato dal BONAINI, op. cit., II, 25, in cui si accenna agli aiuti da essi impetrati ai Fiorentini. Il 17 aprile i priori delle arti invitano il capitano Vanni Scornigiani a recarsi a Firenze, per assumervi la condotta « certae « gentis in nostrum servitium ad ipsam « civitatem Cremonae ».



Theutonum custodiae dantur, donec per municipia saevis carce- 15  
ribus distributi miserabiliter destinentur <sup>(1)</sup> (a). in quibus [nobilis  
atque] innocens Supramons cum plerisque huius miseriae sociis <sup>(b)</sup>  
indignam suis moribus finem fecit <sup>(2)</sup>.

c. 147 B XXXIV. Itaque ad urbem turbidus procedit rex <sup>(3)</sup>, atque ||  
obvium pallium, quod, honoris causa, supra verticem eius cives  
cum maxima reverentia ferre volunt, respuit <sup>(4)</sup>; ac caeteris ho-  
noribus [per Cremonenses reverentiae causa omnino] spretis,  
iratus etiam moenibus urbis, Cremonam intrat, cum magno 5  
exercitu Mediolanensium, nec non paucis exulibus, immo verius  
in exilio natis, quorum Iacobus de Radenasco <sup>(5)</sup> (c), in exilio  
negotando factus dives, princeps efficitur et Gibellinae partis ca-  
put, non nobilitate tamen, sed defectu hominum suae factionis <sup>(d)</sup>  
antiqui exilii vetustate consumptae <sup>(e)</sup>. nondum advenerant <sup>(f)</sup> 10

(a) B b saevis carceribus destinentur (b) A a huiusmodi comitum (c) de Radenasco  
trovasi anche in B b: manca nel testo Mur., ma riscontrasi tra le variantes lectiones  
(d) B b quae antiqui (e) B b consumpta erat. hic in exilio quam in patria urbe reductus  
beatior ac tutior fuit. tunc pro solis mercimoniis itinerum sola pericula metuebat, nunc urbe  
seditionis plena dum frustra renovare nititur oblitum veteris factionis nomen, in dies crescit  
diffidens sollicitudo vitae. nondum (f) B b adventaverant

(1) « I prigionieri mandò (l'imperatore)  
« a Riminingo ». DINO COMPAGNI,  
l. c. I. Del Lungo, commentando il  
passo, lo raffronta con questo del C. e  
con altro del MUSSATO, IV, rubr. VIII,  
il quale pure accenna ai prigionieri cre-  
monesi, « qui in municipiis Riminingi  
« (oggi Romanengo, borgata nel Cre-  
« monese d'oltre 1600 anime) et Castri  
« Leonis (Castelleone) et caeteris tene-  
« bantur ».

(2) « Il quale (l'imperatore) fece  
« prendere tutti i potenti che vi ri-  
« masono, e m. Soramonte che per  
« troppo senno o per troppa sicurtà  
« non fuggì, e prender fece tutti co-  
« loro che gli andorno a chieder  
« merzè ». DINO COMPAGNI, l. c.

(3) Nel *Chron. Modœt.* di B. MORI-  
GIA, II, VIII: « eorum verba non au-  
« dit.... rex iratus ad urbem tendit ».  
DINO COMPAGNI, l. c.: « a' quali non  
« parlò..... eglino sempre chieggendo

« perdono, lui sempre cavalcava ».

(4) Oltre il MUSSATO, l. c., cf. FER-  
RETO, IV, 1068: « ille autem concepti  
« rancoris bile nondum digesta, subito  
« illos, quos non ignorabat nefandae  
« rebellionis expertos, comprehendi  
« iussit, vinctosque, et vehiculis tur-  
« piter superpositos, per municipia  
« distribui, ac solícite custodiri; tegu-  
« mentum nobile, quod auro pretio-  
« sisque rebus mirífice contextum, ha-  
« stilibus quatuor superpositum, sub  
« quo regem in patriam deducerent,  
« rigide aspernans, eo operiri indigna-  
« tus est. inde ad urbem maturans  
« truculentus rex omnibus eximio pa-  
« vori fuit ».

(5) Quanto a Iacopo di Radenasco,  
il cui nome non comparisce nè tra gli  
atti del Dönniges, nè tra i documenti  
Bonainiani, cf. B. MORIGIA, *Chron.*  
*Modœt.* II, VIII e G. FLAMMA, *Man.*  
*florum*, CCCL, 722.

caeteri Ligures et Lombardi [moniti] quos ibi expectare voluit, priusquam versus Brixiam moveat iter suum <sup>(a)</sup>. primum itaque mutilatis etiam innocentium civium turribus et moenibus urbis dirutis, communis rebellionis poena solvitur. || iam omissis veteribus, c. 148 A

15 nova fugitivis Cremonensibus allegantur crimina, quae, imperio regis spreto <sup>(b)</sup>, contra reconciliatos a se exules commissa sunt; quo fit ut facilius impetretur iniuriarum licentia contra eos qui apparere non audent <sup>(c)</sup>. nam Iacobus de Radenasco, et cum eo pauci qui patribus atque avis antiqua seditione Cremona olim

20 pulsus, ut diximus, in exilio nati erant, beneficio regis nuper recepti, deinde, pulso Guidone de la Turre in Lombardia Guelficae partis principe, iratis inde Cremonensibus Guelfis, vindictae causa <sup>(d)</sup>, quasi non sine iniuria regis, pulsi, regem ipsum eo ipso ferocius exhortantur in ipsos, fiuntque, ut saepe accidit <sup>(e)</sup>,

25 plerique innocentes, absentia non dolosa, novae seditionis auctores. laxatur itaque nimium odiis manus ac vindictae || nimia libertas datur <sup>(f)</sup>. innocentium etiam domus spoliantur, quippe falsas, nec deest occasio, fingit iras praedo. tandem atque illico quilibet sequens castra miles, natura, praedae <sup>(f)</sup> avidus, indiffe-

c. 148 B

(a) *B b* Brixiam versus tendat (b) *A a* sumpto (c) *A a* contra ipsos. nam (d) *B b* Guelfis, sui Guidonis iniuriam ulciscuntibus (e) *B b* exhortantur in quoslibet, sicut volunt, fiuntque, ut saepe fit (f) *B b* praedo

(1) Così il FERRETO, loc. cit.: « Tri-  
« bunal conscendens (rex), accersitis  
« ad se his, quos legum rigores et  
« iura nosse constabat, Cremonenses  
« laese maiestatis reos dijudicans, mu-  
« ros civitatisque huiusce moenia fun-  
« ditus prosternenda, honores et pri-  
« vilegia quaeque ab olim indulta in  
« irritum revocari iussit ». Ciò è pie-  
namente confermato dalla *Sententia*  
quae ab Henrico VII d. 10  
maii 1311 contra homines  
Cremonenses et contra Gui-  
donem de la Turre lata est.  
Cf. in DÖNNIGES, *Acta*, II, 148 e sgg.  
In questo documento la condanna al-  
l'infamia e alla confisca dei beni mo-  
bili e immobili colpisce da circa ot-  
tanta cittadini; vi si ritrova anche la

conferma delle condanne che già  
aveano colpito Guido della Torre e  
Franceschino e Simonino suoi figli.  
« Lata et pronunciata fuit praedicta  
« sententia, et ea quae in ipsa conti-  
« nentur, et factae condempnationes,  
« prout superius continetur, per ipsum  
« dominum regem pro tribunali se-  
« dentem in suo palatio maiori Cre-  
« monae, ante maiorem ecclesiam  
« dictae civitatis, et praesente populo  
« civitatis praedictae ibi in platea, et  
« praesentibus testibus domino Wal-  
« lerandro (*sic*) fratre dicti domini  
« regis, domino Amadeo comite Sa-  
« baudiae, domino Iohanne Iacobi de  
« Roma et domino Palmerio de Al-  
« tovis de Florentia &c. ».



reuter discurrens urbis domos, cuncta undique replet tumultibus 30  
 et lamentis. vix tardo regis edicto ac plurimorum poena extin-  
 guitur ille pessimus ardor praedae. o quam male consideras <sup>(a)</sup>,  
 bone rex, quod omnis terrarum populus nunc examinat acta  
 tua, qui positus es in conspectu omnium! <sup>(b)</sup> cur tibi non sub-  
 venit <sup>(c)</sup> primi Caesaris indefecta clementia, in quem tantum 35  
 nunquam committi potuit, quin ad veniam paratior semper foret!  
 cur, rex catholice, nostri Salvatoris doctrina non es doctus <sup>(d)</sup>,  
 docentis Petrum qui, promissis sibi regni coelorum clavibus, || in  
 superbiam elatus, septies peccanti praecludere videbatur velle re-  
 gnum coeli, cui inquit Dominus: «immo si septuagies septies pec- 40  
 caverit, quasi hunc numerum pro infinito ponens, recipias ipsum».   
 verum quia non doceris, Henrice, praedecessorum monitis nec  
 exemplis, exemplum et documentum eris posteris, quos instrues  
 tuo damno. nam brevi perpendes, quid solitae clementiae oblivio  
 nocuit tibi, immo etiam cunctis fidelibus tuis <sup>(e)</sup>. discite, principes 45  
 terrae, in subditos et quoslibet delinquentes, non quod meruerint,  
 sed quod vobis dignum sit, statuere.

XXXV. Rex itaque, magna equitum atque peditum multitu-  
 dine de cunctis Lombardiae partibus subito congregata, paucis  
 diebus Cremonae moram traxit <sup>(f)</sup> <sup>(1)</sup>, || deinde versus Brixiam tendit.  
 sed non in itinere quos repudiet obvios Brixiensium honores, aut  
 ulla signa reverentiae usquam videt. verum procedens, clausas urbis 5  
 portas reperit et Guelficis signis armisque rebellibus plenos muros.

(a) *Bb* male considerasti (b) *Bb* in conspectu es omnium (c) *Bb* serpere debuerat  
 in mentem tuam (d) *Bb* saltem non immemor esse debueras doctrinae Salvatoris nostri  
 (e) *Bb* quid confidenter regnantis clementiae oblivio nocuit tibi, quaeve inde tibi tuisque  
 fidelibus pestis ventura sit agnosces. (f) *Bb* Rex subito exercitu congregato paucis diebus  
 Cremonae moram traxit

(1) L'imperatore sino al 15 mag-  
 gio rimase indubbiamente a Cremona.  
 Cf. BÖHMER, op. cit., p. 290. Questo  
 si rileva anche dalle due concessioni  
 imperiali, che portano la data da Cre-  
 mona, in favore di suor Maria, pri-  
 mogenita di Enrico VII e monaca  
 nel monastero di S. Maria in Valle  
 dell'ordine delle Domenicane nella

diocesi di Treveri. Cf. BONAINI,  
 op. cit., I, 178-179. Quindi è ine-  
 satta l'asserzione di DINO COMPAGNI,  
 III, XXIX: «A di .XII. di maggio  
 «MCCCXI. lo imperatore con sua gente  
 «cavalcò a Brescia». Tuttavia, a giu-  
 stificazione di questo e di altri errori  
 in cui incorre Dino, tratteggiando,  
 come suole, a grandi linee la storia



agnoscisne nunc quid egeris, bone rex, Supramontem et reliquos  
ad te conversos et criminis poenitentes carceris poena damnans?  
tunc contra te clausisti portas et armasti cives Brixiae <sup>(a)</sup>, peremisti  
10 militiam tuam. profecto, priusquam potiaris urbe, gentes quae tibi  
serviunt ante muros Brixiae, more diu stantis aquae longa in sta-  
tione, languebunt morbo. hoc tibi soli imputes <sup>(b)</sup>. neque enim  
contra clementiam ullus numquam audiendus est. huius tamen con-  
sili auctorem nescio; utinam solus liceret, cuius inductu poenam  
15 sufferant innocentes, et qui huius adventu principis requiem spe-  
rabant post || laborem, solutis perturbationibus et angustiis, labo-  
rabunt iterum sine culpa! certe civitas Brixensis, altis muris  
fossisque vallata, portis etiam firmis, repagulis clausis <sup>(c)</sup>, inexpugna-  
bilis est; frustra etiam expectare possumus quod Thebaldus Bru-  
20 satus, patefactis portis, domino suo humilis veniat in occursum <sup>(d)</sup>,  
nuper ex dexterato exule factus civis. peccavit in te dominum  
suum Cremonensis Guelfus, nec non Brixensis Thebaldus, uterque  
criminis reus est. verum ille <sup>(e)</sup>, spreto imperio, quem receperat  
alter, a quo, beneficio eiusdem regis <sup>(f)</sup>, receptus fuerat, vicinum  
25 suum expulit. sperabitne veniam Thebaldus post tantum scelus?  
profecto cognitum et expertum <sup>(g)</sup> quod perfidia maiori peccat in  
dominum vel amicum tardus, et || plerumque numquam redibit in  
fidem, forte desperans qui offenderit gratiam domini vel amici.  
heu! quam difficile est, quantumcunque clemens fuerit, in fidem  
30 trahere, qui diffidit causa sui!

c. 150 A

c. 150 B

XXXVI. Itaque cum maxima multitudine equitum atque pe-  
ditum in statione iuxta Brixiam stetit a mense aprilis usque ad

(a) Aa et armasti cives Brixiae more diu stantis aquae larga in statione (b) Bb hoc tibi soli imputes. certe civitas Brixensis (c) Bb portis etiam firmis, inexpugnabilis (d) Bb veniat humilis in occursum, qui non modo Cremonenses, verum etiam cunctos Italicos sceleris, ac perfidiae studio vicit, et nuper ex devio exule factus civis, pulsus qui tibi urbem dederant, vicinis suis, qui eum receperant tuo iussu, rebellem ac laesae maiestatis reum sese fecit. peccavit (e) Bb, Aa, Ab hic; Mur. Cremonensis (f) Bb a quo, beneficio tuo, receptus (g) Bb sperabitne veniam Tebaldus post tantum scelus, audita Supramonti data carceris poena? Così si chiude il cap. in Bb.

di Enrico VII e delle città lombarde, confessione, egli « scriveva secondo non dobbiamo dimenticare, che, a sua « udienza ».

c. 151A

mensem octobris <sup>(1)</sup> <sup>(a)</sup>. parum ibi memorabilis pugnae <sup>(b)</sup> com-  
 missum est, verum repentinis incursionibus, aliquorum ex primo-  
 ribus periculo <sup>(c)</sup>, pugnatum est <sup>(d)</sup>. nam circa initium Thebaldus 5  
 montem vicinum urbis visitans, a Theutonis ultra quam credibile  
 fuerat serpentibus equis ubique per devia montem, subito circum-  
 ventus una cum plerisque qui secum erant <sup>(e)</sup>, modica pro defen-  
 sione peracta pugna <sup>(f)</sup>, pluribus receptis || vulneribus, humi <sup>(g)</sup>  
 prostratus est <sup>(2)</sup>. caeteri, fortuna sinente, per devia utcunque fu- 10  
 giunt <sup>(h)</sup>. iam incognito Thebaldo, victor Theutonus recedebat,

(a) B b Rex iuxta Brixiam in statione sex mensibus fuit. parum (b) A a, A b parum  
 memorabilis pugnae interim ibi fuit. ex repentinis (c) B b incursionibus aliquando etiam  
 a primoribus pugnatum est (d) B b pugnatum est. de mense maio, quo mortalium horrea  
 plerumque vacuantur, ante muros castra sita sunt, et in urbe omne per planum iter illico  
 clausum est. verum quae radicibus montium facies urbis sedet, libera obsidione fuit. inde  
 per occultos tramites famelicæ semper vallis Camonicae ieiunus pastor pecudum, relicto grege,  
 victualibus, quibus poterat, clam urbem visitans, obsessis sperandi causam dedit, ut hostes  
 stationis toedio vincant. dum itaque Tebaldus, cuius huius vallis iter curae nimium fuit, vi-  
 cinum urbis montem visitat praesidio muniendum, ne inde insultus frequentantibus iter vallis  
 fiat a Theutonis, ultra quam credibile erat (e) B b una cum his, qui secum erant (f) B b  
 circumventus modica in defensione accessus peracta pugna (g) B b equo (h) B b ple-  
 rique comitum eius ibi caesi, pauci, ut fortuna sinit, per devia montis utcunque fugiunt

(1) Nell'assedio di Brescia gli im-  
 periali occuparono quattro mesi. Il  
 lieve errore cronologico del C. fu già  
 rilevato dal DÖNNIGES, *Kritik der Quel-  
 len*, p. 92. Le Sententiae contra  
 Brixiam, da lui stesso pubblicate  
 negli *Acta Henrici VII*, II, 16 e sgg.,  
 sono infatti del settembre 1311, e  
 quindi concordano con le attestazioni  
 cronologiche e storiche del cronista  
 bresciano Malvezzi. Cf. B. MORIGIA,  
*Chron. Modēt.* II, IX, che si valse del  
 C. in sul testo più antico che diamo  
 in luce, e GALVANO FLAMMA, *Man.  
 florum*, CCCL, 722.

(2) « La città (Brescia) fortissima era  
 « e popolata di pro' gente e dal lato  
 « del monte avea una fortezza e  
 « tagliato il poggio; la via non poteva  
 « esser loro tolta d'andare a quella  
 « fortezza: la città era forte a com-  
 « batterla. Quivi si stette un giorno,  
 « pensando assalirla di verso la Magna,  
 « però che autola, la città era vinta ».

- « M. Tibaldo, volendo soccorrere,  
 « andò là e per giustizia di Dio, il  
 « cavallo incespicò e cadde, e fu  
 « preso &c... ». Questo passo di DINO  
 COMPAGNI ridotto dal DEL LUNGO,  
 (op. cit., II, 376) a lezione intelli-  
 gibile è ottimamente commentato da  
 G. NICCOLINI, *Della storia bresciana:  
 ragionamento* (in *Prose* di G. N.; Fi-  
 renze, Le Monnier, 1861, p. 347).  
 Tale commento illustra anche il  
 passo del nostro: « Questo monte di  
 « S. Fiorano, e l'altro detto di Sommo  
 « Castello, e la vetta del colle della  
 « Maddalena avevano (i Bresciani)  
 « guernito di forti e di scelte bande  
 « di soldati.... E tutte queste al-  
 « ture orientali avevano così munite,  
 « per mantenersi libere le comunica-  
 « zioni con la riviera di Garda e con  
 « la valle di Sabbio ». Cf. anche  
 F. ODORICI, *Storie bresciane*, VI, 289-  
 292. La lezione del cod. B « equo pro-  
 stratus » è più conforme al luogo del



cum qui spoliandi causa remanserant, inter cadavera adhuc vivum cognovere Thebaldum, frustra sperantem se moribundum fingere. qui illico ad regem protractus, antiqua crimina, quae non minus  
 15 novis publica sibi allegabantur in causa, prodere iussus Federicos de Valle Camonica ex antiquis hostibus connubiis secum pactos <sup>(a)</sup> convivas in domo eius, post fercula, pro fructibus oblatis gladiis, peremptos narrat. inter quos novum generum novae compositionis pignus, consilio fidae coniugis spreto, male usum <sup>(b)</sup> nominat;  
 20 etenim more vulgaris fabulae <sup>(c)</sup> narrabat vulgus Thebaldi || filiam, nobili iuveni de Federicis nuptam, lacrymantem dixisse viro, cum <sup>(d)</sup> ab ea discederet ad lethifera pergens convivium: « ne accedas, insidias timeo; ea, inquit, mihi nimium suspecta sunt » <sup>(e)</sup> <sup>(1)</sup>.

c. 151 B

XXXVII. Itaque, cognitis etiam a se novis antiquisque sceleribus, quae tamen <sup>(f)</sup> ore vulgi iam nota erant, « satis est, inquit rex; iam cum senescas, Thebalde, indocilem te existimo fidem foederaque servare. huius antiqui et inveterati perfidiae morbi  
 5 plenus, absque dubio insanabilis es. nonne, sine ulla difficultate, nulla armorum vi, aut comminatione <sup>(g)</sup>, solo iussu nostro citius

(a) B b partos (b) B b spreto coecum (c) B b famae (d) B b dixisse cum viro cum  
 (e) A a, A b ad lethifera pergens convivium: « ea, inquit, mihi nimium suspecta sunt »  
 (f) Mur. tam (g) A a nulla armorum comminatione

cronista fiorentino, e ad ALB. MUSATO, III, rubr. VII: « ... a Germanis « agnitus, indice famulo langobardi « idiomatis, qui hunc, iam ex equo « procumbentem iamque occidendum, « Thebaldum proclamavit ». Il fatto avvenne il 19 di giugno del 1311.

(1) Sulle vicende della Val Camonica dall'età di Federico I a Enrico VII cf. p. GREGORIO, *Curiosi trattenimenti continenti ragguagli sacri e profani de' popoli Camuni*, Venetia, 1698, pp. 355-380. La Val Camonica tentò ancor una volta, nel 1301, di separarsi dal comune di Brescia; e sembra che dalla venuta di Enrico VII sperasse il riacquisto della perduta libertà. Difatti l'imperatore, con diploma del 1° aprile 1311 a Comino da Edolo, venuto

a Milano come sindaco della Valle, avrebbe confermato il privilegio precedente largito da Federico I, pel quale la Valle era dichiarata feudo imperiale. Il documento di dubbia autenticità, riprodotto parzialmente dal padre Gregorio, non è citato dal Böhmer. Il p. Gregorio accenna alla cacciata dei Federici di Montecchio e dei Celeri di Val Camonica da Brescia, avvenuta l'anno 1286; alla pace posteriore del 1291, negoziata da Matteo Visconti tra i guelfi bresciani e le dette famiglie ghibelline, fatte più potenti in seguito per la protezione di Bernardo e di Federico Maggio successivamente vescovi della città; finalmente alla vittoria di Tebaldo Brusato e della parte guelfa; ma non mai alla strage che



a vicinis<sup>(a)</sup>, non immerito, immo iustissime renitentibus te causa tui, in patriam urbem receptus es, iam in<sup>(b)</sup> exilio factus senex? quid tibi profuerat Guidonis de la Turre et caeterorum || factionis tuae Ligurum, toties experta et fatigata potentia, quorum frequenti praesidio frustra usus, nunquam tua nequitia perditum statum tuum recuperare potuisti, etiam cum Brixia nondum vallata foret muro? nonne Maiones, sic vocantur adversarii tui, in quorum familia, te exule, regnabat clericus et laicus, utrumque gladium valida manu tenens, nobis suadentibus atque iubentibus, ultro te tuosque sequaces admiserunt<sup>(c)</sup> in socios atque cives, seque humiliantes aequo iure tecum vivere passi sunt? nunc itaque pro tam recenti gratia atque beneficio, nobis atque vicinis tuis diabolico more usus, retribuere ausus es pro bono malum, et spretis Deo et sanctis suis, quos iurasti, sacramenti littera nondum sicca, qui || te pio pacis osculo amplexum prae oculis nostris intra se receperant<sup>(d)</sup>, nefande Iudas proditor, expulisti. humano tamen generi documento eris ut promissam fidem teneant; et poena debita insigne posteris dabis exemplum »<sup>(1)</sup>. deinde, iubente rege, atque inde sententia prius in scriptis lata, turpiter post caudam equi tractus primum castra circuit, deinde, ut animum inconstantem incertumque habuerat atque nusquam integrum, sic foedo pulvere versatum corpus eius in frusta divisum est, data cui-libet manuum atque pedum corporis sua parte. caput quoque abscissum et caetera membra viri spectaculo ante muros Brixiae sita sunt<sup>(e)</sup> <sup>(2)</sup>. perfice nunc igitur, dum integer es milite, sine ||

(a) *B b* solo iussu nostro a vicinis tuis (b) *B b* sine (c) *B b* receperunt (d) *B b* receperunt (e) *B b* sita sunt. nec propterea, ammisso duce, Brixenses de deditione eloqui neque audire volunt, quippe ad defensionem urbis nullius operis aut disciplinae militaris defuit ordo. nam magnae auctoritatis atque eiusdem velle civium atque exulum illa civitas plena erat, qui maiore suo, quam regis damno sese intra muros diutius tenere, crebris ac subitis eruptionibus atque insultibus turbantes saepe regis exercitum, contenti cuncta extrema atque dura pati, dum victoriam hostibus caram vendant, quorum intentum fortuna ad nutum iuvit; nam exeuntibus

dei Federici avrebbe premeditata atrocemente lo stesso Brusato. Ne tacciono i cronisti e gli storici bresciani.

(1) Il MALVEZZI, *Chron. Brix.* IX, XI, 971, afferma che l'imperatore tentasse con promesse la virtù del prigio-

niero. Ciò è contraddetto da tutti gli altri cronisti lombardi; e già il MUR. (*Annali d'Italia*, anno 1311) avvertiva che delle lodi de' Bresciani a Tebaldo è bene diffidare.

(2) «E fattolo esaminare, in su uno

ignominia iter tuum Romam, et coronam auream ibi suscipias cum honore. nam qui te provocarat ad iram, pro meritis poenam dignam dedit. certe hic non moraberis absque danno. at, ut puto, in aula Regis \* fuit; itaque, dum inconsulte in tanta re proceditur, relictæ rationis semita, facta regis fortunæ commissa sunt. at illa fortuna, ut sui moris est, præcipue in seditione cum bellantibus se infert, utrique parti saeva; regem postmodum multo durius mordet. nam exeuntibus saepe Brixiensibus, et saepius qui præsidio urbis erant exulibus et proscriptis Mediolani ad irritamenta certaminum, quæ <sup>(a)</sup>, licet ea gerentibus periculosa ac saepe perniciosa sint, parum victoriae aut momenti bellicis rebus conferre solent, Valeranus frater regis, iuvenis robustissimus et in armis || strenuus, ubi ingravescente pugna subito densis hostibus suos nimium premi videt, ut erat non armatus superveniens forte <sup>(b)</sup>, sed a multis Theutonicae iuventutis comitatus, solatii causa <sup>(c)</sup>, more suo, visitans castra, arrepto repente, qui lateri pendebat <sup>(d)</sup> gladio, sociis subsequentibus, in frequentem pugnantium turbam ruit, et dum hostes in fugam versos insequitur <sup>(e)</sup> nimium prope muros, sagitta de summis moenibus urbis missa ipsum periculoso gulæ patentis loco stridens fixit. quo vulnere post paucos dies moritur tantus princeps <sup>(f)</sup> <sup>(1)</sup>.

c. 153 A

c. 153 B

(a) A a quæ parum victoriae (b) B b ut erat non armatus, ut tunc pugnae ignarus erat, sed forte superveniens (c) B b gratia (d) B b insidebat (e) B b temere insequitur (f) B b loco ferit, quo vulnere post paucos dies

«cuoio di bue il fe' strascinare in-  
«torno alla città e poi li fe' tagliare  
«la testa, e il busto squartare». DINO  
COMPAGNI, III, xx. I particolari datici  
da ALB. MUSSATO, III, rubr. VII, e dal  
C. sono pienamente confermati dalla  
Sententia lata contra Thebal-  
dum de Brixia de' 20 giugno 1311  
edita dal BONAINI, I, doc. n. CXV, e  
da una seconda Sententia pubbli-  
cata dal DÖNNIGES, *Acta Henrici VII*,  
II, 21. Il codice figurato di Coblenza,  
che per primo illustrò T. GAR  
(Cf. *Arch. stor. ital.* appendice, tomo II,  
329-334: «Di un codice inedito del-  
l'archivio di Coblenza riguardante

l'imperatore Enrico VII»), nella ta-  
vola xv ci rappresenta la «Iusticia  
«facta de Thebaldo capitaneo Brixiae». La tavola fu riprodotta dall'ODORICI, op. cit. VI, 298.

(1) Cf. DINO COMPAGNI, III, xx; NIC. BOTR. 892. Il FERRETO, IV, 1075, narra invece che il fratello dell'imperatore uscì al rumore della pugna e si avvicinò alle macchine incendiate: «Clamor tantus ad Valerantum perve-  
«nit, qui confestim anxius ne quid  
«sinistrum neglectumque Caesarien-  
«sibus accidat, ut erat paucis obtectus  
«armis, ignave, fatoque sinistro pro-  
«vectus eo festinus accedit». Il corpo



c. 154 A XXXVIII. Itaque rex, qui nimio se \* [morae] toedio <sup>(a)</sup> quos conciliarat hostiliter retinentibus iter suum in castris [semper odiosus extiterat], nunc, aucta iniuria nece || fratris, incitatus infensior factus, pugnam moenibus urbis inferre parat, atque dispositis pugnantibus turmis, ut quaeque suis locis urbem aggredi paratae 5 erant, cunctos milites in iram <sup>(b)</sup> exhortans, memoratis offensionibus et iniuriis imperii atque suis, rogat ut taliter in hostes pugnare velint, ut in proditores <sup>(c)</sup>, sua virtute subactos, ultio digna fiat <sup>(d)</sup>. « si digna, inquit, aut debita suis meritis poena sumi potest, qui nullam etiam suis commodis sponte promissam fidem servare nesciunt, 10 neque volunt, heu! si tota Brixia, si omnes qui intra urbis moenia proditores sunt, deleantur gladiis, dati poenae debitae non sufficiunt, heu! non propterea placabitur umbra fratris mei ». plurimi militum, dum tam pias regis preces et miserandas || voces audiunt, quas ipse tenet lacrymas immenso rore fundunt <sup>(1)</sup>. 15

c. 154 B

XXXIX. Mons <sup>(e)</sup> erat arduus, sua altitudine secretus a reliqua mole montium <sup>(f)</sup>, qui longo tractu ambitus <sup>(g)</sup> Camonicam vallem circuit. hic cumulus <sup>(h)</sup> in summo spatiosus, vicinus atque alto vertice supereminens urbi, ab oriente urbis <sup>(i)</sup> defendebat introitum pariter et accessum <sup>(j)</sup> <sup>(2)</sup>, quem si rex, ut de facili potuerat, occupare curasset <sup>(k)</sup>, priusquam armassent ipsum hostes vallo atque fossa, ac continuo tractu ipsius vallatae fossae

(a) itaque rex nimiae toedio morae (b) B b cunctos in iram (c) B b quod de proditoribus (d) B b e Mur. digna fiat. « si digna, inquit finiens, aut debita suis meritis sumi potest, qui nullam etiam suis commodis sponte promissam fidem servare sciunt ». haec paratas armis circuens turmas et plerisque procerum suae gentis necem fratris memorans, qui, quas ipse tenet, lacrymas immenso rore fundunt (e) A a monticulus (f) A a montis (g) B b longo tractu atque ambitu (h) B b tumulus (i) B b ipsius (j) B b introitum etiam et accessum (k) B b quem si rex, ut potuerat, occupasset

di Gualerano, secondo ALB. MUSSATO, III, rubr. XIII, il COMPAGNI e il FERRETO, ll. cc., sarebbe stato trasportato a Verona, e sepolto nella chiesa di S. Anastasia, dove afferma di averne veduto il monumento sepolcrale G. CORTE, *Storia di Verona*, 1596, p. 617. Cf. in proposito il commento di I. DEL LUNGO al DINO COMPAGNI, l. c. La morte e le onoranze funebri di Gualerano sono raffigurate nella tavola XII del codice

figurato di Coblenza con la scritta: « Walranus frater regis sagitta obiit » Brixiae: sepelitur Veronae ».

(1) Cf. FERRETO, l. c.

(2) Cf. MALVETII *Chron. Brix.* IX, xv, 973. La battaglia s'ingaggiò il 20 agosto; il monte cui accenna il C. è il monte Campello, che non rimase agli imperiali se non fino alla notte del 31 agosto. Cf. G. NICCOLINI, op. cit. p. 42.



iunxissent <sup>(a)</sup>, procul dubio non diu in rebellione fuissent <sup>(b)</sup>. itaque, dato per regem pugnandi ordine, paratis ad pugnam turmis, 10 Mediolanenses, cum plerisque sagittariis Ianuensibus, aliquot equitibus Theutonibus || dimissis in campo, equis secum tendentibus ad radices dicti montis tendunt, atque intra urbem et ipsius summitatem montis medium aggrediuntur vallum, atque ibi acriter instantes pugna, multum pavoris ac discriminis inferunt hostibus <sup>(c)</sup>, 15 qui nullo obice muri, sed solo ligneo vallo et sicca fossa tuti, in extremo necessitatis casu locum ipsum suae virtuti commissum defendere, aut ibi dare vitam volunt <sup>(d)</sup>. dumque ibi <sup>(e)</sup> lethalibus sagittis Ianuensium undique volantibus more grandinis <sup>(f)</sup> iam rara facta defensorum turba deficeret circa vallum, ab alta turre, ubi 20 media urbe totius speculator pugnae haud temere deputatus erat, prout fortunae casus aut res posceret <sup>(g)</sup> daturus signa, inclinatur ad orientem || vela versus titubans vallum <sup>(h)</sup>; illico non modo turba ad hoc parata, verum ab omni parte urbis festino gressu ad vallum tendens cuiusque generis turba pro ipsius loci defensione <sup>(i)</sup> 25 contra hostes, iam vallum lacerare conantes, glomerantur in unum. ibi nostris iam diu concepta victoria mente prope hostile vallum iniquo <sup>(j)</sup> loco pugnantibus durum atque lethale committitur bellum, <sup>(k)</sup> maximo utriusque partis damno.

C. 155 A

C. 155 B

XL. Iamque Alboinus de la Scala et Cangrandis, frater eius, cum suis Veronensibus et mercenariis militibus, ab altero montis latere pugnantes, dum locus ille inexpugnabilis sibi fore videtur, signo receptui dato, ad sua castra redibant <sup>(1)</sup>. et dum qui locum

• (a) B b ipsum iunxissent urbi montem (b) B b stetissent (c) B b ambiguam rem hostium fecere (d) B b defendere aut ibi vitam dare voluerunt (e) B b dum itaque ibi (f) B b grandinis iam pavesceret ad vallum turba, defensoribus assidua pugna fessis (g) B b prout res posceret (h) B b inclinaturus ad Orientem versus, si titubaret vallum, vela ut illico non modo auxiliares armati in medio urbis stantes, ubi daretur signum praesidio currebant, verum (i) B b ad ipsius loci defensionem (j) B b, Mur. in quo (k) B b pugna

(1) Il FERRETO, IV, 1079, attribuisce a Cangrande una parte maggiore di quella, che non abbia avuto nelle fazioni militari svoltesi intorno a Brescia. « Hos inter rerum anfractus « Canis Veronensis, qui iam aegro- « tanti germano ad patriam regio

« nutu remisso, recenti equitum pedi- « tumque in castris ala successerat, ma- « gnum Caesari solamen vir bellicosus « attulit. Nam saepe moenibus hostes « inclusos viriliter impetens, iam belli « mora defessos diuturnis illos incur- « sibus fatigabat ». Ma troppo vaga

c. 156 A defenderant, recedentibus <sup>(a)</sup> hostibus, illudentes, laetis || clamoribus 5  
 coelum pulsan, geminatisque per echo vocibus vicini vallibus resul-  
 tant montes, nuncii frequentes ad eos veniunt, qui, interruptis pa-  
 vore vocibus in tam vano laetantium tumultu, signisque, ut si-  
 leant, manu datis, vix auditi nunciant hostes ab altera montis  
 parte, superatis iam fossis ac prope lacerato vallo, contra iam fessos 10  
 cives ruere, ibique maximo urbis periculo laborari. hoc pluri-  
 mum <sup>(b)</sup> nunciantes, « parum, inquiunt, vestra proderit hic facta de-  
 fensio, ni festino gressu properetis ad vallum, quod modo <sup>(c)</sup> de-  
 fensoribus nimium fessis titubans vidimus. properetis itaque,  
 inquiunt, dum noster est iste dies; et ut modo hos quos <sup>(d)</sup> ce- 15  
 dentes cernimus atque hinc pulsos hostes, || sic ipsa virtute alios  
 repellatis; neu patriae, parentum, coniugum atque liberorum ve-  
 strorum hodie sitis immemores ». cunctis itaque tanto discrimine  
 trepidantibus, dimisso ibi idoneo gentis praesidio, ne, si hostes  
 redintegrare pugnam audeant, periculum inferre possint, illico, ut 20  
 signat ab alta turre custos <sup>(e)</sup>, contra Mediolanenses et reliquos  
 pulsantes vallum rapido cursu tendunt, ubi hostes, quos praefato  
 clamore quem suorum prospero successu factum fuisse crediderant,  
 laetatos, arctius instare <sup>(f)</sup> coeperunt, maximo cum labore reiiciunt,  
 multoque cruoris sparso, (a) vallo repellunt plurimos <sup>(g)</sup>, pluresque 25  
 ad ima fossae ruentes sepeliuntur <sup>(h)</sup> saxis. tunc egregius atque  
 fidelis Rebela <sup>(i)</sup> de Grimaldis, licet domi suae || Guelphus, cum  
 suis Ianuensibus sagittariis, quorum dux atque rector erat, cunctos  
 redeuntis <sup>(j)</sup> alta voce redarguens increpansque, dum paucis frustra  
 hostile vallum pugnantibus prodesse potuit, stetit tamen <sup>(k)</sup> invitus, 30  
 dolens, ac prae nimio dolore totum se dilacerans, cunctorum ulti-  
 mus a pugna recessit; cuius mora atque sagittantium ope suorum,  
 nostrorum plurimi evadunt fossis.

(a) Bb cedentibus (b) Bb haec plurimi (c) Aa qui (d) Bb ut modo quos  
 (e) Aa per errore di lettura a latere terrae custos (f) Bb laetatos instare coeperunt  
 (g) Bb multoque cruoris sparso plurimos vallo pellunt (h) Bb sepeliunt (i) Bb Rebella  
 (j) Bb abeunt (k) Bb tandem

c indeterminata è l'attestazione del Ferreto per credere erroneo che Alboino della Scala partecipasse, come vuole il C., alla battaglia del 30 ago-

sto. La partenza di lui, per ragione di malattia, può essere avvenuta dopo quel giorno.



XLI. At non impune, licet frustra, pugnarunt Mediolanenses ea die <sup>(a)</sup>; nam Brixienses hanc Mediolanensium iniuriam, quos non multum infestos reputabant, aegre ferentes, inde ultionem omni studio quaerunt, atque intra se mussantes inquirunt omnem  
 5 veteris amicitiae fidem perditam esse. post vetus hostis ad Mediolani || regimen resumptus est. tunc etenim paulo ante <sup>(1)</sup> Mat-  
 teus Vicecomes in castris multa Gibellinorum principum opera et intercessione frustra repugnantibus, audiente Philippone et Antonio de Fixiraga et aliis principibus partis suae, a rege, loco tusci  
 10 Nicolai Mediolani vicarius factus erat. (ac) ipsius Mattei quidam tuscus, scilicet Nellus de Massa, vetus erat familiaris et amicus, et propterea tunc inter conestabiles mercenariorum militum Mediolanensium praelectus et in bellicis rebus gerendis semper primus <sup>(2)</sup>. hic paulo post datam Brixiensibus pugnam, commissa  
 15 sibi quadam nocte custodia ante portam . . . . . <sup>(3)</sup> ne inde ab hostibus eruptio fieret, se lecto dedisset securo somno || dormiens, Brixienses, uno agmine facto, subito armati per ipsam portam ruunt, atque Mediolanensium castra ingredienti-  
 20 atque omnia tumultu terrent. verum plus pavoris quam periculi

c. 157 B

c. 158 A

(a) Bb eo die; nam post paucos dies dum Nellus de Massa vetus familiaris et amicus Matthei Vicecomitis, et propterea tunc inter conestabiles mercenariorum equitum Mediolani praelectus, et in bellicis rebus gerendis semper primus, commissa sibi quadam nocte custodia ante portam . . . . ne inde ab hostibus irruptio fieret, lecto se dedisset securo somno dormiens, Brixienses

(1) La elezione di Matteo Visconti a vicario imperiale in Milano in luogo di Niccolò Bonsignori reca la data del 13 luglio 1311. Il documento citato nei *Regesta* dal BÖHMER fu pubblicato anche dal BONAINI, op. cit. I, 189 e sgg. Intorno al vicariato generale di Lombardia e ai vicari delle città lombarde cf. O. FELSBERG, op. cit. p. 9 e sgg.; e più particolarmente cf. SICKEL, *Das Vicariat der Visconti in Wiener Sitzungsberichte*, V, xxx; Wien, 1859, p. 7 e sgg.

(2) Non par dubbio che si tratti di quello stesso capitano Nello de' To-

dini di Massa, che la Repubblica fiorentina prese più tardi ai propri servigi per la difesa delle valli di Pesa e d'Elsa il 6 giugno 1313: « Item electus est, die sexta mensis iunii, do-  
 « minus Nellus de Todinis de Massa  
 « capitaneus et vicarius partium pre-  
 « dictarum, et misse sunt ei lictere  
 « pro parte domini Pucci, iudicis et  
 « vicarii potestatis et capitanei, et  
 « priorum et vexilliferi, tenoris ut supra ». Cf. BONAINI, op. cit. II, 255.

(3) La sortita si effettuò per la porta detta della Pusterla. Cf. MALVETII *Chron.* l. c.; ODORICI, op. cit. V, VI, 300.



faciunt. namque dum <sup>(a)</sup> fluentem rivulum per media Mediola-  
 nensium castra transire pauci ausi sunt <sup>(b)</sup>, cum circa tendas <sup>(c)</sup>  
 Mattei Vicecomitis prae se armatos currentes utcunque raptis  
 armis conglobari sentiunt, pavent, ne si adversae fortunae casus  
 eos retro ferre gressus cogat, ipsius rivuli lethaliter occupentur 25  
 in passu. itaque multis partibus incendio posito citra rivum, his,  
 quibus negotium commissum est, propere accensis facibus per ||  
 c. 158 B vacuas gentibus stationes discurrentibus <sup>(d)</sup>, sine ullo suorum pe-  
 riculo in urbem se recipiunt vociferantes: « accipite, Mediola-  
 nenses, digna praemia pugnae vestrae; nusquam sine vobis, quos 30  
 minime <sup>(e)</sup> timebamus, pugnando periculum nobis factum est ».

XLII. At postquam rex videt nihil pugna profici, tunc vin-  
 dictae sola fame fidens, intra moenia amplioribus fossis ac longo  
 ante castra vallo esurientes hostes claudens <sup>(f)</sup>, diuturnae stationis  
 signum dedit. [obsessos etiam velut hostes iudicatos, etiam si  
 extra moenia fame pulsati comprehendantur, necari iussit, ne fuga 5  
 pauperum reliquorum minuat inopia <sup>(g)</sup>.] cumque intrinseci  
 Brixienenses quoscumque exeuntes illico ab hostibus retineri atque  
 laqueo suspensos in conspectu ante portas urbis necari cernerent,  
 non tamen sustinere famelici expulsionem inutilis plebis minuere ||  
 c. 159 A famem <sup>(h)</sup>, sibi nimium crudele atque inhumanum visum est. hoc 10  
 maximum pietatis [et charitatis] signum mutavisse reor senten-  
 tiam superni Iudicis, qui neminem compatiens patitur male  
 mori. nam demum cum ad declivium aestas foret, superante iam  
 spatio noctis diem, utriusque partis rebus laborantibus et afflictis,  
 mediatorem diligeret obsidens pariter et obsessus, in regis ca- 15  
 stra <sup>(i)</sup> opportuni cunctis veniunt cardinales legati Ostiensis, Al-  
 banensis et Lucas de Fiescho, quos summus pontifex destinabat  
 Romam, ubi a Francisco de Campofloris cardinali <sup>(j)</sup> expecta-

(a) *A a erroneamente* nam quendam (b) *B b* audent (c) *B b* tentoria (d) *B b*  
 propere discurrentibus (e) *B b* sine vobis minime timebamus (f) *B b* ac longo ante  
 castra vallo ductis esurientes (g) *L'intero periodo manca in A a.* (h) *B b* inopiam suam  
 (i) *B b* et obsessus, quippe in exercitu quotidie cadit morbo miles, et in urbe omnium crescit  
 inopia, et externae opis minuitur spes, undique tam etiam in urbe quam in castris pullulat illa  
 pestis morbi, sed fortius ubi Germanicus miles tendit, dum meridiani durantis aestus usque ad  
 medium noctis impatiens, nudus omni relecto velamine matutinas auras recipit, quas gelidi ac  
 nivosi montes Vallis Canonicae illa hora perflant, inde initium morbi fuisse ferunt. itaque  
 in regis castra (j) *B b* similiter cardinali

bantur imposituri aureum diadema regi <sup>(1)</sup>. hi pro rebellibus in-  
 20 clusis, velut miseris compatibles, oratores illico facti et tractandae  
 pacis || actores, modicam regis invenere repulsam. nam licet malae c. 159 B  
 fidei obsessis semper comes invaserit urbem fames, exterius ta-  
 men alia viget pestis <sup>(2)</sup>, exercitus etiam primores visitans,  
 utpote letifer circuens undique castra morbus. his itaque in-  
 25 tercessoribus <sup>(a)</sup> donatur vita miseris, et salvis rebus civium, in  
 rebelles muros fertur poena, corona urbis dempta <sup>(3)</sup>. attamen  
 rex ad sedanda civium odia et ad debellandum partium studia  
 summo opere illico laboravit. quibus utcunque compositis illico  
 Papiam tendit, ubi adeo nudatus milite repertus est; ut comitis  
 30 Philipponis de Langusco ac suae factionis principum ambiguum  
 fidem timuisse credatur. nam Matteus Vicecomes cum equitibus  
 Mediolani et magno conductorum equitum et || peditum numero c. 160 A

(a) B b invenere repulsam, scientes quod obsessam semper comes invasisset urbem fames, exterius tamen dicta alia vigeat pestis morbi exercitus primores visitans. his itaque intercessoribus

(1) Anche il C. d'accordo con DINO COMPAGNI, III, xx, fa comparire a Brescia tre dei cinque cardinali deputati da papa Clemente V con lettera all'imperatore degli 8 luglio (BONAINI, I, cxix) a rappresentarlo per la coronazione di Arrigo in Roma. Tali prelati erano Arnaldo Fauger, guascone, vescovo cardinale di Sabina, eletto dal papa legato apostolico per la Lombardia, la Tuscia e altre provincie d'Italia, Leonardo Patrasso da Guercino, vescovo cardinale di Albano, Niccolò d'Ostia, cardinale da Prato, Luca Fieschi de' conti di Lavagna, genovese, cardinale diacono di S. Maria in via Lata, finalmente Francesco Orsini. I due primi sarebbero giunti agli accampamenti di Brescia, secondo il MALVEZZI, *Chron. Brix.* IX, xv, 972, il 7 agosto, mentre il cardinale Dal Fiesco non li avrebbe raggiunti se non il 5 settembre. Cf. anche ALB. MUS-

SATO, l. c. L'istruzione autentica al cardinale Arnaldo Fauger per questa legazione venne alla luce nel *Regestum Clementis papae V, ex Vaticanis archetypis, etc.* Romae, ex typographia Vaticana, 1887, annus sextus, p. 442 e sgg.

(2) Se prestiamo fede ad ALB. MUSSATO, IV, rubr. v, all'assedio di Brescia la fame e il contagio fecero vittime per 74 condottieri e 7700 cavalieri.

(3) Arrigo entrò in Brescia il 18 settembre; cf. BÖHMER, op. cit. p. 296, e mantenne i patti come d'accordo col C. afferma DINO COMPAGNI, III, xx. Non così la intendono gli storici bresciani Niccolini e Odorici; ma il Dönniges, commentando la cit. *Sententia contra Brixiam*, conferma le attestazioni di Dino Compagni e del C. Cf. DÖNNIGES, *Acta Henr. VII*, II, xviii e sgg.



Papiam veniens <sup>(1)</sup>, non modo comitandi regis causa, verum ne quis <sup>(a)</sup> audendi contra regem animum sumeret, clausis foribus urbis <sup>(b)</sup> adire nequit <sup>(c)</sup> regem; contra quem comes Philippus 35 portas urbis claudi fecit, asserens regi quod non sui honoris causa venit, « immo, inquit, laccessitus est hostis meus a Manfredo de Beccaria eiusque sequacibus noviter introductis, qui more suo urbem seditionibus turbare volunt. cui rex, velit, nolitve, annuisse dicitur, dissimulans quod inhibere non audet ». postero die, 40 absque ulla conductorum militum comitiva, impetrata licentia, in urbem ad praesentiam regis Matteus venit. ibi ipsius urbis partibus utcumque compositis, inanis ac plena fraudis pax facta fuit, quae post recessum regis illico violata est. rex, licet tarde, cognoscens moram nusquam, praecipue in Lombardia, utilem 45 fuisse, subitum iter versus Ianuam cepit. sed prius <sup>(d)</sup>, suadente, ut puto, comite Sabaudiae, Philippum nepotem eius, qui solo titulo Achaiae princeps erat, Papiae, Novariae, Vercellarum et Pedemontis vicarium fecit. hic comiti Philipponi <sup>(e)</sup> et caeteris adhaerens Guelphis, quos harum atque aliarum urbium potuit re- 50 belles domino suo fecit <sup>(2)</sup>. Novaria in fide et Gibellini nominis

(a) B b sed ne quis (b) B b foribus adire (c) A a nequeunt (d) Dalle parole: contra quem comes sino a sed prius, suadente il testo è manchevole nel ms. A a, ma per evidente disavvertenza del copista; in A b, cioè nel Supplementum historiae mutilae, non trovo accenno che il testo del ms. A fosse in questo luogo più breve dell'altro. (e) B b hic Philippus comiti.

(1) L'imperatore giunse a Cremona il 4 ottobre, il 6 a Piacenza, e di là recossi di nuovo a Pavia; cf. BÖHMER, op. cit. p. 295. Ciò è conforme all'itinerario datoci dal codice di Coblenza: « Vadit (imp.) per Soncyn, « Cremone, Plaisence, Castel S. Io- « hanis, Pavie, Vogere, Tortone, « Seraval, Garyo, Pontedecimo in « Ianua ».

(2) Inesattamente DINO COMPAGNI, III, xx: « Partissi lo imperatore da « Brescia, e andonne a Pavia per una « discordia nata tra quelli di Beccheria « e m. Riccardino, figliuolo del conte

« Filippone, per cagione che morì il « vescovo di Pavia, e ciascuno voleva « la nuova lezione e tanta fu &c. ». Ora, come osserva il Del Lungo, questi tumulti pavesi erano seguiti nel giugno, come risulta dalla Reformatio status civitatis et districtus Papiac (BONAINI, op. cit. I, cxvi) firmata da Enrico VII sotto le mura di Brescia. Il facile anacronismo può tuttavia in parte essere spiegato da queste stesse notizie riferiteci dal C. Filippone di Langosco, avrebbe cioè impedito a Matteo Visconti di penetrare in Pavia sotto il



constantia, spreto sinistrante vicario, semper stetit. tunc Papiæ,  
 Brixienti morbo, moritur magnanimus Guido, comitis Flandriae  
 filius, qui non primus aetate, licet cunctis fratribus virtute su-  
 55 perior, contra saevientem || Philippum Francorum regem multa c. 160 B  
 praeclara belli facta gesserat, defendens patrium solum non sibi,  
 sed Roberto fratri suo, et indigna captivitate patrem post mul-  
 torum regis procerum necem liberans, laudabilem <sup>(a)</sup> pro se, pro  
 superbi regis parte degenerem obtinuit pacem. hic non Papiæ,  
 60 ne, quibus interdicta erat civitas illa, ecclesiasticis obsequiis careat  
 tantae indolis et virtutis princeps, verum Terdonæ, quo decuit  
 honore, sepultus est <sup>(1)</sup>. post cuius exequias rex illico Ianuam  
 tendit, ubi summo studio interponentibus favorem suum Berna-  
 bove de Auria et Opicino de Spinolis et caeteris agnatis suis  
 65 partis Gibellinae principibus, a cunctis civibus honorifice susceptus  
 est <sup>(2)</sup>. ibique || superveniente Bavariae duce <sup>(3)</sup>, et de pluribus c. 161 A  
 Italiae partibus et aliunde in subsidium comitiva, consumptam ac  
 prope perditam militiam reparavit. verum ibi irrecuperabile dam-  
 num tulit <sup>(b)</sup>, sanctissimae consortis morte, cuius transitum plorant  
 70 pauperes, quibus saepissime suis manibus ministrabat in mensa:  
 lugent proceres et magnates, quibus honores et dignitates atque  
 ipsum horum datorem conciliabat regem: lugent qui intercessione  
 dominae reconciliati sunt, et qui reconciliari sperabant suis pre-  
 cibus inimici. verum, ut fit, in tam cunctis amaro reginae tran-

(a) *Erroneamente in A a* laudabiliter(b) *B b* passus est

pretesto di segreti accordi da lui sti-  
 pulati coi Beccaria ghibellini. Il fattò  
 è confermato da NIC. BOTR. 905.

(1) Cf. FERRETO, V, 1087; NIC.  
 BOTR. 905.

(2) Enrico VII entrò in Genova il  
 21 ottobre di quell'anno; cf. DINO  
 COMPAGNI, III, xx. L'espressione del  
 C.: «interponentibus favorem suum»  
 non è forse esatta, perchè fin dal 1310  
 si era riformato il governo genovese  
 con la creazione di un magistrato  
 nuovo: l'abbate del popolo, che stava  
 a capo di un collegio di sei nobili e di

sei popolani. Tale riforma avea mi-  
 rato a troncare le perniciose gare dei  
 Doria e degli Spinola, famiglie in  
 origine ghibelline. Tuttavia quando  
 Enrico si avvicinò a Genova, gli Spi-  
 nola, non escluso m. Obizzino, erano  
 fuorusciti. Cf. in proposito G. STEL-  
 LAE *Annales Genuenses*, II, 1023. Certo  
 è però che Obizzino accompagnò  
 l'imperatore, e che gli Spinola rien-  
 trarono in patria. Cf. NIC. BOTR. 906.

(3) La notizia non trova riscontro  
 in altri cronisti.

c. 161 B situ sua quisque potius (etiam rex) damna lugent. neque hic re- 75  
ginae transitus pro se, aut sui causa lugendus erat, || cum ipsam  
terrestrem coronam relinquens transierit ad coelestem; sed a summo  
ad infimum plerique mortalium cuiusque generis nimium pestiferum  
sentient suae mortis damnum. quis a modo tam pie tamque  
misericorditer, ut haec, miserorum causam apud regem suscipiet? 80  
quis reos, quis rebelles, quis miseros contumaces tanta confidentia  
reducet ad regis fidem? <sup>(1)</sup> neque enim hoc loco <sup>(a)</sup> silere possum  
ridiculum illud civis nostri Rizardi de Marliano qui libros Sibyl-  
linos antiquitus servatos habebat in domo, qui affirmabat regem,  
priusquam Ianua decederet, moriturum; ubi inde abiisse, et Pisas 85  
venisse aperit <sup>(b)</sup>, libros <sup>(c)</sup> ut falsos proiecit in ignem, inquires:  
c. 162 A « amplius non fallar a vobis »; non forte propheticum || illud in-  
telligens sana mente, nec considerans quod tam pia et clemens  
regina decesserat, cuius fons clementiae roborabat et conservabat  
regnum viri sine qua moritur omne regnum. ego autem vivum 90  
regem sine regno nunquam vidi <sup>(2)</sup>.

Dum itaque rex noster Ianuae moram trahit, simpliciter am-  
bulans, et bona fide pacem appetens cum rege Roberto, ad quam  
procurandam summus pontifex operam suam dabat, dum tanti  
mediatoris opera et auctoritate confidit, ipsum regem Robertum, 95  
sicut iam alios, ad solennia coronationis suae amicabiliter con-  
vitavit, canem suscitans dormientem. nam Robertus iste, susceptis  
c. 162 B literis || regis nostri, ipsius successus in Lombardia nimium aegre  
ferens, ac videns quod nihil sibi profuerant in Lombardia iacta se-

(a) B b neque hic loci silere (b) B b rescivit (c) B b eos

(1) La morte della regina Marghe-  
rita di Brabante avvenne il 14 novem-  
bre 1311. Fu sepolta nella chiesa di  
S. Francesco di Castelletto, ora demo-  
lita. Cf. *Gesta Trev.* presso HONTHEIM,  
826; ALB. MUSSATO, op. cit. V, rubr. IV.  
Gli storici genovesi fino a M. C. CA-  
NALE (*Nuova storia della rep. di Genova*,  
Firenze, 1860, III, 113) erroneamente  
fissano la data della morte dell'im-  
peratrice nel giorno 13, e così pure

il BÖHMER, op. cit. p. 296; ma da una  
lettera dei frati Minori di quella chiesa  
ad Arrigo, pubblicata dal BONAINI,  
op. cit. I, 136, in cui si stabiliscono  
i giorni delle ricorrenze funerarie, è  
detto: « in die sui obitus, quarta  
« decima decembris, scilicet  
« in crastino sanctae Luciae ».

(2) Sui libri sibillini e sulle pro-  
fezie della Sibilla cf. D. COMPARETTI,  
*Virgilio nel medio evo*; Livorno, 1872,



100 ditionis semina, aut ullius Guelphicae factionis opera, quin ille, quem  
 solo odio, quod in eum occulte gerit, extimat inimicum, iam prope  
 sit ut aureum diadema suscipiat, ad impediendum ipsius regis  
 nostri propositum, Romam illico destinat Iohannem fratrem suum  
 cum quatuor centum equitibus, falso tamen testificans regi, quod  
 105 ipsum destinat ad solemnia coronationis suae, cum ad id, ut de-  
 siderabat, personaliter interesse non posset <sup>(1)</sup>. Iohannes iste, ubi  
 Romae fuit, illico pecuniam fratris per potentes Romanos sparsit,  
 ut potuit. sed primum Ursinos et partem Guelpham, in quorum ||  
 potestate erat basilica S. Petri, ubi ab antiquo coronantur reges, sibi  
 110 fidos ac sui consilii participes statim fecit; multis tamen promis-  
 sionibus sollicitans Colonnenses, si eos corrumpere posset ullo  
 modo. eis tamen intentum suum aperire non audet, proponens  
 eisdem ut non impediant dominum, ut eos cum Ursinis componat,  
 amicabiliter operam dare. at postquam sensit Colonnenses, in  
 115 fide regis constantes, nullis subdolis verbis neque promissionibus  
 in propositum suum trahi, illico bellum sumpsit contra eos, cunctis  
 procurans viribus pellere ipsos Urbe <sup>(2)</sup>.

c. 163 A

II, 85. In nessun documento delle collezioni citate trovasi ricordato questo Rizado da Marliano.

(1) Cf. NIC. BOTR. 906. Il C., come avvertiva il DÖNNIGES, *Kritik der Quellen*, p. 92 e sgg., non accenna ad una ambascieria inviata dal re Roberto a Genova nel gennaio del 1312. La assunsero Pietro Guglielmo di Castronovo, professore di diritto, e Corrado d'Aquaviva, i quali prestarono, a nome del loro signore, il giuramento di fedeltà. I nomi degli ambasciatori ci sono dati da una lettera papale dell'8 gennaio 1312 da Vienna, in cui Clemente V giustifica re Roberto del mutato consiglio di assistere personalmente alla incoronazione imperiale. Tra le ragioni addotte per scusare presso l'imperatore il rifiuto, leggesi: «quod diversarum varietas nationum, que te  
 «(Henricum) et eum (Robertum), si

«ad coronationem eandem ipsum ve-  
 «nire contingeret, sequeretur gravia  
 «posset turbationes et scandala susci-  
 «tare, ac multarum gentium, et pre-  
 «cipue Guelforum et Gebellinorum,  
 «copiosa diversitas de tua et regis  
 «comitiva etc.». Il doc. pubblicato dal BONAINI, op. cit. I, 216, forse ricomparirà integralmente od in sunto nel nuovo volume del *Regesto di Clemente V* (anno VII).

(2) Il C. è fin qui esattissimo. Giovanni d'Angiò principe di Taranto avea occupata Roma con armi del re Roberto e dei Fiorentini, quando ancora Arrigo trovavasi in Genova. Il BONAINI, op. cit. II, CIV, rilevò per primo gli errori di Giovanni Villani e di Dino Compagni (pongono essi il viaggio del principe come avvenuto nell'aprile del 1312) e li corresse con le testimonianze irrefutabili dei suoi documenti (cf. docc. n. CVII, CXIV, CXV),



Haec ubi sensit rex, regi Roberto statim scripsit, quod multum  
 c. 163 B mirabatur de huiusmodi || fratris sui novitate. qui rescripsit, quod  
 non miserat fratrem suum in rebellionem, nec ut obstaret coro- 120  
 nationi suae, sed ut ad ipsius coronationis solemnia convivia af-  
 foret honoris causa, asserens nullam novitatem fieri Romae causa  
 sui; « immo, inquit, suscitata sunt inter Romanos antiquorum se-  
 ditionum semina more suo ». quodcumque scribitur, Romanorum  
 rex nihil mali suspicans omnino credit, et in pura ac fida sim- 125  
 plicitate constantis animi cuncta ferens et gerens, nec propterea  
 tractatum Clementis papae respuit <sup>(1)</sup>, qui matrimonii copula iam  
 diu ventilata vinculum dilectionis et pacis proponebat inter reges.  
 cuius rei causa Conradus Lanzia <sup>(2)</sup>, Federici Siciliae regis nuntius,  
 c. 164 A tunc || Ianuam frustra venit, eam regis nostri filiam, cuius per pon- 130  
 tificem tractabatur matrimonium, petens pro Petro ipsius Siculi  
 regis filio. erat tunc Ianuae Ludovicus de Sabaudia, qui ab initio  
 rerum praecursor ac legatus regis <sup>(3)</sup> Romae fuerat, ibique, mira  
 alacritate receptus atque, ob reverentiam regis, senator urbis  
 factus <sup>(4)</sup>, per tempus certum rexerat. deinde dimisso, qui populum 135  
 regeret vice sui, Iacobo de Ambalis, in castra regis venerat iuxta

ma non tenne conto delle esatte asserzioni del C.

(1) Su questo luogo, posto a riscontro con ALB. MUSSATO, V, rubr. VI, cf. le giuste osservazioni del DÖNNIGES, *Kritik der Quellen*, p. 92 e sgg.

(2) Dell'ambascieria di Corrado o meglio Galvagno Lancia a Genova non trovo ricordo che in ALB. MUSSATO, op. cit. V, rubr. VI ed VIII; nè ci è noto alcun documento in cui Clemente V apparisca negoziatore di un parentado tra Carlo duca di Calabria e Beatrice figlia di Arrigo. Tuttavia NIC. BOTR. 913, scrive: « tunc inveni « in dicta civitate (Pisis) unum fratrem « praedicatorem, qui vocatur frater Pe- « regrinus, missum per regem Frederi- « cum. Quae fuit illa prima ambas- « siata quam portavit, nescio. Audi- « tamen quod dominus Fredericus li-

« benter vellet esse iunctus domino  
 « regi per aliquam parentelam, et  
 « propter hoc venerat dictus frater.  
 « Cum dicto fratre missi fuerunt ad  
 « regem Fredericum duo ex parte dicti  
 « regis, unus nobilis de comitatu Flo-  
 « rentino, qui vocatur dominus Ubal-  
 « dus de Ubaldinis, frater vicarii tunc  
 « Pisani, et quidam miles Florentinus  
 « qui vocatur dominus Lambertus de  
 « Ciprianis ».

(3) Cf. BONAINI, op. cit. I, 11.

(4) Ciò era avvenuto sino dal 10 dicembre 1310. Una lettera pontificia, pubblicata nel citato *Regesto di Clemente V*, p. 410, anno VI, conferma a Lodovico di Savoia la dignità senatoria e il governo di Roma dal 1° di maggio al 1° di agosto del 1311: « tibi « senatoriam eiusdem Urbis et regi- « men usque ad tres menses, incipien-

Brixiam. hunc, frequentantibus Colonnensium nuntiis Ianuam  
 venientibus, requirentibus subsidium ac celerem adventum regis  
 Romam, non ut guerrificet, verum ut civiles || motus componat,  
 140 misit. cui non ultra quinquaginta equitum Germanorum comi-  
 tivam dedit, nihil aliud suspicans, nisi quod paucitate lictorum,  
 iudices et vicarii, quos ibidem Ludovicus in Urbe dimiserat, hos  
 Urbis tumultus sedare non possent. at Ludovicus Romae cuncta  
 rebellionis plena etiam suos vicarios corruptos reperit, qui nullius  
 145 divini aut humani iuris aut fidei memores, neque, quod praesti-  
 terant, iuramenti, gerentes animum rebellionis contra regem, nec  
 vicariatum nec Capitolium Ludovico reddere voluerunt <sup>(1)</sup>.

Interim rex de Ianua Pisas venit <sup>(2)</sup>, maris iter tenens, cunctis  
 itineribus terrestribus Guelphorum opera per terram clausis. iam-  
 150 que erat annus Domini || .MCCCXII.; ibique Pisano populo admodum  
 duorum mensium spatium moram traxit, nulla contra rebelles Tu-  
 scos novitate suscepta belli, salvo quod voluntate regis per marchio-  
 nes Malaspinæ bellum Lucanis indictum atque susceptum est <sup>(3)</sup>.

« dos postquam annus finitus fuerit  
 « supradictus, videlicet a proximis ka-  
 « lendis maii ad kalendas augusti im-  
 « mediate sequentis, presentium tenore  
 « committimus exercendum ». Non  
 vi ha dubbio che la dignità gli fu con-  
 fermata di tre in tre mesi. Non è  
 infatti esatto, come si ripete gene-  
 ralmente, ch'egli entrasse in ufficio  
 nel gennaio del 1311.

(1) È certo che Lodovico di Savoia  
 fece ritorno a Roma nel novembre del  
 1311; ma non riuscì nè ad acchetare gli  
 Orsini, nè a persuadere Giovanni di Ca-  
 labria ad abbandonare Roma. I Fio-  
 rentini, che informavano re Roberto di  
 ogni minima azione dell'imperatore;  
 gli comunicavano l'8 febbraio del-  
 l'anno seguente quanto segue: « no-  
 « verit insuper regia celsitudo quod,  
 « prout per captas licteras habemus, et  
 « alias, quae Ludovico de Sabaudia per  
 « episcopum de Legro et alios mictē-  
 « bantur, ipse rex Alamanniae inten-  
 « dit sine dilatione Pisas procedere, et

« continuo versus Urbem; et quod ipse  
 « de Sabaudia increpatus est dictis  
 « lictoris de eo quod ad Urbem di-  
 « stulit se conferre ». Cf. doc. in BO-  
 NAINI, op. cit. II, 86 e segg. Tali  
 notizie, se pure sono attendibili, fa-  
 rebbero credere che il Senatore di  
 Roma avesse di nuovo lasciata nel  
 gennaio del 1312 la poco tranquilla  
 dimora del Laterano, nè avesse  
 troppa voglia di ritornarvi. Cf. in  
 proposito: GREGOROVIVS, *Storia di  
 Roma nel medio evo*, Venezia, 1875,  
 VI, p. 48 e sgg. DINO COMPAGNI,  
 III, xx, erroneamente accenna ad una  
 seconda ambascieria di Lodovico di  
 Savoia presso la Signoria fiorentina,  
 come avvenuta in quel tempo mede-  
 simo. Cf. in proposito le giuste os-  
 servazioni di I. DEL LUNGO in op. cit.  
 II, 405 e sgg.

(2) Il 6 marzo di quell'anno; cf.  
 BÖHMER, op. cit. p. 298; vi si trat-  
 tenne sino al 23 aprile.

(3) Della casa Malaspina magnifi-



ibique frequentibus nuntiis referentibus, publicus famae rumor Pi-  
 sanam urbem replet, dictum Iohannem fratrem regis Roberti sedere 155  
 hostiliter cum exercitu ante pontem Mollem, quem sub ponte \*  
 Tyberis tenebant Colonnenses atque, unicum in urbe transitum, ser-  
 vabant regi. nunciatur etiam ipsum pontem multis insultibus,  
 multis machinis et bellicis instrumentis continue tentari. attamen  
 rex noster adversus regem Robertum nihil suspicatur, et simu- 160  
 c. 165 B lantem || hostem sentit, quodcumque sibi significatum fuerat cre-  
 dit <sup>(a)</sup>. verum Stephanus de Colonna, vicinorum suorum artis et  
 operum non ignarus, sponte, non tamen dissentiente rege, prope-  
 ravit ad urbem, ut si viam viderit prava Guelphorum conamina  
 reprimat, et tumultus urbis tollat <sup>(1)</sup>. insuper rex non spernens 165  
 tractatum pacis, immo ipsius pacis auctori complacere cupiens  
 papae, priusquam de civitate Pisana decederet, ex secretariis suis,  
 contrahendi dicti matrimonii causa, ad Robertum regem misit,  
 eum praeferens Siculo regi causa pacis. misit etiam duos epi-  
 scopos, qui Romae significant adventum eius praecipue dicto 170  
 Iohanni, quique regratientur eidem, quod Romam venerit ad so-  
 lemnia coronationis suae. verum || amicabiliter requirentes ab eo,  
 c. 166 A ut ob reverentiam et amorem sui a Colonnensium obsidione re-  
 cedat, et omnis animus seditionis deponatur, et pestiferum opus  
 belli cesset <sup>(b)</sup>, indictis treguis, saltem usque ad diem coronationis 175  
 suae, (sibi) significans quod nullum ibi Romae aut alibi animum  
 parziale habebat, intendens, sumpto ibi imperiali diademate, de  
 consilio et beneplacito fratris sui, ibidem operam pacis dare.

Interea rex fideles Pisas linquens, ipsius urbis civium opibus  
 fretus, multumque italico milite roboratus celeri ac continuo iti- 180

(a) In Aa e Ab erroneamente credens (b) Bb delet

cata da DANTE, *Purg.* VIII, 120 e sgg. non tutti furono ghibellini. Seguivano le parti dell'imperatore, Moroello, che nel 1311 sostenne il vicariato imperiale a Brescia, e i discendenti del marchese Francesco I dello Spino Fiorito, che nel dicembre del '12 giurarono fedeltà ad Enrico VII. Ve-

dine il doc. in BONAINI, op. cit. I, 268. È ad essi che accenna il C.

(1) Tali attestazioni trovano piena conferma nel doc. n. cv del febbraio 1312 pubblicato dal BONAINI, op. cit. II, 85. I priori della Repubblica fiorentina facevano, tra altro, noto al duca Giovanni d'Angiò: « quod



nere, die primo maii Viterbium venit <sup>(1)</sup>, multos Guelphorum passus incustoditos transiens, multo tamen mortalium labore frustra munitos. Grosetinus || enim Guelphus ad vicini fluminis ripam, quem  
 185 obviare non audet ubi quinquaginta retinere potuissent plusquam millenos \* <sup>(2)</sup>. c. 166 B

Haec ubi, praesentibus cardinalibus, qui tunc secum, nunciata sunt regi, illico in plano campo castra locari iussit; deinde, proxima aurora diei, signis canentibus, in acies vocat atque instruit gentem  
 190 suam. cardinales vero, ubi Germanicam gentes, raptis confestim signis et armis, citato agmine aggredi versus urbem vident, regem tractatibus atque suis intercessionibus fatigatum || atque ira fortiter  
 mutatum de campo abeuntes linquunt <sup>(3)</sup>. at rex properans ad pontem, cum quo ibi avidas pugnae manus conferat, hostem non  
 195 invenit; verum nec ab hoste transitus relictus est totus liber. nam ante regis transitum faciendum Colonnensium locus erat, quem vulgus natura satis et antiquorum arce munitum Trepizonem <sup>(4)</sup> <sup>(4)</sup> nominat, et Saracenorum opus esse dicebat. hunc locum hostes, durante obsidione pontis, proximum occuparant  
 200 ac praesidio armatorum praecipue sagittariorum <sup>(b)</sup> plenum, cum c. 167 A

(a) Aa, Ab, Bb, Mur. Erupitionem (b) Aa sagittanti

« Stephanus de Columna, qui est in  
 « dicta civitate Pisarum, intendit re-  
 « gem ipsum precedere, et Romam an-  
 « tevenire sine temporis intervallo ».

(1) L'itinerario del viaggio di Enrico VII da Pisa a Roma ci è serbato dal codice di Coblenza, ed è il seguente: « Vadit (rex) per Rasegon, « Bybone, Campillo, Castelhon, A- « quam Grosseti, Admelyam, Mon- « talt, Viterbe, in campis de Baka- « nelle ».

(2) La lacuna è nei due mss., ma, come osservava il DÖNNIGES, *Kritik der Quellen*, p. 101, in nota, può essere sanata dal luogo del *Chron. Modet.* di B. MORIGIA, II, x, 1105. Ecco

il passo: « Deinde cum exercitus  
 « regis adeo processisset, ut non  
 « plus .xii. millibus passuum distaret  
 « ab Urbe, retulerunt episcopi supra-  
 « dicti duri atque inexorabilis responsa  
 « Iohannis mandantis, quod, licet a  
 « principio venisset avidus exhibere  
 « reverentiam et honorem regi, tamen  
 « postmodum, mutato proposito fratris  
 « sui, cuius mandata sequitur, nititur  
 « et ipse publice ac potenter offendere  
 « totis viribus ipsum et gentem eius.  
 « Haec vero ubi, praesentibus cardi-  
 « nalibus, qui secum erant, nuntiata  
 « sunt regi &c. ».

(3) Cf. Nic. BOTR. 916.

(4) La sicura correzione di « Tru-

c. 167 B

recederent ab obsidione, dimiserant, ne saltem volatili ferro regis transitum impedirent. at dum rex examinat in transitu per certam viam nimium sagittis hostium proximum periculum || et detrimentum gentis suae, excitat ad passum aegro animo <sup>(1)</sup>.

XLIII <sup>(a)</sup>. Interea comes Philippo de Langusco, spreta pace regis, quam iusiurandi religione firmaverat, Manfredum de Beccaria adversae sibi factionis principem cepit <sup>(2)</sup>, dum perfidiae studio vincere quam vinci mavult; deinde quemque suspectum aut carcere aut exilio, velut novis semper criminibus reum faciens, damnat. 5 quibus praefati Philippi de Sabaudia auctoritas ac concessa sibi a rege potestas parum profuit, qui nullius violentiae aut cuiusvis malitiae studio partium in Gibellinos factae turbator fuit, immo etiam eum tanti sceleris, spreto honore regiminis, conscium fuisse ferunt. hic namque Philippus post recessum regis, prius etiam 10 quam rex Ianuam attingeret, illico Papiae, Vercellarum et Novariae, quas urbes rex suae curae commiserat, Guelphos extollere <sup>(b)</sup>, Gibellinos opprimere totis viribus coepit. cuius rei causa, ubi rex Ianuae fuit, frequentes nuncii ad eum veniunt ipsum Philippum magnis querimoniis accusantes, eiusque opera asserunt in Liguria 15 ac tota Lombardia summo studio rebelles Guelphorum partes surgere. verum his nunciis rex primum parum fidei dedit, dum comes Sabaudiae eum Philippum nepotem suum protegit, et dignitatis honorem favore sui datum conciliare nititur. nam ipse comes, more suo Guelphorum causam fovens, in auribus regis subdit 20 inquires: « domine mi, Matteum quemdam in Mediolano praeesse voluisti, non immerito vicinis urbibus odiosum; huius Mattei, non vestri nominis odio in Lombardia rebellicae novitates fiunt ». his aut parum dissimilibus iactis sermonibus per aulam regis, comes Sabaudiae, non sine magna Lombardorum clade, aliquandiu 25 in ambiguum regem tenuit. nam post paucos dies, priusquam

(a) *Dal cap. XLIII sino alle parole ad solemnia coronationis suae del cap. LV la collazione è fatta esclusivamente sull'apografo Bb, rappresentandoci il testo Muratoriano collazionato il perduto ms. B.* (b) *Mur. attollere*

pitionem » in « Trepizonem » è ci data dal *Chron. Modet.* di B. MORIGIA, II, x, 1105. V. Prefazione.

(1) Cf. NIC. BOTR. I. c.

(2) Cf. NIC. BOTR. 907.



rex Ianua discederet, Guillelmus Cavalcabos, quem praedixi exilium potius elegisse quam Supramontis concivis sui in deditione socium esse, dum crebris excursionibus in agrum Cremonensem  
30 populationibus et incendiis bellum gerit. dumque circa exitum mensis ianuarii forte non procul ab urbe cum paucis equitibus praedatum venit, suae factionis civis cognitis signis, ad eum securus currit, inquit: « Guillelme, exilium tuum plerique civium non minus te ipso aegre ferimus. vere aegrius quam temere,  
35 ac frustra incendiis, populationibus agrorum ac rusticana praedia, te tuosque fatigas et qui te desiderant, Cremonensium invidiam quaeris ». his verbis eum increpans: « convoca, deinde inquit, Guillelme, socios tuos, et sine mora per propinquam nobis portam illico, si volueris, patentem ingredi urbem tutus, ac patriam  
40 tuam percipe. qui ad portam stationem faciunt custodiae causa, amici sunt. neminem resistentem invenies. ne timeas. conductam militum turbam, equitum atque peditum Galeaz Vicecomes in expeditionem urbe procul misit, qui urbe nostra magna regnat invidia, invisus cunctis civibus. timesne qui in exilio nati,  
45 quique, Germanico rege suadente, nisi partis nostrae principibus prius captis aut expulsis urbem intrare timebant, quorum in urbe nulla factio est; quippe diversis locis nati nutritique, vix inter se noti sunt, hique pro duce Iacobum de Radenasco <sup>(a)</sup> divitem mercatorem habent, qui ubilibet quam Cremonae notior est? quos  
50 ultra hos cives huius ducis sequaces existimas, praecipue cum te intra muros urbis senserint? » at Guillelmus, nominatis custodibus portae urbis, in quorum fide fidit, unum ex eis eligens atque sibi nominans, « huic, inquit, audacter negotium pandas <sup>(b)</sup>, et secum perficiendae rei celerem curam habeas. propera, dic,  
55 venio, nec in huius rei deliberatione, si ulla adsit mora, prosperum securumve nobis aliquid esse potest. heic pro consilio celeritas, et in sola celeritate nostrae salutis via sita est ». deinde signo dato sociis circa se positus, « sequimini me, inquit, quin immo fortunam, quae hodie multum propitia nobis facta est ».  
60 itaque cum paucis non numero centum, non clam, sed palam,

(a) *Mur.* Iacobum de...(b) *Mur.* prodas



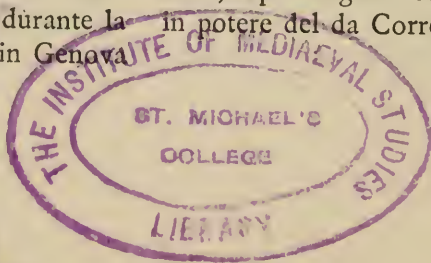
clara luce urbem intravit. eum, ut cognitus est, illico multitudo populi, captis armis, sequitur. pauci Iacobum de Radenasco sequuntur armati; cum quibus, audito tumultu, ad publicam plateam urbis pergit, ibique cum plerisque locum ipsum retinere conantibus, equo stratus <sup>(a)</sup>, occiditur. Galeaz Vicecomes ibi pro rege 65 vicarius tumultum audiens, eius rei causam nunciantes arguit, eosque timidos vocans, adeo capere arma distulit, quod iam propinquas minantis vulgi voces intelligit. tunc, sed tarde, dissimulationis oblitus, repente arma capit, et modica stipatus equitum manu, ad clamantium voces tendens, undique hostilibus armis 70 plenas urbis stratas videt, statimque inter minantia tela clausus, sensit frustra sese niti. itaque celeri consilio capto, inde utcumque divellitur, et per minantes civium turmas vadens integer per portas Cremonam linquit; cui Ughettus de la Campana conestabilis et socii, quibus nemo impune obviam venit, ferro viam faciunt <sup>(1)</sup>. 75

XLIV. Tunc quaecumque in Lombardia urbes regi deditae fuerant, in quibus pars Guelphorum potentior erat, spretis vicariis omnique magistratu regis, aut violenter pulsus una cum civibus Gibellinis et quos suspectos habebant, Guelphi coepere contra regem surgere, sese dantes Ugoni de Bauserno, qui pro rege 5 Roberto in Lombardia Guelphicas fovebat partes. pulso Galeaz Vicecomite, Cremona illico Turrianis aliisque dispersis exulibus

(a) *Mur.* strato

(1) Il racconto del C. concorda, oltre che col FERRETO, V, 1092, con le attestazioni degli storici cremonesi, e quindi probabilmente dei cronisti oggi perduti di cui essi si valsero. Il ritorno di Guglielmo Cavalcabò fu agevolato dall'assenza dalla città di Giovanni Castiglione, podestà di parte imperiale, che se n'era andato con la milizia a Pozzobarozzo. Cf. CAMPO, op. cit. p. 65. Erroneamente NIC. BOTR. 907 afferma che Cremona si ribellò all'impero durante la permanenza di Enrico VII in Genova.

per opera di Giberto da Correggio, podestà di Parma: « qui, ut dicitur, duodecim millia florenorum a « Florentinis et Bononiensibus recepit ». Ciò avvenne, come già abbiamo avvertito, molto dopo; Cremona, nel modo narrato dal C., tornò sotto la signoria di Guglielmo Cavalcabò e solo dopo l'assedio di Soncino e la morte dello stesso Guglielmo (14 giugno 1312) e di Venturino Benzoni, capo dei guelfi cremaschi, cadde in potere del da Correggio.



et cuiusque civitatis Lombardiae profugis plena fuit, et Passarinus de la Turre ibidem rector efficitur <sup>(1)</sup>.

XLV. Haec ubi rex Henricus sensit, mutato consilio, in Lombardiam comitem Varnerium Theutonicum misit, virum in armis expertum, cui in tota Lombardia titulum generalis vicariatus dedit; non propterea tamen Philippum de Sabaudia sua potestate minuens,  
 5 nec reliquos, quos urbibus constituerat, revocans <sup>(2)</sup>. hic comes primum applicuit Laude, ibique sedem eligens Gibellinorum consilium vocat, cunctis mandans ut legatos et syndicum ad se mandent tractaturos secum negotium agendi belli contra hostes. ad quem legantur per commune Mediolani Franciscus de Garbagnate, et Adoardus de Pirovano, et ego, ut syndicus <sup>(3)</sup>. caeteros  
 10 taceo, ne nimium morer. qui postquam convenere, postulant ab eo quisque ut rebellibus suis bellum ferat. exules vero, a quibus exulant, urbes expugnari aut obsideri volunt. quorum Fredericus de Archidiaconis mandata coexulum Cremonae ferens, praesentibus aliis ambaxatoribus et syndicis, multis rationibus et argu-  
 15 mentis docet de facili Cremonam recuperari posse et ad regis mandata trahi. sic Papienses, sic alii exules urbes, quibus exulant, sola agrorum populatione, immo etiam dummodo id minetur, recuperari posse asserunt. his contentionibus pluribus et diversis  
 20 consiliis tempus terunt <sup>(a)</sup>, nec dum quid agendum sit terminatum est, dum quisque legatorum praecipue exulum attentius <sup>(b)</sup> pro se arguit, non communi, sed propria utilitate laborans. tandem Franciscus de Garbagnate huic contentioni finem dedit, inquiens :

(a) *Mur.* tenent (b) *Mur.* attentive

(1) Passarino della Torre come podestà di Cremona non appare nei *Laterculi magistratuum Cremonensium* pubblicati dal MURATORI, *Rer. It. Scr.* VII, 654. Dopo Pietro de la Valata dei Confalonieri, podestà nel 1310, ritroviamo in quella lista, due anni appresso: « Gerardinus de Empoli de Robertis ».

(2) Sul conte Wernher von Homberg cf. *Chron. Modōet.* di B. MORIGIA,

II, XI, 1106; LÜNIG, *Cod. it.* I, 33; FRISI, *Memorie di Monza*, II, 152; BARTHOLDT, *Heinrichs Römerzug*, II, 155. Il Felsberg nella cit. memoria, p. 13, avanza l'opinione che dal 12 febbraio 1312 l'Homberg abbia surrogato il conte Amedeo di Savoia nel vicariato generale di Lombardia, ma non ha tenuto conto dell'attestazione del C.

(3) Vedi la Prefazione.



XLVI. « Video equidem vos ac quorum mandata fertis, promptos animos habere contra hostes, qui Lombardiae ac totius Italiae statum turbare nituntur, quique impedire satagunt nostri regis iura. verum omnis conditio belli, praesertim nostra, quae in tot <sup>(a)</sup> partes pendet, postulat ut non modo semel, immo con- 5  
tinua deliberatio fiat. nec quid agendum sit heic terminari securum puto, cum nova quotidie pullulent iure belli quae paucis arbitris determinanda sunt. raro etenim quae in negotiis bellicis diu deliberata manent, suum sortiuntur effectum, quibus multa maxime temporis intervalla nocere possunt. fiat itaque censeo 10  
frequens deliberatio in factis nostris, ubi in dies pullulat frequens et subitus casus belli. praeterea cum quo hic nostri dux belli consilium frequens habeat <sup>(b)</sup>, saltem unum ex primoribus nostris sibi dandum puto, cui maxima cura sit hostium conditiones et acta scire. hi duo plenam exequendi potestatem habeant. nunc 15  
itaque vobis non modo utilem, immo necessarium nomino, quoniam quin et vos mecum in sententia sitis non dubito, Matteum scilicet Vicecomitem. quis alius hostium facta novit? quis insidias hostibus tendere studium ponit? hic speculatores ac referendarios per hostium domos tenet, hic tractatum tempora 20  
executionis expectat. demum suis vivimus oculis quicumque Gibellinae factionis sumus ». cuncti Francisci dictis obmutescunt, et quae dixerat vera esse fatentur; quippe eo tempore Matteus cunctorum exulum Gibellinorum unicus reconciliator erat, qui unus cunctas amicorum ac sociorum factiones et impensas pro 25  
parte Gibellina in partibus Lombardiae tunc ferebat. haec itaque cuncti laudamus syndici. comes Varnerius illico venit ad coenobium fratrum Humiliatorum de Vicoboldono <sup>(c)</sup> <sup>(1)</sup>, ibique colloquium habuit cum Matteo, secum deliberans quid agendum sit. verum et hostibus sua consilia sunt; nam Passarinus de la Turre, po- 30  
testas Cremonae, ac Guillelmus Cavalcabos cum parte de Fon-

(a) inter partes *in Mur.*; in tot partes *tra le Variantes lectiones* (b) consilium habeat *in Mur.*; frequens *in Variantes lectiones*. (c) *Bb, Mur.* Viboldono

(1) Il monistero degli Umiliati di Viboldone presso Milano.



dulis <sup>(a)</sup>, tractatu habito, post paucos dies Soncinum oppidum multum dives occupant <sup>(1)</sup>.

XLVII. Angulus in extremo oppidi muro surgebat in arcem; hic nempe locus natura et arte munitus modico praesidio tutus erat, Gibellinisque subsidiis aditum servabat in oppidum, quod proditoribus oppidanis et Guelphicis invasoribus maxima pavoris  
5 causa erat; ideoque immensi ac lati operis una nocte construunt murum siccum, hostilis impetus obstaculum nimis vile. hinc nuncius ad Matteum Mediolanum venit, ibidem ut res erant nec non per caeteras Gibellinorum urbes nuncians. itaque comes Varnerius, qui tunc Brixiae erat cum modica suorum Germanorum  
10 ac Brixiensium equitum comitiva, et a Mediolano Cresso de Crivellis, qui mercenarios equites Mediolani secum ducit <sup>(2)</sup>, absque mora illuc tendunt, et ante portas oppidi per burgos exteriores in varias stationes sparsi nullo vallo neque ulla fossa tuti, temere sese locant. nam sunt qui asserunt Passarinum de la Turre, ut

(a) Nel ms. Bb e in Mur. Fondutis

(1) Cf. CAMPO, op. e loc. cit. e CAVITELLI, *Ann. Crem.* p. III e sgg. Il Cavitelli assegna erroneamente l'assedio di Soncino al 1313. Quando Enrico VII lasciò il campo di Brescia, fece sosta a Soncino, e grato a quel popolo delle indubbe prove di fedeltà (l'atto di sommissione dei Soncinati ad Enrico VII de' 3 maggio 1311 vedilo in DÖNNIGES, *Acta*, II, 8) dimostratagli durante il faticoso assedio, nonchè dell'ospitalità offerta alla sua corte e alla legazione del pontefice, in testimonio della sua gratitudine, il 3 ottobre 1311, largì a quel comune un ampio diploma in cui dichiarò di esclusiva giurisdizione imperiale il castello di Soncino e suo distretto, comprendendovi la pieve di Calcio, già posseduta dal comune di Cremona, per sottrarlo ad ogni futura dipendenza d'altro comune, università o particolare persona, ecc. Il documento, tratto dall'arch. del comune

di Cremona, fu pubblicato da F. GALANTINO, *Storia di Soncino, con documenti*, Milano, 1870, vol. III, p. 42 e sgg. Non ricomparve nella raccolta Bonainiana; nè lo conobbe il Böhmer. PAOLO CERUTI (*Degli avvenimenti notabili della storia di Soncino*, ms. citato dal Galantino, e che trovai nell'archivio Gussalli) non si persuade della improvvisa defezione di Venturino Fondulo, ma la concorde testimonianza dei cronisti dissipa ogni dubbio. Tra gli storici cremonesi (del cui valore, pur in mezzo ai molti errori, è necessario tener conto, perchè si sono valse di cronache oggi perdute), il CAVITELLI, op. cit. p. 112, scrive che fu a Venturino Fondulo « oppidum Soncino commendatum per » Henricum cum obsideret Brixiam ». Però non rimane documento che lo attesti.

(2) Su Cressone Crivello V. cap. XXIX, 60 di questa cronaca.

distantibus castris dispersos hostes vidit, contra eos erumpere voluisse, erupissetque, ni Guillelmus Cavalcabos sidera et geomantiae suas figuras scrutatus sortes, illa die suspecta timuisset casum suum, et milites iam exire paratos intra moenia tenuisset, inquiens: « propinqua nobis subsidia sunt, quibus tutius pugnare possitis » <sup>(1)</sup>. 15 20

XLVIII. At Guillelmus vitare nequit quem casum dabant fata. nam dum utraque pars sua expectat subsidia <sup>(a)</sup>, Cremona, quam Mediolanum propinquior, et quae praecognita ac deliberata noverat paratior subsidia suis ducibus quasi ultima posse destinare parabat, non modo pro obtinendo, quod occupaverant, opido, verum etiam ut aequo campo cum hostibus esse possent ac secum pugnare, si fortuna sinat, totius civitatis effortium tam peditum quam equitum, sociorum etiam expectans undique requisita subsidia, tunc praemittebat expeditorum peditum quantas conducere potuerat multis diebus turmas. interim unus ex nunciis, qui destinati fuerant explorare quid Cremonae pararet hostica gens Guelphorum peditum quos Cremona conduxerat, temere venientium in itinere strepitum ac tumultum sentit, et cognitis a longe hostium signis, ad comitem Varnerium et Cressonem Crivellum redit, referens ea hostium subsidia iam prope esse. 15 dum autem consulitur quid agendum sit, Cresso indomitus armis senex vociferat alta voce: « quid inertes moram trahimus? ad eos, ad eos », versus venientium hostium iter dextera manu minitans. tunc comes Varnerius, nostrae linguae rudis, Cressonis vocem et actum non intelligens, quid ferat interrogat, et ab interprete 20 intentum Cressonis intelligens, probitatem eius laudat, et maxima exultatione: « per fidem meam et factum erit », inquiens, signum tubis dari iussit. itaque cum omni equitatu adversus tam propinquos hostes in Guillelmi subsidium venientes celeri passu tenditur, quos improvise de subito impetu fusos ad libitum victor 25 caedit. paucos fuga salvos fecit, nam nulla parte fuga eis tuta

(a) *Mur. B b* pars expectat

(1) Di tali fatti il più particolare e vivace narratore è il nostro C.; dopo lui vengono il Mussato, il Morigia e il cronista reggiano; tra gli storici milanesi, Tristano Calco e il Merula; tra i cremonesi, il Campo e il Cavitelli.



est latis campis. captis itaque et ad libitum deletis hostibus, signo  
 deinde receptui dato, comes versus <sup>(a)</sup> Soncinum tendit, cuius muros  
 frequentium hostium iam tamen percepta novitate paventium plenos  
 30 vidit. at illi, ut nota suorum signa, ut captivos videre turpiter per  
 terram trahi, deinde confusos vulneribus captivorum civium vultus  
 ante exultantium hostium acies duci, illico suae pestis certi, ge-  
 latis pavore animis confusi sunt, et perduto pavore consilio, nullum  
 pugnandi aut fugiendi ordinem habuere, immo quisque sibi con-  
 35 sulit. porta oppidi, quae versus Cremonam respicit, patebat sub-  
 sidium expectans, quam medium stagni spatium a subito hostium  
 impetu defendebat. hinc Passarinus de la Turre inter pugnam  
 atque fugam dubius exit. exeuntem plerique secuti sunt. ille  
 autem ut imparem hostibus militum numero atque animo videt,  
 40 timensque ne in offensi Cressonis manus cadat, qua tutior fuga  
 visa est viam tenet. eum minime persequuntur nostri equites,  
 sed potius ad patefactam oppidi portam, per quam frequentes  
 hostes fugiunt, rapido cursu tendunt, et quibus possunt viam fugae  
 claudunt. qui vero tardi contra hostium occursum fugam mi-  
 45 nime tutam putant, versis equorum fraenis, iterum castrum petunt.  
 hos insequentes nostri, dum cedentium terga caedunt, per eandem  
 portam mixti secum vadunt. iam qui in arce tam opportuni in-  
 sultus quam praesidii causa erant, percepto rumore victoriae,  
 subito medium muri sicci obstaculum ad solum fundunt. tunc  
 50 cunctis sequacibus Guillelmi Cavalcabovis, qui equo armatus ho-  
 stibus introitum inhibere parabat, adeo crevit pavor, ut ne quidem  
 animum ad pugnam liberum neque fugae memorem caperent.  
 Guillelmus pristinae virtutis ac suae dignitatis memor, ut comitem  
 Varnerium ac sua signa intra muros videt, paucis eum sequen-  
 55 tibus, occurrit sibi, quem iam frequens turba Theutonum receptum  
 gladiis sternunt <sup>(1)</sup>. caeteri per domos fugiunt, ubi quisque deiectis

(a) rursus in *Mur.* versus in *Variantes lectiones.*

(1) Questo, che è tra i più vivaci capitoli della cronaca, ha anche il pregio di una singolare importanza storica; i rapporti nei quali il narratore stesso, come sindaco della comunità

di Milano, trovossi col conte Wernher di Homberg e con i maggiorenti della fazione ghibellina a Lodi, mentre ci danno ragione di così ampie e particolari informazioni, ne convalidano



armis vita securus fuit, exceptis qui prodicionis actores fuerant; nullus quippe locus proditori tutus est. Venturinus Fondulus, in Soncino Guelphicae partis princeps, qui ipsius novitatis actor fuerat, duorum filiorum patrium crimen luentium medius laqueo pendens 60 tristem vitam dedit. hi intra moenia, caeteri sequaces sui extra pomeria necati sunt. in alios oppidanos minor saevitia fuit; nam aut precibus aut pecunia de manibus Theutonum liberati sunt.

XLIX. At Guillelmi nece Guelphica pars Cremonae adeo domita est <sup>(1)</sup>, ut urbem ac se intra urbis muros vix tutos putent. dum subito Guidonis de la Turre obitu stupet omnis Guelphus. hic Guido exilii sui finem imponere saltem post mortem ratus Cremonae moriens, frustra tamen dixit: « si fratres ordinis Mi- 5 norum Mediolani corpus meum posuerint in ecclesia sua in mar-moreo loco, ubi proposui requiescere, habeant florenos mille ». cui, ut vivo, sic et mortuo in patriam accessus minime concessus est; nam fratribus Minoribus id petentibus Matteo negatum est,

la assoluta attendibilità. La fine di Guglielmo Cavalcabò è narrata diversamente nel *Chronicon Astense* di G. VENTURA, LXIII, 237, e da Albertino Mussato. Egli non si sarebbe cacciato animosamente tra i cavalli nemici per cercarvi una morte certa, ma, fatto prigioniero dai Tedeschi, sarebbe stato condotto innanzi al conte di Homberg, e da lui stesso barbaramente ucciso a colpi di mazza; « non « ulterius », gli avrebbe detto, prima di stramazzarlo al suolo, il feroce tedesco, « in bove vel equo equitabis, « et dempta galea, quam gestabat, ca- « puteius confregit, illumque necavit ». Così ALB. MUSSATO, op. cit. VII, rubr. II. Al poeta e allo storico padovano condoniamo pure l'esodo immaginoso della sanguinosa tragedia; ma ci atteniamo al C., non punto disposti a riconoscere nel conte di Homberg un precursore di Maramaldo. Del resto lo stesso cognome Cavalcabò prestavasi a far nascere una tradizione

popolare, la cui origine, forse, va cercata unicamente nel facile giuoco della parola. Tra le dubbie testimonianze che concorsero ad alimentarla poniamo quella della *Cronaca di Saluzzo* di G. DELLA CHIESA, *Mon. hist. patriae*, Aug. Taur. 1848, vol. III: « Ritorniamo al re dei Romani, quale « andò a Roma per coronarse, e lasciò « in Lumbardia il conte Guarnerio a « contendere contra li ribelli de lo im- « perio, e uccise el marchis Gulielmo « Cavalcabò in Soncino et molti de' « maggiori di Cremona ». Il rovescio delle armi guelfe avveniva il 15 marzo 1312.

(1) ALB. MUSSATO, l. c., accenna alle perdite dei guelfi sotto le mura di Soncino; e afferma che dei cavalieri (hastati milites) caddero morti 50, prigionieri 60; di fanti, morti 200, presi 100. Cf. anche *Chron. Astense* di G. VENTURA, LXIII, 237; B. MORIGIA, II, XIII, 1108.

10 qui eos fratres increpans, « vultisne, inquit, excommunicati corpus Mediolanum ferre? » <sup>(1)</sup>.

L. Interea Vercellis seditio inter cives mota illuc suscitatur Philippum de Sabaudia, qui ut ipsius urbis communisque rector eo venisse ferens compositionis causa, non talis a Tizonibus eorumque sequacibus creditus est, sed suspectus. qui illuc comitem  
 5 Varnerium illico sequentibus literis atque nunciis provocarunt. in cuius adventu non urbis seditio tollitur, sed novatur; nam, ut creditur ex proposito, orta rixa inter familiares utriusque ducis, utrinque subito cum tumultu captis armis, Varnerii familia potentior fuit, et spoliato hospitio Philippi, ipse relictis equis et  
 10 armis ac prope nudus milite in castrum Advocatorum, quod tumultus tempore a suo urbis latere situm tutum receptaculum cunctis suae factionis erat, vitae consulens fugit <sup>(2)</sup>. hic Philippus comiti viribus imparem sentiens se, dum paratas contra se magnas Mediolanensium armatorum copias sentit, Vercellas linquit, et  
 15 Papiam redit. deinde post paucos dies Taurinum ivit, quam urbem Amadeus patruus eius, pro usurpato a se comitatu Sabaudiae ipsi Philippo pertinente successionis iure, eidem dederat possidendam cum aliquot oppidis in Pedemontio sitis; relictus etenim erat Philippus iste pupillus ipsius patris tutelae, qui sibimet  
 20 comitatus iura tutatus est. hic Philippus sentiens Gibellinos Ligures ac totius fere Lombardiae contra eos eius prava consilia atque machinamenta percepisse, ac ipsum comitem Varnerium horum omnium instructum esse, deinceps omni spe in suis partibus dominandi posita, solito salario suo percipiendo saltem a  
 25 Papiensibus curam dedit, et celebrandi nuptias gratia, contracto matrimonio filii, quorundam nobilium Papiensium comitivam

(1) Tale notizia, largamente sfruttata da tutti gli storici lombardi, non ha altro appoggio all'infuori del C.

(2) Cf. G. VENTURA, *Chron. Ast.* LXIII, 237 e sgg.; *Chron. hist. Aquens. Monf. ac Pedemont.* in MORIONDI, *Mon. Aquensia*, II, c. 209 e sgg. e per più ampie notizie ALB. MUSSATO, op. cit. VII, rubr. VIII; I. DE MUSSIS, *Chron.*

*Plac.* XVI, 488 e sgg. Per la critica delle varie fonti in rapporto ai fatti che qui si narrano cf. GIULINI, op. cit. IV, 22 e sgg.; C. DIONISOTTI, *Memorie storiche di Vercelli*, Biella, 1864, e D. CAPPELLINA, *I Tizzoni e gli Avogadro*, saggio; Torino, 1842, p. 28 e sgg.



petiit, habuitque usque Taurinum, quos ibi retinuit velut obsides, donec pecunia sui salarii sibi destinata fuit <sup>(1)</sup>. in quibus obsidibus fuit Ricardinus <sup>(2)</sup>.

*Heic desunt aliquot folia.*

30

similis fuit. invalidi senes trementi manu cuiusque generis tela ministrant natis. tandem oppidani, ultima illa necessitate, totius etiam utriusque sexus gentis viribus resistentes primo hostium impetu sese murosque defendunt; pugnam tamen non audent expectare secundam, sed oppidum imperatori dedunt <sup>(3)</sup>. postero 35 die ad oppidum S. Iohannis venit, quod captivatis .XL. Catellanis equitibus mercenariis, quorum conestabilis caesus est, salvis incolis, in deditionem receptum est <sup>(4)</sup>. at Florentini cum sociis et amicis, quorum supra facta est mentio, ad ripas fluminis Arni celeri gressu tendunt, iuxta Ancisam oppidum .xii. mill. <sup>(a)</sup> pas- 40 suum Florentia distantem, ibique hostium transitum inhibere conantur ad passus. exercitus imperatoris Figinum tendit, ubi non amplius una nocte moram eo traxit. mane inde iter rapiens ad Arnun venit, quo integrum hostem frequens nuncius iam venisse nunciat, ut iter imperatoris, quem Florentiam properare sentiunt, 45 ad iniquos angustosque passus auferant. at ubi marescalchus regis Roberti, qui tunc Guelphicum regebat exercitum, gentem imperatoris appropinquare sentit, signo dato, cunctos ordines in acies ducit haud longe a fluminis ripa, ubi hostium transitum aptius impedire queat. verum ubi hostes, spreto flumine, undique facto 50

(a) *Mur.* ad Ancisam .xii. mill. &c.

(1) Cf. la citata *Cronaca di Saluzzo* di G. DELLA CHIESA in *Mon. hist. patriae*, III, 949; *Histoire généalogique de la maison de Savoie* par S. GUI-SCHENON, Lione, 1660, p. 354 e sgg. e finalmente MAS LATRIE (comte de), *Les princes de Morée et d'Achaïa* (1203-1461), Venezia, 1882.

(2) Figliuolo del conte Filippone di Langosco.

(3) Per la insanabile lacuna siamo già condotti col racconto al 15 settembre 1312, cioè all'assalto del ca-

stello di Monte Varchi sull'Arno da parte degli imperiali nel ritorno da Roma. Cf. NIC. BOTR. 924; FERRETO, V, 1109. Per la data cf. LAMI, *Deliciae erud.* Florentie, 1740, VIII, 96.

(4) Cf. NIC. BOTR., FERRETO, II. cc. e G. VILLANI, IX, XLIV: « Hadvuto Monte Varchi senza dimoro, « (lo imperatore) venne a oste al Ca- « stel S. Giovanni, et per simigliante « modo gli si arrendero, et presonvi da « 70 cavalieri catalani soldati de' Fio- « rentini ».



vado per anfractus viarum iniquos transeuntes passus vident, Thusci primo expeditorum impetu concussi, deinde modica pugna turbati laceratique, in fuga salutem quaerunt, ac propinquum oppidum Ancisam, multis per campos caesis, petunt, nec se primis  
 55 moenibus tutos putant, immo in summam arcem oppidi continua fuga tendunt. Guelphorum plures in fuga quam in acie cecidere, multi capti sunt, licet Gibellini parum fugientes persecuti sint. immo positis hostibus in conflictu, castra ponunt prope ripam Arni. sunt qui asserunt imperatorem Tuscorum rebellionem eo die  
 60 finem dedisse, si usque Ancisam persecutus fuisset hostium fugam, aut si iter properasset ad urbem illico post conflictum <sup>(1)</sup>.

LI. At Florentini, ubi exercitum hostium ad ripam fluminis pernoctare sentiunt, nullo ordine, immo potius fugae modo Florentiam tendunt. sequenti die, imperator versus Florentiam tendens cum exercitu, ante muros ipsius urbis sedit iuxta ecclesiam  
 5 S. Salvi supra Arnum <sup>(2)</sup>, in quo exercitu, computatis Aretinis aliisque Thuscis suae factionis et aliquot nobilibus italicis, erant non ultra equites .MCC. et cuiusque generis pedites .VIII. millia, qui tamen urbem Florentiam, cum tot praenominatorum Guelphorum praesidio, obsidione premebat <sup>(3)</sup>. nulla etiam tempore noctis quasi  
 10 custodia in castris facta; immo etiam tanto in despectu habebantur Guelphi, quod magna pars equitum et expeditorum peditum per agrum Florentinum longinqua pace plenum ac diu antea bellicae populationis ignarum quotidie discurrebat ad praedam, dum praecipue exercitui necessaria victualia quaerunt. cuius  
 15 rei causa tanta iumentorum et cuiusque generis pecorum in exercitu copia erat, ut pro floreno uno venderet praedo bovem, nec reperiebat emptorem. nec mirum; quis enim in exercitu mer-

(1) Cf. NIC. BOTR. 925 e G. VILLANI, IX, XLV e XLVI: « che se lo imperatore con sua gente, nella sua subita venuta, fosse venuto alle porte, le trovavano aperte e male guernite; et per li più si crede havrebbe presa la città ».

(2) Il 19 settembre di quell'anno. Cf. G. VILLANI, IX, XLVI; NIC. BOTR.

925; ALB. MUSSATO, X, rubr. II; FERRETO, V, IIII.

(3) Così G. VILLANI, loc. cit.: « lo imperatore era con 1800 cavalieri, li 800 oltramontani, et 1000 italiani di Roma et della Marca, d'Arezzo et di Romagna, de' conti Guidi et di quelli di Santa Fiore et usciti di Firenze, gente a pie' assai ».

cator esse velit, ubi ad praedam tam libera patet via? quo fit ut pro minimis, etiam pro duobus calceamentis corii, bovem in permutatione daret praedo. neque in exercitu serica vestimenta 20 desunt scortis alteriusve generis ornamenta Etruriae puellis rapta. vinum, bladum et oleum, tanta horum erat copia pro minimis, prout praedoni opportuna sunt in exercitu ad libitum cuique dabantur <sup>(1)</sup>. haec omnia Florentinorum damna et quae ante oculos 25 volitabant miseriae, oppidis, villis ac magnis vicis fumantibus, populatisque viridariis, eos tantis praesidiis stipatos ad conferendum in acie manus minime provocarunt. quippe intra moenia trepidantium tumultus civium magnus erat, dum maxime timent ne insultet hostis muros.

LII. Dum sic exultat Germanicus miles totusque exercitus Gibellinus hostica praeda gaudens, fortuna in prosperis saepe minax mutati vultus signum dedit, subita corporis infirmitate imperatorem visitans. cuius lectum illico stipant medici, nec ullus tam Hippocras aut Galenus ipsum salutis certum reddit <sup>(2)</sup>. verum for- 5 tuna ipsa, ambiguos semper ac coecos gressus subitosque regressus faciens, nimium fallaciter in humanos casus ludit, ecce dum sperare facit Guelphos plus in morte principis quam in pugna, cito blanda Gibellinis rediens sibi parumper aspirare visa est, insperata scintilla vigoris iam fere perditos infirmi corporis 10 mirabiliter sensus reddens. at ubi, sedatis morbi viribus, proceres restitutum sibi principem sentiunt, ad ipsum conveniunt archiepiscopus Trevirensis frater eius, comes Sabaudiae et Henricus de Flandria mareschalcus, quibus imperatoris casus pensatis periculis exercitus sollicitam mentem fecerat. hi, pro re pauca, ferunt do- 15 mino supplicantes ut mutari campum sineret ac sese cum exercitu reduceret in agrum Aretinum, ubi cuncta pro se et gentibus

(1) « Postquam venimus ante Florentiam, omnia mala, quae per gentem imperatoris potuerunt fieri in eorum districtu et territorio facta, et per ignem, et per destructionem et per arborum suorum abscissionem ». NIC. BOTR. 926.

(2) « Medici desperabant de im-

peratore ». Così NIC. BOTR. 926. « Del mese di ottobre lo imperatore fu ammalato più giorni a San Salvi, et veggendo non poter havere la città per accordo, et Fiorentini non voleano la battaglia, se ne partì non bene sano ». G. VILLANI, IX, XLVI.



suis salva atque opportuna fore dicebant. at ille his nimium incaluit verbis, et <sup>(a)</sup> tandem, « fallimur, inquit, et dum in vos confidimus, spes nostra nimium vana fuit. hucusque credidimus, nobis deficientibus, vos obtinuisse victoriam contra hostes, et dum vivimus, a proposito desistitis pecorum more vilium quaeque <sup>(b)</sup> pericula metientes ». haec velut increpitans accensus ira inquit, se adeo turbans, ut recidivam faciens iterum dubius fuerit vitae <sup>(1)</sup>.  
 25 tandem post paucos dies, sumta valetudine, victualium penuria, quorum paulo ante castra undique plena erant, campum mutare coactus est, nam consumtis undique viribus, Arni tanta aquarum inundatio, superatis undique fluvialibus ripis, fuit, ut per campos prope cuncta natarent. cuius rei causa nullum frumentariis, praecipue Aretinis, quorum ope sustentabatur exercitus, ad castra liberum iter erat. igitur per iniquos passus districtus comitum Guidorum exercitus rediit ad flumen Arnum, ibique, dum vadabile fiat, castra metatus est <sup>(2)</sup>. post paucos dies, traiecto flumine

(a) *Mur.* ac  
 quaeque

(b) *Bb* et dum vivimus a proposito desistamus . . . . . more vilium

(1) Più esattamente e diffusamente ALB. MUSSATO, l. c. Che l'arcivescovo di Treveri, il conte di Savoia e il conte di Fiandra consigliassero all'imperatore la ritirata nel territorio di Arezzo, prima che i Fiorentini ne precludessero la via, e che tale suggerimento abbia motivato, nel modo voluto dal C., lo sdegno di Enrico VII e quindi una ricaduta nelle condizioni di salute dell'infermo, non sapremmo con quale testimonianza avvalorarlo. Lo stesso Villani è nel racconto di questi rapidi avvenimenti brevissimo. Nè il Villani, nè il Mussato ricordano che al campo di S. Salvi giungesse per un tentativo d'accordo a nome de' Fiorentini Riccardo degli Ughi, nè che le sue esorbitanti pretese distogliessero l'imperatore da ogni trattativa. Sebbene a tale ambascieria accenni il più esatto degli storici di Enrico VII, Niccolò vescovo di Bo-

trinto, per questa volta non ci è possibile dargli fede. I documenti pubblicati dal BONAINI (op. cit. II, 176, 177, 178) provano che il 28 di ottobre erasi oramai deliberato dal comune di Firenze di tentare la fortuna delle armi il giorno di S. Martino.

(2) « Cum imperator hac nocte « campum furtive ac turpiter eleva- « verit, et res omnes in campis dimi- « serit, et flumen Arni transiverit, et « processerit ad partes Pontis ad Emam, « et omne exfortium, quod erat in ci- « vitate Florentiae ad partes praedictas « potenter processerit, mandamus volu- « mus &c. Priores artium et vexillifer « iustitiae civit. Florentiae universis « officialibus, et Guelfis peditibus « omnium et singularum ligarum, et « partium &c. Data Florentiae die « ultima octobris .ix. indictionis ». In BONAINI, II, 178 e sgg. Cf. anche DÖNNIGES, *Acta*, II, 190.



in iustum alveum iam contracto securus, atque liber exercitus  
 versus S. Miniatum tendit, licet in transitu Florentinus amicorum 35  
 sociorumque praesidio integer haud procul in acies dispositus pugnam transeuntibus minatus sit <sup>(a)</sup>. illa itaque die imperatoris  
 castra iuxta ripam fluminis, quod vocatur Ema <sup>(b)</sup>, sita sunt. at  
 Florentini locorum gnari cum equitibus .MD. et .x. mill. peditum  
 repente Montem S. Margaritae <sup>(c)</sup> <sup>(1)</sup> occupant, qui supereminet castra 40  
 exercitus Gibellini, unde more grandinis sagittantes castra turbare nituntur. haec sentiens imperator, iussit Fredericum comitem  
 Montis Feltri, qui praeerat Italicis in exercitu, ut captis armis infestum montem liberet. deinde Theutonis circumstantibus velut  
 secum murmurans et signa questus vultu gerens, inquit: « si, 45  
 ut fui, forem comes de Lucimborgh, non eminens hoc monte supra caput staret hostis ». qui audiunt reliquis signo dato, illico, captis armis, sequuntur comitem et italicam gentem suam. itaque  
 nulla mora facta, Germani comite praevio armati, per ardui montis devia undique facta via serpunt, quos eiicere poterat modica 50  
 etiam mulierum turba. at Florentini, ubi serpentes montem hostes vident, stupefacti lacero agmine fugam capiunt, quorum terga caedunt Theutoni et italici Gibellini. multi caesi multique Guelphorum capti sunt. ignominia tamen maior clade fuit <sup>(2)</sup>.

(a) *Mur.* est.(b) *In B b e in Mur.* leggesi Evia(c) *In B b e Mur.* S. Mariae

(1) S. Margherita a Montisi.

(2) « La mattina vegnente (il giorno « d'Ognissanti) una parte de' Fiorentini andorono al poggio di S. Margherita sopra il campo dello imperatore, ed a modo di badalucchi più « assalti li feciono, de' quali hebbono « il peggiore et con vergogna di loro ». G. VILLANI, IX, XLVII. V. anche ALB. MUSSATO, l. c. Ma di tali vergogne i Fiorentini tacevano, sicuri oramai delle intenzioni di Enrico VII. « Priores « artium et vexillifer iustitiae civitatis « Florentiae, sapienti viro domino Io-  
 « hanni Rustichelli ambaxadori suo, « Perusium, Castellum et ad terras

« alias destinato, salutem. Scripsimus « vobis qualiter imperator de Sancto « Salvio elevaverat campos suos et « Arnum transiverat: qui se posuit « in partibus pontis ad Emam circa « domos Bartolomei de Bardis; no- « stri autem processerunt ad partes « Sanctae Margeritae, et de Montisci, « et ibi castramentati sunt. Qui im-  
 « perator hoc mane secundos campos « elevavit, et processit, nescimus ta-  
 « men ubi castra sua posuerit... Data « Florentiae 2 novembris .XI. indictio-  
 « nis ». Cf. BONAINI, op. cit. II, 179 e sgg.

LIII. Postero die imperatoris castra haud procul ab oppido S. Cassiani <sup>(a)</sup>, qui locus non amplius quinque millibus passuum Florentia distat, sita sunt <sup>(1)</sup>. tunc miles, relictis fere castris, undique per hostilem agrum praedabundus currit, villae et oppida in circuitu late fumant, nullis circumstantium immunibus huius cladis, nisi qui celeriter sese dedunt pleni victualium occurrentes, quibus imperatori, ut eorum quae exercitui opportuna sunt, continuum mercatum ferant. imperator, positis castris, gentem suam in plures partes partitus, partem archiepiscopum Treverensem sequi iussit, cui inquit: « perge ad castrum S. Mariae Novellae ». deinde aliam militum copiam <sup>(b)</sup> mareschalco dedit, qui absque mora Passignanum tendit. verum neuter introitum fecit, portas reperiens clausas et muros rebellibus armis densos <sup>(2)</sup>. uterque hostiliter quod potuit fecit populationibus et incendiis, hostibus iram suam vendens. tandem, vastatis agris, ad expugnanda oppida redeunt, quae aequae alia armorum vi capiunt. interim imperator exercitum gentibus fortificare volens, comitem Montis Feltri Pisas misit, statuens eum ipsius civitatis vicarium. qui statim cum Pisanis ad exercitum veniens, quingentos equites et decem millia peditum secum duxit, quibus longior quam existimabatur in castris statio adeo toedium fecit, praecipue quibus vacuis bursis pecunia etiam necessario sumtui deerat; ut plerique, sua non alicuius superioris licentia castris abeuntes domum, ab hostibus in itinere capti sunt. ea captivorum multitudo plus rusticorum quam civium Pisanorum fuit, et sunt qui asserunt huiusmodi captivos fuisse plus quam mille <sup>(3)</sup>.

(a) In B b e in Mur. Bassiani

(b) B b quantitatem

(1) Cf. G. VILLANI, l. c.; ALB. MUSATO, IX, rubr. IV; NIC. BOTR. l. c. ed anche la lettera imperiale del 3 novembre al vicario degli anziani del consiglio e del comune di Pisa pubblicata dal DÖNNIGES, *Acta*, II, 190.

(2) Cf. NIC. BOTR. 927. Del tentativo di occupare Passignano nel *De itinere italico* si tace; accennasi invece alla presa di Lucardo: « ubi fiunt « boni casei », nota il buon vescovo.

(3) Intorno a Federico da Montefeltro figlio del conte Guido, cf. UGO LINI, *Storia de' conti e duchi d'Urbino*, I, 109-124. Fu podestà di Arezzo, e prese parte attivissima alle guerre e alle fazioni della Toscana e della Romagna. Nemico implacabile di Ugucione della Faggiuola, finì miseramente nel 1322 trucidato da quei d'Urbino come ghibellino eretico. Del suo vicariato in Pisa non trovo



LIV. Eo tempore Robertus comitis Flandriae filius in exercitu imperatoris erat, qui, impetrata repatriandi licentia, cum .XL. armatis abiens Pisas, insultum hostium, qui cum Carrocio duce suo in castro Florentino praesidii causa erant, maximo labore sustulit; quos etiam numero .CL. equites cum quingentis peditibus 5 tandem acriter resistendo fudit, dicto Carrocio graviter vulnerato et pluribus insultantium in campo caesis. eo die Robertus iste iter suum faciens, priusquam perveniret Pisas, in alias quamplures hostium turmas <sup>(a)</sup> incidisse fertur, quibus acriter resistens, plusquam honoris, ignominiae atque cladis liquit <sup>(1)</sup>. dum itaque, ut 10 praedixi, vastantur Guelphorum agri populationibus et incendiis, Casole <sup>(b)</sup> oppidum frequentibus incolis cultum multum Florentinis carum in deditionem venit <sup>(2)</sup>, introductis mareschalco et Frederico comite Montis Feltri, quos patefactis portis oppidani cum septingentis equitibus sponte recipiunt. distat autem locus ille 15

(a) *Bb insidias*

(b) *Mur. e probabilmente il ms. Casale*

ricordo nè in Giovanni Villani, nè negli storici lombardi contemporanei al C.; ma come tale apparisce nei *Rogiti di ser Lupo quondam filii Iacobi Bergi de Sancto Cassiano*, pubblicati dal BONAINI, op. cit. I, 352. Eccone la rubrica: Acta sive rogita &c. incepta et facta in exercitu domini Henrigi, Romanorum imperatoris semper augusti, et Pisani comunis et populi, apud Sanctum Cassianum, comitatus Florentiae, et in aliis partibus comitatus civitatis eiusdem; existente magnifico et potente viro domino Frederico comite Montisfeltri vicario generali Pisani comunis et populi, pro imperiali maiestate; currentibus nunc annis Domini ab incarnatione eiusdem .MCCCXIII. indict. .XI.

(1) Cf. G. VILLANI, IX, XLVII; NIC. BOTR. 927.

(2) « Die mercuri .XIII. decembris,

« dicta gens imperatoris, numero « .VIII. centum militum, separaverunt « se ab exercitu, et iverunt ad terram « de Casoli, et eam habuerunt dicta « die ». Cf. *Diario di ser GIOVANNI DI LEMMO DA COMUGNORI (Documenti di storia italiana, cronache dei secoli XIII e XIV pubblicate dalla R. Dep. di storia patria per le prov. di Toscana, Umbria e Marche, vol. VI, 180, Firenze, Cellini, 1876)*. Questa cronaca fu pubblicata la prima volta dal LAMI, nel tomo III delle *Deliciae eruditiorum*, ma tradotta in volgare, su di un cod. del secolo XVI; più tardi da GIOVANNI DOMENICO MANSI nella *Miscellanea* di STEFANO BALUZIO, da lui riprodotta in Lucca nel 1761. Ma anch'egli non conobbe il testo originale; ed il Böhmer cita l'antica edizione del Lami che nel volgarizzamento differisce alquanto dal diario latino, ed è spesso errata nei nomi dei luoghi e delle persone.



Florentia .xv. mill. passuum spatio; quod ubi sensere Guelphi, quorum supra facta est mentio, illico ad partes Collis et S. Geminiani cum exercitu celeri gressu tendunt, quae duo oppida inter Casole et exercitum imperatoris fere medio itinere <sup>(a)</sup> sita  
 20 sunt, ne Casolenses <sup>(b)</sup> cum victualibus ad exercitum inde iter faciant inhibere volentes, ibique mareschalco et comiti Frederico, quique cum eis Casole oppidum ceperant, ne ad exercitum redeant, obsidere iter credunt. at illi, tracta ad libitum Casoli mora, dandi ordinem rebus causa, cum solis equitibus .DCC., cum  
 25 quibus venerant, redeunt equitant quo hostes venisse sibi nunciatum est. non contenti pro castris sese in aciem explicare, quin immo etiam illatis signis procedentes ad portas Collis multitudinem hostium, obsessae gentis more, intra muros clausam <sup>(c)</sup> ad pugnam frustra vocant. tandem fessis cantu tubis nullisque  
 30 hostium egredientibus, ad exercitum aequo passu tendunt. postero die odiosum nimia mora campum linquit, ad burgum Podii Bonizi festinus tendens <sup>(1)</sup>.

LV. Locus autem ille, dum in Italia imperii celebre nomen fuit, dumque in Tuscia valuit factio Gibellina, nobilium incolarum frequens erat. verum aequatis dudum solo moenibus, nunc sola restat transeuntibus rupes nota, quam, etsi tenaci fronde tectam,  
 5 viator saepe digito, ut signum antiquae arcis, monstrat. nam vacante imperio, quod saepe accidit longo temporis intervallo, ex quo in pauperem Germaniam Imperii ius recessit, dum electus Theutonus, imperare mundo nesciens, // ad solemnia coronationis  
 10 suae <sup>(d)</sup> nequit, immo vere nescit accedere, non modo vicus iste, verum etiam pleraque oppida, dum antiquam imperii fidem servare volunt, quas stolidus miles Theutonus aliusve principis curiam sequens vicinis urbibus regnante imperio iniurias tulit, luunt. diris itaque belli cladibus aut longa obsidione subacta, non modo

c. 18 A

(a) *Bb* itineris (b) *Mur.* Casalenses (c) *Mur.* more clausam (d) *Da questo punto sino alla fine della cronaca il testo è collazionato sul framm. B. V. Prefazione.*

(1) Cf. G. VILLANI, loc. cit.; ALB. MUSSATO, XI, rubr. III, pone la levata del campo nel giorno 13 gennaio 1313; Cf. BÖHMER, op. cit. p. 305.  
 ma per la concorde testimonianza di altre fonti, rimane oramai fermo che ciò avvenne il giorno 6 di quel mese.

istud, verum plura alia oppida tumidis post receptas iniurias Guelphis diruta sunt. imperator illico huius vici moenia refici statuit, primumque lapidem operi procerum astante corona imposuit, et novo oppido novum nomen dedit, inquires: « Mons Imperialis a modo vocetur iste locus » <sup>(1)</sup>. 15

LVI. Interea dum expeditorum equitum ingens turba a quadam scorta redeunt, ad quam praesidii causa imperator eos miserat, quibus duces dederat comitem de S. Flore, Aymonem de Biamont <sup>(2)</sup> et Bindum de Baschis; Guelphi, qui una cum comite Romandiola <sup>(3)</sup> in oppido Colle praesidio positi erant, ubi eos inde transeuntes vident, dimissis intra moenia ad portas terricolis armatis, qui praesto subsidio sibi forent, versus eos velut impetum facturi tendunt. contra quos Theutoni, pugnae avidi, temere citatis equis rapido cursu ruunt, venientium versus se hostium passim incursum expectare nolentes. at ipsi dolo, non metu paulatim pugnae cedunt, atque inter fugam pugnamque dubios sese monstrantes, pedem retulere, donec hostes temere insequentes in declives fossas traxere, quae haud procul muris oppidi, ubi latebant, insidiae erant. tunc subito patefactis <sup>(a)</sup> portis, erupit recens miles, et signo dato, in hostes, una cum his qui simulata fuga cesserant, integrant pugnam. haud mora: Theutoni, iniquo pugnantes loco, conflicti sunt et ex eis circa .XL. caesi. captus cum paucis Aymo de Biamont, unus ex ducibus supradictis, qui plurimum imperatori carus erat tum virtute animi, quae hominem Deo atque hominibus gratum reddit, tum sanguinis proximitate <sup>(4)</sup>. 20

(a) *Mur.* tunc patefactis portis

(1) Cf. *Gesta Bald. Trev.* presso HONTHEIM, 828.

(2) Su Bindo conte di Santa Fiora e Aymone de Albomonte cf. nota più sotto.

(3) Sul conte di Romagna (« Zinniberto de Syntilla » in ALB. MUSSATO, XI, rubr. v) cf. i documenti che accennano a lui in BONAINI, op. cit. II, 47, 60.

(4) Cf. ALB. MUSSATO, XI, rubr. v.

Quanto ai mezzi messi in opera dal comune di Firenze per divulgare la vittoria ottenuta cf. in BONAINI il doc. n. CCCXXXII, II, 216, del 16 febbraio 1313, in cui agli ambasciatori che si trovavano al campo presso S. Miniato s'ingiunge di ritenere, e di assoldare anche con sacrificio di denaro, i prigionieri caduti nelle mani dei Fiorentini, dei Senesi e dei Lucchesi: « quod « Florentini, quidam caute, quidam



LVII. Haec ubi in exercitu nunciata sunt, moesto murmure undique fremuerunt castra. imperator illico cunctos procures suos ad se vocat, atque huius rei causa turbatus, cunctis iratum sese fecit, inquiens; « Meritis nostris, non alia causa ruimus et pericula in dies maiora timere cogimur, quae digne debita sunt nobis, si ulla mortalium cura Deum tangit aut si nos respicit de coelo iustitia. nec nos qui, nimia dissimulationis patientia, iniusta geripatimur, immunes, immo nostri criminis rei sumus. nonne innocentes laedi? iniustas atque crudeles praedas agi sensimus? 10 eoque animo atque modo in Christicolas quemadmodum in Saracenos bellum agi? quin immo pacatos ac data fide nobis deditos spoliastis, et, quod inhumanius est, plerique vestrum sedulos atque blandos hospites tractastis ut hostes. nonne confusione digni sumus, qui tanta patimur iniuste geri? vere Deus ex alto, 15 quos crudeliter et iniuste premitis, miserorum voces audiens, eorumque querulam causam, quam relinquimus, || suscipiens, brevi praeccludet viam factis nostris; sic enim vaticinari nobis licet, quippe si abieciimus arma iustitiae, quae amplius nobis tuta erunt? quam aliam esse causam creditis cur tot temporum intervallis, 20 ex quo nobis Germanicis concessum est, vacavit imperium, nisi quod Italos, qui dum iustum regnet Germanicum imperium <sup>(a)</sup> ab omni tributo liberi sunt rationabiliter et immunes, antecessores nostri pressere durius quam tyranni? iniurias etiam ipsas castra nostra sequentes inferunt, ut tenebantur, minime propulsantes. et ideo qui pressuras et iniurias passi sunt, et quibus postmodum narrantur iniuriae, nati atque natorum nati Germanicum vacare, quam regnare malunt. quiescite igitur, quaesumus, ab iniuriis et clementer agite, et nihil malignum adierit factis ve-

C. 18 A b

(a) *Mur.* regnet imperium

« incaute, sunt ita increduli, quod non  
 « dantes de victoriis, et maxime pre-  
 « senter habita, nobis fidem, in con-  
 « trarium oblocuntur, pretendentes,  
 « maxime inter vulgus, quod, ut exi-  
 « gatur libra nuper imposita, vox huius  
 « est emissa victoriae &c. ». Intorno  
 alla prigione di Aymone di Albo-

monte cf. Nic. Borr. 930: « illi qui  
 « erant in castro Collis prope Sanctum  
 « Geminianum in uno campo molli  
 « aliquos interfecerunt, et aliquos ac-  
 « ceperunt; inter quos fuit unus im-  
 « peratoris consanguineus dominus  
 « Aymo de Albomonte captus ».



stris, sed cuncta prospera nobis cedent » <sup>(1)</sup>. post paucos dies dictus Aymo tribus millibus florenis redemptus est.

LVIII. Eo tempore, dum fortuna probat vires suas, mirabilis pugna in partibus illis commissa est, ubi paucitas multitudinem militum superavit. trecenti namque Florentini cum peditibus prope .DCCC. de Vulterris venientes Gibellinorum equitum parvam turbam versus S. Cassianum tendentem cernunt, quos haud temere non ultra .LX. existimarunt. erant enim Theutonici .XL. et .XII. exules Florentini, quos, ubi propinquarent, in eos paucitate spretos maximo clamore laxatis fraenis currunt. exules, tribus dumtaxat exceptis, incursantium multitudine pavefacti, timentes etiam pro-  
 5  
 10  
 15  
 20  
 25  
 30  
 35  
 40  
 45  
 50  
 55  
 60  
 65  
 70  
 75  
 80  
 85  
 90  
 95  
 100  
 105  
 110  
 115  
 120  
 125  
 130  
 135  
 140  
 145  
 150  
 155  
 160  
 165  
 170  
 175  
 180  
 185  
 190  
 195  
 200  
 205  
 210  
 215  
 220  
 225  
 230  
 235  
 240  
 245  
 250  
 255  
 260  
 265  
 270  
 275  
 280  
 285  
 290  
 295  
 300  
 305  
 310  
 315  
 320  
 325  
 330  
 335  
 340  
 345  
 350  
 355  
 360  
 365  
 370  
 375  
 380  
 385  
 390  
 395  
 400  
 405  
 410  
 415  
 420  
 425  
 430  
 435  
 440  
 445  
 450  
 455  
 460  
 465  
 470  
 475  
 480  
 485  
 490  
 495  
 500  
 505  
 510  
 515  
 520  
 525  
 530  
 535  
 540  
 545  
 550  
 555  
 560  
 565  
 570  
 575  
 580  
 585  
 590  
 595  
 600  
 605  
 610  
 615  
 620  
 625  
 630  
 635  
 640  
 645  
 650  
 655  
 660  
 665  
 670  
 675  
 680  
 685  
 690  
 695  
 700  
 705  
 710  
 715  
 720  
 725  
 730  
 735  
 740  
 745  
 750  
 755  
 760  
 765  
 770  
 775  
 780  
 785  
 790  
 795  
 800  
 805  
 810  
 815  
 820  
 825  
 830  
 835  
 840  
 845  
 850  
 855  
 860  
 865  
 870  
 875  
 880  
 885  
 890  
 895  
 900  
 905  
 910  
 915  
 920  
 925  
 930  
 935  
 940  
 945  
 950  
 955  
 960  
 965  
 970  
 975  
 980  
 985  
 990  
 995  
 1000  
 1005  
 1010  
 1015  
 1020  
 1025  
 1030  
 1035  
 1040  
 1045  
 1050  
 1055  
 1060  
 1065  
 1070  
 1075  
 1080  
 1085  
 1090  
 1095  
 1100  
 1105  
 1110  
 1115  
 1120  
 1125  
 1130  
 1135  
 1140  
 1145  
 1150  
 1155  
 1160  
 1165  
 1170  
 1175  
 1180  
 1185  
 1190  
 1195  
 1200  
 1205  
 1210  
 1215  
 1220  
 1225  
 1230  
 1235  
 1240  
 1245  
 1250  
 1255  
 1260  
 1265  
 1270  
 1275  
 1280  
 1285  
 1290  
 1295  
 1300  
 1305  
 1310  
 1315  
 1320  
 1325  
 1330  
 1335  
 1340  
 1345  
 1350  
 1355  
 1360  
 1365  
 1370  
 1375  
 1380  
 1385  
 1390  
 1395  
 1400  
 1405  
 1410  
 1415  
 1420  
 1425  
 1430  
 1435  
 1440  
 1445  
 1450  
 1455  
 1460  
 1465  
 1470  
 1475  
 1480  
 1485  
 1490  
 1495  
 1500  
 1505  
 1510  
 1515  
 1520  
 1525  
 1530  
 1535  
 1540  
 1545  
 1550  
 1555  
 1560  
 1565  
 1570  
 1575  
 1580  
 1585  
 1590  
 1595  
 1600  
 1605  
 1610  
 1615  
 1620  
 1625  
 1630  
 1635  
 1640  
 1645  
 1650  
 1655  
 1660  
 1665  
 1670  
 1675  
 1680  
 1685  
 1690  
 1695  
 1700  
 1705  
 1710  
 1715  
 1720  
 1725  
 1730  
 1735  
 1740  
 1745  
 1750  
 1755  
 1760  
 1765  
 1770  
 1775  
 1780  
 1785  
 1790  
 1795  
 1800  
 1805  
 1810  
 1815  
 1820  
 1825  
 1830  
 1835  
 1840  
 1845  
 1850  
 1855  
 1860  
 1865  
 1870  
 1875  
 1880  
 1885  
 1890  
 1895  
 1900  
 1905  
 1910  
 1915  
 1920  
 1925  
 1930  
 1935  
 1940  
 1945  
 1950  
 1955  
 1960  
 1965  
 1970  
 1975  
 1980  
 1985  
 1990  
 1995  
 2000  
 2005  
 2010  
 2015  
 2020  
 2025  
 2030  
 2035  
 2040  
 2045  
 2050  
 2055  
 2060  
 2065  
 2070  
 2075  
 2080  
 2085  
 2090  
 2095  
 2100  
 2105  
 2110  
 2115  
 2120  
 2125  
 2130  
 2135  
 2140  
 2145  
 2150  
 2155  
 2160  
 2165  
 2170  
 2175  
 2180  
 2185  
 2190  
 2195  
 2200  
 2205  
 2210  
 2215  
 2220  
 2225  
 2230  
 2235  
 2240  
 2245  
 2250  
 2255  
 2260  
 2265  
 2270  
 2275  
 2280  
 2285  
 2290  
 2295  
 2300  
 2305  
 2310  
 2315  
 2320  
 2325  
 2330  
 2335  
 2340  
 2345  
 2350  
 2355  
 2360  
 2365  
 2370  
 2375  
 2380  
 2385  
 2390  
 2395  
 2400  
 2405  
 2410  
 2415  
 2420  
 2425  
 2430  
 2435  
 2440  
 2445  
 2450  
 2455  
 2460  
 2465  
 2470  
 2475  
 2480  
 2485  
 2490  
 2495  
 2500  
 2505  
 2510  
 2515  
 2520  
 2525  
 2530  
 2535  
 2540  
 2545  
 2550  
 2555  
 2560  
 2565  
 2570  
 2575  
 2580  
 2585  
 2590  
 2595  
 2600  
 2605  
 2610  
 2615  
 2620  
 2625  
 2630  
 2635  
 2640  
 2645  
 2650  
 2655  
 2660  
 2665  
 2670  
 2675  
 2680  
 2685  
 2690  
 2695  
 2700  
 2705  
 2710  
 2715  
 2720  
 2725  
 2730  
 2735  
 2740  
 2745  
 2750  
 2755  
 2760  
 2765  
 2770  
 2775  
 2780  
 2785  
 2790  
 2795  
 2800  
 2805  
 2810  
 2815  
 2820  
 2825  
 2830  
 2835  
 2840  
 2845  
 2850  
 2855  
 2860  
 2865  
 2870  
 2875  
 2880  
 2885  
 2890  
 2895  
 2900  
 2905  
 2910  
 2915  
 2920  
 2925  
 2930  
 2935  
 2940  
 2945  
 2950  
 2955  
 2960  
 2965  
 2970  
 2975  
 2980  
 2985  
 2990  
 2995  
 3000  
 3005  
 3010  
 3015  
 3020  
 3025  
 3030  
 3035  
 3040  
 3045  
 3050  
 3055  
 3060  
 3065  
 3070  
 3075  
 3080  
 3085  
 3090  
 3095  
 3100  
 3105  
 3110  
 3115  
 3120  
 3125  
 3130  
 3135  
 3140  
 3145  
 3150  
 3155  
 3160  
 3165  
 3170  
 3175  
 3180  
 3185  
 3190  
 3195  
 3200  
 3205  
 3210  
 3215  
 3220  
 3225  
 3230  
 3235  
 3240  
 3245  
 3250  
 3255  
 3260  
 3265  
 3270  
 3275  
 3280  
 3285  
 3290  
 3295  
 3300  
 3305  
 3310  
 3315  
 3320  
 3325  
 3330  
 3335  
 3340  
 3345  
 3350  
 3355  
 3360  
 3365  
 3370  
 3375  
 3380  
 3385  
 3390  
 3395  
 3400  
 3405  
 3410  
 3415  
 3420  
 3425  
 3430  
 3435  
 3440  
 3445  
 3450  
 3455  
 3460  
 3465  
 3470  
 3475  
 3480  
 3485  
 3490  
 3495  
 3500  
 3505  
 3510  
 3515  
 3520  
 3525  
 3530  
 3535  
 3540  
 3545  
 3550  
 3555  
 3560  
 3565  
 3570  
 3575  
 3580  
 3585  
 3590  
 3595  
 3600  
 3605  
 3610  
 3615  
 3620  
 3625  
 3630  
 3635  
 3640  
 3645  
 3650  
 3655  
 3660  
 3665  
 3670  
 3675  
 3680  
 3685  
 3690  
 3695  
 3700  
 3705  
 3710  
 3715  
 3720  
 3725  
 3730  
 3735  
 3740  
 3745  
 3750  
 3755  
 3760  
 3765  
 3770  
 3775  
 3780  
 3785  
 3790  
 3795  
 3800  
 3805  
 3810  
 3815  
 3820  
 3825  
 3830  
 3835  
 3840  
 3845  
 3850  
 3855  
 3860  
 3865  
 3870  
 3875  
 3880  
 3885  
 3890  
 3895  
 3900  
 3905  
 3910  
 3915  
 3920  
 3925  
 3930  
 3935  
 3940  
 3945  
 3950  
 3955  
 3960  
 3965  
 3970  
 3975  
 3980  
 3985  
 3990  
 3995  
 4000  
 4005  
 4010  
 4015  
 4020  
 4025  
 4030  
 4035  
 4040  
 4045  
 4050  
 4055  
 4060  
 4065  
 4070  
 4075  
 4080  
 4085  
 4090  
 4095  
 4100  
 4105  
 4110  
 4115  
 4120  
 4125  
 4130  
 4135  
 4140  
 4145  
 4150  
 4155  
 4160  
 4165  
 4170  
 4175  
 4180  
 4185  
 4190  
 4195  
 4200  
 4205  
 4210  
 4215  
 4220  
 4225  
 4230  
 4235  
 4240  
 4245  
 4250  
 4255  
 4260  
 4265  
 4270  
 4275  
 4280  
 4285  
 4290  
 4295  
 4300  
 4305  
 4310  
 4315  
 4320  
 4325  
 4330  
 4335  
 4340  
 4345  
 4350  
 4355  
 4360  
 4365  
 4370  
 4375  
 4380  
 4385  
 4390  
 4395  
 4400  
 4405  
 4410  
 4415  
 4420  
 4425  
 4430  
 4435  
 4440  
 4445  
 4450  
 4455  
 4460  
 4465  
 4470  
 4475  
 4480  
 4485  
 4490  
 4495  
 4500  
 4505  
 4510  
 4515  
 4520  
 4525  
 4530  
 4535  
 4540  
 4545  
 4550  
 4555  
 4560  
 4565  
 4570  
 4575  
 4580  
 4585  
 4590  
 4595  
 4600  
 4605  
 4610  
 4615  
 4620  
 4625  
 4630  
 4635  
 4640  
 4645  
 4650  
 4655  
 4660  
 4665  
 4670  
 4675  
 4680  
 4685  
 4690  
 4695  
 4700  
 4705  
 4710  
 4715  
 4720  
 4725  
 4730  
 4735  
 4740  
 4745  
 4750  
 4755  
 4760  
 4765  
 4770  
 4775  
 4780  
 4785  
 4790  
 4795  
 4800  
 4805  
 4810  
 4815  
 4820  
 4825  
 4830  
 4835  
 4840  
 4845  
 4850  
 4855  
 4860  
 4865  
 4870  
 4875  
 4880  
 4885  
 4890  
 4895  
 4900  
 4905  
 4910  
 4915  
 4920  
 4925  
 4930  
 4935  
 4940  
 4945  
 4950  
 4955  
 4960  
 4965  
 4970  
 4975  
 4980  
 4985  
 4990  
 4995  
 5000  
 5005  
 5010  
 5015  
 5020  
 5025  
 5030  
 5035  
 5040  
 5045  
 5050  
 5055  
 5060  
 5065  
 5070  
 5075  
 5080  
 5085  
 5090  
 5095  
 5100  
 5105  
 5110  
 5115  
 5120  
 5125  
 5130  
 5135  
 5140  
 5145  
 5150  
 5155  
 5160  
 5165  
 5170  
 5175  
 5180  
 5185  
 5190  
 5195  
 5200  
 5205  
 5210  
 5215  
 5220  
 5225  
 5230  
 5235  
 5240  
 5245  
 5250  
 5255  
 5260  
 5265  
 5270  
 5275  
 5280  
 5285  
 5290  
 5295  
 5300  
 5305  
 5310  
 5315  
 5320  
 5325  
 5330  
 5335  
 5340  
 5345  
 5350  
 5355  
 5360  
 5365  
 5370  
 5375  
 5380  
 5385  
 5390  
 5395  
 5400  
 5405  
 5410  
 5415  
 5420  
 5425  
 5430  
 5435  
 5440  
 5445  
 5450  
 5455  
 5460  
 5465  
 5470  
 5475  
 5480  
 5485  
 5490  
 5495  
 5500  
 5505  
 5510  
 5515  
 5520  
 5525  
 5530  
 5535  
 5540  
 5545  
 5550  
 5555  
 5560  
 5565  
 5570  
 5575  
 5580  
 5585  
 5590  
 5595  
 5600  
 5605  
 5610  
 5615  
 5620  
 5625  
 5630  
 5635  
 5640  
 5645  
 5650  
 5655  
 5660  
 5665  
 5670  
 5675  
 5680  
 5685  
 5690  
 5695  
 5700  
 5705  
 5710  
 5715  
 5720  
 5725  
 5730  
 5735  
 5740  
 5745  
 5750  
 5755  
 5760  
 5765  
 5770  
 5775  
 5780  
 5785  
 5790  
 5795  
 5800  
 5805  
 5810  
 5815  
 5820  
 5825  
 5830  
 5835  
 5840  
 5845  
 5850  
 5855  
 5860  
 5865  
 5870  
 5875  
 5880  
 5885  
 5890  
 5895  
 5900  
 5905  
 5910  
 5915  
 5920  
 5925  
 5930  
 5935  
 5940  
 5945  
 5950  
 5955  
 5960  
 5965  
 5970  
 5975  
 5980  
 5985  
 5990  
 5995  
 6000  
 6005  
 6010  
 6015  
 6020  
 6025  
 6030  
 6035  
 6040  
 6045  
 6050  
 6055  
 6060  
 6065  
 6070  
 6075  
 6080  
 6085  
 6090  
 6095  
 6100  
 6105  
 6110  
 6115  
 6120  
 6125  
 6130  
 6135  
 6140  
 6145  
 6150  
 6155  
 6160  
 6165  
 6170  
 6175  
 6180  
 6185  
 6190  
 6195  
 6200  
 6205  
 6210  
 6215  
 6220  
 6225  
 6230  
 6235  
 6240  
 6245  
 6250  
 6255  
 6260  
 6265  
 6270  
 6275  
 6280  
 6285  
 6290  
 6295  
 6300  
 6305  
 6310  
 6315  
 6320  
 6325  
 6330  
 6335  
 6340  
 6345  
 6350  
 6355  
 6360  
 6365  
 6370  
 6375  
 6380  
 6385  
 6390  
 6395  
 6400  
 6405  
 6410  
 6415  
 6420  
 6425  
 6430  
 6435  
 6440  
 6445  
 6450  
 6455  
 6460  
 6465  
 6470  
 6475  
 6480  
 6485  
 6490  
 6495  
 6500  
 6505  
 6510  
 6515  
 6520  
 6525  
 6530  
 6535  
 6540  
 6545  
 6550  
 6555  
 6560  
 6565  
 6570  
 6575  
 6580  
 6585  
 6590  
 6595  
 6600  
 6605  
 6610  
 6615  
 6620  
 6625  
 6630  
 6635  
 6640  
 6645  
 6650  
 6655  
 6660  
 6665  
 6670  
 6675  
 6680  
 6685  
 6690  
 6695  
 6700  
 6705  
 6710  
 6715  
 6720  
 6725  
 6730  
 6735  
 6740  
 6745  
 6750  
 6755  
 6760  
 6765  
 6770  
 6775  
 6780  
 6785  
 6790  
 6795  
 6800  
 680

tendit <sup>(1)</sup>. ibi retribuens militibus, quam potuit recuperare pecuniam secum partitus est. deinde Pisanum ac Ianuensem portus armatae classis plenos esse iubet. nuncios in Alamaniam misit ad feudatarios cunctosque fideles suos, filium quoque Bohemiae regem sollicitans, ut accitis undique gentibus, una in Italiam || ad se  
 10 celeres armati veniant. amicos atque deditos undique per Lombardiam suscitans literis atque nunciis, ut equitum subsidium omni conamine citius ferant sibi, Fredericum Siciliae regem sollicitat, significans intentum suum, ut armatae classis ac militum celerem faciat apparatus, ut quae intra se consilia conceperant, exequantur. nam cunctis viribus terra marique regem Robertum  
 15 aggredi Apuliamque hostiliter occupare decreverant. ipsum namque Robertum, priusquam discederet Pisis, omni regno omnique iure atque privilegio honoris et dignitatis privans <sup>(2)</sup>, contra ipsum velut rebellem et proditorem imperii extremi supplicii sententiam

c. 18 B

(1) Presso Poggibonsi il campo rimase sino all'8 di marzo. La via che tenne l'imperatore per recarsi a Pisa ci è concordemente indicata dalle fonti contemporanee. Cf. *Gesta Bald. Trev.* l. c.; NIC. BOTR. l. c.; G. VILLANI, IX, XLVIII: « Tornò a Pisa a « di 9 di marzo 1312 [s. fior.] (l'imperatore) assai in male stato di sè e « di sue genti ». « Post hec die iovis, « que fuit octava mensis martii, separavit se cum gente sua a dicto loco; « et ivit ipsa die usque ad terram de « Peccioli in districtu Pisarum, et alia « die sequenti ivit ad Sansavinum « prope civitate Pisarum, et postea « intravit Pisas altera die sequenti: « et dimisit dictum castrum de Podio- « bonizi bene munitum de gente et virtualibus ». *Diario di ser GIOVANNI DI LEMMO* in op. cit. p. 183.

(2) Cf. in DÖNNIGES, *Acta*, II, 193 e sgg. la Interlocutio contra regem Robertum de' 12 febbraio 1313 datata dal Monte Imperiale (S. Miniato al Tedesco), « lecta « et publicata presentibus venerabilibus patribus et dominis domino

« Baudoino archiepiscopo Triverensi, « domino Henrico episcopo Tridentino cancellario eiusdem domini « imperatoris, domino Amadeo comite Sabaudiae, domino fratre Nicholao episcopo Botrontino, domino « Henrico de Flandria mariscalco, « domino Aymo de Blanco Marte « (cf. nota 2, p. 116), domino Thoma de Septemfontibus, domino « Thoma de Belvedere, domino Egidio thesaurario eiusdem domini, « domino Balduino de Moncornetto, « domino Iohanne de Sancto Laurentio, domino Ansaldo de Gondrecorte, principibus et baronibus eiusdem domini imperatoris, et comite « Bindo de Sancta Flora (cf. nota 2, « p. 116), domino Uguiccone, comite « de Marciano, Neno Iannis de Pisis, « comite de Donoratico, domino Uguolino de Vichio, domino Vanne Ceno « de Lanfranchis de Pisis, domino « Giano, domino Torrigiano, et Carbone de Cerchiis, Tadeo de Ubertis, « Baschiera de la Tosa, et Baldinaccio de Adimaribus, et aliis multis « testibus ».



tulit, si quo tempore in manus eius inciderit, ipsumque hostem publicum nunciavit <sup>(1)</sup>. urbem quoque Papiam et cives eius hostes ac rebelles imperii nuncians, severam in eos sententiam in scriptis tulit in praesentia suorum procerum et copiosae multitudinis populi Pisani, pronuncians multa crudeliter contra eos, et inter alias civitatis muros, murorum turres et portas dirui ac destrui funditus ipsius civitatis sumptibus; fossata quoque et valla in ambitu ipsius civitatis facta explanari et impleri. urbis quoque solum aratrum pati, haec etiam numquam refici absque Caesarea licentia speciali. ipsam quoque civitatem privilegiis, libertatibus et immunitatibus ab eo et antecessoribus eius concessis, nec non statutis aut consuetudinibus, mero etiam et mixto imperio, omni- que iurisdictione privans, pedagia, telonea <sup>(a)</sup>, gabellas, quoscumque redditus <sup>(b)</sup> ac proventus et caetera bona ipsius universitatis suae Camerae confiscavit. iuristas, advocatos et tabelliones suis quemque privavit officiis, ac cunctos pronunciavit infames, ac plerosque, quorum nomina inferius scripta sunt, saeviore <sup>(c)</sup> sententia damnat, quos secessionis ac rebellionis principes et auctores, nec non laesae maiestatis reos vocans, de toto Romano imperio, nulla interposita conditione et absque ullius remedii termino, exbannivit et diffidavit. eorum bona et iura, ac iurium rerumque quarumlibet actiones <sup>(d)</sup>, quae modo aliquo alicui ban- nitorum competant, annotavit fisco. ipsos quibuslibet privilegiis ac libertatibus privatos perpetua damnavit infamia, ita quod intestabiles semper essent, nec ad ullum legitimum actum admit-

(a) *Erroneamente in fram. B tholomea; il telonea sta per telonia Cf. Du Cange.*

(b) *Mur. redditus* (c) *In fram. B saevior* (d) *Mur. rerumque quorumlibet actiones*

(1) Cf. Sententia diffinitiva contra regem Robertum Siciliae per Henricum imp. lata 26 aprilis 1313 in DÖNNIGES, *Acta*, II, 198. Erroneamente porta la data del 25 in PERTZ, *M. G. H. Legum*, III, 545; in DOBNER, *Monumenta*, V, 316; LÜNIG, *Reichs Archiv*, VI, 15; in LÜNIG, *Cod. It.* II, 1075; in MURATORI, *Antiq. Ital.* X, 865. Papa Clemente V dichiarò nulla que-

sta sentenza. Cf. in DÖNNIGES, *Acta*, II, 241: Sententia Clementis papae V in Henricum VII lata, qua imperatoris sententiam in Robertum Siciliae regem nullam esse voluit papa. Cf. anche la bolla del 12 di giugno: «dat. apud Castrum Novum Aven. dioc. .II. id. iunii a. .VIII.». RAYNALDI, *Ann. Eccl.* n. 21.



terentur, et si quis eorum in manus imperii devenerit, sibi extre-  
 50 mum furcis supplicium inferendum esse decrevit. horum dam-  
 natorum nomina sunt haec: comes Philippo de Langusco,  
 Ricardinus, Girardinus eius filii, Roffinus qui dicitur comes de  
 Mede, Guidacius de Sparavaria <sup>(a)</sup>, Albertinus Formagiarius, Fre-  
 dericus Guillelmus de Sparavaria, Petrus de Nicorbo, Ubertus (et)  
 55 Salvarisius de Petra, Guizardinus de Insimbardis, Iacobinus Gui-  
 zardi Zazii, Marcellus Insimbardus, Lombardus de Zimpresso, Sa-  
 limbene de Botigeriis, Guillelmus de Caneva nova, Albore de  
 Coëtia dictus Iudex, Ioannes Insimbardus, Iacobinus eius frater,  
 Roffinus de Strata, Philippinus Beccarius, || Curradus Guasconus,  
 60 Odoardus Butigiarius <sup>(b)</sup>, Curradus de S. Michaeli, Galvaneus  
 Brusamantica dictus Iudex, Bordinus de Georgiis, Salvus de Ca-  
 nero, Piccus de Giandulphis, Comeynus Insimbardus et fratres,  
 Tadinus, Bregadinus, Iacobinus, Francionus fratres de S. Nazario,  
 Rigatius Petrus de la Vilata, Guidacius de Strata <sup>(c)</sup>, Nicolinus  
 65 Toscanus, Ubertus de Cario et filii, Simonellus Tritus, Baruellus  
 Rusticola <sup>(d)</sup> et fratres, Guasparonus de Cario, Ribaldus Canis  
 Rubeus, Guillelmus Biscossa, Bonifacius de Certo <sup>(1)</sup>. multosque  
 alios condemnavit Italicos eo die, quorum multi criminis expertes  
 erant. nam, ut fit, sequentes curiam saepe invidia aut speciali  
 70 odio quemque ad libitum auctorem rebellionis faciunt, licet forte

c. 18 B b

(a) Mur. Gurrardinus de Sparavaria etc. *L'aggiunta de' nomi, occupanti nel ms. un'intera linea, trovasi nelle Variantes lectiones.* (b) Mur. Botigiarius (c) Mur. Guidarius de Strata (d) Mur. Busticoia

(1) Il documento, che evidente-  
 mente giunse a cognizione del C.,  
 non si rinvenne nell'archivio Pisano.  
 G. ROBOLINI, nelle citate *Notizie appa-*  
*tenenti alla storia della sua patria*, IV,  
 par. I, p. 264, gli assegna la data del  
 14 luglio 1318, ma ne trae il conte-  
 nuto dalla cronaca del C.; non sap-  
 piamo donde abbia tratto la notizia  
 cronologica; il *Chronicon* BENVENUTI  
 SANGEORGII (cf. *Mon. hist. patr. Au-*  
*gustae Taurinorum*, 1848, v. col. 1330)  
 da lui citato altro non dice se non:  
 « Tribus post haec (cioè dall'uscita di

« Enrico da Asti) exactis annis Henri-  
 « cus imperator Pisis agens Papien-  
 « ses, Vercellenses, Astenses, Alben-  
 « ses, Alexandrinos, Valentianos, Ca-  
 « salenses, nonnullosque conterminae  
 « regionis nobiles, quos silentio prae-  
 « terire libet, eo quod Roberti Siciliae  
 « regis in Italiam adventu, imperato-  
 « ris fidelitate posthabita, eiusdem  
 « Roberti imperio se subdiderant, qui-  
 « buscunque in eos collatis privilegiis  
 « et beneficiis privavit, et banno sup-  
 « posuit imperiales ».

defectione suarum urbium doleant. verum processum istum non magni commodi fuisse arbitror, nam quisque etiam infestus infestior proscriptione est factus, immo etiam aliam antiquam imperii cladem suscitata esse creditur.

LX. Nam rex Robertus nunc condemnatus et publice nunciatus hostis, gallica regia ortus, Philippo Francorum regi natione propinquus erat; amborum nempe proavus idem fuit, de quo una mater duos produxit natos, multum tamen natura et moribus varios, humilem scilicet ac catholicum Ludovicum sola innocentia 5 in regno tutum, nec non Carolum superbum, qui ferocitate animi reliquos mortales vicit. attamen reverentia aetatis gallicum diadema et omnes patrias dignitates dimisit fratri, nec inde, velut vulgo creditur, quaestionem movit. his Ludovico et Carolo <sup>(a)</sup> nupserunt duae Provincialis comitis filiae, quibus paternum ius 10 Provinciae defectu virilis proles cessit; cumque ambae die magni festi sublimes una sederent sede, quae uxor regis erat sorori inquit: « tu, cum non regina sis, cur aequa sede mecum sedes? » pulsa igitur et confusa questibus atque ira implet virum, quem respondisse ferunt: « nec nos semper immunes regni erimus, 15 cuius regina et tu coronam feres ». ea res non modo eum diem festum, verum totam turbavit Europam, nam non longum interea tempus fuit, Carolus iste, Romano pontifice, velut quod sui iuris erat, conferente, Gallico milite armatus, terra marique Apulos invasit fines, et domito ac marte perempto rege Manfredo Fre- 20 derici imperatoris filio, quem damnarat Ecclesia, Apuliam et Siciliam occupavit, deinde adolescentulum regem Conradinum, secundum ipsius Frederici nepotem, aviti regni iura recuperare volentem, marte confusum et in fuga multis diebus post pugnam captum, occidit feroci sententia condemnatum. verum hic Carolus 25 suo tempore, suoque ac suorum militum crimine, quibus nimia licentia data parum fuerat regnicolarum divitias omnibus modis rapere, quin immo, || eo regnante in Sicilia, pudicitia mulierum minime tuta fuit, ipso regno Siciliae ac cunctis militibus, quos prae-

c. 19 A

(a) *Framm. B Karolo*



30 sidio regni posuerat, non sine miraculo <sup>(1)</sup>, non modo una die,  
verum prope una hora spoliatus fuit, quos regnicolae iniuriarum  
memores cum omni eorum semine trucidarunt, Petrum regem  
Aragonum in suum protectorem et dominum antea, ut creditur,  
provocatum, in ipsa gerendae rei hora opportunum habentes. iste  
35 Petrus Arago tunc, magna classe armata, inferre bellum minitans  
Saracenis, ut ad instantiam Caroli quod parabatur suspicantis,  
Romano pontifici iurisiurandi religione promiserat, versus Sici-  
liam navibus iter tenens, in ipso novitatis puncto Siciliae regnum  
adeptus est, quod Carolus nullique successores eius postmodum  
40 recuperare valuerunt. immo Fredericus ipsius Petri Aragonis  
filius ipsum Siciliae regnum tenet, cuius subsidio imperator nititur  
regem Robertum, memorati Caroli nepotem, Apuliae regno pellere.  
nec huic Frederico Roberti soror nupta pacis validum pignus fuit.

LXI. Itaque Philippus rex Francorum ubi contra regem Ro-  
bertum consanguineum suum huius imperatoris Henrici, ac Fre-  
derici Siciliae regis, qui Aragonum stirpe natus, nulla sanguinis  
affinitate placatus, numquam remisit odium in Gallicam gentem  
5 semel sumptum, arma terra marique parata esse, non modo ru-  
moribus famae, verum etiam certis nunciis ac literis intellexit,  
eosdem, quos olim Ananiam Bonifacio papae vim facturos mi-  
serat, ad papam Clementem, qui imperatori favere videbatur, mittit,  
qui, ubi hos regios legatos ante se vidit, illico stupefactus sese  
10 perditum credit, Bonifacii papae casus memor <sup>(2)</sup>, quibus ait:

(1) È notevole che anche al fiero ghibellino lombardo i Vespri siciliani sieno apparsi avvenimento di grande rilevanza e quasi prodigioso. Il C., come il Ferreto, non parla espressamente di congiura, ma accenna alle pratiche passate precedentemente tra i Siciliani e Pietro d'Aragona. Sui cronisti del primo trecento che accennano al fatto cf. M. AMARI, *Stor. del Vespro sicil.* Hoepli, Milano, 1886, III, 19 e sgg.

(2) Di quest'ambascieria di Guglielmo di Nogaret a papa Clemente V non trovo cenno negli storici con-

temporanei. Il C. allude al noto fatto di Anagni, su cui getta ora nuova luce un documento pubblicato nel *Regestum Clementis papae V*, a. VI, v. VI, op. cit. Litterae de facto Bonifacii papae VIII et Philippi IV Francorum 'regis, de' 27 aprile 1311, nelle quali il ricordo dei gravi insulti personali sofferti dal pontefice confermerebbe come reale il fatto della guanciata negato assolutamente dagli storici e scrittori guelfi Benvenuto da Imola, Giovanni Villani, Francesco Pipino.



« quid quaeritis? » at illi superbia pleni, « videre volumus, in-  
 quiunt, quae in cancellaria literae, in quorum favorem, quorumve  
 perniciem eas destinare conaris ». neque amplius in sermone  
 morati, ad cancellariam legati regis tendunt. ibi conversus or-  
 dinis Cisterciensis barbatus, illiteratus prae se <sup>(a)</sup> magnum acervum 15  
 literarum tenet, quas antiqui moris curiae observantia forte pa-  
 pali bulla tecta manu signat, ne literatus munere aut personarum  
 acceptione corruptus posteriores prioribus postpositis literis ali-  
 quando praesignet. ibi utrique Gallicae stirpis regum invisae  
 reperiunt atque legunt literas, quibus imperatorem Henricum 20  
 suosque processus cunctis fidelibus papalis favor recommendare  
 velle videbatur, suadendo ut eidem fideliter obedirent. harum  
 pars iam, pars nondum sigillatae erant; omnes tamen ad ponti-  
 ficis praesentiam ferunt easque cum indignatione ad pedes eius  
 spargunt. « haecne pro meritis reddere beneficia didicistis eorum 25  
 hostes armantes, quorum praedecessores, non modica sanguinis  
 effusione, Ecclesiae pericula et iniurias propulsarunt? credebaturne  
 Carolus olim contra Manfredum Tarentinum aliosque persecu-  
 tores || Ecclesiae se opponens, nepotes eius rectoribus ipsius, quam  
 saepius liberavit, Ecclesiae sic tractari? cur non in quem pro- 30  
 tervia sua traxit Bonifacii papae casus te docuit? certe si alieno  
 doceri nescis exemplo, alios docebis tuo ». his aliisque duris  
 sermonibus omnis Germanici principis extinctus favor, favorisque  
 literae reiectae sunt, neque earum ulterius mentio fuit. immo  
 in contrarium mandatum apostolicum obtentum est, per quod 35  
 imperatori inhibuitur ne regem Robertum invadat atque armis  
 infestet, praecipuae in regno Apuliae, quod Ecclesiae patrimonium  
 est <sup>(1)</sup>.

(a) *Mur.* penes se

(1) Noi non sappiamo quanta fede meritino i particolari dell'intervista tra gli ambasciatori di Filippo il Bello e il cancelliere pontificio qui riferiti; tanto più che lo scrittore pare molto preoccupato a cercarvi, e non senza fatica, la nota comica; certo si è che dopo la Sentenza defi-

nitiva contro re Roberto: « decre-  
 tum est legatos ad papam dirigi  
 « cum regiis rescriptis » (cf. ALB.  
 MUSSATO, XVI, rubr. 1). Il Mussato  
 stesso ha pubblicato la lettera regia  
 presentata a Clemente V, nonchè la  
 enciclica pontificia del 9 luglio, in cui,  
 senza direttamente condannare l'ope-

LXII. Imperator ubi tam durum ac spe alienum apostolicum  
mandatum accepit, « hoc, secum inquit, Philippi Gallorum regis  
opus est, qui nullum superiorem cognoscens, ut asserit, regnum  
suum tenet; certe sciet ». deinde, convocato suorum procerum  
5 consilio iuxta domum fratrum Praedicatorum, astante magna Pi-  
sani populi multitudine, protestatus est, quod galearum equitumque  
quod parabat effortium minime praeiudicare intendebat Ecclesiae  
Romanae iuribus, quae per omnia defendere et conservare vo-  
lebat, intendens solummodo honorem atque iura imperii persequi.  
10 nihilominus legatos ad papam mittit, scilicet episcopum Triden-  
tinum cancellarium suum, episcopum Borentinum et comitem  
Sabaudiae, qui huiusmodi mandatum revocandi operam dent <sup>(1)</sup>.  
interim Henricum de Flandria mareschalcum suum cum octin-  
gentis equitibus et populo Pisano expugnare Petramsanctam mittit,  
15 oppidum licet dives novum; ipsum namque construxerant quon-  
dam Guiscardus de Petrasancta nobilis civis Mediolani, urbe sua  
exulans, prima Turrianorum regnante tyrannide, in districtu aut  
prope confinia Lucanae urbis, cuius rector erat, oppido sui co-  
gnominis imponens nomen. dives vi captum spoliant oppidum,  
20 centum equitum, mille peditum Guelphico praesidio frustra muni-  
tum<sup>(2)</sup>. inde Gibellinus exercitus, praeda onustus, Lucanum agrum  
visitans, hostiliter Sarsanam et plures alias Guelphorum terras oc-

rato di Enrico VII, la Chiesa di Roma, per bocca del suo capo, rafferma gli antichi diritti di dominio sulle terre del Regno. Fu dopo tale pubblicazione, la quale non ebbe le gravi conseguenze che vorrebbe il C., che Enrico VII elesse nuovi ambasciatori alla Santità del pontefice. I due documenti pubblicati dal Mussato, sulla cui autenticità non sarebbe ragionevole di dubitare, tenendo conto del grado e della persona dello scrittore, non ricomparvero nella raccolta del Dönniges. Ma giova sperare che nella veste autentica veggano prossimamente la luce nel citato *Regesto di papa Clemente V*.

(1) Secondo il MUSSATO, loc. cit., gli ambasciatori eletti furono: Amedeo conte di Savoia, il patriarca d'Antiochia, l'arcivescovo di Genova, il vescovo Niccolò di Botrinto (nel testo del Mussato: « episcopum Abonthensem ») ed altri.

(2) « Mariscalcus domini imperato-  
« ris cum gente sua exivit de Pisis, et  
« ivit versus Pietrasanctam, et cepit  
« eam preliando die iovis ultimo men-  
« sis may; et omnes de terra quasi  
« fuerunt capti, et parte mortui, et  
« dominus Nantinus domini Orlandi  
« Salamoncelli de Luca fuit de illis  
« captis ». *Diario di ser GIOVANNI*  
DI LEMMO in op. cit. p. 184.



cupat <sup>(1)</sup>. unde ad arma conciti socios et amicos vocant, ac magno exercitu congregato, ad castrum de Camaioire duobus millibus passuum Petrasancta distans veniunt iterumque ad reditum Pi- 25  
sanos obsident <sup>(a)</sup>, qui numero equitum atque peditum nimium impares, qua venerant, Pisas redire non audent. erant enim in exercitu Lucano duo millia equitum et .xx. millia peditum, neque aliud iter Pisanis tutum est. nam, qui solus restat, passum maris regis Roberti quatuordecim galearum classis obsessum tenet. 30  
Pisani tamen vadantes ripam maris ante ora hostium, qui Mucronem propinquum ripae maris castrum obstandi causa venerant, transierunt periculosum et nimis altum maris vadum, hostium insultum plus timentes <sup>(b)</sup> <sup>(2)</sup>.

c. 19 B LXIII. Eo tempore militabat Pisis nobilis et egregius miles Struffa, || Brambancia gente, cuius nomen in castris iuxta Brixiam clarum ac regi carum videram <sup>(3)</sup>. hunc cum .lx. Theutonicis ad castrum Vico Pisanum pergentem hostes, qui numero erant equites .cccc. <sup>(c)</sup>, pedites .iv. millia, in itinere aggressi sunt. ibi insignis 5  
pugna ac memoriae digna fuit, quoniam nullo unquam proelio fortuna ita paucis propitia fuit. ea namque Lucanorum multitudo, Germanorum parvitate superata et in conflictu posita est, multis ex magnatibus caesis multisque captis pluribusque signis militari- 10  
bus reportatis Pisas, in honorem beati martyris Georgii, cuius numen imploraverant ac nomen eius in bello dixerant, victores novum templum fundarunt in urbe Pisana iuxta stratam S. Mariae ipsamque ecclesiam magnifice decorarunt <sup>(4)</sup>.

LXIV. Dum in partibus Tusciae imperator moram trahit, Placentia, cuius custodia et iurisdictio Galeaz Vicecomiti commissa erat, prope perdita fuit. nam comes Philippo de Langusco Papi-  
piae et Gibertus de Corrigia Parmae et partium circumstantium Guelphorum principes, communicato consilio, excitis exulibus Laude 5  
aliarumque terrarum, quibus ante exilium domi suae maximum

(a) *Framm. B* iterumque ad reditum Pisanis obsident (b) *Mur.* quam hostium insultum minus timentes (c) *Mur.* qui numero erant .cccc. pedites

(1) Cf. G. VILLANI, IX, XLVIII, XLIX.

(2) Cf. ALB. MUSSATO, XVI, rubr. I.

(3) V. Prefazione.

(4) Cf. ALB. MUSSATO, XVI, rubr. I.



nomen erat, Malcum atque alia plura castra ceperunt, quibus tam Placentia quam Laude crebris incursionibus, . . . . ad ipsam occupandam, in quo nihil dubii ponunt, diem certam statuunt.

10 eam nempe urbem mediam utriusque ducis fines viresque dirimere, ac saepe mutuis inter se subsidiis obstare dolent. utrique igitur dicta die, collectis equitum peditumque viribus, quibus quisque hostium urbe potiri posse solus putat, discedunt domo. fortuna autem, cui studium est vertere ordinem rebus datum, alium

15 ac rati sunt Guelphis consiliis <sup>(a)</sup> dedit eventum. nam Galeaz, qui haec contra se agi consilia senserat, prius quam hostes iter arriperent, aut ulla veniendi Placentiam signa darent, quid agendum sit saepius deliberat cum conestabilibus ac primoribus eorum, qui praesidio urbis venerant. nullum in re tam ardua consilium cer-

20 tum capit, dum in fortunae magis arbitrio, quam in ullius deliberatione consilii huius rei eventum existimant <sup>(b)</sup>. uno tamen consilio certo atque immutabili capto, scilicet cum his, qui primo hostes apparerent <sup>(c)</sup>, pugnandum, et cum singulis suo tempore potius, quam cum omnibus temere expectatis rem geri. haec

25 una omnes laudant, quibus modica spes erat urbem tunc nullo muro, sed ligneo vallo et humili fossa septam defendere, si hostis impetum expectent clausi <sup>(1)</sup>. erat tunc praesidio Placentiae Yvanus de Cornu Laudensis ex antiquo exule imperatoris beneficio factus civis, ante cuius adventum in Italiam Yvanus iste domo pulsus,

30 in castris saepius vitam degens, bellicis artibus clarum nomen habuerat. hic in pluribus huius rei colloquiis Galeaz et caeteros de consilio inducere conatus est, ut exules urbis suae, qui per Padum || venire nunciabantur, cunctis armatis navibus incursarentur, se offerens ipsius insultus ducem, dum veteris offensae ultionem quaerit.

35 itaque multis frustra in consilio ventilatis, dum, magna iam parte noctis consumpta, hostium expectatione fatigati, ut poterant, non

c. 19 Bb

(a) *Mur.* Guelficis rebus dedit (b) *fram.* B existiment (c) *Mur.* apparent

(1) Per questi fatti, oltre le fonti sincrone già citate, cf. IO. DE MUSSIS *Chron. Placent.* XVI, 489. Del vicariato di Piacenza fu insignito Galeazzo Visconti il 18 maggio 1313.

Cf. anche GIULINI, op. cit. X, 40, e C. POGGIALI, *Mem. storiche di Piacenza*, Piacenza, 1759, tomo VI, p. 105 e sgg.

armis demtis se dedissent stratis, ante lucis ortum vigilans altae  
 turris custos vociferat: « ardet ebrius ignibus Padus. arma citi;  
 iam nobis propinqui sunt, capite arma ». itaque quibus ea nocte  
 urbis custodia commissa erat, quique quieti dati erant, in unum 40  
 sese coeunt. Galeaz his stipatus, primores suorum, reliquis seor-  
 sum esse iussis, consulit. tunc Yvanus invadendi quos volebat  
 occasionem nactus, inquit: « cur non hos, quos primo sensimus,  
 occupamus? armatam classem et nos habemus ». dum haec 45  
 Yvani atque alia consulentium aliorum examinantur dicta, qui  
 in turribus speculabantur iam lucescente vociferant haud procul  
 plenos hostibus campos esse, deinde Papiensium signa cernere.  
 tunc Galeaz Vassallum de Desio collateralem suum, quid agant  
 quove ordine hostes veniant speculatum mittit. ille hostes plus  
 opinione propinquos reperiens illico rediit, quo pedites, quove 50  
 equites ordine veniant referens. « acceleremus, inquit; ad nos  
 velut ad praedam tumultuario agmine veniunt. nulla nobis mora  
 tuta est ». praemissis igitur peditibus, Galeaz cum omni equitatu  
 per portam de strata alta contra iam propinquos erumpit hostes.  
 primo autem utriusque partis peditum sese incursant acies <sup>(1)</sup>. 55  
 Gibellini temere venientes Guelphos non suorum equitum acie sub-  
 sequente illico turbatos fundunt, qui nihil minus, quam ut contra  
 se hostes erumperent metuentes adeo processerant, ut erumpen-  
 tium impetum vitare non possent, absente, immo ignorante comite  
 duce suo, quem Simon de la Turre Guidonis filius exulum Me- 60  
 diolani <sup>(a)</sup> princeps secum in solitarium locum traxerat ad collo-  
 quium cum Simone Malvecino auctore prodicionis, quam in urbe  
 esse asserebat uterque Simon. quibus comes incursantium tu-  
 multum armorumque audiens sonitum: « fortuna, inquit, quae irrita  
 haec consilia nostra fecit, suo nos consilio nunc uti volet ». in- 65  
 deque se subtrahens, dum vociferantium conspectum petit, suos

(a) *Mur.* exul Mediolani

(1) « Apud Sanctum Antonium proe-  
 « liaverunt, et magnam stragem fe-  
 « cerunt (Gibellini) de dictis extrin-  
 « secis Placentinis et Papiensibus et

« eorum amicis, et ceperunt ex eis  
 « .ccc. et circa tot occiderunt ». Io.  
 DE MUSSIS *Chron. Placent.* loc. cit.



cedentes ac prope terga dantes videt. ita confusus ac prope perditus nullum ad suorum aciem equitum nuncium, ut veniant, mittit, immemor quod modo discedens iusserat ne donec rediret  
 70 procederent. immo paucis, qui secum ut secretarii venerant, eum sequentibus celeri gressu ad suos pedites, quorum magna pars hostibus terga dabat, ipsosque adventu illius illico animatos in hostes iam impetu, conspecto comite, tardiores vertit. qui vero cum Galeaz cuiusque generis erant equites non numerum ducen-  
 75 torum attingebant. hi expeditum agmen peditum in fronte positum sequebantur. ante omne equitum agmen erat una cum Vassallo de Desio comes || Serapontis, nescio Gallicus an Ger-  
 80 centiae moram traxerat <sup>(1)</sup>. deinde precibus atque donis illectus, nec non gloriae Martis cupidus, huius Guelphicae novitatis, quam nuntiabat ambiguus vulgi rumor, expectarat eventum. cui Vassallus de Desio: « ecce, inquit, comitem Philipponem, qui in his partibus totius rebellionis primus auctor atque causa fuit, quem  
 85 nostrorum agmen peditum clava sternentem cernitis. hic modo suos fugientes retro vertit ac nostros fugantes sistit. quid si sua equitum acies, cuius moram miror, venerit, quorum equitatu noster nimium impar numero est? » haec nec temere dicta neque comiti audita sunt; nam illico sociis signum voce dedit, ac signa  
 90 de coetu in dextrum latus aliquanto seorsum vertit, ne dum occurrat hostibus, frequens Gibellinorum agmen peditum, equis <sup>(b)</sup> pulsum, a tergo turbet. iam utriusque partis expediti pedites, deinde qui armis graviores erant sese undique incursantes increbrescebant late pugnam. cuius rei causa hi qui tensis hastis

C. 20 A

(a) *Mur.* utriusque enim erat linguae (b) *Mur.* aquis

(1) Intorno a lui vedi più sotto. Il nome di questo capitano tedesco è dai cronisti stranamente storpiato. Il FERRETO, VI, 1121, scrive « comes de Salebrus »; G. VENTURA, *Chron. Ast.* LXVI, 240 e sgg., lo chiama « conte di Salabrug »; B. MORIGIA, nel *Chron.*

*Modoët.* II, XVII, 1110, « comes de Salibrum »; finalmente il MUSSATO, *De gestis Italicorum post Henrici VII obitum*, I, rubr. v, « comes Senebrutii ». Parmi più vicino al vero il Ventura.



comitem Philipponem aliosque hostiles equites incursare volebant, 95  
ad hoc liberum spatium non habentes, hastas abiiciunt <sup>(a)</sup>. deinde,  
evaginati gladiis, horrida voce missa, versus comitem Philipponem per frequentem pugnantium turbam tendunt, et illico eius  
ac cunctorum qui secum erant equitum pugnam in se vertunt. 100  
tunc pedites Gibellini, se liberos sentientes, hostilium equitum  
pugna, quos iam prius fuderant, hostium pedites acrius aggressi  
sunt; qui dum impetum sustinere conantur, suorum frustra equi-  
tum expectantes subsidium, ab equitibus Gibellinis iam periculum  
in mora cernentibus, ne hostilium equitum acies perveniat, laxis  
fraenis in eos impetum facientibus dissipantur. erat tunc in Gi- 105  
bellinorum peditum agmine plebeius civis Papiæ domo pulsus.  
hic, ut comitem Philipponem in comitem Serapontis saevientem  
clava, nec non in Iohannem filium eius, qui pugnae hostili pro  
genitore successerat, videt, ad eum tendit secum inquires: « tunc  
exilii mei auctor hinc evades comes? » lancea non ipsum Phi- 110  
lipponem, quem strenuis armis tutum existimat, immo intentior  
ad nocendum equum eius petit atque forat, neque illo lethali  
vulnere equus tardior, immo asperior comitem in frequentiores  
hostes saevientem tulit; cuius rei causa neque suos post terga  
relictos fugientes videt, nec nisi tarde suorum fugam et se reli- 115  
ctum sensit. nam equo vulnere iam affecto, in gyrum flexo,  
dum retro lumina flectit, nullum suorum nisi fugientem videt.  
tunc frustra fugae memor equum soliti saltus immemorem, ut  
humilem fossam in latum campum transeat, ferrata calce verbe-  
rat <sup>(b)</sup>. at ille in ulteriore ripa muribundus ruens, comitem in 120  
discrimine prope infensos hostes liquit, vix || a Vassallo defensum,  
dum Galeaz, cui se dedat, vocatus veniat. nam Iacobinus de  
Landriano peditum conestabilis socios exhortans in eum, « hic,  
inquit, proterve comes, extinguendus erat tuae superbiae furor.  
iam incensi Landriani poenas dabis ». eo tandem sociisque re- 125  
iectis, invitatus quasi et « cupio mori » vociferans vixque Galeaz  
sese dedens, equo impositus in urbem fertur <sup>(1)</sup>. iam hostis in

c. 20 ab

(a) *Mur.* obiciunt (b) *Mur.* vulnerat

(1) Il C. è il narratore più diffuso ed efficace, fra tutti i cronisti contempora- nei, di questi sanguinosi episodi della storia municipale lombarda. Sulla

fugam sparsus undique per devia quaerebat salutis viam. plerique  
 versus Padum tutius naves petunt, reliqui peditum ex magna  
 130 parte aut capti aut gladio caesi sunt, pluresque cecidissent, ni  
 timor Parmensis Gilberti ac Laudensium exulum, quos venturos  
 noverant, victorem militem revocasset; qui etiam prope tardus ad  
 defendendam hostibus urbem fuit, quorum iam multos, lacerato  
 vallo, intrantes urbem invenit qua nondum muro munita erat.  
 135 nonnulli etiam hostium ad interiora urbis moenia propinquabant.  
 hi primum Papiensium perpendunt cladem, dum per urbem va-  
 gantes onustos praeda milites cernunt, et quam vulgo vociferanti  
 increduli spreverant, receptam sociis cladem cruentis occurrentium  
 gladiis credunt, audiuntque illico et credunt comitem Philipponem  
 140 captum. nam ipsius cladis fama aut ullus nuncius ad eos non-  
 dum venerat. itaque omni spe perdita, subito pavore percussi qui  
 primi intraverant, rapidos sistunt gradus; deinde dum retro pedem  
 ferunt, qui deiecti passus valli servabant ad se vocantes socios  
 subito de aggeris tumulo sese praecipitant. exteri itaque pavore  
 145 percussi, qui urbem, quam prope captam putabant, iam facto agmine  
 intrare parabant. sed non multum dubitare sinuntur, nam illico  
 patefactis portis erumpunt tres Gibellinorum equitum turmae, qui  
 neglectis quos passim vagantes cernunt hostibus, in frequentem  
 hostium aciem, quae pro statione erat, ruunt, eosque primo im-  
 150 petu in fugam vertunt. tunc, multa peditum strage facta, evasit  
 eques, tota (caedis) clades peditum fuit, quos quia effusa fuga  
 sparsos, neque multum longe persequitur Gibellinus, immo ser-  
 vatae urbis periculo contentus, signo receptui dato, urbem intrat.  
 comes Philippo, ubi prout res processerat sensit, secum, « quid  
 155 ulterius te, inquit, dilacerandum servas? expectabisne qualiter te

sorte del conte di Langosco ripetono le cose stesse, cavate unicamente da questa fonte, il CARPANELLI, *Compendio delle cose pavesi*, Pavia, Landoni, 1837, p. 156, e il ROBOLINI, op. cit. tomo IV, par. I, p. 265. Brevemente il FERRETO, VI, 1121: « deinde « Philipponem amici (Alberti Scotti) « vindictam exigentem, cum itidem,

« sinistro factorum casu, secus Placen-  
 « tiam profectus multas secum copias  
 « adduxisset, dolo superatum vinculis  
 « tradit (Galeaz), patrique suo (Mat-  
 « teo) usque Mediolanum dimittit,  
 « ubi quem, rebus feliciter stantibus,  
 « Antonium Laudensem amice dilexe-  
 « rat, in eodem carceris ergastulo apud  
 « eum depositus invenit ».



tractet Henricus, qui Thebaldum amicum nostrum ante muros Brixiae viliter more canis dilaceravit, dilaceratumque in conspectu gentium spectaculum horridum atque vile cunctis gentibus dedit? » itaque horrenda voce tonans ferrum, quo in se saeviat, querit. quod ubi per custodes nunciatum est Galeaz, Vassallum solandi 160 ac servandi comitis causa, ad eum ire iubet, cui hos furiosos mores amicis sermonibus increpanti, inquit comes: « cur frustra solari aegrum animum meum conaris, amice? quid mihi usquam spei est? episcopus Papiensis frater meus, cuius omnia quae vere non sua, sed fliis meis dedita usui meo erant, vita cessit. 165 Ricardinus filius meus, in quo, si quid usquam spei misero mihi restat, sperare liceret, perfidia Philippi de Sabaudia, dum secum || nuptias celebrare debebat, in Taurino captivus moram trahit. quid autem ulterius fortunae novercanti in me restat agendum, nisi ut aequalia Thebaldi fata praestet mihi? o quam pietas tua 170 hodie, cum hostibus gladiis, heu nimium tardis, peterer, pestifera fuit mihi! hoc fide fecisti; cui me crudeliter lacerandum servares non vidisti » <sup>(1)</sup>. tandem ut in hostibus, non quam timebat saevitiam, sed humanae compassionis certa signa videt, aliquantulum ad se rediens, vulnus, quod per utramque aciarinam laminam 175 transiens hostilis gladius fecerat, mederi passus est. verum aliter quam timebat evenit, aliumque fati casum habuit; nam imperator

c. 20 B

(1) Intorno all'infelice sorte del conte Filippone di Langosco vedi anche il MORIGIA, *Chron. Modoët.* II, xvii, 1109 e sgg. È però da osservarsi ch'egli aggruppa i fatti nel cap. xvii senza riguardo alla cronologia. Per esempio, il fallito tentativo dei Guelfi contro Milano favorito dall'esercito del re Roberto, condotto in Lombardia dal conte di Squillace Tommaso Marziano, per il Morigia sarebbe del marzo di quell'anno, mentre invece, come vedremo più innanzi, si riporta al settembre, e può ragionevolmente considerarsi come una naturale conseguenza delle risorte speranze dei Guelfi, e più specialmente dei della Torre e dei loro partigiani,

dopo la catastrofe di Enrico VII. Secondo il Morigia, dopo il supposto tradimento del maresciallo del re di Napoli, Matteo Visconti avrebbe ordinato che gli fosse tradotto innanzi, dal carcere dove languiva, Filippone di Langosco, e lo avrebbe indotto a scrivere di proprio pugno al figliuolo: che se aveva cara la minacciata vita del padre, abbandonasse coi suoi Pavesi l'impresa. Riccardo Langosco, vinto dalla pietà, avrebbe seguito il consiglio paterno. Il Morigia riporta per di più il contenuto della lettera, che egli dice scritta nel senso accennato dal conte Filippone al figlio Riccardo.



eo tempore, conspirantibus aliquibus Senensibus intrinsecis cum extrinsecis, spem occupandae per deditionem civitatis cepit<sup>(a)</sup>. et  
 180 quingentis de Alemania equitibus sibi missis, iter arripuit versus Senas <sup>(1)</sup>, per agrum S. Miniati transitum faciens et hostiles villas incendio ponens. sed urbis moenibus accedens sua spe invenit se deceptum; eiectis enim fautoribus armatos muros Guelphicis signis videt, et cum ad se vocatis Aretinis et comite Montis Feltri  
 185 et comitibus de Santaflora et de districtu Senarum fidelibus suis, ante urbis portas sita statione, Senensem undique agrum depopulans, tenet exercitum, triduana febre implicitus ad tumultum suorum in pugna levibus certaminibus coepta laborantium equitavit armatus. inde iram animi et immodicus corporis aegri  
 190 labor ipsius febris igniculum in continuam traxit, qua continua comite die .xxiv. augusti anno .MCCCXIII. migravit ad Dominum in loco quem incolae Bonconventum dicunt; distat a Senis <sup>(b)</sup> .xv. millibus passuum. amisso duce spargitur exercitus, nam comes Fredericus de Monte Feltro cum Aretinis Aretium reversus  
 195 est diuque Senensis cum caeteris Guelphis Tusciae securus fuit. mareschalcus cum caetero exercitu corpus domini sui secum ferens per maritimam Pisas venit, et Pisanis, id cum instantia requirentibus, corpus sepeliendum datum, in ecclesia maiori, obsequio tanti principis, ut decuit, celebrato, honorifice situm, Pisani omni the-  
 200 sauro carius tenent <sup>(2)</sup>.

(a) *Framm B, Mur. coepit* (b) *Mur. distante Senis*

(1) La partenza da Pisa avvenne agli 8 di agosto del 1313. Cf. ANDREA DEL, *Cronica sanese*, XV, 48; GIOVANNI DI LEMMO DA COMUGNORI in op. cit. p. 108; BARTHOLDT, *Der Römerzug könig Heinrichs*, II, 436. GIO. VILLANI, IX, LI, discorda dalle due fonti, ponendo il fatto ai 5 di quello stesso mese.

(2) Cf. ALB. MUSSATO, XVI, rubr. VIII; FERRETO, V, 1115; G. VENTURA, *Chron. Ast.* LXIV, 239. Sulla morte di Enrico VII e su le cause che si crede l'abbiano affrettata vedi: DIEFFENBACH, *De vero mortis genere*

*ex quo Henr. VII imp. obiit* (Franc, 1685); A. MÜLLER, *De vita Henr. VII imp. Rom.* (Berlin, 1828); KOPP J. E. *Kaiser Henr. VII ist nicht vergiftet worden* nel *Giornale storico della Svizzera*, I, 122 e sgg.; e finalmente il BÖHMER, op. cit. 311 e sgg., che di tutte le molteplici fonti dà il più esatto ragguaglio. Del sarcofago che contiene la spoglia mortale dell'imperatore, oggi conservato nel camposanto monumentale di Pisa, parlano diffusamente il BÖHMER, loc. cit.; il DÖNNIGES, *Acta*, II, 243, e più ampiamente F. DAL BORGO, *Raccolta*

LXV. Itaque comes Philippo cruciatam ac truce[m] mortem, praeventa morte principis, non habuit quam timebat. attamen perpetuo carcere miseram deinceps vitam egit. nam Matteus Vicecomes pater Galeaz, cui vinctus destinatus fuit, carcere eum clausit, in quo perpetuo vitam egit, non immemor quod comes iste, una cum Simone Advocato de Colobiano <sup>(a)</sup>, et Antonio de Fixiraga, et Alberto Scotto, quem contra ipsum instigaverant ipsi falsi comites Simon et Antonius, eius exilium procurarat et de domino ipsum Mediolani exule[m] fecerant, corrupto precibus et falsis rationibus ipso Alberto mutato hostilibus aciebus stantibus in campo Melzi, ubi Matteus ipsius Alberti nimium fidens, sibi clavam in signum remissionis domini urbis Mediolani et plurium civitatum, quas tenebat, || dedit, contentus in urbe sua privatus vivere, quod ipse Albertus compositor pacis, quae tunc tractabatur inter Turrianos et ipsum, promiserat utrique parti. verum instantibus, immo, ut multi mortalium asserunt, cogentibus ipsis

c. 20 B b

(a) Mur. Simone de Colobiano

di diplomi pisani, Pisa, 1765. Un accenno al sepolcro di Enrico VII, che anticamente conservavasi nella cattedrale di Pisa, veggasi anche in BENZO ALESS. *Chronicon*, ms. cit. in Ambros. a c. 139 A, libro XIV: « In « ea (civitate Pisanorum) sepultus est « Henricus imperator huius nominis « VII, habens in matrici ecclesia mar- « moreo lapide monumentum loco « eminenti imperialiter situatum ».

Pei sentimenti che la quasi improvvisa scomparsa di Enrico suscitò negli animi dei Guelfi in Italia, cf. le lettere della Signoria di Firenze, in cui al grande avvenimento si accenna con intemperante linguaggio e con aperta esultanza. Cf. BONAINI, docc. nn. CCCLXV, CCCLXVI, II, 278 e sgg. Come poi la venuta di Enrico VII in Italia, così la morte sua fu soggetto di poesie latine e volgari. Un ritmo augurale In adventu imp. Henrici VII pubblicò il DEL LUNGO, op. cit. I, II,

620, in nota. Tra le rime storiche dell'Anonimo Genovese, fatte conoscere dal BONAINI, *Arch. stor. it.* app. IV, e ripubblicate da N. LAGOMAGGIORE nell'*Arch. Glott. it.* II, 262-64, trovasi un ritmo dialettale: De adventu imp. in Lombardia .MCCCXI. Sulla morte del Lussemburgo non ci è noto che un ritmo latino pubblicato la prima volta da P. PARIS in *Les manuscrits français de la bibliothèque du Roi*, Paris, I, 307-8, ristampato nell'*Arch. stor. it.* app. IV. Negli indici dei *Senato-misti*, dell'archivio di Venezia, filza I (1293-1366), con evidente allusione alla rapida fine di Enrico VII e di Lodovico il Bavaro, leggonsi questi leonini:

Duratura parum cito transit gloria mundi,  
Et brevis urna capit imperiale caput.

Cf. G. GIOMO, *I Misti del Senato, trascrizione degli indici de' primi 14 volumi perduti*, Venezia, 1887.



comite Antonio et Simone, introductis Turrianis, Matteus extrinsecus mansit exul et Guido de la Turre suae factionis princeps, deluso temerariae intentionis suae Alberto, qui Mediolani regnare  
 20 posse credebatur, regnavit non modo Mediolani, immo etiam Placentiae, ipso reconciliatore suo inde pulso. et exulem fecit qui ipsum et agnatos et sequaces eius exules absque spe subito fecerat desideratae urbis suae cives <sup>(1)</sup>. itaque Matteus iste, qui in prima dominatione iunior regnans nullam iniuriarum suarum ul-  
 25 tionem sumserat, quasi indifferenter pro malis reddens bona, postquam ab ingratis sceptro pulsus, exiliumque eisdem procurantibus a quibus non id meruisse credebatur, aegre nimium passus est; aliquantulum inclementior factus erat, credens nimis facile ignoscendo periculum incurrisse, et propterea multos ad experiendum fortunam belli in se audacius surrexisse. heic se instruat  
 30 humanum genus, et in coelo sciat esse qui mortalium curam habeat, et aliquando heic praemia pro meritis inique agentibus, praecipue ingratis, reddat. in hos ingratos, immo retributores diabolicos Matteus saevire potuit, ut voluit. tamen eos in eius  
 35 potestate captivos habens, Albertum, quia aliorum astutia seductus fuerat, libere relaxavit, retinens seductores in carceribus, qui perpetuum domicilium fuerunt sibi.

LXVI. Post huius Henrici principis nostri mortem in cunctis partibus Italiae exultat Guelphus, non modo Thuscus, verum etiam Lombardus. et licet ex primoribus Guelphicae factionis in Lombardia multi et plerique domi suae principes aut caesi aut capti  
 5 forent, Franciscus et Simon de la Turre Guidonis, de quo superius pluribus locis mentio facta est, filii exulum Mediolani principes, collectis undique amicorum viribus in Papia, tantum gentis effortum, maxime equitum, subito collegerunt, ut Gibellinae gentis, specialiter equitum, nulla parte timerent occursum <sup>(2)</sup>. sentientes  
 10 Mediolanum conductorum equitum vacuum, <sup>(3)</sup> nimia et crebra

(1) Vedi cap. XXXII del C. e B. MORIGIA, *Chron. Modoet.* II, XV, 1109 e sgg. Anche Antonio Fissiraga da Lodi fece la stessa infelice fine di Filippone di Langosco. Cf. TRISTANI CALCHI

op. cit., nella notizia storica che precede il volume, p. XCIX e sgg.

(2) Cf. ALB. MUSSATO, *De gestis Ital. post Henr. VII Caes. obit.* I, rubr. I.

(3) Le condizioni della parte ghibellina in Milano e in generale in



contributione promissi auri Henrico facta, vacuato nimium fisco; magnam etenim Matteus, ut fertur, dederat sibi pecuniae summam et nimiam conferre promiserat, cum iuxta Brixiam eundem Mat-  
teum, Turrianis id tunc requirentibus, praeferens sibi contulit re-  
gimen Mediolani. itaque exules Mediolani una cum Thoma de 15  
Martiano comite de Squilatio in partibus istis mareschalco regis  
Roberti, vadato Ticinello haud longe a loco Gazano, fuis ac pro  
magna parte captis agrestibus Seprii ac Marthesanae, quibus ipsius  
aquae transitus custodia commissa erat, Mediolanensem agrum  
c. 21 A hostilem occuparunt. \* erant in Marthesana \* <sup>(a)</sup> || quae tertia pars 20  
Mediolanensis agri est <sup>(1)</sup>, adversantium ab antiquo partium studia,  
quae olim in burgo Vicomercato duarum invicem adversantium  
agnationum, Rusticorum scilicet et Melosorum, discordia initium  
sumserant. et licet utriusque fere agnationis virilis sexus genus  
foret antiquitate consumptum, unico de domo Rusticorum super- 25  
stite, quem tamen nomine Philippum cuncti suae factionis cole-  
bant ut dominum naturalem. in Melosis autem, qui plures  
erant, nemo pro aliis cognitae auctoritatis, ut taliter honoratus  
apud suos erat. huius Melosae factionis, quae semper inimica  
Turrianis fuerat, nobilis ac domi dives Marthesanus Obizo de 30  
Bernardigio tunc cum Turrianis exulans amicus ac praecipuus  
fautor ac defensor extiterat, regnantibus Turrianis, nunc etiam  
domo patriis bonis secum pulsus, ipsis etiam invitis, quos seque-  
batur ut duces, cursitans undique per exercitum quoscumque suae

(a) *Le due lacune si riscontrano nel fram. del ms. B.*

tutta la Lombardia eransi fatte così gravi che il conte di Homberg, nella impossibilità di pagare il soldo alle sue truppe, si era ritirato in Germania. Cf. B. MORIGIA, II, xvi, 1109.

(1) « Dice dunque il nostro C. che « la Martesana era la terza parte della « campagna di Milano: « Marthesana « quae tertia pars Mediolanensis agri « est ». Da queste parole io raccolgo « che la campagna milanese, ne' tempi « di cui trattiamo, cominciava a con-

« siderarsi non più, come anticamente, « divisa in tanti contadi, ma in sole « tre parti, il Milanese proprio, il Se- « prio, e la Martesana, come al pre- « sente ». Così il GIULINI, op. cit. X, 51 e sgg. Intorno all'Agro milanese e alla sua storia cf. l'articolo di G. PAGANI, *L'Agro milanese secondo la sua estensione nelle varie epoche storiche* (con tavola separata) in *Raccolta milanese di storia, geografia ed arte*, Milano, dicembre 1887.

35 partis Melosae captos reperit aut precibus aut pretiis redemit, ut  
 potuit. plerosque quos crudelis spoliaverat praedo, suis suorum-  
 que famulorum eiectis de dorso vestibus nudos cooperuit. huius  
 viri mores silere nequeo<sup>(1)</sup>. nullus in Marthesana, ipso non exule,  
 terram pluribus vertebat aratris; non tamen delicatis, sed grossis  
 40 vivebat cibus. amicus, quem casu aliquo visitasset, si ipsum lauta<sup>(a)</sup>  
 et pingui mensa cibasset, non reprehensione carebat. eidem vi-  
 sitanti possessiones suas nullus colonus eius capones aut alias  
 pingues carnes praesentare audebat in mensa. qui rapas macras  
 modico sale conditas dabat sibi, admodum sibi carus erat. sed  
 45 ad tutandos sublevandosque amicos totus deditus, prodigus semper  
 fuit, nullis parcens expensis aut laboribus personarum. saepe etenim  
 oneratis victualibus plaustris non modo amicos amore sequaces,  
 verum etiam mercede conductos secum ducens, nullam sui co-  
 munis poenam metuens, ad propulsandas amicorum iniurias et  
 50 offensas, aut eorum hostibus inferendas, celer tendebat agmine  
 nunquam parvo. interea frequentes in urbem nuncii veniunt  
 nocturnum iter versus Ticinellum<sup>(b)</sup> hostes clam facere nunciantes.  
 ad arma primum stipendiarios, qui auxilio venerant, equites su-  
 scitat, deinde, praemissa per urbis vicos praeconis voce, comunis  
 55 campana fori cives capere arma et signa sequi iubet. tunc comes  
 Serapontis<sup>(2)</sup>, qui imperatoris morte Italiam linquens Mediolani  
 primum donis, deinde stipendio magno collato, moram trahens  
 subito conductam cohortem fecerat, nimium festinus ad hunc tu-  
 multum fuit. nam Ianarius civis Placentinus, cuius Salimbene  
 60 cognomen erat, potestas Mediolani et comes Aymo de Ticinensi  
 capitaneus belli nuper factus, nullis praemissis exploratoribus, una  
 cum hoc comite Serapontis paucisque equitibus Mediolani, versus

(a) *In framm. B erroneamente* lata (b) *Mur.* Ticinum

(1) Nota la efficacia di questo ri-  
 tratto morale, che sembra quasi ad  
 arte contrapposto a quello del Gar-  
 bagnate. Di Obizone da Bernardigio,  
 ora Bernaregio, uno degli ultimi fau-  
 tori dei Torriani, presentatoci così al  
 vivo dal C., non trovasi ricordo in  
 altro cronista contemporaneo. Cf.

GIULINI, op. cit. X, 52 e sgg.

(2) « Post recessum comitis Guar-  
 « neri venerat ad stipendia Matthei  
 « quidam Theutonicus, nomine comes  
 « de Salibrum, habens in suo agmine  
 « quingentos equites electos ». Così  
 B. MORIGIA, *Chron. Modoët.* II, xvii,  
 1110.



C. 21 Ab

Gazianum <sup>(1)</sup> celeri gressu tendunt, fluminis transitum hostibus  
 inhibere volentes, quos transisse reperiunt <sup>(2)</sup>. et licet de eorum  
 transitu et multitudine certiorati occurrentibus contadinis, com- 65  
 misso || fluminis loco pulsus, qui cruentis vultibus hostium multi-  
 tudinem nunciabant, adeo temere processerunt, ut eodem campo  
 cum hostibus, nullo mediante obstaculo, stupefacti sese videant <sup>(a)</sup>.  
 tunc potestas Mediolani: « erravimus, inquit, errori autem nostro  
 unicum remedium est. aliquantulum retrocedendum est; scitis 70  
 etenim, quam fecimus, via fluvii collateralis est. huc veniens  
 haud procul hinc huius stratae locum vidi, cuius utrumque laterus  
 plaustri stagno iunctum velut vallo muri nos tutos faciet, nec  
 hostium multitudine nos circumveniri sinet, ibique solam hostium  
 timentes frontem sine periculo expectare poterimus gentes no- 75  
 stras, quae plenis veniunt stratis ». cuncti assentiunt, excepto  
 comite Serapontis. ille vana quadam temerariaque superbia,  
 « signa mea, inquit, hostibus visa cedere nesciunt ». maluit  
 itaque vinci, quam defensionis, inmo forte victoriae viam sequi,  
 ut plerumque accidit, qui disciplinam militarem nesciunt aut ne- 80  
 scire volunt. murmur itaque toto insurgit agmine, quorum maior  
 pars occurrere hostibus eorumve incursum ibidem expectare sum-  
 mam dementiam esse dicunt. pauci comitis dictum laudant. nec  
 mora; appropinquante hostium densa acie quisque opinionem  
 suam secutus est. nam comes et pauci ultra banniae suae co- 85  
 mitivam secum inclinatis hastis, citatis equis, nullo ducis signo  
 dato in hostes ruunt. caeteri per devia salutis viam quaerunt.  
 comes, quique eum secuti sunt, totam hostilem aciem transeunt,

(a) *Framm. B* vident

(1) Questi ed altri nomi trovansi così alterati nel cod. frammentario; per le proposte correzioni cf. GIULINI, op. cit. loc. cit.

(2) Il cronista d'Asti aggiunge che a questa guerra partecipò anche Teodoro marchese di Monferrato. Cf. G. VENTURA, *Chron. Ast.* LXVI, 240. Concorda con lui ALB. MUSSATO, *De gestis Ital.* I, rubr. vi. Tace nel suo

breve racconto G. FLAMMA, *Manip. flor.* CCCLII, 723, ma lo escluderebbe la *Cronica del Monferrato* già cit. in MORIONDI, *Monum. Aquens.* II, 210. Certamente vi concorse Manfredo marchese di Saluzzo, uno dei principi più beneficati dalla liberalità di Enrico VII: cf. D. MULETTI, *Memorie storico-diplom.* III, 111 e sgg.



ac plerisque eorum absque ignominia per medios hostes facta  
 90 via evadere ac tutum sibi locum petere licuit; sed revertentes  
 occidi potius aut capi hostibus maluerunt, quorum insuperabilem  
 multitudinem esse cernebant <sup>(1)</sup>. hodie etiam in urbe nostra  
 saepe huius quaestio ventilatur <sup>(2)</sup>. nam sunt qui asserunt: si  
 cuncti dictum factumque comitis secuti forent, aut hostes in di-  
 95 scrimine posuissent, aut cruentam victoriam eis dedissent. hi  
 neque id comitis actum temerarium, sed potius laude dignum  
 esse ferunt. in urbe ingens pavor, velut intra muros hostes fo-  
 rent, undique circumeuntes occupat, existimantes hostes post terga  
 fugientium ruentes una secum urbis portas accedere; sed aliter  
 100 quam timent evenit. nam qui fugientium Ticinelli stratam, ipso  
 fluvio paludibusque de se factis septam tenere, quos ob id ho-  
 stes insequi non audebant, ut frequentes cives in soccursum <sup>(a)</sup>  
 venientes vident, gradum sistunt et tuto se locant loco, ubi Ti-  
 cinellus transiens stratam ripas mutat, meridianum latus stratae  
 105 linquens. ibi antiquus pons ligneus amplectens fluvium interrump-  
 tam stratam iungit. ille locus ad resistendum hostibus aptus  
 eligitur. eo erumpentes urbe cives subito glomerantur in unum,  
 iam persequentium optantes adventum. verum ipsi aliam viam  
 capiunt et iuxta Albayrate gradum sistunt. inde per apertos  
 110 campos ad portam urbis, quae Vercellina vocatur, accedere com-  
 modius posse rati, adeo equos seque itinere fatigatos reperiunt,  
 ut ibi morari illa nocte necessitate coacti sunt. quod ubi || per-  
 ceptum est, revocato exercitu, in burgum exteriorem portae Ver-  
 cellinae undique urbis clauduntur portae, ne quam moram in urbe  
 115 faciat miles et hostibus occurrere paratior sit. cuius rei causa  
 hostes, spe posita tam subito, ut speraverant, occupandae urbis,  
 per aliam viam Legnanum tendunt. heic inter caeteros comi-  
 tatus Mediolani, ad colligendum Turrianæ factionis vires, aptior  
 sedes visa est, .xvi. millibus passuum ab urbe distans, quo primo  
 120 et sequenti <sup>(b)</sup> die alii metu, alii favore partis Turrianæ frequen-

c. 21 B

(a) *Mur.* occursum (b) *Mur.* qua primum ac sequenti(1) Cf. ALB. MUSSATO, *De gestis Ast.* LXVI, 240 e sgg.  
*Ital.* I, rubr. v; G. VENTURA, *Chron.* (2) Cf. Prefazione.

tibus turmis, maxime ex propinquis Seprii villis, Francisco de la Turre et aliis primoribus exulum ostentantes temere illuc ruunt. a quibus docti inductique regio exercitus duci urbem accedere suadent, quam dedi paratam asserunt. pauci autem horum in exercitu moram trahunt, immo semper sole cadente quisque domum tendit, neque ob id eos detrectare militiam dicitur, quibus, dum non extra Mediolanensem agrum militent, antiquus mos est, in castris tubis aliisque soniferis instrumentis sub signis sese exercituum ducibus ostentare, et ad \* <sup>(a)</sup> se devotos promptosque offerre. deinde iter domum faciunt, plerique saepius non redituri. hoc sentiens exercitus dux, quem speciali titulo mareschalcum appellabant, ad id per Turrianos exules pertrahi nequit, ut versus urbem accederet, ut instabant. praemissis etiam plerisque exulum ac nonnullis, qui praedae magis studio quam partium favore exercitum sequebantur, usque Rhaude, qui locus .vi. millibus passuum ad urbem distat, incolis, utpote Cangianis, Brugicolis <sup>(b)</sup> <sup>(1)</sup> et aliis qui in ea contrata secum Turrianæ factionis erant, cunctos, quos praedae avidos esse credebat, provocantibus, ut primitus iniuriarum suarum ultionem sumant, et securum versus urbem accessum toti exercitui esse probent. his primis auctoribus ac viae ducibus magna praedonum multitudo subito Rhaude fuit, quibus, ita eos trahebat praedae cupiditas, non magno hortamine opus erat. itaque plusquam mille illico discurrunt Rhaude, ibique et circumstantium partium spoliantur non modo adversariorum suorum domus, verum etiam nonnullorum qui ab initio huiusmodi novitate gaudebant. erat enim tunc dux exercitus hospitio penes religiosum militem fratrem Singibaldum de Lampugnano, ordinis militiae B. Mariae Virginis gloriosae <sup>(2)</sup>, cui non sine causa exercitus taedio erat, quippe suas suorumque possessiones vastari cer-

(a) *La lacuna è nel framm. del cod. B.*

(b) *Mur. Canzianis Brugoricolis*

(1) « Avvertasi che il C. chiama « Canziani e Brugori i signori delle « famiglie da Canziano e Brugora. « Quest'usanza, allora cominciata, col « tempo si è resa comune nel nostro « paese, com'è anche al presente ».

GIULINI, op. cit. X, 48; onde si deduce che quel valentuomo avea già mentalmente corrette le storpiature de' nomi dateci dai mss. del C.

(2) Cioè dell'ordine dei frati Gaudenti.



150 nebat. immo etiam nec sibi, nec agnatis suis Turriana potentia  
 umquam grata fuerat. hic, cum ipsius ducis aegrum animum et  
 ipsius rei causam perpenderet, iam magna ciborum [copia con]-  
 sumpta <sup>(a)</sup> opportunaque mutui sermonis hora capta, in modico ser-  
 155 manifestare coegit. qui velut in arctis et periculosis rebus con-  
 silium quaerens, « quid agendum, inquit, ignarus omnium nescio;  
 frequentantium etiam castra mea ambiguum fidem timeo <sup>(b)</sup>. non  
 enim, ut fertur, omnes qui ad nos || magnis promissionibus ve-  
 niunt Turrianae domus amici sunt, immo plerique votis discor-  
 160 dant secum ». cui frater Singibaldus, ut postea eum referentem  
 audiui: « exulibus, inquit, quos dulcis amor patriae incitat, mos  
 est cuncta ardua atque aspera suadere, attenuando etiam adver-  
 sariorum suorum vires, quae imminent pericula reticere, ubi aliqua  
 eis recuperandae patriae fuerit spes. at vobis aequiori animo con-  
 165 siderandum est, si aequis viribus atque locis vobis atque hostibus  
 geritur res. nihil in mora vobis tutum video. aut illico vin-  
 cendum, aut abeundum est. quippe nullo firmo munimento, nullo  
 continuo neque certo comœatu freti, hostili agro positi, cuius  
 incolae potentioris exercitus fortunam semper sequi parati sunt.  
 170 non sine magna vestri ac gentis vestrae periculo Mediolanensium  
 amicorum quotidie crescens expectatis effortium, quod ubi con-  
 gregatum fuerit, scitote vos tunc omni gentis ac victualis subsidio  
 penitus derelictos. immo si plerique, qui nunc vobiscum sunt,  
 hostes vestros viderint meliores, illico secum erunt. hoc non  
 175 impune multi hactenus principes experti sunt. sed Ezelini de  
 Romano casus non nimium antiquum documenti exemplum vobis  
 est, qui superba dominatione urbium Brixiae, Veronae, Tervisii,  
 Vincentiae ac totius fere marchiae Tervisinae adeo fretus, cum  
 aliquot et ipse exulibus Mediolani trajecto flumine Addae Am-  
 180 brosianum agrum invadere ausus non per pontem, ut venerat, sed  
 per inexpertum fluminis vadum graviter vulneratus, terga dare co-  
 natus est, et priusquam districtum nostrum evaderet, coecus in

c. 21 B b

(a) *Framm.* B magna ciborum \* sumpta *La reintegrazione è dovuta al Mur.*(b) *Mur.* tenet *La correzione trovasi anche nelle Variantes lectiones ad historiam etc.*



Soncino non multum magnifice sepultus est » <sup>(1)</sup>. his atque aliis, quibus multipliciter periculum sibi nunciabatur in mora, adeo percussus metu creditur, ut absque ullius exulum deliberatione proponeret versus Papiam iter arripere summo mane, neque sibi, quorumque consilio regebatur, curae fuit nunciari recessum illis, qui Rhaude iverant. id non oblivione, sed industria eius provincialumque omisum fuisse creditur, ut potius versus urbem totius exercitus minarentur accessum et hostium animos ad se converterent, qui si Guelphici fugam exercitus aliququaliter praesumissent, ut pluribus locis poterant, fugientes saltem ad vada fluminis occupassent. itaque mareschalcus sequenti mane, ut abeundi idoneam occasionem caperet <sup>(a)</sup>, quasi obiurgans his verbis Francischinum de la Turre subito multis audientibus, etenim audiri volebat, aggreditur inquit: « Francisce, tua vana promissa secutus sum, quibus me nimium credulum prodidisti » <sup>(b)</sup>. cui cum, « absit me neminem prodidisse » <sup>(c)</sup> responderet, mareschalcus ostentans cedula, quam sibi Francischinus Papiæ dederat: « ubi nunc, inquit, promissa amicorum subsidia heic notata, quae nobis intrantibus Ambrosianum agrum occurrere debuerunt? ubi nobiles de Birago cum duobus millibus armatorum? ubi illi de Castillione, quos Sepriensi pago, in quo sumus, dominari dicitis? ubi confluentes amici vestri, quorum multitudine urbis || moenia superatis civibus occupentur? ubi caeterae nationes factionis vestrae hac cedula scriptae? » <sup>(d)</sup>. tunc Francischinus mareschalco inquit: « multos amicorum ad vos venientes vidistis pluresque promissionis numero venient, si proceditis, ut cupiunt, versus urbem.

c. 22 A

(a) *Mur.* quaereret (b) *Mur.* perdidisti *La correzione è data anche dalle Variantes lectiones.* (c) *Mur.* perdidisse *Idem.* (d) *Mur.* civibus occupentur? tunc Francischinus *Idem.*

(1) Come già avvertiva il GIULINI, op. cit. X, 49, non può mettersi in dubbio che questo colloquio tra frate Singibaldo da Lampugnano e il maresciallo del re di Napoli Tomaso conte di Squillace non abbia avuto luogo; il C. ci assicura d'averne udita la relazione dallo stesso cavaliere Sin-

gibaldo: « ut postea eum referentem « audiui ». Nè, per dissuadere il maresciallo dall'impresa, può sembrare inopportuno il ricordo, che in quel colloquio fece il Lampugnano della infelice sorte di Ezzelino da Romano, battuto a Cassano sull'Adda.

nec capit hospitio vicus iste eos qui venerunt, licet plurimum  
 210 amplius sit. huc venerunt Litti de Arluno et alii multi nobiles  
 cum armata multitudine agrestium, qui, postquam inopinatam et  
 inutilem senserunt moram nostram, domum reversi sunt <sup>(1)</sup>.  
 praesto ergo procedatis saltem usque Rhaude, ubi iam multitudo  
 nostrae gentis, pulsus inde qui adversae nobis factionis sunt, nos  
 215 expectant, ibique spero videbitis manifeste nullam vobis factam  
 promissionem fuisse vanam ». tunc mareschalcus fecte ex indu-  
 stria: « et Rhaude eatur », inquit. haec mareschalchi vox audita  
 subito per Legnanum sparsa multos perniciose fefellit, qui non  
 expectatis signis, tumultuose rapido cursu versus Papiam simile  
 220 iter fugae capiunt, nec alicubi moram trahunt circa passus flu-  
 minis Ticinelli. qui vero Rhaude pervenerant quique eo nimium  
 festinatum iter arripuerant, ut dictum est, capti aut spoliati, aliqui  
 caesi. multos servavit pia caritas amicorum. pauci ex captivis  
 Mediolani consignati sunt; nam fere omnes celeri et modica re-  
 225 demptione dimissi sunt. at ubi Papiam ventum est, exules Me-  
 diolani, tanta repatriandi spe frustrati, questibus urbem replent  
 seque proditos mareschalco vocant, ipsumque auro corruptum  
 dicunt <sup>(2)</sup>; qui cum victoria in manu eius esset, nullius pericul-  
 metusve causam habens, procedere noluit contra hostes, qui urbis  
 230 burgos exire non audebant, immo per ignavum scelus simulans  
 metum, nos et exercitum honoremque regis, a quo huc solo in-  
 fortunio nostro missus est, prodidit <sup>(a)</sup>, sine quo ipse dominus  
 noster rex et omnis eius factio Lombardiae iam suum habuisset  
 intentum. ex Papiensibus, quae gens natura praedae avida est,

(a) *Mur.* perdidit

(1) « ... Civium ruraliumque maxi-  
 « mae copiae concurrebant. E maio-  
 « rum domibus Litei de Biraga (*sic*),  
 « unus Lanzalotus de Castilione, Gui-  
 « lielmus Porrus, ex Cribellis Lampu-  
 « gnanis et a Cruce nonnulli pro-  
 « ceres ». Ma questi provinciali, come  
 li chiama ALB. MUSSATO, op. cit. loc.  
 cit., si sarebbero ritirati per le esagerate  
 pretese del maresciallo di re Roberto,  
 alle quali solo devesi attribuire, se-

condo lui, l'abbandono di una im-  
 presa iniziata con sì buoni auspici.

(2) ALB. MUSSATO, op. cit. loc. cit.,  
 dà fede alla voce corsa intorno al  
 tradimento del maresciallo di re Ro-  
 berto: « O hominum fames insatura-  
 « bilis, o immoderata inexplataque  
 « avarae mentis ingluvies! Hanc  
 « Maphei aurum litem diremisce, cla-  
 « dem sibi summovisse increbescens  
 « vulgavit opinio ».



multi, dum exercitus Legnani foret, de castris praedandi causa 235  
 Rhaude processerant, quorum plerique viam praedantium exulum  
 Mediolani temere per villas secuti, ab offensis rusticis Guelphici  
 exercitus fugam sentientibus crudeliter caesi sunt et in eos pro-  
 pter recentem offensam a contadinis, per quorum territorium fu-  
 gientes errabant, saevius saevitum est. quorum casus ubi Papiæ 240  
 nunciatus est, illico miserabilis mulierum insurgit questus filio-  
 rum caedem plorantium. id adeo multitudinem subito stimulavit  
 ad fremitum, ut inde, orto clamore vociferantium mareschalci  
 mortem, statim hospitium tumultuoso insultant agmine. plerique  
 ipsum per hospitii latebras quaerunt, qui suorum caedes ipsius 245  
 caede ulcisci volunt. alii hospitium spoliare satagunt <sup>(1)</sup>. forte  
 iste multitudinis furor oppressisset eum, ni Francischinus de la  
 Turre, audito tumultu, se suisque honoris dignum opus faciens,  
 cum eius familia || celeri gressu illuc properans ab hospitio, iam  
 tamen pluribus rebus spoliato, furem multitudinem alios pre- 250  
 cibus, alios, scilicet coexules suos, comminationibus, repulisset.  
 certe ex prompta nimium suspicionem haec insonti ignominia duci  
 illata est, et falsa de ipso, sed non diu tamen credita, processit infamia.

LXVII. Eo sequentique anno quod dignum sit memoria pa-  
 rum actum est. Guelphi tamen, magno equitum Dalfini de Vienna  
 subsidio freti, qui eadem qua Turriani stirpe ortum se ferebat,  
 congregatis Papiæ undique suae factionis viribus, Placentiam in-  
 vadere conati sunt <sup>(2)</sup>. ipsius civitatis Galeaz Vicecomes Mattei 5  
 filius rector erat <sup>(3)</sup>, modico equitum ac peditum praesidio fretus.

(1) G. FLAMMA, *Manip. flor.* CCCLII, 723: « Et cum stisset (senescalcus) « in comitatu (Mediolanensi) pluribus « diebus, rediit Papiam frustratus spe « sua. Papienses autem domum istius « senescalchi invaserunt, et expolia- « tum ac contumeliis affectum abie- « cerunt ».

(2) Cf. P. M. CAMPI, *Dell' hist. ec- clesiastica di Piacenza*, Piacenza, 1662, III, 48 e sgg.; e POGGIALI, op. cit. VI, 121 e sgg. Il Campi fece cono- scere per primo la cronaca del pia-

centino Guarino; cf. il luogo del C. con questo testo oggi pubblicato in *Monumenta hist. Parm. et Plac.* Parmae, 1859, VIII, 372 e sgg.

(3) Cf. IO. DE MUSSIS *Chron. Placent.* XVI, 489; e FERRETO, VI, 1121: « cumque res iam ad bellum pronas « Mapheus agnosceret, veritus ne « quid sinistrum per ignaviam cedat, « amoto Petro del Mesa Veronese, « Galeatium primogenitum Placenti- « nis praeficit ».



ideo dubiam civium fidem timens frequentibus nunciis, non modo genitorem, immo vero saepius qui eius frequentant <sup>(a)</sup> aulam sollicitat, ut sibi destinent saltem equitum subsidium petens. itaque  
 10 magna equitum turba, quibus Franciscus de Garbagnate et Paxius Hermenzanus duces dati sunt, in ipsius urbis subsidium missa, prope tarda fuit, dum ab hostibus retinentur ad flumen Padi equites nostri, quorum abeuntium vestigiis insistebant Guelphi persequentes ab altera <sup>(b)</sup> ripa Padi. verum Francisci solertia fallitur hostis, qui  
 15 ante occasum solis ponere castra simulans, signis in hostis conspectu canentibus et micantibus undique crebris focus tota nocte, interim cum omni equitum robore per campaniam semotum, ac aliquantulum a ripa distans, iter faciens longe ab illis hostibus transeundum flumen repetit. ubi obscurae noctis beneficio vix ante  
 20 odiosam ac sibi nimium praecipitem visam lucem, non sine inopinato timore <sup>(c)</sup>, paucis navibus transeunt Padum. quoniam dum veram ulteriorem ripam attigisse credunt, in longam et latam fluminis insulam se descendisse reperiunt. oportuit itaque reperto errore circumduci naves et alterum ramum fluminis superare.  
 25 attamen prius supervenit manifestans illud hostem clara dies, quam omnes e navibus equites in solidam ac tutam exirent ripam. at ubi senserunt Guelphi subsidium equitum a Mediolano missum repertis abeuntium vestigiis in suam ripam fluminis evasisse, hoc, nec non ut urbem intraverant, nunciato in  
 30 exercitu, timentes ne recenti succursu equitum sumpto animo iratus obsidione hostis erumperet, illico recessere <sup>(1)</sup>. ut sensit Galeaz abeuntes, an temerarii audacisve, an sani consilii Franciscus foret scire volens, inquit sibi: « erumpendum est, ne nobis torpentibus abeant tam securi ». verum tamen, laudante Francisco,

(a) *Mur.* frequentabant(b) *Mur.* alta(c) *Mur.* pavore

(1) G. FLAMMA, *Manip. flor.* CCCLIII, 723 e sgg., vuole che Galeazzo inseguisse i nemici sino a Tortona: « Contra quem (Ugonem Delphinum de Vienna) Galeaz Vicecomes Placentiae dominus exercitum congregat; sed ille Terdonam fugit. Insequitur eum Galeaz, et super por-

« tas civitatis Terdonensis bellum petiit. Cui ille: "pugnare non licet quia hodie est festum decollationis sancti Iohannis Baptistae". Et sic in terram suam rediit ». Ma ciò discorda da tutte le altre testimonianze del tempo; cf. GIULINI, op. cit. X, 58.

c. 22 B

servata urbe contentus fuit. simulans tamen aegre ferre hostes 35  
 tam liberos et sine ullo periculo abire, inquit: « Francisce, ego <sup>(a)</sup>  
 credere minime potuissem sub umbra salubris consilii ullum te  
 Martis evitasse periculum ». haec vox audacis viri praecipitem  
 animum movit. et illico: « pandantur, || inquit, portae urbis, et  
 insultentur hostes, postquam utilius hoc vobis esse videtur ». 40  
 risit Galeaz, « sufficit, inquiens, quod quaerebam habeo ».

LXVIII. Tunc fessis Guelphorum, praecipue Papiensium, qui  
 tunc in Liguria principes ipsius factionis erant, amicorum subsi-  
 diis, aliquandiu utriusque factionis languit vigor. et velut nulla  
 occasio belli, immo omnis causa pacis foret, undique rusticis aran-  
 tibus quietis agris, toto ipso anno cessasset omnis furor belli, ni 5  
 domestici consultores Mattei de se graviter questi forent, eius  
 negligentiam accusantes. « in camera eius, inquiunt, non ut ex-  
 pedit, sed segnius opinione civium <sup>(b)</sup> hostibus bellum geri, nec  
 propterea eorum bursis requiem dari. non nos modo, sed haec  
 per urbis compita mussant cives, quibus mercenariorum militum 10  
 minime cessare videntur expensae, nec ut habeant honestum op-  
 tatumque finem belli ullos bellicos actus ulla parte fieri vident ».   
 itaque huius querelae causa ex ipsis domesticis consultoribus eli-  
 guntur sex, quibus gerendi belli onus atque auctoritas et omnis  
 cura commissae est <sup>(1)</sup>. hi Lomellinam annonae fertilem, quae non 15  
 modica nec deterior pars Papiensis agri est, occupandam esse de-  
 cernunt. haec Lomellina <sup>(c)</sup> inter Padum Ticinumque more in-  
 sulae sita est. itaque Luchinus Mattei filius, cum exercitu Ticinum  
 transiens, in Lomellinam tendit, cui, qui aetatem eius regant et  
 gerendorum curam habeant, dati sunt Guillelmus de Casate, Si- 20  
 mon Crivellus et Franciscus de Garbagnate, vir impiger, in quo  
 tanta erat audacia, ut potius moderandus, quam hortandus foret  
 ad pericula capescenda, nullo labore corporis aut animi fractus,  
 incoeptum negotium quantumcumque arduum vix liquit umquam  
 infectum, cuius audaciae fortuna saepe plus quam cuiquam cre- 25

(a) *In fram.* B enim credere minime potuissem (b) *Mur.* civicum (c) *Framm*  
*B Lomellinae Mur. Lomellina et idem infra.*

(1) Intorno a questi nuovi istituti del principato nascente cf. GIULINI,  
 op. cit. X, 59.



dibile fuisset arrisit<sup>(1)</sup>. in huius exercitus adventu in deditionem veniunt Oghiablanum, utraque Ferraria Lomellinae aliudque castrum, quod Praepositi castrum vocant incolae, pluresque aliae villae \* populationis agrorum pleraeque, quarum incolis, si ab  
 30 hostibus oppugnarentur, modica spes defensionis erat. Duo autem nobilia oppida Rodopium et Nicornum pugna frustra tentata sunt. castrum quoque comitis Guidetti de Langusco, cui Herbonesium nomen erat<sup>(2)</sup>, uno die continuo usque vespas frustra pugna tentatum est, immo etiam quod extra murorum moenia  
 35 receptum vocant, sola valli ac fossae ambitu defensum est. tunc vero, dato receptui signo, a pugna cessatum est. profuit, ut puto, defensioni, quod cum scalae prope portam castrae erectae forent, et instantiori pugna urgerentur extrinseci, deiecti sunt denarii a dextris atque sinistris plenis manibus sparsi, ut hostis, quem nimis  
 40 avidum pugnandi vident, ad oblatam sibi pecuniam curreret; et ut sperabant intrinseci sic accidit, nam Gibellinus miles, illico pugnam relinquens, incertae praedae praetulit certum lucrum. erat enim castrum illud undique inexpugnabile, non tamen ulla hominum, sed solius naturae arte || munitum, laci scilicet et profundi  
 45 stagni praesidio tutum praeter eius latus unum, ubi unica totius castrae porta erat, ante cuius lateris faciem receptus vallo ac profunda fossa tutus obstabat, ne primus hostium impetus ad portam murumque interiora castrae fieret. dumque stipendiarii nostri illam solam partem recepti pugnant, quae opposita ad portam castrae  
 50 defendit accessum, ibique ex omnibus partibus concurrentibus totius recepti defensoribus magna vi resistitur, ita quod in expugnatione

c. 22 B b

(1) Appare evidente dalla particolare cura che il C. dimostra nel trattare la figura del Garbagnate (cf. cap. XVI) che, fra tutti i fautori della causa ghibellina, nessuno più di lui godè le simpatie del nostro scrittore; ma forse, se non c'inganniamo, queste parole celano il rammarico che anche ad altri, non meno devoti a Matteo Visconti, la fortuna non abbia ugualmente arriso. Che il C. intendesse alludere anche a sè me-

desimo, già sindaco della città di Milano con Francesco da Garbagnate è Iacopo da Pirovano? V. Prefazione.

(2) La fortezza di Erbonese del conte Guidetto di Langosco in Lomellina. L'assedio del castello avvenne nell'ottobre di quell'anno 1314. Cf. ROBOLINI, op. cit. IV, 269 e sgg. Il Robolini crede di poter correggere l'« Erbonensis » del C. in « Albonensis », ma non ne dà le prove.

modica pugnantibus erat spes; Arnaldus quidam, non modo armis immo laneis vestibis nudus, ubi defensoribus desertum vallum videt, spretis pungentibus vepribus, vallum ascendit, ibique militare signum omni custode relictum a vallo revulsum supra caput eius 55 per aera volitat alta voce vociferans captam terram. hac voce territi qui ante portam castrī defendebant vallum, in arcem per ipsam portam fugiunt et, antequam persequens traiecto deserto vallo hostis accedat portam, catenis sublatum pontem invenit nondum levato ponticulo, quem occupant nostri, et statim inhihent 60 caeso retinaculo ne levetur. deinde caesis catenis magni pontis, dum frangere portam putant, frustrati sunt, quoniam ferreis laminis tota cooperta erat. itaque duabus iunctis simul ac firmiter colligatis scalis, cum nullae singulae altitudinem muri superare possent, equites duo scandere tentant murum, dum sagittarii, 65 quorum plerique Ianuenses erant, vulneratos de muris defensores pellunt. itaque ambo cum cura capite armato, ut minus lapidum ictus sentiant, alter post primum, quem manibus ac brachiis subsequens retinet, ut a lancearum lapidumque ictibus ambabus manibus se defendat, usque prope merlos ascendunt murum. ibi 70 que dum qui superior tendit hostilem murum a se captum putat, securis dorso in summitate galeae fortiter ictus prope mactatus est, tamen de scalis praecipitans semivivus a subsequente socio retentus est. illico respersus vultum interiusque reffectus vino, acrius se erigit contra securis auctorem, qui tunc securi voluit 75 scire utrum aptior incidere sit, quam mactare, si fortuna sinat. verum Ianuensis subito veratonus<sup>(a)</sup> volat oculo transiens<sup>(b)</sup> caput eius, quo vulnere cum securi de muro reiectus est. tunc linquens scalas ascendit murum, et socios vocans dum castrum captum putat, positus ad pectus hostilibus lanceis pellitur et ad ima fossae 80 volvitur. non propterea ullus defensor<sup>(c)</sup> apparet muris. turris proxima hostilibus scalis vacua non modo telis, immo etiam lapidibus erat, nullaque in defensione intrinsecis erat spes. hoc extrinsecus pugnans senserat, sed sola, scalarum inopia morabatur captionem castrī. at comes, qui priusquam hostes senserat pestem 85

(a) *Mur.* verrettonus  
defensor

(b) *Mur.* volat oculos transiens

(c) *In fram.* B ultimus



suam, ultimus defensorum muri scutum mille sagittis fixum ad  
 terram proiicit, equum validum et curracem armatus, ut erat,  
 ascendit, portamque aperiri iubet. hoc videns fida uxor eius, « quid  
 paras ? inquit, visne, || comes, te hostibus offerre <sup>(a)</sup> mille vulneribus  
 90 trucidandum ? » at ille : « postquam video, inquit, quod nec ullus  
 vir, nec ullum telorum genus, aut quicquam aliud defendit muros,  
 per hostium tela erumpens, si quis fidelis casus fortunae affuerit,  
 evadam, aut hunc dolorem aperta caede finiam ». at illa <sup>(b)</sup> vo-  
 ciferans : « estne tibi aliqua in deditone vitae spes ? Mediola-  
 95 nensis sanguis placabilis atque mitis, cum vicerit, hucusque fuisse  
 fertur. diffidisne in clementia Mattei Vicecomitis, qui necem  
 patris oblitus, Turrianis totiens a se captis vicariam necem num-  
 quam voluit ? frequens mercenarius miles ante portam castrì te  
 statim mille plagis opprimit. cum vivere possis, scelus est velle  
 100 mori ». his fidae comitis vocibus acquiescens, illico equo descendit  
 et murum ascendit, vociferans se deditum, si cui se dedat dignus  
 nominetur. tunc quidam per scalas ascendens : « dede te, inquit,  
 Ughetto de la Campana conestabili meo ». vocatus atque inde  
 appellatus, inquit : « recipiamne te, comes, mihi deditum, qui mer-  
 105 cenarius miles sum ? dede te Luchino Vicecomiti Mattei filio » ;  
 deinde subiungit : « et Francisco de Garbagnate, qui nos regit » <sup>(1)</sup>.

c. 23 A

## FINIS.

(a) *Mur.* afferre (b) *Mur.* ista

(1) A questo vivace episodio si arresta la cronaca di Giovanni da Cermenate; la quale, certamente, dopo aver narrata la capitolazione del conte Guidetto di Langosco, seguiva passo passo le imprese militari di Luchino Visconti, di Simone Crivello, di Francesco da Garbagnate. Probabilmente, come già avvertiva il Giulini, il C. deve aver accennato, nella parte della cronaca che non abbiamo, ad un fatto d'armi vantaggioso pe' Milanesi presso Mortara, per poi aprirsi la via a descrivere la conquista di Tortona fatta

da Marco Visconti, l'audace figlio di Matteo, nel dicembre di quell'anno. B. MORIGIA, *Chron. Modoët.* II, XIX, 1110 e sgg., che largamente si valse del nostro A., narra tale acquisto nel cap. XIX, e la sua narrazione, anche se non tratta dal nostro testo, può compensare qualche capitolo di quella parte della cronaca di Giovanni da Cermenate, che è forse irrimediabilmente perduta. Cf. DÖNNIGES, *Kritik zur Quellen*, p. 100 e sgg., e la Prefazione al presente volume.





# INDICE

## I.

### N O M I P R O P R J . \*

- |  |   |
|--|---|
| Adda flumen LXVI, 179.   | Alexandria Roberto regi dedita XVII, 16.  |
| Adoardus de la Turre in arce Angleriae captivus XV, 64.  | Amadeus comes Sabaudiae legatus ad papam X, 4, iterum ad pontificem missus LXII, 12.  |
| Adoardus de Pirovano syndicus Mediolanensis XLV, 10.   | Amadeus patruus Philippi de Sabaudia L, 16.   |
| Alba Roberto regi dedita XVII, 16.   | Amati, eorum potentia ac nobilitas XXXII, 7, v. Supramons.  |
| Albanensis episcopus (Leonardus Patrassus) cardinalis legatus, nuncius imperatoris XLII, 16.   | Ambares, Gallorum gens I, 53.   |
| Albayrate LXVI, 109.   | Ambigatus rex Gallorum I, 42.   |
| Albertinus Formagiarius, Papiensis, ab imp. bannitus LIX, 53.  | Ambrosianus [ager] I, 12.   |
| Albertus rex moritur VIII, 1.  | Angleriae arx XV, 63.   |
| Albertus Scottus XXIX, 174, cum Simone Advocato et Antonio de Fissiraga exilium Mattei procurat LXV, 6, a Matteo liberus relaxatur 36. | Antonius Advocatorum Vercellensis comes XVI, 213.   |
| Alboinus de la Scala prope muros Brixiae pugnat XL, 1.   | Antonius de Fissiraga Laudae dominus XII, 15, in occursum imperatori Taurinum movet XVI, 85, in Matteum Vicecomitem adloquitur regem 185, Laudam armatus petit XXIX, 213, Mediolanum redit et Laudensis urbis claves offert regi 218, regis gratiam amittit, et a comite Sabaudiae ad reginae cameram pertrahitur 229; in fi- |
| Alboynus rex Longobardorum V, 6, 25.   |   |
| Alegrancia de Raude, Muschae de la Turre uxor XXV, 9.  |   |

\* I numeri romani indicano il capitolo, quelli arabici il rigo della cronaca. L'indicazione Pr. rimanda al Proemio.

- dem receptus, regem comitari iubetur XXXI, 7, exilium Mattei Vicecomitem procurat LXV, 6.
- Antonius de l'Aqua, Laudensis, benignitati regis se committit XXIX, 222, Henrico de Flandria, marescalco regis, adloquitur 258, Laudam permissu marescalchi intrat 271, pro defensione patriae in consilio orationem tenet 278 e sgg.
- Apulia a Carolo Angioino occupatur LX, 21.
- Aquisgranae Henricus VII coronatur X, 23.
- Aretini Guelphi Florentinorum causam sustinent LI, 5.
- Arluno (de) Litti *v.* Litti.
- Arnaldus card. Pelagrua (Peregruo), Ecclesiae legatus pro bello Ferrariensi in Venetos XV, 50.
- Arneni, Gallorum gens I, 52.
- Aruns Clausinus II, 3, 7.
- Ast (urbs) XVI, 120, exilii locus Matteo Vicecomiti XXIX, 167.
- Astulphus, Longobardorum rex, Ecclesiam saevit VII, 13.
- Atria, Tuscorum colonia I, 30.
- Aulerci, Gallorum gens I, 53.
- Auria (de) *v.* Bernabos.
- Austriae dux *v.* Lupoldus.
- Aymo de Ticinensi, capitaneus LXVI, 60.
- Aymon de Biamont, imperialis dux LVI, 3, ad Collem oppidum captus 18, redemptus LVII, 30.
- Ayones, dux Longobardorum V, 10.
- Baruellus Rusticola cum fratribus ab imp. damnatus LIX, 66.
- Bassanus de Fissiraga, frater Antonii, benignitati regis se committit XXIX, 222.
- Bavariae dux Ianuam supervenit XLII, 66.
- Beccaria de (familia) *v.* Manfredus.
- Bellinus de Petrasancta XXV, 31.
- Bellovesus, dux Gallorum I, 47, 51, 67.
- Benedicti (S.) templum XXVII, 14.
- Bernabos de Auria imp. partem fovet XLII, 64.
- Bindus de Baschis, imp. dux LVI, 4.
- Birago (de) nobiles LXVI, 202.
- Bituriges populus I, 41, 52.
- Bohemiae regnum in dotem tulit Helisabet Iohanni de Luximburg XVI, 11.
- Boii, Gallorum gens I, 71.
- Bonacossa Pagani de Petrasancta uxor, Philippi et Rizardi mater XXV, 17, 20.
- Bonconventum in Senensi agro LXIV, 192.
- Bonifacius de Certo, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 67.
- Bonifacius de Fara, iurista, respondit episcopo Constantinensi XI, 1.
- Bordinus de Georgiis, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 61.
- Borentinus, idest Botrotinensis episcopus *v.* Nicola fr.
- Boschinus Mantegacius ad turbas Germanorum pergit XXIX, 36, 41.
- Braydae Guercii Mediolanensis vicinia XXIV, 57.
- Bregadinus de Sancto Nazario, potestas Mediolani X, 18.
- Bregadinus frater de S. Nazario ab imp. damnatus LIX, 63.
- Brennus, dux Senonum II, 1, in Sueviam rediit IV, 5.
- Brixia I, 68, a Brenno dicta IV, 4, in deditionem ultima XVIII, 1, rebellatur regi XXIX, 212.
- Brixienses rebellantur regi XXIX, 212, Mediolanensium castra ingrediuntur XLI, 18.
- Brolium Mediolanense a Theutonis occupatur XXIV, 7.
- Brugicoli familia LXVI, 136.
- Brusatus *v.* Thebaldus.
- Caesar (I.) princeps mundi VII, 3,



- eius indefecta clementia XXXIV, 35.  
 Camillus exul Romam servat III, 58.  
 Camonica vallis XXXIX, 2.  
 Campana (de la) familia *v.* Ughettus.  
 Cangiani familia LXVI, 136.  
 Cangrandis (de la Scala) ad moenia Brixien-  
 sis urbis pugnatur XL, 1.  
 Capitolium arx III, 20, 27, 33, 54, 59,  
 eam Ludovico de Sabaudia vica-  
 rio et senatori Orsinorum sequaces  
 reddere nolunt XLII, 147.  
 Carolus Angioinus, Ludovici regis  
 frater LX, 5, Apuliam et Sici-  
 liam occupat 22.  
 Carolus Magnus Romanum imperium  
 suscipit VII, 17.  
 Carnutes, Gallorum gens I, 53.  
 Casole oppidum LIV, 12.  
 Casolenses LIV, 20.  
 Cassiani (S.) oppidum LIII, 2; LVIII, 5.  
 Castillione (de) familia LXVI, 202.  
 Casto della Turre, archiepiscopus Me-  
 diolanensis, dominationis Turrianæ  
 turbator XV, 48, cum Galeaz  
 Vicecomite occulta consilia tenet  
 53, captus et liberatus 58, exi-  
 lio multatus cum fratribus 61,  
 Henrico VII ferreum imponit dia-  
 dema XVII, 8.  
 Catellani equites I, 36.  
 Cavalcaboves, eorum potentia ac no-  
 bilitas XXXII, 7, *v.* Guillelmus.  
 Celtae, tertia pars Galliae I, 40.  
 Clausini cives II, 8, Romam lega-  
 tos mittunt 13.  
 Clausium urbs II, 7.  
 Clemens pont. V inter regem Rober-  
 tum et imperatorem pacem firmare  
 procurat XLII, 94, nuptias inter  
 imp. filiam et Carolum Calabriae  
 ducem fieri procurat 128.  
 Collis vicus LIV, 17, 27; LVI, 5.  
 Colombinus de Petrasancta XXV, 32.  
 Colonna (de) *v.* Stephanus.  
 Colonnensium familia XLII, 111, in  
 fide regis constans 115.  
 Comeynus Insimbardus, Papiensis,  
 cum fratribus ab imp. damnatus  
 LIX, 62.  
 Conradinus, Frederici imp. nepos LX,  
 22.  
 Conradus Lanzia, Federici Siciliae re-  
 gis nuncius ad imp. XLII, 129.  
 Constantiae episcopus *v.* Gerardus.  
 Constantinopolis a Constantino ap-  
 pellata VII, 10.  
 Constantinus imperator VII, 7.  
 Cremona rebellatur XXIX, 212. Eius  
 misera conditio XXXII,  
 Creso Crivellus patrem perdidit prope  
 ripam Guasae XXIX, 63. Eius  
 animus ib. Delendam per urbem  
 Guelficam gentem censet 85, Son-  
 cinum oppidum tendit XLVII, 10.  
 Cretarius pons XXII, 26.  
 Crivellus *v.* Creso.  
 Cumana porta XXIX, 53, 58, 64.  
 Curia Ducis, vicus XXIX, 34.  
 Curradus de S. Michaeli, Papiensis,  
 ab imp. damnatus LIX, 60.  
 Curradus Guasconus, Papiensis, ab  
 imp. bannitus LIX, 59.  
 De la Scala *v.* Alboinus et Cangrandis.  
 Delphinus de Vienna, legatus ad pa-  
 pam Clem. V X, 4, Guelphis  
 subsidium offert ad Placentiam re-  
 cuperandam LXVII, 2.  
 Dexius burgus XV, 90.  
 Edui, Gallorum gens I, 53, 64.  
 Electio (imperialis) VII, 27.  
 Electores Germaniae principes VII, 27.  
 Ema flumen LII, 38.  
 Erbonesium castrum Lomellinensis co-  
 mitis Guidetti de Langusco a Gi-  
 bellinis oppugnatur LXVIII, 32.  
 Etruriae puellae LI, 21.  
 Eustodius memoratus I, 14.  
 Eutropius memoratus I, 11.  
 Ezelini de Romano memorantur casus

- a fratre Singibaldo de Lampugnano LXVI, 175. De sepulcro eius 183.
- Fabia gens II, 37, 49; III, 1.
- Fabius (Q.) II, 39.
- Ferraria, Lomellinae castrum LXVIII, 27.
- Fidelis (S.) platea XXVII, 4.
- Figinum vicus L, 42.
- Flore (de S.) comes, imperialis dux LVI, 3.
- Florentini in exercitum imp. iuxta Ancisam L, 40.
- Francionus frater de S. Nazario ab imp. damnatus LIX, 63.
- Francischinus de la Turre, filius Guidonis, colloquium cum Galeaz filio Mattei habet XXII, 23, Mediolano exit XXVII, 24, post Henrici imp. mortem cum Simone fratre suo Papiæ bellum parat LXVI, 8, Martiani comitis de Squillatio verbis respondit 207, furem in Martianum comitem de Squillatio multitudinem placat 250.
- Franciscus card. tit. S. Mariæ in Cosmedin, legatus ad imperatorem XLII, 18.
- Franciscus de Garbagnate, Patavinus professor XVI, 46, ad regem legatus proficiscitur et Gibellinorum causam suscitatur 61, eius cura Matteus Vicecomes exilio revocatur XXIX, 182, per commune Mediolanense ad Varnerium syndicus XLV, 9, in Laudensi consilio orationem pro Matteo Vicecomite tenet XLVI, 1, ad defendendam Placentiam illuc equitum turmam ducit LXVII, 10, ad Lomellinam occupandam Luchinum Vicecomitem comitatur LXVIII, 21.
- Franciscus de la Turre, filius Pagani XV, 70, pater Guidonis 80, in burgi Dexii certamine moritur 92.
- Fredericus comes Montis Feltri, Italicorum dux pro imp., in Florentinos ad montem S. Margaritæ pugnat LII, 43, Pisas ab imperatore mittitur LIII, 17, post imp. mortem Aretium movet, inde Senas LXIV, 194, 195.
- Fredericus de Archidiaconis, Cremonensis Gibellinus, exul XLV, 14.
- Fredericus Guillelmus de Sparavaria ab imp. damnatus LIX, 53.
- Galeaz, filius Mattei Vicecomitis, colloquium cum Francischino, filio Guidonis de la Turre, tenet XXII, 23, sese Theutonis amicum demonstrat et cum episcopo Tridentino ante turbam Germanorum equitatus XXIX, 53, Cresonis Crivelliram mitigat 92, Theutonorum spoliationibus retinere frustra conatur 107, Tarvisium in exilium pergit 164, Cremonæ pro rege vicarius urbem linquit XLIII, 74, Placentiæ rector LXIV, 2, ad Placentiam defendendam equitum subsidium petit LXVII, 9.
- Galli Alpes transcendunt II, 7, eorum legati ad Senatum 48, Mediolanum renovant IV, 2, Papiam Brixiamque conduunt 3.
- Galvaneus Brusamantica, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 60.
- Gambara, mater Ibor et Ayonis V, 10.
- Gazanus (Canzianum) vicus LXVI, 17, 63.
- Geminianum (S.) oppidum LIV, 17.
- Georgii (S.) martyris, ecclesia Pisanæ urbis LXIII, 10.
- Gerardus Constantiensis episcopus, legatus in Lombardia X, 16, Mediolani orationem tenet 21.
- Gibellini adventu Mattei Vicecomitis in Ast in maximam adducuntur spem XVI, 160.



Girardinus, Philipponis de Langusco filius, condemnatus LIX, 52.

Graphia aureae Urbis I, 15.

Grosetinus Guelphus XLII, 183.

Guasae ripa XXIX, 63, 83.

Guasparonus de Cario, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 66.

Guidacius de Sparavaria ab imp. ban-nitus LIX, 53.

Guidacius de Strata, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 64.

Guidettus de Langusco Erbonesium castrum suum strenue defendit LXVIII, 85, se deditum declarat Luchino Vicecomiti et Francisco de Garbagnate 105.

Guido comes Flandriae, pater Delphini de Vienna X, 5.

Guido, comitis Flandriae filius, Papiae moritur XLII, 53, Terdonae sepultus, 61.

Guido de la Turre, capitaneus populi X, 18, in aula eius principes Guelficae factionis Lombardiae conveniunt XII, 2, in Henricum Theutonicum coram illis adloquitur XIII, Castonem de la Turre archiepiscopum Med. et fratres eius capit XV, 1, in occursum regi ultimus venit XVI, 258, aegrotus XXVII, 20, eius et agnatorum suorum spoliatur domus XXIX, 100, Cremonae moritur XLIX, 3, corpus eius frustra a fratribus Minoribus Med. petium 9.

Guidorum comitum districtus LII, 32.

Guillelmus Biscossa, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 67.

Guillelmus de Caneva nova nuncupatus, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 57.

Guillelmus de Casate, capitaneus LXVIII, 20.

Guillelmus Cavalcabos, Cremonae dominus XII, 20, Supramontis de Amatis inimicus XXXII, 9, proxi-

mo regis adventu Cremonam profugit 63, in agrum Cremonensem bellum gerit XLIII, 30, una cum Passarino de la Turre Soncinum oppidum occupat XLVI, 33, hostium se offert gladiis XLVIII, 54.

Guillelmus de la Pusterla regi donativum proponit XXI, 18.

Guiscardus de Petrasancta, civis Mediolanensis LXII, 16, Lucanae urbis rector 18.

Guizardinus de Insimbardis, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 55.

Helisabet, Bohemiae regina, Iohanni de Luximburg regnum in dotem confert XVI, 11.

Henricus (de Flandria), marescalcus regis, primus ad tumultum venit XXVII, 3, ei commendantur obsides Antonius de l'Aqua et Bassanus de Fissiraga XXIX, 244, imp. aegrotantem castra reducere in agrum Aretinum consiliat LII, 17, ad Pétramsanctam expugnandam mittitur LXII, 14.

Henricus (VII) de Lucimborg, primus imperator nostra aetate Pr. 35; V, 31, in imperatorem eligitur IX, 5, Aquisgranae coronatus 6, Taurinum venit XVI, 83, Novariam visitat 243, in loco Mazenta hospitium petit 253, Ambrosianam urbem intrat XVII, 1, a Castone de la Turre incoronatur 8, centum obsides ex primoribus civibus Mediolanensibus poscit XXII, 2, Matteum Vicecomitem post tumultus adloquitur XXIX, 3, Henrico de Flandria Antonium de l'Aqua et Bassanum de Fixiraga, Laudenses obsides, committit 244, ante Laudae moenia sistit iter 247, Laudam occupat 356; XXX, 2, Cremonam tendit XXXI, 4, Supramontem de Amatis et sequaces eius

- a se repulsos carceribus damnat XXXIII, 16, Iacobum de Radenasco Gibellinae partis caput Cremonae fovet XXXIV, 8, versus Brixiam movet XXXV, 3, eam obsessam tenet XXXVI, 2, Papiam tendit XLII, 29, versus Ianuam iter movet 46, Philippum Achaiae principem vicarium Papiae, Novariae, Vercellarum, Pedemontis nominat 49, Margherita de Brabantia uxore Ianuae privatus 69, regi Roberto epistolam scribit 118, Ludovicum de Sabaudia Romam mittit 140, de Ianua Pisas movet 148, secretarium et nuncium Roberto regi et Iohanni principi Tarentino mittit 170, Pisis Viterbium venit 181, Varnerium de Homberg vicarium generalem eligit XLV, 3, subita infirmitate laborat LII, 4, familiares adloquitur 19, ad Ema flumen castra metari iubet 38, Fredericum comitem Montis Feltri Pisas mittit LIII, 18, post eadem Theutonum ad Collem oppidum proceres suos adloquitur LVII, 4, Pisas redit LIX, 9, Iohannem filium suum, regem Bohemiae, subsidio sollicitat 13, Frederico Siciliae regi significat intentum suum 17, eius sententia in Robertum regem 23, Papienses rebelles nunciat 26, Philippi Francorum regis artibus pontificis favorem amittit LXI, 33, iactatis Ecclesiae ruinis publice Pisis respondit LXII, 6, legatos ad papam mittit 10, Henricum mareschalcum Petramsanctam expugnare mittit 14, urbis Senarum occupandae spem habet LXIV, 179, ad Bonconventum moritur 192, corpus eius a Pisanis in ecclesia maiori servatur 198.
- Henricus Tridentinus episcopus, cancellarius imperialis, Matteum Vicecomitem hospitio accipit XXIX, 13, pontifici legatus LXII, 10.
- Hermenzanus *v.* Paxius.
- Hernici saltus I, 50.
- Hetrusci, eorum potentia I, 28, pulsia Gallis 73.
- Homberg (de) *v.* Varnerius.
- Hostiensis cardinal *v.* Nycolaus (Pratensis).
- Iacobinus de Landriano in comitem Philipponem de Langusco saevit LXIV, 122.
- Iacobinus frater de S. Nazario ab imp. damnatus LIX, 63.
- Iacobinus Guizardi Zazii, Papiensis, ab imp. bannitus LIX, 55.
- Iacobinus Insibardus, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 58.
- Iacobus Dardanoni, civis Laudensis XXX, 9.
- Iacobus de Bechalöe frater XXVII, 40.
- Iacobus de Radenasco, Cremonae Gibellinae partis caput XXXIV, 7, in Guelphos saevit 26, memoratus XLIII, 48.
- Ianarius Placentinus Salinbene nuncupatus, potestas Mediolani LXVI, 60.
- Ianuenses sagittarii Brixienae aggre-diuntur vallum XXXIX, 10.
- Ibor, dux Longobardorum V, 9.
- Imperator *v.* Henricus.
- Imperatrix *v.* Margherita de Brabantia.
- Iohannes de la Calcea, Mediolani vicarius XIX, 6, primus ad tumultum venit XXVII, 3.
- Iohannes Angioinus, Tarentinus princeps, Romam ad solemnia coronationis a fratre Roberto rege mittitur XLII, 103, consilii sui participes facit Ursinos 108, Colonnenses Roma pellere studet 117.
- Iohannes de Cermenate, huius chronicae auctor, syndicus Med. ad Varnerium vicarium generalem XLV, 10.



- Iohannes de Lucimborg, filius imperatoris, Helisabet heredem Bohemiae regni sibi matrimonio coniungit XVI, 11.
- Iohannes, filius Cresonis Crivelli XXIX, 61.
- Iohannes Insimbardus, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 58.
- Iohannis (S.) oppidum L, 36.
- Laevi Ligures, antiqua gens I, 70.
- Landrianum vicus LXIV, 125.
- Lanzia (de) v. Conradus.
- Latinus, rex Italiae I, 19, Saturno succedit 20.
- Laudae prima seditio XXIX, 212.
- Legatio fratrum ordinis Praedicatorum in Alamanniam XV, 22.
- Legnanum oppidum LXVI, 117, 218, 235.
- Leonardus episcopus v. Albanensis.
- Libui, Gallorum gens I, 69.
- Liguria a Tuscis occupata I, 36.
- Lingones, Gallorum gens I, 71.
- Litti de Arluno LXVI, 210.
- Livius (T.) memoratus I, 23, 25, 39; III, 70; V, 1.
- Lombardia, quae sit regio V, 7, eius nomen 9.
- Lombardus de Zimpresso, Papiensis, ab imp. bannitus LIX, 56.
- Lomellina, Insubriae regio LXVIII, 15, 18, 19.
- Longobardi Italiam accedunt V, 5, de eorum nomine 19.
- Lucas de Fiescho S. Mariae in Via Lata diac. card. legatus ad imperatorem XLII, 17.
- Luchinus, Mattei Vicecomitum filius, in Lomellinam tendit LXVIII, 19.
- Lupoldus, Austriae dux, quingentos Mediolanum, comite Galeaz Vicecomite, equites introducit XXIX, 65, periculum vitat iuxta porticum S. Marcellini 71, Matteo Vicecomiti proximae promotionis nunciatus 202.
- Ludovicus IX, rex Francorum LX, 5.
- Ludovicus de Sabaudia, Romae senator, legatus imp. XLII, 132, in castris iuxta Brixiam 136, Romam petit 140.
- Ludovicus Vicecomes cum armis et equis in secreta aedium Vicecomitum a Matteo clauditur XXIV, 20.
- Maiones Brixenses XXXVII, 13.
- Malaspinæ marchiones bellum Lucanis inferunt XLII, 153.
- Malcum castrum in agro Placentino LXIV, 7.
- Manfredus de Beccaria exilio damnatus XLIII, 5.
- Manfredus (Lancia), Frederici imp. filius LX, 20.
- Mantegacius v. Boschinus.
- Marcellini (S.) porticus XXIX, 71.
- Marcellus Insimbardus, Papiensis, ab imp. bannitus LIX, 56.
- Marci (S.) Mediolani pusterla XXVII, 24.
- Margaritæ (S.) mons LII, 40.
- Margherita de Brabancia Ianuae moritur XLII, 69.
- Mariae Novellæ (S.) castrum LIII, 10.
- Mariae (S.) strata in urbe Pisis LXIII, 12.
- Marthesana, tertia pars Mediolanensis agri LXVI, 21.
- Martianus comes de Squillatio, regis Roberti mareschalcus, Guelphorum gentium in Longobardia dux LXVI, 16, cum fratre Singibaldo de Lampugnano colloquitur 156, Papiam iter arripere statuit 186, Francischinum de la Turre verbis increpat 196, exercitum versus Papiam retrocedere iubet 217, eum proditorem Mediolanenses Guelphi accusant 227, et morte minantur 244.

- Massa (De) Nellus *v.* Nellus.  
 Matteus de Madiis, princeps Brixiae  
 Gibelline partis XVIII, 3.  
 Matteus Vicecomes exul XVI, 31,  
 frustra Ubertum fratrem suum lega-  
 tione ad regem in Germaniam po-  
 stulat 38, Nogarolae Franciscum  
 de Garbagnate quaeritat 106, in  
 occursum movet regi 115, urbem  
 Astensem intrat 129, regem adlo-  
 quitur 143, regem Mediolanum  
 petere persuadet 234, Ludovi-  
 cum Vicecomitem in secreta sua-  
 rum aedium claudit XXIV, 20,  
 hospitium episcopi Tridentini tendit  
 XXVIII, 8, comite cancellario  
 ad regem venit 13, Iacobi de Be-  
 chalœ domum petit XXIX, 126,  
 in exilium pergit 167, cura Fran-  
 cisci de Garbagnate exilio revoca-  
 tur 182, Papiam tendit 197, ut  
 Milzico campo confusus fuerat  
 XXXII, 40, loco Nicolai de Bon-  
 signoribus vicarius eligitur a rege  
 XLI, 10, Philippum de Langusco  
 perpetuo carcere damnat LXV, 5,  
 Albertum Scottum relaxari iubet 36,  
 eius pecuniae summa Henrico im-  
 peratori data et promissa LXVI, 12.  
 Mazenta burgus Mediolanensis XVI,  
 253.  
 Mediolanenses Brixienne aggrediuntur  
 vallum XXXIX, 13.  
 Mediolani nobilium comitatus XI, 15.  
 Melosa factio, Turrianis inimica LXVI,  
 29.  
 Melosorum familia LXVI, 23.  
 Meltium (iuxta) conspiratur in Mat-  
 teum Vicecomitem XXIX, 172.  
 Melzicum (ad) campum pugnatur Gi-  
 bellinorum damno XXXII, 40; LXV,  
 11.  
 Miniatum (S.) oppidum LII, 35.  
 Mollis pons XLII, 156.  
 Mons Imperialis LV, 17.  
 Moschinus de la Turre in arce An-  
 gleriae captivus XV, 64.  
 Mucro castrum LXII, 31.  
 Musca de la Turre, frater Guidonis,  
 nepos Pagani XV, 66.  
 Napinus de la Turre exilio multatus  
 XV, 61.  
 Napoleo de la Turre, filius Pagani  
 XV, 70, pater Muschae 78, ca-  
 ptus, in carcere Baradelli mori-  
 tur 94.  
 Napoleoli, civis Mediolanensis XXI,  
 43.  
 Nellus de Massa, Mattei Vicecomitis  
 familiaris et amicus XLI, 11.  
 Nicola (fr.) episcopus de Botronto,  
 pontifici legatus LXII, 11.  
 Nicolaus de Bonsignoribus, Senensis,  
 Mediolani vicarius XIX, 15, re-  
 formationem statutorum impedit  
 34, consilium generale vocat  
 XXIII, 11.  
 Nicolinus Toscanus ab imp. damna-  
 tus LIX, 64.  
 Nicorum oppidum LXVIII, 31.  
 Noë, patruus Tubal I, 2, in Italiam  
 venit 14, hebraicam linguam in-  
 ter Italicos attulit 19.  
 Nogarolae apud Veronam oppidum  
 XVI, 102.  
 Novaria imperatorem hospitio accipit  
 XVI, 243, Gibellinam fidem ser-  
 vat XLII, 51.  
 Nycolaus (Pratensis) episcopus Ho-  
 stiensis, cardinal, legatos imperatoris  
 adiuvat X, 8.  
 Obizo de Bernardigio, Marthesanus  
 LXVI, 30, eius mores 38.  
 Oddo de Grandisano, abbas X, 8.  
 Odoardus Butigiarius LIX, 60.  
 Oghiablanum castrum a Gibellinis ca-  
 ptum LXVIII, 27.  
 Opicinus de Spinolis regis causam su-  
 stinet XLII, 64.  
 Orphanus mons XXVII, 24.



- Orsinis (de) Franciscus *v.* Franciscus card.
- Ostiensis episcopus (Nicholaus fr. de ord. Praedicatorum) ad Henricum legatus mittitur XLII, 16.
- Paganus de la Turre, avus Muscae et Guidonis XV, 67.
- Paganus de la Turre, episcopus Patavinus, Zonfredi frater XXIX, 118.
- Paganus de la Turre in arce Angleriae captivus XV, 64.
- Paganus, filius Muscae, ad titulum capitaneatus conspirat XV, 112, novae legis conditor, a Nicolao de Bonsignoribus malis increpatur verbis XIX, 39.
- Papia civitas a Philippo de Langusco regitur XII, 7, imperio rebellis, severa sententia ab imperatore damnatur LIX, 26.
- Papias memoratus I, 9.
- Papiensis episcopus LXIV, 164.
- Passarinus de la Turre Cremonae rector efficitur XLIV, 9, Soncinum oppidum una cum Guilliemo Cavalcabove occupat XLVI, 33, Soncino fugiens exit XLVIII, 38.
- Passignanum vicus LIII, 11.
- Paxius Hermenzanus, equitum dux LXVII, 10.
- Petrasancta oppugnatur LXII, 14.
- Petrus, Aragonum rex, regnum Siciliae adipiscitur LX, 39.
- Petrus de Nicorbo, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 54.
- Petrus Rigatius de la Vilata, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 64.
- Petrus Vicecomes Turrianæ dominationis reditum fovet XXXII, 44.
- Philippinus Beccarius, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 59.
- Philippus de Langusco Papiæ dominus XII, 7, nomine principum Guelficae factionis respondet Guidoni de la Turre XV, 1, in occursum imperatori Taurinum movet XVI, 83, contra regem portas urbis Papiensis claudi iussit XLII, 36, Manfredum de Beccaria exilio damnat XLIII, 5, ab imperatore bannitus cum aliis Papiensibus LIX, 51, cum Giberto de Corrigio Placentiam occupare conatur LXIV, 9, captivus Placentiam fertur 127, perpetuo carere damnatus LXV, 3.
- Philippus de Petrasancta XXV, 2, equo disiectus, spoliatur armis XXVII, 30.
- Philippus (IV), rex Francorum, in spem imperialis dignitatis adducitur VIII, 4, memoratus LX, 2, legatos pontifici mittit LXI, 9.
- Philippus de Sabaudia Gibellinos Papiæ, Vercellarum et Novariæ opprimere coepit XLIII, 13, Tizonibus Vercellensibus suspectus L, 4, eius hospitium a Vercellensibus spoliatur 9, Vercellas linquit, Papiam redit, 15, Taurinum sibi pertinente proficiscitur, 17.
- Piccus de Giandulphis, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 62.
- Pissina (de la) platea XXIX, 21.
- Podium Bonizi burgus LIV, 31, huius moenia renovantur LIX, 8.
- Provinciae comitatus LX, 11.
- Praepositi castrum Lomellinae LXVIII, 28.
- Radenasco (de) *v.* Iacobus.
- Raynaldus de la Turre exilio multatus XV, 61.
- Raimundus de la Turre, filius Pagani XV, 74, episcopus Cumanus 77, patriarcha Aquileiensis 78.
- Ravenna a quo condita I, 6.
- Rebela de Grimaldis, Ianuensium sagittariorum dux XL, 27.
- Regina *v.* Margherita de Brabancia.

- Rhaude urbs LXVI, 135, 141, 143, 188, 217.
- Ribaldus Canis Rubeus, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 66.
- Ricardinus de Langusco Philippi de Sabaudia obses Taurini L, 29, ab imp. condemnatus LIX, 52.
- Ricardus Titionus, Gibellinus XVI, 170.
- Rizardus de Marliano Mediol. libros sybillinos interrogat XLII, 83.
- Rizardus de Petrasancta XXV, 2, Florentiae, Senarum, Lucae et Pergani rector 25, in Guidonis domum evadit XXVII, 32.
- Robertus, comites Flandriae filius, insultum hostium patitur LIV, 3.
- Robertus rex memoratus XVII, 16, Iohannem fratrem suum ad solennia coronationis Romam mittit XLII, 103, regiae epistolae respondet 119.
- Rodopium oppidum LXVIII, 31.
- Roffinus comes de Mede nuncupatus ab imp. bannitus LIX, 52.
- Roffinus de Strata, Papiensis, ab imp. bannitus LIX, 59.
- Roma capta a Gallis III, 54, liberata, 59.
- Romani fusi a Gallis III, 11, in arcem Capitolium confugiunt 21.
- Rusticorum familia LXVI, 23.
- Sabaudia (de) *v.* Ludovicus et Philippus.
- Salimbene de Botigeriis, Papiensis LIX, 57.
- Salimbene *v.* Ianarius.
- Salluvi, Gallorum gens I, 69.
- Salvi (S.) ecclesia LI, 5.
- Salvus de Canero, Papiensis, ab imp. damnatus LIX, 61.
- Santaflore (de) comites LXIV, 185.
- Sarsana ab imp. occupatur LXII, 23.
- Saturnus graecam linguam in Italiam attulit I, 18.
- Scatinavia, extrema Germaniae regio V, 10.
- Segazonibus (de) familia mercatorum gallicae et britannicae lanae XXIX, 102.
- Segovesus, dux Gallorum I, 47, 50.
- Senones, Gallorum gens I, 53.
- Sepriensis pagus LXVI, 203.
- Sepri villae LXVI, 121.
- Seprium e Subria derivatum I, 13.
- Serapontis comes LXIV, 77, cum Philippone de Langusco pugnat 107, in Guelphos cohortis aere Mediolanensium formatae dux LXVI, 59, eius audacia, 77.
- Siccardus memoratus I, 11.
- Sicilia a Carolo Angioino occupatur LX, 22, rebellis Petri Aragonum regis auxilium invocat 33.
- Sifridus, episcopus de Curia, legatus ad Clementem V X, 6.
- Simon Advocatus de Colobiano Vercellarum dominus XII, 22; XVI, 214, cum Philippo de Langusco, Antonio de Fixiraga et Alberto Scotto Mattei Vicecomitis exilium procurat LXV, 9.
- Simon Crivellus ad occupandam Lomellinam Luchinum Mattei filii comitatur LXVIII, 20.
- Simon Malvecinus LXIV, 62.
- Simonellus Tritus ab imp. damnatus LIX, 65.
- Simpliciani (S.) coenobium XXIX, 57.
- Singibaldus de Lampugnano, frater militiae b. M. Virginis LXVI, 147, cum Martiano comite de Squillatio colloquium habet 160.
- Soncinum oppidum a Passarino de la Turre et Guillemo Cavalcabove occupatur XLVI, 33, a comite Guarnerio maxima Guelphorum strage recuperatur XLVIII, 42, de sepulcro illic servato LXVI, 183.
- Spinolis (de) *v.* Opicinus.
- Squillatio (de) comes *v.* Martianus.



- Stephanus de Colonna Romam tendit XLII, 162.
- Stefanus de Vicomercato, iurista XIX, 42.
- Struffa, miles egregius LXIII, 2.
- Subres, filius Tubal, aedificat Subriam I, 9.
- Subria regio I, 9, 10, 13.
- Supramons de Amatis Guillelmi Calvacabovis inimicus XXXII, 9, sese obviam faciens a rege lacrymis vitam petit XXXIII, 8, eius misera finis 18.
- Sylvester papa VII, 8.
- Symon de la Turre, Guidonis filius, Mediolano cum Francisco fratre suo exit XXVII, 19, Vassallum de Desio cum Simone Malvecino secreta ad colloquium trahit LXIV, 61, post Henrici VII mortem cum Francisco fratre suo bellum Gibellinis parat LXVI, 8.
- Tadinus, frater de S. Nazario, ab imp. damnatus LIX, 63.
- Tarquinius Priscus rex I, 38.
- Tarvisium (urbs) exilii locus Galeazio Vicecomiti XXIX, 167.
- Tervisina Marchia LXVI, 178.
- Thebaldus Brusatus, Brixienis XXXV, 19, 22, 25, iuxta moenia Brixiae equo desiectus XXXVI, 10, eius filiae iuveni de Federicis nuptae verba referuntur 22, eius caput abscissum ante muros Brixiae positum XXXVII, 30.
- Thomas (S.) Mediolanensis via XXIX, 52.
- Ticinellus flumen LXVI, 17, 52.
- Ticinensis porta XXIX, 24, 32.
- Titonius dux I, 66.
- Tizones, Vercellensis familia, Philippi de Sabaudia rectoris fidem suscipiunt L, 4.
- Trecium castrum redditum Guido de la Turre XV, 59.
- Trepizonis arx XLII, 197.
- Treverenensis archiepiscopus fratris sui Henrici de Lucimborg electionem favet VIII, 13, ad principem aegrotantem apud Florentias convenit LII, 13.
- Tridentinus episcopus v. Henricus.
- Tubal, nepos Noë, Italiam intravit I, 4.
- Tusci ex Asia in Italiam profecti I, 23, quod agri occupassent 34, eorum coloniae 35, fusi 63.
- Ubertus de Cario cum filiis ab imp. damnatus LIX, 65.
- Ubertus Salvarisius de Petra, Papiensis, ab imp. bannitus LIX, 55.
- Ubertus Vicecomes, frater Mattei, legationem ad regem pro fratre suscipere nolet XVI, 38.
- Ughettus de la Campana, Gibellinus, Cremona securum facit exitum Galeaz Vicecomiti XLIII, 75, Erbonesium castrum oppugnat cum Francisco de Garbagnate, Simone Crivello, Guilielmo de Casate LXVIII, 103.
- Ugo de Bausermo Roberti regis favet partes XLIV, 6.
- Unbri, pulsati a Gallis I, 73.
- Ursinis (de) familia XLII, 108.
- Valeranus, frater regis Henrici XXX, 7, prope muros Brixiae vulneratus moritur XXXVII, 50.
- Varnerius de Homberg generalis vicariatus titulum consequitur XLV, 3, consilium Laudense convocat 7, ad coenobium de Vicoboldono cum Matteo Vicecomite colloquium habet XLVI, 29, Brixia Soncinum tendit XLVII, 9, Vercellas profiscitur L, 5.
- Vaprium (ad) pugnatur XXV, 18.
- Vassallus de Desio, Galeaz Vicecomitis collateralis LXIV, 48.

- |   |   |
|---|---|
| <p>Vasta Turriana XXIV, 58, 61; XXIX, 96, 101.</p> <p>Veientes populus II, 12.</p> <p>Veii oppidum III, 14, 17.</p> <p>Venturinus Fondulus Soncinensis, Guelphicae partis princeps, moritur XLVIII, 61.</p> <p>Vercellae civitas seditione commota L, 1.</p> <p>Vercellina porta XXIX, 32; LXVI, 110, 113.</p> <p>Verona I, 68.</p> <p>Veronenses, Alboino et Cangrande du-cibus, ad moenia Brixiae pugnant XL, 2.</p> <p>Vetus pons XXIX, 60.</p> <p>Vicoboldoni coenobium XLVI, 28.</p> | <p>Vicomercatus burgus LXVI, 22.</p> <p>Vicopisanum castrum LXIII, 4.</p> <p>Vilata (De la) v. Petrus Rigatius.</p> <p>Vulterrae civitas LVIII, 4.</p><br><p>Zampoglone de Cornaquino, Floren-tinus, a Theutonis capitur LVIII, 17.</p> <p>Zarrinus de Surlaqua in conflictu Va-prii captus XXV, 19.</p> <p>Zonfredus de la Turre, Canevari filius XV, 117, frustra pacem sollicitat XXVI, 9.</p><br><p>Yvanus de Cornu, Placentiae praesidii dux LXIV, 27.</p> |
|---|---|



II.

SCRITTORI

CITATI CON ABBREVIATURA NEL COMMENTO.

1. ALBERTINI MUSSATI *Historia Augusta cum aliis operibus*.  
Si cita l'edizione di Venezia, Pinelli, 1636.
2. *Annales Mediolanenses* ANONYMI.  
Si cita l'edizione del MURATORI nei *Rer. Ital. Scr.* t. XVI.
3. BONINCONTRI MORIGIAE *Chronicon Modoëtiense*.  
Si cita l'edizione del MURATORI nei *Rer. Ital. Scr.* t. XII.
4. *Chronicon aulae regiae*.  
Si cita l'edizione del DOBNER, *Mon. hist. Bohemiae*, Praga, 1764-86, t. V.
5. *Chronicon Salisburiense*.  
Si cita l'edizione di H. PEZ, *Script. rer. Austriacarum*, Lipsia, 1721-45, t. I.
6. EPISCOPI BOTRONTINENSIS *Iter italicum*.\*  
Si cita l'edizione del MURATORI nei *Rer. Ital. Scr.* t. IX.
7. EUTROPII *Breviarium ab Urbe condita cum versionibus graecis et PAULI LANDOLPHIQUE additamentis recensuit et adnotavit H. DROYSSEN*.  
Si cita l'edizione nei *Mon. Germ. hist. Auctorum antiquissimorum*, Berlino, 1879, t. II.
8. FERRETI VICENTINI *Historia*.  
Si cita l'edizione del MURATORI nei *Rer. Ital. Scr.* t. IX.
9. FRANCISCI PIPINI *Chronicon*.  
Si cita l'edizione del MURATORI nei *Rer. Ital. Scr.* t. IX.
10. GALVANI FLAMMAE *Manipulus florum*.  
Si cita l'edizione del MURATORI nei *Rer. Ital. Scr.* t. XI.
11. GOTTOFRIDI VITERBIENSIS *Speculum regum*.  
Si cita l'edizione nei *Mon. Germ. hist.* t. XXII.
12. HENRICI VII IMP. *Constitutiones*.  
Si cita l'edizione nei *Mon. Germ. hist.* t. IV (*Legum* II).
13. I. DE MUSSIS *Chronicon Placentinum*.  
Si cita l'edizione del MURATORI nei *Rer. Ital. Scr.* t. XV.
14. I. MALVETII *Chronicon Brixienne*.  
Si cita l'edizione del MURATORI nei *Rer. Ital. Scr.* t. XIV.
15. I. STELLAE *Annales Genuenses*.  
Si cita l'edizione del MURATORI nei *Rer. Ital. Scr.* t. XVII.
16. I. VENTURAE *Chronicon Astense*.  
Si cita l'edizione del MURATORI nei *Rer. Ital. Scr.* t. XI.
17. M. POLONI *Chronica pontificum et imperatorum*.  
Si cita l'edizione nei *Mon. Germ. hist.* t. XXII.

\* Per l'*Iter italicum* ci siamo riferiti alla prima edizione Muratoriana, perchè la seconda curata dal BÖHMER nelle *Fontes rerum Germanicarum* non è che una semplice ristampa.

## GIUNTE

---

Alle note.

I, 9. *Bb* appellavit      XXI, 26. *Bb* alicui aeris      XXVII, 3. *Bb* porticum nec non  
plateam    10. *Bb* globum. ut fit    17. *Bb* dexterum latus hostium    XXIX, 169. *Bb* eius  
crescens potentia    XXXI, 3. *Bb* Cremonense agrum    XXXIV, 6. *Bb* paucis tamen  
Cremonae exulibus    XXXVIII, 5. *Bb* pugnacibus    XLII, 10. *Bb* nam id sibi nimium  
LXIV, 87. *Framm. B erroneamente* equitatibus; *la correzione è di L. A. Mur.*    93. *Framm.*  
*B increbrescevant*    109. *Framm. B* secumque inquiens

---



## CORREZIONI

XVI, 108: *segem* corr. *regem*      *A p. 40* corr. *il n. del*  
*cap. XVII in XVIII.*

*P. 19 (f) Ducange* corr. *Du Cange*      *P. 43 (j) subesquentibus* corr. *subsequentibus*

*P. 6, col. 11, lin. 24: pp. 155-154* corr. *155-184*      *Ivi, lin. 26: C. L. UR-*  
*LICHs* corr. *C. L. ULRICHs*      *7, 1, 11: Man. florum, XI, c. 539* corr. *Man. flor.*  
*I, 539*      *16, 1, 3: BON. MORIGIA, IX, 1089* corr. *BON. MORIGIA, 1089*      *17, 11,*  
*4: B. MORIGIA, Chron. Modœt. 1090-91* corr. *B. MORIGIA etc. II, 1 e II, 1090-91*  
*20, 11, 4: Grandson* corr. *Granson*      *98, 1, 1: è ci data* corr. *ci è data*

---





## CONTENUTO DEL VOLUME

---

### PREFAZIONE:

Cap. I, La Historia . . . . .	Pag. vii
Cap. II, Giovanni da Cermenate . . . . .	xii
Cap. III, I Manoscritti e la nuova edizione . . . . .	xxxi

PRAEFATIO L. A. MURATORII . . . . .	xlvi
-------------------------------------	------

HISTORIA IOHANNIS DE CERMENATE . . . . .	3
--	---

### INDICE:

Nomi proprj di persona e di luogo contenuti nella cronaca . .	151
Scrittori citati con abbreviatura nel commento . . . . .	163
GIUNTE . . . . .	164
CORREZIONI . . . . .	165
FACSIMILE del ms. Seletti. . . . . dopo la pag.	xl

---

Finito di stampare oggi 14 di marzo 1889,  
nella tipografia Forzani e C.  
Edizione di cinquecento esemplari.









v. 2 # 13778 .  
nate)

PONTIFICAL INSTITUTE OF MEDIAEVAL STUDIES

59 QUEEN'S PARK CRESCENT

TORONTO-5, CANADA

• 13778

